St Augustin, év., conf. et docteur

TEMPS PROBABLE:
Samedi: ENSOLEILLE ET UN PEU PLUS CHAUD.
Dimanche: NUAGEUX AVEC QUELQUES AVERSES.
Minimum 54
Maximum 74

LE DEVOIR

Directeur : Gérard FILION — FAIS CE QUE DOIS — Rédacteur en chef : Omer HEROUX

VOL. XLV — No 199 — MONTREAL, SAMEDI, 28 AOUT 1954 — 5 sous le numéro

Les élections du 25 octobre à Montréal

La Ligue d'action civique dans la lutte municipale

Elle appuiera ouvertement des candidats

Elle continue son oeuvre — En garde contre les "combinards" et les "requins"

Il y a du nouveau en politique municipale.

Du nouveau qui fera plaisir à des milliers de gens et qui fera réfléchir plusieurs "vétérans" de l'hôtel de ville.

La Ligue d'action civique, dont M. Pierre DesMarais est le président, a décidé de s'occuper activement de l'élection municipale du 25 octobre à Montréal.

Un communiqué officiel nous l'apprend aujourd'hui.

La Ligue présentera des candidats. Elle s'est déjà assurée le concours de personnalités dont elle annoncera plus tard les noms.

Du communiqué que nous a remis la Ligue, on peut déduire les choses suivantes:

1—Elle appuiera ouvertement et officiellement un certain nombre de candidats;

2—elle sera en contact régulier avec les électeurs d'ici le 25 octobre pour les informer, les guider dans le vote à donner;

3—plusieurs "personnalités" connues seront candidats. Un bon nombre ont déjà accepté de briguer les suffrages; d'autres donneront bientôt leur réponse;

4—la Ligue demande au public de ne pas faire cas des rumeurs de toutes natures qu'on fait actuellement circuler.

Le communiqué

Voici le texte intégral de ce communiqué:

"Fondée à l'occasion de l'enquête sur la Police, la Ligue d'action civique s'est, depuis sa fondation, consacrée à l'étude de plusieurs questions municipales.

"En décembre 1953, elle crut plus particulièrement de son devoir de publier une protestation énergique contre un rôle d'évaluation foncière illégal, injuste et vexatoire.

"Son intervention sur cette question urgente n'est pas étrangère aux protestations logées par écrit par les 35,000 propriétaires qui ont demandé une revision de leur évaluation municipale.

"Depuis, la Ligue a continué son travail en profondeur autant qu'en étendue, mais elle a su l'entourer d'une discrétion qui en assure l'efficacité.

Informer le public

"A l'approche des élections municipales du 25 octobre prochain, la Ligue d'action civique a maintenant le devoir d'informer le public qu'elle témoignera de sa vigueur, de son organisation et de sa compétence en matière municipale en suggérant aux contribuables de Montréal l'élection de certains candidats dont l'honorabilité, le désintéressement personnel et l'esprit civique constitueront le gage d'une administration sérieuse, redonneront à l'électorat le "goût de voter" et lui inspireront une solide confiance.

"La Ligue continuera de s'assurer du concours de personnalités dont elle sera heureuse de révéler l'identité au moment opportun.

"Comme les candidatures qu'elle a suscitées ou accepté d'appuyer jusqu'à présent sont sérieuses et qu'elles s'imposeront d'elles-mêmes au choix des électeurs, la Ligue prie le public de détourner son attention des rumeurs que l'imagination de certaines gens alimente ou fabrique, et de décliner les invitations et les offres des combinards et des "requins" de la vie municipale.

Un guide sûr

"Qu'on se le tienne pour dit: La Ligue d'action civique, fidèle à elle-même et au but qu'elle s'est librement donné, s'intéressera activement aux prochaines élections municipales et se révélera un guide sûr pour le choix des prochains administrateurs de la métropole.

"La Ligue reçoit avec gratitude toute offre de coopération sous toutes ses formes, et à cette fin, l'on peut communiquer avec le président soussigné ou avec M. Jean-Guy Décarie, L.S.C., à 266 ouest, rue St-Jacques, Ch. 204, Montréal.

"Le prochain communiqué de la Ligue parviendra à la population dans quelques jours.

Le président:
Pierre Des MARAIS."

Henderson sera déporté au Canada

South San-Francisco, Californie, (P.A.) — Un homme dont les empreintes digitales correspondent à celles du fugitif le plus recherché par la Gendarmerie royale du Canada a été remis au service de l'immigration américaine, hier.

L'individu, détenu ici depuis jeudi, affirme qu'il est Raymond Martin, mais ses empreintes digitales, selon le F.B.I., l'identifient comme étant Donald Winslow Henderson, âgé de 37 ans, accusé d'un meurtre commis à Calgary en 1949.

D. W. HENDERSON

L'homme a été conduit à San-Francisco pour être déporté au Canada en tant qu'étranger entré illégalement aux Etats-Unis. Cette mesure, dit la police de San-Francisco, éviterait la nécessité d'une procédure d'extradition.

Le capitaine August Terragno a dit qu'aucun mandat n'avait été reçu de Calgary pour l'arrestation de Henderson, recherché en rapport avec la mort brutale de sa fiancée dans une cabine de touristes.

Terragno a dit que l'homme ne cessait de réclamer un avocat et qu'il ne pouvait être détenu ici après 12 h. 30 p.m. aujourd'hui, sans un mandat.

Terragno a ajouté qu'il avait été avisé par télégramme que la police de Calgary expédiait un mandat par la poste aérienne.

La police de Calgary avait précédemment envoyé les empreintes digitales et une photographie, mais ces documents n'étaient pas encore arrivés ici hier soir.

Une nouvelle crise politique et militaire en cours au Brésil

Rio de Janeiro (P.A.) — Une nouvelle crise politique et militaire semble avoir pris naissance au Brésil où le président Joao Cafe Filho fait face à des troubles provoqués, par le même litige qui a amené le suicide de son prédécesseur, M. Getulio Vargas.

La déclaration catégorique publiée à ce sujet par le général Zenobio da Costa, ministre de la guerre du gouvernement Vargas, a créé une vive impression à Rio. L'ancien ministre accuse en effet les généraux qui donnent aujourd'hui leur appui à M. Cafe de n'avoir pas tenu la parole donnée au président Vargas. De profondes dissensions semblent en cours dans les forces armées.

Le président Cafe, en outre, semble n'être point parvenu à établir au Congrès les bases nécessaires à la formation d'un gouvernement comprenant des représentants de tous les partis. Il est clair en effet que différents mouvements visant à s'emparer du pouvoir ont pris naissance à la faveur de la mort tragique de Getulio Vargas qui dirigeait le Brésil depuis environ vingt-cinq ans.

L'eventualité d'une grève générale n'a pas non plus été écartée. M. Da Costa ajoute dans sa déclaration qu'il était disposé, pour sa part, à diriger l'armée de terre contre certains de ses éléments, ainsi que contre l'armée de l'air et la marine, afin de contraindre ces dernières à respecter la constitution, conformément aux désirs du président Vargas. M. Da Costa a transmis ses accusations et ses critiques au nouveau ministre de la guerre, le général Henrique Baptista Teixeira.

Obligé d'abandonner le pouvoir sous les pressions conjuguées de certains officiers supérieurs de l'armée de terre et de l'air, le président Vargas s'est tiré une balle dans le coeur quelques heures plus tard, mardi dernier. M. Da Costa affirme par ailleurs que le président Vargas avait accepté de donner sa démission afin d'éviter toute effusion de sang.

Le parti social-démocrate, le plus important du congrès brésilien, a annoncé son intention d'appuyer le nouveau gouvernement, mais non pas de s'y associer. Le parti travailliste de M. Vargas a finalement annoncé qu'il s'opposerait catégoriquement au nouveau cabinet.

RECOLTE DE L'AVOINE — Les épis d'avoine ondulent sous l'action de la lieuse de Herb Porter, alors que celui-ci et son fils Don récolte leur grain sur leur ferme située à St. John's, près de Meaford, Ont. Leur grange (arrière-gauche) est remplie à capacité de foin pour l'hiver qui vient. La saison des récoltes a débuté au Canada. (Photo PC)

En cas d'agression

Londres refuse à l'O.T.S.E.A. la prise automatique des armes

Londres (PA) — Le cabinet Churchill a rejeté hier les projets tendant à ce que les membres de l'Organisation du Traité du Sud-Est Asiatique soient tenus automatiquement de prendre les armes si l'un quelconque de leurs partenaires venait à être attaqué.

Cette obligation avait été proposée par la Thaïlande et les Philippines au cours des échanges de vues diplomatiques qui ont eu lieu entre les huit membres possibles de l'OTSEA. Elle serait sensiblement aussi rigoureuse que l'engagement qui lie les 14 membres du pacte de l'Atlantique.

A l'issue d'un conseil de cabinet qui a duré deux heures et demie, on déclarait dans les milieux bien informés que la Grande-Bretagne est disposée à accepter que les puissances de l'OTSEA s'engagent à considérer une agression dirigée contre l'une d'elles comme une menace à la sécurité de toutes. C'est le genre de clause que contient l'alliance conclue entre l'Australie, la Nouvelle Zélande et les Etats-Unis.

Une telle agression entraînerait des consultations, mais pas automatiquement une action militaire.

Le premier ministre Churchill avait convoqué ses ministres en séance extraordinaire en prévision de deux événements diplomatiques d'importance:

1—La crise qu'affronteront les alliés si la France refuse, la semaine prochaine, de ratifier le projet d'armée européenne.

2—La conférence qui doit se réunir à Manille le 6 septembre pour mettre sur pied l'OTSEA.

Trois grandes unions réunies à Windsor

Windsor, Ont., (P.C.) — Les représentants des trois grandes unions du sud de l'Ontario — celles des métallurgistes, des ouvriers de l'automobile et des ouvriers des salaisons — se réunissent à Windsor aujourd'hui en vue d'élaborer une stratégie commune dans les futures disputes ouvrières.

La conférence fait suite à la réunion tenue à Brantford vers la fin de juillet. Les trois unions sont affiliées au COI et au CCT.

Un porte-parole syndical a dit que les délégués étudieront la situation qui confronte les unions aux négociations collectives. Les représentants syndicaux prétendent qu'il y a une tendance, dans les récents rapports de tribunaux d'arbitrage, à bloquer les salaires de la part de la plupart des compagnies.

Des rapports émis dans deux arbitrages impliquant les ouvriers de la Ford aux usines de Windsor et Oakville ne recommandaient aucune augmentation de salaire et très peu en bénéfices marginaux.

La compagnie Massey-Harris-Ferguson à Brantford a déclaré aux chefs syndicaux à la dernière séance de négociations tenue cette semaine qu'un contrat doit être signé d'ici le 7 septembre, sans quoi le présent contrat sera annulé.

M. Louis Fine, conciliateur en chef de la province d'Ontario, a aussitôt convoqué les deux parties à le rencontrer à son bureau le 1er septembre. Le contrat a une portée nationale et implique 6,000 hommes des usines de Brantford, Toronto et Woodstock de la Massey-Harris-Ferguson.

L'union réclamait des augmentations de 10 cents l'heure et une longue liste de bénéfices marginaux, mais la compagnie a carrément refusé les demandes.

Par ailleurs, la conciliation a échoué cette semaine à l'usine de Hamilton de la Steel Company of Canada quand la compagnie a rejeté une offre de l'union des métallurgistes. Une grève de trois semaines par cette union a pris fin récemment à Windsor quand M. Fine a réuni les deux parties et leur a fait accepter un plan pour l'évaluation des tâches.

Adoption de la politique tunisienne de Mendès-France

Paris, (Reuter) — Par 451 voix à 122, l'Assemblée nationale a adopté hier soir la politique tunisienne et marocaine mise au point par le président du Conseil, M. Pierre Mendès-France.

L'opposition provenait principalement des groupes modérés. Le scrutin a été décidé à la demande des radicaux-socialistes (modérés). M. Mendès-France et le ministre des territoires nord-africains, M. Charistian Fouchet, ont fait une série d'exposés au cours du débat qui se poursuivait depuis 48 heures.

La confortable majorité obtenue par le gouvernement n'a causé aucune surprise chez les observateurs. L'Assemblée ayant déjà accepté le principe de la souveraineté intérieure tunisienne au début du mois.

M. Mendès-France a annoncé par ailleurs qu'il avait l'intention de mettre en vigueur dans un proche avenir une série de réformes économiques, politiques et sociales au Maroc.

Toutefois, a-t-il déclaré, il ne saurait être question de réinstaller sur le trône le sultan Sidi Mohamed Ben Youssef, déposé l'année dernière.

LIRE EN PAGE 4

Arvida et les autres villes fermées

par Pierre VIGEANT

Marcel Bélair est arrêté à Ottawa et écroué à Montréal

Marcel Bélair, 39 ans, un important témoin dans la cause de Me Lucien Gagnon, a été arrêté, jeudi, à Ottawa, par la police provinciale du Québec, sur la foi d'un mandat émis par le juge Wilfrid Lazure, à la requête de l'avocat de la couronne, Me Maurice Cousineau, c.r.

Bélair, un ancien employé des postes, a été amené à Montréal et est présentement détenu dans les cellules de la Sûreté provinciale en attendant l'ouverture de la prochaine session de la Cour du banc de la reine.

Gagnon, un avocat et un conseiller municipal de Montréal, qui devait subir son procès devant cette dernière Cour, en juin passé, sous une accusation de recel dans un vol de $21,000 en timbres d'assurance-chômage, ne s'est pas présenté devant le tribunal.

Un cautionnement de $5,000, qu'il avait déposé pour obtenir sa liberté provisoire, a été saisi quand l'avocat s'est avéré introuvable. Le procès a été remis à la session de septembre de la Cour du banc de la reine.

Vieillard heurté par la police à V.-Jacques-Cartier

François Berthiaume, 72 ans, d'Armand, Ontario, a été gravement blessé, hier soir, dans un accident de la rue, à Ville-Jacques-Cartier.

Deux policiers de cette municipalité, qui répondaient à un appel d'urgence, ont heurté le vieillard, alors qu'ils filaient à toute vitesse. L'accident s'est produit sur la rue du Curé-Poirier. Le blessé, qui venait de descendre d'un autobus, est passé derrière le véhicule pour traverser la rue au moment même où l'auto-radio passait en sens inverse.

M. Berthiaume fut transporté à l'hôpital St-Luc, où l'on diagnostiqua une fracture de la jambe gauche et de multiples contusions.

La marine des E.-U. n'interviendrait pas à Quemoy

Washington, (Reuter) — La marine américaine a fait savoir hier que les navires de guerre américains n'ont pas actuellement l'ordre d'entrer en action si la Chine communiste lançait une attaque de grande envergure contre l'île de Quemoy, tenue par les nationalistes.

Commentant la nouvelle diffusée par Radio-Pékin, selon laquelle des commandos communistes avaient effectué un coup de main sur l'île, tué 10 soldats nationalistes et fait un prisonnier, un porte-parole de la marine a dit que Quemoy se trouve bien à l'extérieur de la zone que garde la septième flotte américaine.

6 autres membres de la Commission d'armistice

Ottawa (PC). — Le ministère des Affaires extérieures a annoncé, hier, que six autres de ses fonctionnaires et hauts fonctionnaires avaient été nommés membres des Commissions de contrôle de l'armistice indochinois. Ce sont:

M. Marcel Cadieux, de Montréal, conseiller politique du général Sherwood Lett, commissaire canadien au Vietnam; M. R. Duder, de Saint-Jean, Terre-Neuve, conseiller politique de M. R.M. Macdonnell, commissaire canadien au Cambodge; M. J.-H. Thurrott, de Fredericton, conseiller politique de M. Léon Mayrand, commissaire canadien au Laos; M. A. R. Kilgour, de Toronto, sous-secrétaire général du secrétariat de la Commission canadienne au Vietnam; et, enfin, MM. A. R. Crépault, de Montréal, et R. W. Murray, de Woodstock, nommés tous deux à l'état-major de la Commission au Vietnam.

MM. Duder et Thurrott seront commissaires par intérim jusqu'à l'arrivée en Indochine du général Lett, chancelier de l'Université de Colombie-Britannique, et de M. Mayrand, ambassadeur du Canada au Chili.

M. Macdonnell, qui se trouve déjà en Indochine, est actuellement commissaire par interim du Vietnam.

M. Duder se rendra directement en Indochine, de Belgrade, où il est premier secrétaire à l'ambassade du Canada.

M. Thurrott, qui est premier secrétaire du haut-commissariat canadien à Ceylan, ira directement de Colombo en Indochine.

M. Cadieux est rentré récemment au Canada, venant de Paris, où il occupait les fonctions de délégué à la délégation permanente du Canada au Conseil de l'Atlantique-Nord.

MM. Kilgour, Crépault et Murray se trouvent actuellement à Ottawa.

En tout, cent-neuf Canadiens, dont quatre-vingt-douze membres de l'armée et huit de la marine, ont déjà été nommés auprès des commissions canadiennes en Indochine. Les militaires seront transportés en Extrême-Orient par des appareils du CARC.

La France retarderait son scrutin sur la CED

Paris (Reuter) — On annonce dans les cercles compétents de la capitale française que le gouvernement a consenti hier soir à retarder, si besoin est, le scrutin de ratification de la CED, afin de ne pas interdire de nouvelles négociations sur une possible révision du traité.

On précise dans ces mêmes milieux que cette décision a été prise à la suite d'une réunion qui a duré plus de quatre heures et au cours de laquelle le gouvernement a finalement accepté de prendre part à de nouveaux échanges de vues sur la CED avec l'Allemagne occidentale, l'Italie, la Hollande, la Belgique et le Luxembourg.

C'est en principe ce matin que devait débuter le débat sur la Communauté Européenne de défense à l'Assemblée nationale. Le scrutin était prévu pour le début de la semaine prochaine.

On croit savoir que le gouvernement aurait accepté d'ajourner le scrutin jusqu'au 22 septembre.

Les événements ont pris cette tournure nouvelle tandis que circulent dans les milieux diplomatiques parisiens des rumeurs selon lesquelles les ministres des affaires étrangères hollandais, belges et luxembourgeois seraient disposés à réviser les opinions formulées par eux à la conférence de Bruxelles.

Interrogé à ce sujet, le président du conseil, M. Pierre Mendès-France, s'est borné à déclarer que son cabinet demeurait à la fois "uni et unanime sur la C.E.D." On sait que des bruits de démissions avaient couru dans les couloirs du Palais Bourbon.

Si l'on en croit les informateurs autorisés, les ministres sont disposés à voter en s'alignant sur M. Mendès-France à l'issue du débat. Le président du conseil, quant à lui, s'est contenté de laisser entendre à la presse qu'il était en faveur d'une tentative de conciliation avec les autres nations de la C.E.D.

Cette déclaration est interprétée à Paris comme un assentiment gouvernemental à de nouveaux entretiens avec les cinq autres pays de la Communauté, à condition toutefois que les amendements proposés à la conférence de Bruxelles soient les premiers pris en considération.

On croit savoir, par ailleurs, que le président de la république, M. René Coty, a fait un appel de dernière heure auprès des ministres, les invitant à ne pas provoquer de crise ministérielle "en cette heure critique de la destinée de la France."

Les observateurs notent d'autre part que, dans les précédents cabinets, les menaces de démission émanaient des adversaires de la C.E.D. Au contraire, dans le gouvernement Mendès-France, ce sont les partisans de la C.E.D. qui ont été invités à abandonner le gouvernement, si ce dernier ne prend pas catégoriquement position.

L'ancien président René Meyer, de même que MM. Paul Reynaud et Robert Schuman sont parmi les partisans de la C.E.D. qui ont entrepris des manoeuvres parlementaires susceptibles de retarder le scrutin et de permettre la mise au point d'un compromis.

Ces trois personnalités ont mis au point, hier, un projet prévoyant de nouvelles négociations d'ici le 15 septembre, ainsi que l'ajournement du débat jusque après les nouveaux entretiens avec les cinq autres pays de la C.E.D.

Les amendements prévus dans ces projets sont beaucoup moins catégoriques, du moins par la forme, que ceux qui ont été rejetés à la conférence de Bruxelles. On croit savoir en effet que les cinq autres pays de la C.E.D. (Allemagne occidentale, Italie, Belgique, Hollande et Luxembourg) accepteront peut-être les amendements s'il s'agit pour eux de choisir entre un traité revisé ou la mort de la C.E.D.

Le nouveau projet de modifications mis au point par le groupe parlementaire pro-C.E.D. semble éliminer ces caractéristiques. Il s'ensuit que les amendements pourraient être adoptés par les seuls ministres des Affaires étrangères.

La grande question demeure néanmoins de savoir quel accueil recevront les amendements à l'Assemblée nationale. Il n'est pas impossible d'ailleurs que M. Mendès-France soit contraint de prendre une décision à ce sujet.

On rappelle qu'au moment de son investiture, le président du Conseil avait annoncé qu'il essaierait de mettre au point une solution susceptible d'obtenir l'appui le plus vaste de la nation et du Parlement.

Message du Canada à M. Mendès-France

Ottawa (P.C.) — Le Canada redoute que la discussion croissante à propos de la Communauté européenne de défense ne risque d'affaiblir, voire de réduire à néant, l'Organisation du traité de l'Atlantique-Nord.

Telle est, selon les milieux officiels, l'essence du message transmis hier à M. Mendès-France, président du Conseil français, de la part de M. Lester B. Pearson, ministre des affaires extérieures du Canada.

Une personnalité bien placée a déclaré que le but principal de ce message était d'attirer l'attention de M. Mendès-France, avec l'espoir qu'on pourra parvenir à un règlement quelconque du problème de la défense de l'Europe sans nuire à l'OTAN.

On souligne, dans les milieux officiels, que le message n'avait pas pour objectif de faire pression sur la France afin qu'elle ratifie la CED.

"M. Pearson, poursuit le message, pense qu'on peut affirmer sans exagération qu'un règlement rapide prévoyant une participation allemande à la défense collective et évitant un réarmement purement national de l'Allemagne est essentiel au progrès, peut-être même à l'existence de cette collaboration nord-atlantique qui est l'un des apports les plus importants et les plus prometteurs de l'après-guerre dans le sens de la paix et d'un avenir meilleur.

"Le Canada, conclut le message, n'a cessé de contribuer pour sa part à cette collaboration et désire continuer à le faire. Dans cet esprit, le secrétaire d'Etat aux Affaires étrangères espère que rien n'arrivera qui retarderait ou entraverait cette collaboration."

Ce que le Canada redoute maintenant, disent les milieux officiels, c'est que les dissensions entre les pays de la CED n'aient un effet déplorable au sein des pays de l'OTAN et ne fassent éventuellement échouer l'OTAN elle-même.

Depuis longtemps, le Canada est favorable à la CED, qu'il considère comme le meilleur moyen d'intégrer l'Allemagne dans le système de défense occidental et de se protéger contre une renaissance du militarisme et de l'agression germaniques.

Le Canada sympathise avec la France, qui a été attaquée trois fois par l'Allemagne depuis 1870. Mais il a le sentiment qu'il vaut mieux lier l'Allemagne à l'Occident que de la laisser devenir un vide au centre de l'Europe ou tomber aux mains des Russes.

Dans les milieux gouvernementaux d'Ottawa, on entretient peu d'espoir que la France ratifie la CED et on étudie déjà des solutions de remplacement possibles.

L'une de ces solutions pourrait être l'admission de l'Allemagne de l'ouest à l'OTAN.

L'école française de Vancouver

Nous sommes encore à plus de $2,000 de l'objectif

Nous terminons l'avant-dernière semaine de la souscription avec un déficit d'environ $2,200.

Ou, si vous préférez, lundi, nous commencerons la dernière semaine avec un objectif supérieur à $2,000. C'est beaucoup.

Mais nous sommes confiants. Nos lecteurs ne nous ont pas fait défaut jusqu'ici. Ils vont sûrement continuer d'être généreux.

Lundi, nous entreprendrons le "sprint final". Tous nos lecteurs voudront sans doute mettre une dernière fois l'épaule à la roue pour que le R.P. Bélanger reçoive $20,000.

Disons en passant que jamais souscription n'aura coûté moins cher. L'école française de Vancouver recevra tout ce que nos lecteurs ont souscrit, jusqu'au dernier sou.

Alors, en place pour le "sprint final". Il commence lundi. Soyez parmi les premiers "partants" en nous mallant votre contribution immédiatement. N'omettez pas la mention: "Sprint final".

On fait les chèques à l'ordre du "Devoir" ou du R.P. Bélanger et on les adresse au "Devoir", 434 est, Notre-Dame, Montréal.

Montant recueilli à ce jour	$15,642.70
Mme Bouvier, Ottawa	$ 1.00
Paul-Antoine Robillard, Lanoraie	1.00
Jean Robillard, Lanoraie	1.00
M. Cholette, SSJB de Québec	1.00
Jean-Marie Painchaud, Plessisville	1.00
J.-B. Letourneau, St-Eustache-sur-le-Lac	2.00
Claude Riendeau, étudiant, St-Hyacinthe	2.00
Un ouvrier, Montréal	2.00
Anonyme, Commission des Transports de Montréal	2.00
M. Hermine Despatie, Montréal	3.00
Victor Riendeau, Québec	3.00
Mlle Aurore Bernier, Lac Mégantic	3.00
Viateur St-Jean, Montréal	5.00
La Caisse Populaire de St-Elie d'Oxford	5.00
Un ancien Jociste, St-Jovite	5.00
Alphonse Darveau, Longueuil	5.00
Armand Dyotte, Montréal	5.00
Les officiers de la Société des Artisans de Jonquière	5.00
Un groupe de pêcheurs gaspésiens, Gaspésie	8.00
Une communauté, Montréal	10.00
Arthur Auto Electric, Montréal	10.00
Société St-Jean-Baptiste, Ste-Marie de Beauce:	
Amédée Vachon	10.00
Paul Vachon	10.00
Benoit Vachon	10.00
Roland Lacroix	10.00
Jean-Thomas Fecteau	5.00
J.-A.-L. Bilodeau	5.00
La Caisse populaire	5.00
L. Labrecque	2.00
Me Ls-Alf. Ferland	2.00
Dr Maurice Jacques	2.00
Ls-Maurice Roy	2.00
Arthur Marcoux	2.00
Arthur Turcotte	2.00
Paul-Emile Doyon	2.00
Joseph Ferland	2.00
Dr Roland Giguère	1.00
Dr Louis-Ph. Dionne	1.00
Dr J.-Eug. Dionne	1.00
	$ 157.00
	15,799.70
Envoyé directement à Vancouver	2,087.00
Grand total	$17,886.70

Motocycliste victime d'un chauffard

On apprend en dernière heure qu'un motocycliste aurait été victime d'un chauffard, hier soir, sur la route de Chambly.

M. Earl Allingham, 56 ans, 54 rue Richelieu, à Beloeil, est mort quelques minutes après son arrivée à l'hôpital Notre-Dame de Montréal. On ne possède pas d'autres détails pour le moment.

Un pont s'écroule en Saskatchewan

Edmonton (PC). — Deux arches en béton du pont enjambant la rivière North Saskatchewan, dans l'ouest d'Edmonton, se sont écroulées, hier, tandis que le niveau de la rivière continuait de monter.

Les arches, laissées sans support quand les eaux gonflées ont emporté trois sections d'étais en bois, jeudi, faisaient partie d'un nouveau pont, le quatrième au-dessus de la rivière North Saskatchewan, à Edmonton.

Le niveau de la rivière a atteint 76.4 pieds, tôt hier, et continuait de monter au rythme de deux pouces l'heure à la suite des pluies de la nuit. Le niveau avait monté de cinq pouces l'heure, jeudi.

FERD'NAND par Mik

Contre les marchands de meubles qui ignorent l'heure de fermeture

On signale que certains marchands de meubles ignorent les heures de fermeture réglementaires et continuent d'ouvrir leurs magasins, malgré les amendes qui leur sont imposées.

Le conseiller Valère Vachon désire mettre fin à cette situation et présente un avis de motion par laquelle il demande que le Comité exécutif prenne les mesures nécessaires pour obtenir de la Législature le pouvoir d'augmenter le maximum de l'amende et la pénalité pour les infractions au règlement 695.

Domaine de 18 acres réservé comme parc

Le conseil municipal, donnant suite à une recommandation du Comité exécutif, a décrété l'acquisition d'un territoire de 1 acres, sur le bord de la Rivière des Prairies, pour le réserver comme parc public.

Il s'agit d'un beau domaine boisé sis entre le boulevard Gouin et la Rivière des Prairies, près des limites ouest de la ville de Montréal.

C'est l'un des seuls endroits de l'arrondissement qui n'ait pas encore été touché par l'habitation.

Un crédit de $31,000. a été mis à la disposition de l'administration pour l'achat du domaine.

Offices de l'Eglise

XIIe dim. après la Pentecôte, *Semi-double* (VERT). Messe: *Deus in adjutorium, avec Gl. et Cr.*; 2e or. de la Décollation de S. Jean-Baptiste, 3e or. de sainte Sabine, 4e or. M.: im.; préf. de la Trinité; dern. Ev. de la Décollation de S. Jean-Baptiste. — Vêpres du dimanche: mémoires de sainte Rose de Ste-Marie (I Vp.), de la Décollation de S. Jean-Baptiste (II Vp.) et des Saints Martyrs.

Présidents d'honneur de la campagne de Ste-Justine

Son Eminence le cardinal Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal, l'hon. Albiny Paquette, ministre de la Santé dans la province, et le maire de Montréal, M. Camillien Houde, ont bien voulu accepter la présidence d'honneur du Fonds de construction de l'Hôpital Sainte-Justine.

La nouvelle en a été annoncée officiellement, hier après-midi, par le brigadier J.-Guy Gauvreau, président général de la prochaine campagne de souscription de l'Hôpital Sainte-Justine.

En acceptant ce poste, le cardinal Léger a déclaré qu'il "était heureux de faire sa petite part dans ce travail gigantesque". "Je demande au Seigneur", écrivait-il dans sa lettre officielle adressée au brigadier Gauvreau, "de donner pleine efficacité à toutes vos démarches". Pour sa part, l'hon. Paquette a déclaré qu'il était très heureux d'accepter ce poste aux côtés de Son Eminence et du maire de Montréal. "L'oeuvre de Ste-Justine est tellement importante, non seulement à Montréal, mais dans toute la province", dit-il, "qu'il me fait plaisir d'aider votre cause. Je vous souhaite plein succès dans votre prochaine campagne de souscription".

Enfin, M. Houde écrivait à M. Gauvreau ces quelques lignes: "Je profite de la circonstance pour vous souhaiter tout le succès possible dans l'organisation de cette campagne au bénéfice d'une institution digne de votre intérêt comme du nôtre".

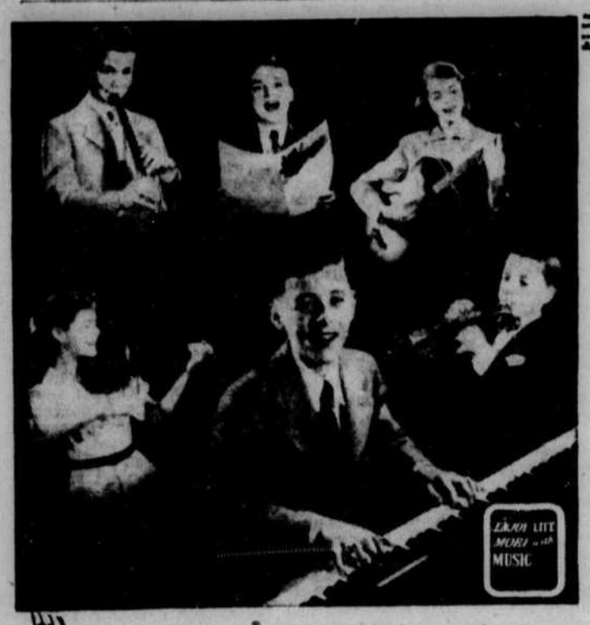
On sait que la prochaine campagne de souscription en faveur de l'Hôpital Ste-Justine aura lieu du 15 au 30 novembre prochain. Présentement, la plupart des comités d'organisation sont formés et le président général en annoncera sous peu la composition.

M. l'abbé Benoit Caron en deuil de son père

Napierville. — Hier est décédé à sa demeure, à l'âge de 77 ans et 2 mois, M. Alcide Caron, père de M. l'abbé Benoit Caron, vicaire à St-Antoine de Longueuil. Il laisse son épouse, née Paré (Louisa), un fils, M. l'abbé Caron, une fille, Orpha; une soeur, Mme Delphis Fortin (Marie Caron), ses beaux-frères: MM. Sylvio, Joseph, Domina Paré; ses belles-soeurs: Mme Dosithée Ouimet (Emelda Paré) et Mme Wilfrid Paré (Eva Girard) ainsi qu'un grand nombre de neveux et nièces, cousins et cousines.

La dépouille mortelle est exposée au salon Fortin, à Napierville, et les funérailles auront lieu lundi matin, en l'église paroissiale.

Tél.: CR. 5700
MAGNUS
POIRIER
Entrepreneur
Pompes Funèbres
Expert
Embaumeur
6603, rue
ST-LAURENT

Georges Godin
Successeur d'Arthur Landry Enrg.
DIRECTEUR DE FUNERAILLES
SALONS MORTUAIRES MODERNES
SERVICE D'AMBULANCE
Salons: 518 RACHEL EST
Bureau: 528 RACHEL EST
FAlkirk 3571

ÉLÈVES ET PROFESSEURS DE MUSIQUE — MUSICIENS — COMMUNAUTÉS RELIGIEUSES

En prévision de l'ouverture des cours de septembre

Ed. Archambault INC VOUS OFFRE:

DES MANUELS D'ÉTUDE — DES OUVRAGES D'ENSEIGNEMENT

OUVRAGES THÉORIQUES

BEAUCAMP, A.	Vingt-quatre Leçons d'Harmonie Livre de l'élève	$0.90
BERLIOZ	Traité d'Instrumentation	$10.00
BUSSER, HENRI	Précis de Composition	$4.00
CAUSSADE, Georges	Technique de l'Harmonie. Vol. I—Traité de l'Harmonie Théorie-Application	$9.00
	Vol. II—Analyse et Réalisation par l'Auteur, des Basses et des Chants du Volume I	$8.00
CHAILLEY, Jacques	Traité Historique d'Analyse Musicale	$6.00
CHERUBINI, L.	Cours de Contrepoint et de Fugue	$9.00
	Marches d'Harmonie pratiquées dans la Composition	$6.75
DANDELOT, G.	Vingt Leçons d'Harmonie de moyenne difficulté	$0.75
DE KEY, Robert	Harmonie et Orchestration pour Orchestre de Danse	$4.00
DE LA PRESLE, J.	60 Leçons d'Harmonie (Basses et Chants donnés)	$1.25
	60 Leçons d'Harmonie Réalisations	$3.25
DENEREAZ	Cours d'Harmonie	$6.00
DEVEAUX	Les Principes de l'Harmonie (Théorie)	$1.50
D'INDY, Vincent	Cours de Composition Musicale. 1er Livre: L'Art, L'Oeuvre d'Art et l'Artiste. Le Rythme dans l'Art	$5.00
	2ième Livre: (1ère partie) La Musique Symphonique et la Musique Dramatique. Classification des Genres Symphoniques. La Composition Musicale et la Construction Architecturale	$10.00
	2ième Livre: (2ième partie) Les Formes Symphoniques Orchestrales — Remarques Historiques et Pratiques sur les Instruments. Le langage Instrumental et le Langage Verbal	$10.00
	3ième Livre: La Musique Dramatique. L'Oratorio et la Cantate. La Musique de Scène. Le Lied	$10.00
DUBOIS, T.	Traité d'Harmonie, Théorique et Pratique	$8.75
	Réalisations des Basses et Chants du Traité d'Harmonie	$5.00
	Notes et Etudes d'Harmonie pour servir de supplément au Traité de H. Reber	$7.75
	Traité de Contrepoint et de Fugue	$17.00
	1ère partie: Contrepoint simple. 2ème partie: Imitations. 3ème partie: Contrepoint double, Triple et Quadruple. 4ème partie: Fugue.	
DUPRE, MARCEL	Cours d'Harmonie Analytique 1ère année	$3.50
	2ème année	$3.75
	Cours complet de Fugue 1er volume	$2.50
	2ème volume	$2.50
	Cours complet d'Improvisation à l'Orgue 1er volume: Exercices préparatoires à l'Improvisation libre	$3.50
	2ème volume: Traité d'Improvisation à l'Orgue	$7.50
DURAND, Jacques	Eléments d'Harmonie à l'usage des débutants	$0.30
DURAND, Emile	Traité de Composition Musicale Notions générales	$10.00
	Traité Complet d'Harmonie pratique et théorique	$10.00
GINGRAS, Rolland-G.	Questionnaire de Théorie Musicale	$0.40
GUIRAUD-BUSSER	Traité Pratique d'Instrumentation. 1ère partie: Technique. 2ème partie: Les Instruments groupés 3ème partie: Anthologie	$6.00
JAELL, Marie	Le Toucher Musical	$0.75
KOECHLIN, Charles	Précis des Règles du Contrepoint, avec des exemples (Séries complètes) à 2, 3 et 4 parties	$6.00
	Traité de l'Harmonie, en 3 volumes: Volume I—Harmonie consonante, Harmonie dissonante, Retards — Notes de passage — Appogiatures, etc.	$9.00
	Volume II—Leçons sur les modes grégoriens. Style contrapuntique — Leçons de Concours, Harmonie et Composition — Evolution de l'Harmonie depuis le XIVe siècle jusqu'à nos jours	$10.00
	Volume III—Réalisations, par l'Auteur, des Leçons des Volumes I et II	$10.00
KOECHLIN, Charles	Etude sur le Choral d'école	$2.50
	Etude sur l'écriture de la Fugue d'école	$8.00
KUFFERATH, H. F.	Ecole pratique du Choral	$6.00
LANTHIER, Maurice-P.	Complément du Traité d'Harmonie de REBER. (Commentaires et nombreux textes destinés à faciliter l'assimilation de l'écriture moderne (DEBUSSY, RAVEL, STRAWINSKY, etc.)	$4.00
LAVIGNAC, Albert	Cours d'Harmonie Théorique et Pratique — Corrigé des Exercices	$0.75
	Cours d'Harmonie Théorique et pratique	$3.50
LE BOUCHER, M.	Enseignement de l'Harmonie Basses et Chants, 1er volume	$2.50
LENORMAND, René	Etude sur l'Harmonie Moderne	$1.75
LUSSY, Mathis	Traité de l'Expression Musicale Langage Musical	$6.00
MESSIAEN, Olivier	Technique de mon Langage 1er volume: "Texte"	$4.50
	2ème volume: "Exemples Musicaux	$1.50
	Vingt Leçons d'Harmonie	$2.25
MORIN-LABRECQUE, A	Recueil de Modèles de Dictée Musicale et cours d'analyse	$1.00
OBOUHOW, Nicolas	Traité d'Harmonie, tonale, atonale et totale	$3.50
PARES, G.	Précis de Grammaire, Musicale élémentaire	$0.50
	Traité d'Instrumentation et d'Orchestration à l'usage des Musiques Militaires, d'Harmonie et de Fanfare, en deux volumes	$8.50
POTIRON, Henri	Petit Traité de Contrepoint et Exercices d'écriture préparatoire à l'accompagnement du chant grégorien	$2.50
RABIN, E. et J. MORELLET	L'Initiation au Sens Musical à l'Ecole Primaire	$0.60
REBER-Maurice-Lanthier	Traité d'Harmonie "Complément du Traité d'Harmonie de Reber" (Commentaires et nombreux textes modernes Debussy, Ravel, Strawinsky, etc.)	$3.00
RIMSKY-KORSAKOFF, N.	Traité d'Harmonie, Théorique et Pratique — (Traduction française)	$5.00
	Practical Manual of Harmony	$3.75
WIDOR, Ch. M.	Technique de l'Orchestration Moderne. Faisant suite au Traité d'Instrumentation et d'Orchestration de H. Berlioz	$5.00

MÉTHODES DE PIANO (Françaises et Anglaises)

	PRIX
AARON, Michel — Piano Course Grade 1-2-3-4 (Texte Anglais)	$1.50 ch.
AARON, Michel — Méthode de Piano (Vol. Nos 1-2) (Cours Primaire) Texte Français	$1.50 ch.
BELLAK, James — New Method for the Piano (Texte Anglais et Français)	$1.25 ch.
CESI, B. — Method for the Study of the Piano — Book I (Texte Anglais et Italien)	$0.60
CESI, B. — Method for the Study of the piano — Book 2 (Texte Anglais et Italien)	$1.50
COUPERIN, C. — Méthode Vol. 1-2-3 (Texte Anglais et Français)	$1.25 ch.
DOMINION — Méthode Vol. 1-2 (Texte Anglais et Français)	$0.85 ch.
ECKSTEIN — Piano Course Book One	$0.75
ECKSTEIN — Piano Course Book 2-3	$0.90 ch.
FRYER, Herbert — A Course of Piano Studies — Grade 1 to 9	$0.75 ch.
FROST, Bernice — Beginning at the Piano	$0.75
FROST, Bernice — The Adult at the Piano	$0.90 ch.
FROST, Bernice — At the Piano 1-2-3-4	$1.50 ch.
KOEHLER, Louis — Practical Method for the Piano Book 1-2-3	$0.75 ch.
LAURENT, Léo — Le Piano pour Tous	$1.25
LEBERTSTARK — Piano-School for Systematic instruction in all branches of Piano-Playing — Book 1-2-3	$1.75 ch.
LE COUPPEY, F. — A.B.C. du Piano	$1.25
MATHEWS, W.S.B. — Standard Graded Course of Studies — Grade 1-2-3	$0.75 ch.
MATHEWS, W.S.B. — Standard Graded Course of Studies — Grade 4-5	$1.00 ch.
MORIN-LABRECQUE — Méthode de Piano Vol. 1 Edition Française et Anglaise	$1.25
MORIN-LABRECQUE — Méthode de Piano Vol. 2 Edition Française et Anglaise	$2.00
MORHANGE, MARTHE — Le Petit Clavier (Texte Français et Anglais)	$3.00
MUSIC LESSONS — For Boys and Girls — Book No 1	$0.90
MUSIC LESSONS — For Boys and Girls — Book 2 et 3	$1.25 ch.
PHILIPP, Isidor — Piano Method Grade 1-2	$1.25 ch.
PRESSER, Theo — School for the Pianoforte. Book 1-2-3	$1.25 ch.
SARTORIO — Pianoforte Method Book 1	$1.25
ST-JEAN, René — L'A.B.C. du Piano, Vol. 1-2	$0.75 ch.
SCHAUM, John W. — Piano Course Pre-A Book	$0.80
Piano Course A—The Red Book Grade 1	$1.00
— — B—The Blue Book Grade 1½	$1.00
— — C—The Purple Book Grade 2	$1.00
— — D—The Orange Book Grade 2½	$1.00
— — E—The Violet Book Grade 3	$1.00
— — F—The Brown Book Grade 4	$1.00
— — G—The Amber Book Pre-Virtuoso	$1.00
— — H—The Grey Book Virtuose	$1.00
WILLIAMS & TURNER — Very First Piano Book	$1.00
WILLIAMS & TURNER — Second Grade Piano Book	$1.50
SCHMOLL, A. — Méthode de Piano, Vol. 1-2	$0.85 ch.
SCHMOLL, A. — Méthode de Piano, Vol. 3	$1.50
SCHMOLL, A. — Méthode de Piano, Vol. 4-5	$1.50 ch.
STAUB, Victor — La Méthode des Méthodes	$1.25
THOMPSON'S, John — Melody all the Way — Book 1-a	$0.85
THOMPSON'S, John — Melody all the Way — Book 1-b	$0.85
Supplementory Piano Course with Melody All the Way Book 2-a	$0.85
Supplementary Piano Course with Melody All the Way Book 2-b	$1.00
Modern Course for the Piano Grade 1-2-3	$1.25
VAN de VELDE, Ernest — Méthode Rose. Vol. 1 (Texte Français et Anglais)	$1.75
VAN de VELDE, Ernest — Méthode Rose. Vol. 2-3	$1.75
WILLIAMS & TURNER'S, J. M. — First Grade Piano Book	$1.50
WILLIAMS & TURNER'S, J. M. — Second Grade Piano Book	$1.50
WILLIAMS, John M. — First Grade for the Adult Beginner	$1.50
WILLIAMS, John M. — Advance First Grade, Connecting the First and 2nd Grade	$1.50 ch.
ZURFLUH — Alphabet Musical	$0.40
— — Les Leçons Musicales de Bébé	$0.40
— — La Méthode de Piano Illustrée	$1.25

ENSEIGNEMENT
— OUVRAGES DIDACTIQUES LES PLUS DEMANDES —

AUGE, (Claude) — Le livre de Musique	$1.50
CHEVAIS, (Maurice) — Abécédaire Musical Premier Livre de l'Elève	$0.60
DANHAUSER, (A) — Théorie de la Musique	$1.50
DANHAUSER, (A) — Questionnaire — Appendice de la Théorie de la Musique	$0.35
DANHAUSER, (A.) — Abrégé de la Théorie de la Musique	$0.35
DONNE, (L.) — Enseignement complet de la musique. Questionnaire — Cours élémentaire	$0.40
DONNE, (L.) — Enseignement complet de la musique. Réponses — Cours élémentaire	$0.40
DONNE, (L.) — Enseignement complet de la musique. Questionnaire — Cours supérieur	$0.45
DONNE, (L.) — Enseignement complet de la musique. Réponses — Cours supérieur	$0.45
DUBOIS, (Théodore) — Traité d'Harmonie — Théorique et Pratique	$8.75
DUBOIS, (Théodore) — Réalisations des Basses et Chants du Traité d'Harmonie	$5.00
GABEAUD, (Cécile) — Je commence la Théorie	$0.40
GABEAUD, (Cécile) — Vingt Devoirs de Théorie pour Préparatoire "A"	$0.40
GABEAUD, (Cécile) — Vingt Devoirs de Théorie pour Préparatoire "B"	$0.40
HANSEN, (Jules) — Cours d'initiation musicale. Les Trois cahiers d'écriture musicale	ch. $0.35
LAVIGNAC, (A) — Notions Scolaires de Musique. Première année — Livre de l'Elève	$1.25
LETOURNEAU, (Omer) — Théorie de la Musique	$1.00
LEGRAND, (Raymond) — La Musique expliquée — Théorie Moderne et complète avec exercices	$3.50
MARTIN, (Gilberte) — Doigtés pour les gammes en doubles-sixtes et pour les arpèges de trois et quatre sons	$1.00
MARGAT, (Yves) — Exercices Préparatoires à l'Etude de l'Harmonie 1ère série	$1.00
MARGAT, (Yves) — Exercices Préporatoires à l'Etude de l'Harmonie 2ème série	$0.90
MARGAT, (Yves) — Réalisations des Exercices Préparatoires à l'Etude de l'Harmonie — 1ère série	$1.00
MARGAT, (Yves) — Traité de l'Harmonie classique	$4.50
MAYEUR, (Edmond) — Cahier de Devoirs de Musique en 7 Cahiers Gradués,	ch. $0.45
MOY, (Edgar) — 60 Leçons écrites de Théorie de la Musique — 1ère partie	$0.35
MOY, (Edgar) — 60 Leçons écrites de Théorie de la Musique — 2ème partie	$0.35
REUCHSEL, (Amédée) — Théorie complète de la Musique suivie d'un aperçu sur la Littérature Musicale	$1.75
REUCHSEL, (Amédée) — Questionnaire de la Théorie complète de la Musique — 637 questions ou devoirs écrits et 313 problèmes musicaux d'examen	$0.30
REUCHSEL, (Amédée) — Théorie Abrégée de la Musique suivie d'un aperçu sur la Littérature Musicale et d'un questionnaire comprenant 320 questions graduées et méthodiquement classées	$0.35
S. M. de S.M. — Théorie Musicale spécialement dédiée aux jeunes pianistes	$1.00
S. M. de S.M. — Recueil d'exercices sur la Théorie Musicale	$0.50
S. M. de S.M. — Précis de la Théorie Musicale spécialement dédiée aux jeunes pianistes	$0.50
S. M. de S.M. — Recueil d'exercices sur le Précis de la Théorie Musicale	$0.50
S. M. de S.M. — Corrigé du Recueil d'exercices sur le Précis de la Théorie Musicale	$1.00
S. M. de S.M. — Musical Theory especially dedicated to young Pianists	$1.00
S. M. de S.M. — Exercises based on the Musical Theory	$0.50
S. M. de S.M. — Key to the exercises based on Musical Theory	$1.50
S. M. de S.M. — Abridgment of the Musical Theory especially dedicated to young Pianists	$0.50
S. M. de S.M. — Exercises based on Abridgment of the Musical Theory	$0.50
SOEURS GRISES de la CROIX — Petite Théorie Musicale Elémentaire	$1.25
SOEURS GRISES d'OTTAWA — Théorie Musicale Pratique et raisonnée — Cours complet	$1.25
INSTITUT des STS NOMS de Jésus et de Marie — Théorie de la Musique comprenant des Exercices appropriés à chaque leçon	$1.25
SOEURS des Saints Noms de Jésus et de Marie — Solution des Exercices sur la Théorie de la Musique	$1.25
SISTERS of the Holy Names of Jesus and Mary — Musical Theory including appropriate Exercises for each lesson	$1.25
TALBOT, (J. Robert) — Grammaire de la Musique — Phonétique — Volume I	$1.00
ZURFLUH, (Raynaud) — Au Royaume de la Musique. Madame Solfège et ses sept enfants — Album à colorier — 1er recueil	$0.50
ZURFLUH, (Raynaud) — Au Royaume de la Musique. Les Aventures du Pompier Bécarre — 2ème recueil	$0.60
ZURFLUH, (Raynaud) — Au Royaume de la Musique. Cousine mésure au cirque. A colorier — 3ème recueil	$0.60
ZURFLUH, (Raynaud) — La Musique à découper. Petite Théorie Musicale. Au Royaume de la Musique	$0.60

ENSEIGNEMENT DU SOLFÈGE

ARNOUD, Jules	1800 Exercices Gradués (En 2 volumes)	$1.00 ch.
AUBER, D. F. E.	Solfèges à Changements de Clef — sans accompagnement	$1.25
AUGE, Claude	Les Chants de l'Enfance	$0.75
	Le Livre de Musique	$1.50
BEDARD, Louis	L'Education Musicale du Subconscient	$1.00
BRUN, Georges	Leçons de Solfège faciles et progressives à Trois Voix de Femmes ou d'Enfants — sans accompagnement	$0.60 ch.
CHANTRIER, Albert	Vingt Leçons de Solfège progressives et manuscrites à changements de clés sur les sept clés — sans accompagnement de piano	$0.60 ch.
CHEVAIS, Maurice	Solfège Scolaire 745 morceaux variés. (En 2 volumes)	$1.25 ch.
DANEAU, Nicolas	"Etude complète de la Lecture Musicale "5ème volume". Troisième Solfège à changements de clefs (toutes les clefs) 6ème Volume, Quatrième Solfège à changements de clefs (toutes les clefs)	$1.00 ch.
DEGREZ, Jos.	10 Leçons de Solfège (très difficiles sur toutes les clefs)	$1.00 ch.
DUVERNOY, Henri	Leçons Mélodiques 3ème Volume — sans accompagnement	$0.45 ch.
FETIS, F. J.	36 Leçons de Solfège à changements de clefs avec accompagnement de piano	$2.25 ch.
GRANDJANY, Lucien	Solfège Manuscrit "Leçons à Changements de Clefs". 25 Leçons avec accompagnement de piano	$1.50 ch.
JONGEN, J.	Solfège Manuscrit contenant les leçons de Concours du Conservatoire royal de Bruxelles — Classe Supérieure: années 1926-1939 avec accompagnement de piano	$2.00 ch.
LAPORTE, Lily	Vingt Leçons de Solfège (Esquisses) avec accompagnement de piano	$1.50 ch.
LAVIGNAC, Albert	Solfèges Manuscrits 5ème volume op. 17 no 2 — 25 Leçons à changements de clefs sur toutes les clefs. Difficile — sans accompagnement de piano	$0.75 ch.
	Solfèges Manuscrits 6ème volume, op. 17 no 3 — 25 Leçons à changements de clefs sur toutes les clefs. Très difficile — sans accompagnement de piano	$0.75 ch.
MARTIN, Anfor	Le Chant et la Musique à l'Ecole — 1ère année	$0.40
MATHE, Edouard	Solfège Manuscrit en 2 volumes — sans accompagnement de piano	$0.60 ch.
NOEL-GALLON	Solfège à 2 voix — sans accompagnement	$0.50
PENNEQUIN, J.-B.	20 Leçons de Solfège Très Difficiles à changements de clés — sans accompagnement de piano	$0.45
PETRONIO, A.	Leçons de Solfège pour développer la concentration visuelle (3 volumes) 1er volume: clé de Sol	$0.60 ch.
	2ème volume: clé de Sol	$0.60 ch.
	3ème volume: clé de Sol et de Fa mélangées	$0.60 ch.
POZZOLI-DESPORTES	Cours complet de Solfège sans accompagnement de piano. Premier volume 35 Leçons en Clés de Sol 2ème et de Fa 4ème alternées (très faciles)	$0.40 ch.
	Deuxième volume — 27 Leçons de Solfège en Clés de Sol 2ème et de Fa 4ème alternées (Faciles)	$0.40 ch.
	Troisième volume — 60 Leçons sur 2 portées en clés de Sol 2e et de Fa 4e (Pouvant servir à l'usage de la transposition)	$1.00 ch.
	Quatrième volume — 31 Leçons sur 2 portées en clés de Sol 2e et de Fa 4e. (Pouvant servir à l'usage de la transposition)	$0.75 ch.
	Cinquième volume — 28 Leçons à changements de clés sur les 7 clés (Faciles)	$0.75 ch.
	Sixième volume — 68 Leçons à changements de clés sur les 7 clés (de moyenne difficulté)	$0.90 ch.
	Septième volume — 40 Leçons à changements de clés sur les 7 clés pour l'étude des intervales (Difficiles)	$0.30 ch.
	Huitième volume — 25 Leçons à changements de clés sur les 7 clés (Très difficiles)	$0.65 ch.
	Neuvième volume — 25 Leçons à changements de clés sur les 7 clés (très difficiles)	$0.60 ch.
	Dixième volume — 17 Leçons sur les lignes supplémentaires en clé de Sol (très difficiles)	$0.60 ch.
RASSE, François	55 Leçons de Solfège progressives dans toutes les clés avec accompagnement de piano — sans accompagnement	$0.75 ch.
RENAUD, Pierre	20 Leçons de Solfège sans accompagnement de piano	$0.60 ch.
	20 Leçons de Solfège avec accompagnement de piano	$1.25 ch.
ROPARTZ, J.-Guy	10 Leçons de Solfège à changements de clés — avec accompagnement de piano	$0.75 ch.
	25 Leçons faciles et de moyenne difficulté — 1er volume clé de sol — Edition A	$0.50
	Edition B. Soixante Leçons — 1er volume — 20 Leçons 2 clefs — clef de Sol 2e ligne; clef de Fa 4e ligne	$0.50
	20 Leçons à l'usage des Elèves Chanteurs: 3 clefs — Clef de Sol 2e ligne, Fa, 4e ligne, UT, 1er, 2e et 4e — 2ème volume	$0.50
	20 Leçons à l'usage des Elèves Instrumentistes — 7 clefs — Clef de Sol 2e, Fa 4e et 2e ligne — Ut 1ère, 2e, 3e et 4e lignes — 3ème volume	$0.50
SAMUEL-ROUSSEAU, Marcel	30 Leçons de Solfège — à changements de clés sur toutes les clés	$0.60
SOUBRE, Léon	Cours Supérieur de Solfège — Première partie	$0.75
	Cours Supérieur de Solfège — Deuxième partie	$0.75
VAN DE VELDE	Méthode Rythmique A.B.C. Vol. 1 — Cours élémentaire	$0.55
	Méthode Rythmique A.B.C. Vol. 2 — Cours moyen	$0.55
	Solfège Populaire Basé sur le Rythme — Edition A. (vert) en Clé de Sol	$1.25
PAULT, Lucienne	Solfège Manuscrit — 15 Leçons Mélodiques à changements de clés	$2.00

PAR LA POSTE, VEUILLEZ AJOUTER .10 PAR 2 VOLUMES —
LIVRAISON GRATUITE PAR TOUTE LA VILLE

"Au Magasin de Musique le plus complet au Canada"

Ed. Archambault INC

500 est, rue Ste-Catherine
MArquette 6201

Tirage certifié par l'Audit Bureau of Circulations

LE DEVOIR

LE DEVOIR, MONTREAL, SAMEDI 28 AOUT 1954

Membre de la Canadian Press et de la Canadian Daily Newspaper Association

Le C.M.T.C. dénonce l'arbitrage obligatoire imposé par le fédéral pour éviter la grève du rail

par John LEBLANC, de la Presse Canadienne

Régina, (P.C.) — Le Congrès des métiers et du travail du Canada a dénoncé hier les pressions exercées par le gouvernement fédéral auprès des unions d'employés de chemins de fer afin d'éviter une grève.

A son assemblée annuelle, le C.M.T.C. — auquel appartiennent la pluprat des unions d'employés sédentaires des chemins de fer — a condamné ce qu'il a appelé l'intervention du gouvernement pour refuser aux unions le droit à la grève et leur imposer l'arbitrage dans leur dispute de contrat avec les compagnies ferroviaires.

Une résolution en ce sens a été adoptée quatre jours après que M. Frank H. Hall, de Montréal, négociateur en chef des unions ferroviaires, eut déclaré que les unions représentant 145,000 employés sédentaires avaient accepté l'arbitrage parce que le premier ministre Saint-Laurent a indiqué clairement que le Parlement adopterait une loi d'urgence pour empêcher une grève.

Avant que le congrès n'interrompe ses affaires normales pour étudier la résolution spéciale concernant la dispute ferroviaire, M. Hall a annoncé dans une entrevue qu'il démissionnait en tant que président du comité de conférence générale des unions sédentaires afin de protester davantage contre l'arbitrage obligatoire.

Il avait démissionné, le 18 août, du Comité de négociation dans une protestation semblable. Les membres des deux comités ont dit que les démissions de Hall ne seraient pas acceptées et qu'on le persuadera de rester à la direction des comités afin de guider les négociateurs durant la procédure d'arbitrage.

Dans la résolution adoptée à l'unanimité, le CMTC dit que le gouvernement s'est écarté de la liberté traditionnelle des travailleurs industriels" et que cette attitude "comporte des implications et possibilité graves, non seulement pour les employés ferroviaires, mais pour tous les autres ouvriers canadiens en rapport avec les niveaux de salaires et les conditions de travail."

En "déplorant et condamnant" le geste du gouvernement, la résolution ajoute:

"On devrait établir et observer comme principe fondamental, dans des cas d'arbitrage imposé ou involontaire comme celui-ci, que les conditions de travail et les échelles de salaires des employés ferroviaires soient établis et maintenues au moins à un niveau comparable à celui qui prévaut dans les autres grandes industries canadiennes."

Plusieurs délégués ont dénoncé l'attitude du gouvernement durant l'étude de la résolution.

Au cours de la journée, le congrès a également décidé d'augmenter de $1,500 par année la pension du président à sa retraite, M. Percy Bengough. Cela portera son allocation de retraite à $3,780 par année. La pension normale d'un président retraité est de deux pour cent du salaire pour chaque année où il a servi.

Le CMTC a également décidé d'établir un petit fonds de grève pour ses 40,000 membres d'unions fédérales. Le fonds se montera à environ $24,000 par année, formé d'une contribution de cinq cents par mois de la part des membres. Ces unions sont de petits groupes individuels détenant leur charte directement du Congrès.

Séance municipale du 1er septembre

L'assemblée commencera à 8 h. 15 du soir — Il y aurait 66 articles à l'agenda

A peine libéré d'une séance qui a duré ni plus ni moins que douze heures presque d'affilée, le Conseil des Cent sera convoqué de nouveau pour mercredi prochain, 1er septembre.

Il s'agira alors d'une réunion dont la date est fixée par la charte.

Cette assemblée aura pour le moins une caractéristique ; elle débutera le soir, à 8 h. 15. D'habitude, les "assises" échevinales commencent le matin.

Cette convocation pour le soir a pour objet de permettre aux conseillers et aux membres du Comité exécutif, délégués au congrès municipal de Windsor, de rentrer à temps pour assister à la séance de l'hôtel de ville.

Trente-six membres du Conseil sont officiellement délégués au congrès de la Fédération canadienne des maires et des municipalités qui se tiendra du 29 août au 2 septembre, dans la ville du maire Arthur Rhéaume.

L'ordre du jour de cette séance du 1er septembre sera peu volumineux : 66 articles, contrairement à 244 pour l'interminable assemblée de jeudi dernier, alors que le Conseil voulait épuiser l'agenda d'un seul coup, pour se débarrasser de l'obligation de revenir à l'hôtel de ville, le lendemain.

Le "preferred indictment" est appliqué à McKuhen

Québec (PC). — L'hon. M. Duplessis a signé hier une accusation privilégiée (preferred indictment) par laquelle Patrick McKuhen devra subir son procès à la prochaine session des Assises pour le meurtre de M. B. J. McAbbie, restaurateur montréalais.

En vertu de cette procédure, Mc Kuhen comparaitra en septembre en Cour du banc de la reine, à Montréal, sans enquête préliminaire et sans examen volontaire. Hier, son enquête avait une fois de plus été remise à huitaine.

Le procureur général a signé hier matin l'ordre de comparution, après avoir obtenu les explications des procureurs de la Couronne à Montréal, par téléphone.

C'est en juin dernier que McKuhen fut ramené du Texas à Montréal. Quatre autres accusés — trois hommes et une femme — subiront leur procès sous la même accusation.

Décès du sénateur Elie Beauregard

Le sénateur Beauregard, qui a été admis au Barreau de Montréal en 1909, fut nommé Conseil du Roi en 1919. Il avait été président de l'Association du barreau de Montréal en 1941-42.

Le sénateur Beauregard était en outre membre du Conseil d'administration de différentes sociétés. Il fut notamment président du Conseil d'administration de la Banque Provinciale du Canada, à différentes reprises; vice-président de la General Security Insurance Company, et président de la Société H. Corby Distillery Ltd.

Ancien diplômé du séminaire de St-Hyacinthe, du Collège de Montréal et de l'Université Laval de Québec, le sénateur Beauregard avait été vice-président du Conseil d'administration de l'Université de Montréal.

Il présida par ailleurs la Commission royale d'enquête sur la Compagnie des tramways de Montréal.

Le sénateur Beauregard laisse sa femme, née Thérèse Trudeau, de Richelieu; un fils et trois filles.

Le sénateur Elie Beauregard, ancien orateur du Sénat, est décédé à Montréal, hier soir, alors qu'on le transportait en ambulance à l'hôpital. Il était âgé de 74 ans.

Les autorités de l'hôpital Ross Memorial, division du Royal Victoria Hospital, ont refusé de fournir des détails, mais on croit savoir que le sénateur Beauregard est décédé vers 7 h. 30 p.m.

Né à La Patrie, comté de Compton, il fut nommé sénateur en février 1940 et devint Orateur en août 1949. Il détient ce poste jusqu'à la dissolution du dernier Parlement, à l'été de 1953.

Un libéral, il représentait la division de Rougemont à la Chambre haute. Il habitait à Outremont.

La mort du sénateur Beauregard porte à 20 le nombre des vacances au Sénat de 102 sièges. La position des partis est maintenant la suivante à la Chambre haute : libéraux 75; progressistes-conservateurs 7.

On n'a pu rejoindre immédiatement les membres de sa famille, mais il appert que le sénateur a subi une crise cardiaque alors qu'il voyageait en automobile avec sa femme, de Richelieu à Rigaud.

DANS LE NORD-QUEBECOIS

Enquête sur la noyade d'un jeune étudiant britannique

Québec (PC) — La sûreté provinciale poursuit une enquête sur la noyade d'un jeune étudiant britannique âgé de 17 ans, survenue il y a une semaine alors qu'il participait à une expédition dans le nord-est du Québec, à quelque 250 milles au nord de la ville de Québec.

La Sûreté a annoncé qu'elle enquêtait sur des informations reçues à Québec à l'effet qu'un jeune homme de la British Schools Exploring Society, au Lac Waconichi, à environ 10 milles au nord de la région minière du Lac de Cnibougamau, est disparu lorsque l'embarcation dans laquelle il se trouvait en compagnie d'autres étudiants a chaviré.

Une dépêche de Londres annonçait hier que la mère de John Eugster, âgé de 17 ans, du Pangebourne College, Dorset, en Angleterre, avait appris que son fils s'était noyé dans un accident, le 16 août dernier.

Il n'y a aucune communication dans la région sauf la radio maintenue par de petites compagnies aériennes.

Le rapport de la sûreté déclare que le jeune homme était avec plusieurs autres dans l'embarcation lorsque celle-ci a chaviré. Tous ont nagé jusqu'à la rive, mais l'un d'entre eux manquait à l'appel. Son cadavre n'a pas encore été trouvé et on croit comprendre que des recherches se poursuivent.

Le ministère provincial des Mines a déclaré avoir fourni quelques renseignements à la société avant que son groupe arrive à Montréal, le 28 juillet dernier, mais ne possède aucun détail sur son itinéraire dans cette région sauvage.

Réception municipale à l'occasion de l'exposition française

Le jeudi 16 septembre, sera la "journée de la ville de Montréal" à l'Exposition française qui se tiendra au Palais du Commerce, du 10 au 26 septembre.

A cette occasion, la municipalité offrira une réception au chalet de la montagne, à 6 h. 30 du soir. Il y aura six cents invités, dont les conseillers municipaux et les principaux chefs de service à l'hôtel de ville.

Le juge Lagarde tient promesse

Robert Dagenais, âgé de 19 ans et domicilié à 1771a, rue Marquette, a constaté hier matin que le juge Irénée Lagarde était un homme de promesse... Il y a quelques mois, le jeune homme avait été accusé de recel de cigarettes pour une valeur de $240, dans un restaurant sis à 1445, rue Mansfield.

Devant le juge Irénée Lagarde, Dagenais fut libéré sur parole avec promesse de garder la paix jusqu'à hier matin, sinon il se verrait condamner à cinq ans de pénitencier.

Entre-temps, Dagenais fut condamné à deux ans de pénitencier par un autre juge relativement à une autre offense. Ramené devant le juge Irénée Lagarde, Dagenais vit la promesse de ce dernier se réaliser.. Il fut condamné à cinq ans de pénitencier, ce qui forme un total de sept années.

Mardi, le 31 août

Messe anniversaire à la mémoire d'Henri Bourassa

Mardi prochain, le 31 août, marquera le deuxième anniversaire de la mort de M. Henri Bourassa, fondateur du DEVOIR.

La Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal commémorera, par une manifestation religieuse cet anniversaire. Elle fera chanter à cette occasion une messe anniversaire pour le repos de l'âme de ce grand patriote dont la vie et la carrière font honneur à tout le Canada français.

La Société Saint-Jean-Baptiste invite chaleureusement toutes les associations et sociétés canadiennes-françaises à se faire représenter à cette messe qui sera célébrée à 9 h. dans la chapelle Notre-Dame de Lourdes.

Ce sera M. le chanoine Lionel Groulx qui officiera à cette messe.

La chapelle Notre-Dame de Lourdes a précisément été construite d'après les plans et sous la direction de l'architecte Napoléon Bourassa, père de M. Henri Bourassa. M. Napoléon Bourassa a aussi été président de notre Société nationale en 1881.

Tous les Canadiens français qui veulent rendre un hommage à Henri Bourassa sont cordialement invités à se joindre aux représentants des principales sociétés de la métropole.

Le sergent R. Dulude, de la police de Verdun (à droite) soulève la tôle qui recouvrait le corps du jeune Normand Rondeau. Cet adolescent de 18 ans fut repêché hier après-midi dans le fleuve St-Laurent, à la hauteur de Verdun. On remarque, à gauche, le constable L. Sévigny, également de la police de Verdun. (Photo Le Devoir)

Le Conseil favorise le rétablissement de la carte municipale d'identité

"Que le Comité exécutif soit prié d'étudier l'opportunité de rétablir la carte d'identité pour les fins ci-dessous, cette carte devant être fournie gratuitement à tout résidant de Montréal aux conditions mentionnées dans la résolution du Comité exécutif passée à ce sujet, le 22 octobre 1942". Telle est la motion adoptée par le Conseil municipal à sa séance de jeudi soir, et dont M. Roméo Desormiers était le parrain.

La proposition avait suscité un assez long débat, concernant ses modalités d'application, mais elle a fini par rallier tout le monde.

La carte d'identité servirait à identifier les Montréalais et à leur permettre d'obtenir de l'emploi, de préférence aux étrangers, dans le domaine des travaux municipaux, et des fonctions à l'hôtel de ville.

●

De son côté, le conseiller J.-M. Savignac, ancien président du Comité exécutif, donne avis qu'il proposera au Conseil que "préférence dans l'embauchage soit donnée aux Montréalais qui paient des taxes à la Ville et qui sont des citoyens, plutôt que d'avoir recours à des gens de l'extérieur qui ne font que venir chercher leur subsistance à Montréal, sans payer aucune taxe à la Cité".

"Certains employeurs, explique M. Savignac, préfèrent embaucher de la main-d'oeuvre étrangère qui leur coûte moins cher, plutôt que que la main-d'oeuvre locale"...

Un détenu dans l'incendie des parcs à bestiaux

On s'attendrait bientôt à un rebondissement dans l'affaire de l'incendie des parcs à bestiaux des abattoirs de la Pointe St-Charles, survenu le 18 août.

On rapporte qu'un ancien employé des abattoirs serait présentement détenu pour interrogatoire à ce sujet. L'homme aurait été vu quittant les établissements quelques minutes avant que les flammes n'apparaissent.

On se souvient qu'un gardien de nuit des environs avait déclaré avoir vu deux foyers d'incendie en deux endroits différents, assez éloignés l'un de l'autre, ce qui laisserait supposer que le feu a été allumé par une main criminelle.

M. l'abbé P.-E. Théoret délégué à Rome

M. l'abbé P.-E. Théoret, curé de l'Ile Perrot Nord, vient d'être nommé délégué de la Société canadienne d'études mariales au congrès mariologique international qui se tiendra à Rome à la fin d'octobre. A l'occasion de ce congrès, M. l'abbé Théoret prononcera une conférence sur "Marie, Reine du monde".

On sait qu'à la suite de ce congrès, le 1er novembre prochain, Sa sainteté Pie XII instituera la fête de Marie Reine, qui fera pendant à celle du Christ Roi.

Deux cardinaux au sanctuaire de Marylake

Toronto. (P.C.) — Les Pères de St-Augustin, qui administrent le sanctuaire de Notre-Dame de Grâce à Marylake, 20 milles au nord de Toronto, ont annoncé hier que deux cardinaux officieront le dimanche 5 septembre à des cérémonies religieuses qui se dérouleront à Marylake dans le cadre de l'année mariale. Le cardinal James McGuigan, archevêque de Toronto, prononcera le sermon. Le cardinal Valerio Valeri, légat spécial du pape aux cérémonies de l'année mariale au Canada, officiera à la bénédiction.

Théâtres de plein air à Montréal

Le Comité exécutif a ouvert des soumissions, mercredi, pour les travaux de construction du théâtre en plein air du parc La Fontaine; la plus basse est au montant de $227,450.

L'amphithéâtre sera érigé sur un îlot et disposera de 1,700 sièges. Les travaux sont en voie d'exécution.

Mais ce théâtre de plein air ne sera pas le seul à Montréal. La ville en possède au moins quatre pour le moment et se propose d'en dresser au moins trois autres.

La municipalité offre présentement au public amateur de musique ou de représentations théâtrales, les amphithéâtres du Lac aux Castors et du Centre sportif de Maisonneuve, et la scène du parc Marguerite-Bourgeoys, dans le quartier Saint-Gabriel, sans compter le chalet de la Montagne et les kiosques à musique des parcs La Fontaine, Jarry, Benny, Morgan, Marguerite-Bourgeoys, Jeanne-Mance et Molson.

Un théâtre à la fois de plein air et d'intérieur sera érigé au parc Jarry, dans le nord de la ville, ainsi qu'un amphithéâtre à l'île Sainte-Hélène.

$97,000 pour l'aménagement d'un carrefour

A la séance municipale du 1er septembre, le Comité exécutif recommandera au Conseil la votation d'un crédit au montant de $97,000 pour l'aménagement du carrefour du chemin de la Côte-des-Neiges, du chemin de la Reine-Marie, et de l'avenue Gatineau, à la Côte-des-Neiges.

Le fédéral accuse un autre surplus en juillet, mais il est moindre

Ottawa. (P.C.) — Le surplus budgétaire du gouvernement en juillet fut de $28,712,000, comparativement à $45,370,000 pour le même mois de l'an dernier, alors que les revenus des taxes et les dépenses ont continué de décliner.

Le faible excédent mensuel a porté le surplus pour les quatre premiers mois de l'année financière 1954-55 à $137,756,000, environ $90,000,000 de moins que pour la même période de l'an dernier, alors que le surplus était de $230,407,000. C'est ce que révèle un rapport émis hier par le ministère des Finances.

Du côté des revenus la principale baisse est venue de l'impôt sur le revenu des sociétés, qui a décliné en juillet de quelque $23,000,000 par rapport au même mois de 1953. Du côté des dépenses, la baisse a été concentrée dans les dépenses de la défense, qui ont diminué de $54,000,000 durant le mois.

L'an dernier, le gouvernement a dépensé environ $200,000,000 de moins que les $2,000,000,000 prévus pour l'année et il pourrait bien s'acheminer vers une autre réduction importante cette année, peut-être plus grande encore.

Les revenus totaux du mois de juillet ont été de $361,830,000, comparativement à $389,294,000 l'an dernier. Le total pour les quatre premiers mois fut de $1,316,968,000 contre $1,439,858,000 pour la période correspondante de l'an dernier.

Par ailleurs, les réductions dans le domaine de la défense ont contribué à abaisser les dépenses totales du mois de juillet à $333,118,000, comparativement à $343,924,000 l'an dernier. Le total pour les quatre premiers mois est de $1,179,212,000, alors qu'il était de $1,209,451,000 pour la même période l'an dernier.

Les dépenses de la défense ont été en juillet de $119,059,000, comparativement à $172,913,000 en 1953. L'armée et l'aviation ont supporté le gros de la diminution.

Les autorités soulignent cependant que les dépenses d'un seul mois n'indiquent pas nécessairement une tendance générale. Les factures ont tendance à s'accumuler vers la fin de l'année. Mais les dépenses de la défense pour les quatre premiers mois ont diminué de $78,000,000 à $424,600,000 et le ministre de la Défense, l'hon. Ralph Campney, a déjà déclaré qu'il envisage des économies dans son ministère.

Dans l'administration non militaire, le fardeau des dépenses gouvernementales a augmenté en juillet.

LA POLIO

Dix cas nouveaux durant la semaine

Dix nouveaux cas de polio (8 à Montréal et 2 dans la banlieue), ont été signalés au Service municipal de santé au cours de la présente semaine, mais aucun décès. Ce qui porte à 51 le nombre des cas de cette maladie à Montréal et dans la banlieue depuis le début de l'année, par comparaison avec 48 pour la même période en 1953. Le chiffre des décès est de 5, contre 3, l'année dernière à pareille date.

Un quatrième pont pour conduire à l'île Jésus!

Le docteur Conrad Archambault, l'un des trois représentants de l'Université de Montréal au conseil municipal, donne avis qu'il présentera une résolution préconisant la construction d'un pont qui relierait le boulevard Persillier à l'île Jésus.

Ce pont serait le quatrième entre l'île de Montréal et l'île Jésus.

Onze des douze propositions Ravary laissées sur la table

Une seule des douze propositions que le conseiller Herve Ravary devait soumettre à ses collègues, à la séance échevinale de jeudi, a été adoptée; le proposeur a consenti à laisser les onze autres sur la table.

Ces dernières avaient principalement trait aux revenus que la ville de Montréal pourrait recevoir des taxes provinciales perçues chez les Montréalais et à une plus grande autonomie en matière d'amendements à la charte municipale.

Ces propositions plutôt "contentieuses" viendront sur le tapis au Sonseil, lorsque l'on y débattra le texte du mémoire que la ville doit présenter devant la Commission Tremblay.

Quant à la résolution acceptée, elle consiste dans la recommandation qu'un tunnel soit construit sous le fleuve, de façon à relier Montréal à la rive sud, et cela dans les cadres des plans de canalisation du Saint-Laurent.

Lampadaires pour terre-pleins

Le Comité exécutif a autorisé la Commision des services électriques à demander des soumissions, pour la pose de conduits souterrains, en vue de l'installation de lampadaires sur les terre-pleins qui seront aménagés à l'avenue Papineau, entre le boulevard Henri-Bourassa et la rue Charland, et au boulevard Rosemont, entre la 26e Avenue et la rue Lacordaire.

On repêche le corps d'un adolescent

On a repêché, hier, dans le St-Laurent, le corps d'un adolescent de 18 ans.

Normand Rondeau, 3757 rue Wellington, fut trouvé dans l'après-midi, à la hauteur de la rue Lafleur, à Verdun. Le jeune homme avait été porté disparu il y a une dizaine de jours.

Vente imminente du parc Atwater

Un chèque de $500,000 a été déposé par Paul Dawson, de la Guardian Trust Co., représentant d'un groupement anglo-canadien dirigé par D. Hubert Cox, de Londres, Angleterre, en prévision de l'achat de l'ancien parc de baseball Atwater, a-t-on appris hier soir.

On s'attend à ce que la confirmation de la vente de la propriété, où l'on projette d'ériger un hôtel, soit annoncée mardi prochain. On prévoit que le montant de la transaction s'élèvera à plus de $4,000,000.

Les projets de construction incluent trois étages de stationnement souterrain ainsi que des espaces réservés à l'exploitation commerciale au premier étage.

La construction de l'édifice devrait débuter immédiatement, bien que le projet demande plus de 42 mois à compléter, dit-on.

M. Dawson a remarqué que la transaction soulignait "l'énorme intérêt des capitaux étrangers, tant britanniques qu'américains, dans le développement de Montréal."

La souscription des policiers prolongée jusqu'au 4 septembre

La campagne de souscription des policiers se prolongera jusqu'à samedi prochain, le 4 septembre 1954. Cette décision a été rendue nécessaire pour l'obtention de l'objectif. Comme il n'y a d'autre campagne de souscription, les policiers ont obtenu l'autorisation de poursuivre jusqu'à samedi prochain, le 4 septembre.

A la fin de la journée de vendredi, il reste encore $33,000 à recueillir pour que les policiers puissent atteindre leur objectif. Les entrées depuis vendredi midi se sont élevées à $7,328.77, ce qui donne un grand total de $216,671.77 Cette somme comprend le $50,000 souscrit par les policiers eux-mêmes.

Ces informations nous ont été transmises par le président de la Fraternité, le sergent Jean-Paul Lapointe, qui a annoncé en même temps deux événements organisés afin d'aider les policiers à obtenir leur objectif. En premier lieu, une soirée récréative au théâtre Radio City, les 2, 3 et 4 septembre prochain et un programme de lutte spécial, organisé en faveur du Fonds de construction des policiers au Forum, le 8 septembre prochain.

L'organisation espère qu'avec une prolongation de la campagne jusqu'au 4 septembre et ces deux événements, les policiers pourront atteindre leur objectif.

A BAIE-DES-SABLES

Une auto défonce la rambarde d'un pont : un mort

Québec (PC). — M. Bernard Gauthier, 18 ans, de Rimouski, a été tué sur le coup quand son automobile a défoncé, lundi, la rambarde d'un pont et a fait une chute de 60 pieds dans un ravin, à Baie-des-Sables, 200 milles au sud de Québec.

La nouvelle de la mort de M. Gauthier est parvenue hier à Québec, en même temps qu'on apprenait celle de M. Roger Bernier, 22 ans, de Rimouski, qui s'est noyé dimanche, en se baignant avec des amis, dans le lac des Cèdres, près de Rimouski.

"Eclaircir" le versant est de la montagne

Si le Comité exécutif donne suite à un voeu exprimé jeudi soir par le conseil municipal, sur proposition de Me Jean-Paul Grégoire, le versant est de la montagne sera défriché et plus éclairé, aux fins de mettre un terme aux délits contre la moralité qui se commettent de plus en plus dans ces parages, à la faveur des broussailles, et d'aider à la surveillance de la police.

La situation, a dit M. Grégoire, constitue un véritable problème social.

HOTELLERIE
CAVELIER DE LA SALLE
Un restaurant de reputation internationale
Spécialité du jour:
Tous les dimanches AU CLUB CAFE Le "BRUNCH"
(déjeuner-lunch à l'américaine)
Servi de 11 h. a.m. à 2 h. 30 p.m.
Réservations : UN. 6-6492
Stationnement gratuit
Air climatisé
Dinez et dansez au RESTAURANT Cavelier
Musique de William Lashmar et Gene Donati
Hotel de LaSalle
Drummond et Ste. Catherine

NOUS INVITONS LE PUBLIC A VENIR VISITER NOTRE BEAU CHOIX
• de livres
• de revues
• de reproductions en couleurs
• d'encadrements
Maintenant ouvert
LIBRAIRIE LAPIERRE
365 EST, RUE CRAIG
(Coin Saint-Denis Edifice des Artisans)
HA. 2952

La vieille maison à l'ombre de l'église Notre-Dame
1892
TRANCHE MONTAGNE
TOILES, LAINAGES et COTONNADES EN GROS
459, rue ST-SULPICE BElair 4428

AUER LIGHT Manufacturing Co. Limited
Fondée 1892
Propriétaires :
Lionel COTE — Roland PICARD
ACCESSOIRES ELECTRIQUES EN GROS
461 rue St-Sulpice — PL. 9815 — Montréal 1

Le Matin
Lavez aussi votre estomac, votre foie, vos reins en absorbant à jeun un grand verre de Lithinés Groc formule nº 33. — Vous voilà désintoxiqué et en place pour une dure journée de labeur.
A MIDI, toute la famille, petits et grands, bien portants ou malades, se maintiendra en bonne santé en buvant pendant les repas cette eau minérale de table et de régime agréable, alcaline, digestive et économique pour le budget, boîte de 15 pintes (moins de 3 cents la pinte).
LE SOIR, les Lithinés Groc chassent les EXCES D'ACIDE, vous procurent une digestion facile et un sommeil reposant.
Les Lithinés du Dr Groc Nº 33
(PRODUIT FRANÇAIS)
remplacent les eaux minérales naturelles françaises dans le traitement des affections arthritiques du foie, des reins, de la vessie, de l'estomac, de l'intestin, et des rhumatismes.
Un échantillon est envoyé gratuitement. Ecrivez à F. DUCROS, Importations françaises, 200, rue Vallée, Montréal.
LITHINÉS DR GROC
En vente partout

ACHETEZ en toute confiance CHEZ
PIETTE & FRERE
maison établie depuis 30 ans
CAFE • THE • EPICES
HUILE D'OLIVES
TEL. : HA. 0117-8
4355 RUE DROLET
MONTREAL

Voyage spécial au
3ième CONGRES INTERNATIONAL DE MEDECINE INTERNE
à Stockholm, Suède
Départ de Montréal, le 8 septembre, par avion
FRANCE — NORVEGE — SUEDE — DANEMARK
Voyage de 23 jours, $896. Toutes dépenses comprises
VOYAGES HONE
1460, AVENUE UNION, MONTREAL 2, HA. 9108

APPRENEZ UNE PROFESSION PAYANTE
DEVENEZ HORLOGER
L'Institut d'Horlogerie du Canada a déjà formé des centaines de professionnels qui occupent de très belles positions stables et payantes
COURS RAPIDE du JOUR, du SOIR et par CORRESPONDANCE
pour DAMES et MESSIEURS
Les cours des lundis et mercredis soir commenceront le 15 septembre, et ceux des mardis et jeudis soir le 16 sept.
HATEZ-VOUS DE VOUS INSCRIRE.
VENEZ, TELEPHONEZ OU ECRIVEZ-NOUS POUR RECEVOIR NOTRE PROSPECTUS
INSTITUT D'HORLOGERIE DU CANADA LTÉE
PALAIS DU COMMERCE · 1600 rue BERRI
SUITE 149-151 · MONTRÉAL · TEL BE 8934

FONDE LE 10 JANVIER 1910 — **LE DEVOIR** — FAIS CE QUE DOIS

"Le Devoir" est imprimé aux Nos 430-436 est, rue Notre-Dame, à Montréal, par l'Imprimerie Populaire, compagnie à responsabilité limitée, qui en est l'éditrice-propriétaire. Directeur-gérant : Gérard Filion.

"Le Devoir" est membre de la Canadian Press, de l'Audit Bureau of Circulations et de la Canadian Daily Newspaper Association. La Canadian Press est seule autorisée à faire l'emploi pour réimpression de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press et aux agences Reuters, ainsi que de toutes les informations locales que "Le Devoir" publie. Tous droits de reproduction des dépêches particulières au "Devoir" sont également réservés.

Abonnement par la poste ; EDITION QUOTIDIENNE (un an) ; Canada (sauf Montréal et la banlieue), $12.00; Montréal et banlieue, $16.00; Etats-Unis et Commonwealth, $14.00; Union postale, $16.00. EDITION DU SAMEDI (un an) : Canada, $4.00; Etats-Unis et Union postale, $5.00. Les abonnements sont payables d'avance par mandat-poste ou par chèque encaissable au pair à Montréal.

Autorisé comme matière postale de deuxième classe par le ministère des Postes, Ottawa.

Téléphone: BElair 3361★

SAMEDI 28 AOUT 1954

Arvida et les autres villes fermées

Il se trouvera peut-être des gens qui voudront invoquer l'exemple d'Arvida pour défendre les villes fermées. D'autant plus que le périodique américain *Coronet* vient de publier sur Arvida un grand reportage intitulé "Wonder City of the Wilderness". L'auteur, M. Tris Coffin, fait un éloge dithyrambique du sens de l'urbanisme et du sens social que les dirigeants de l'*Aluminum Company of Canada* auraient déployés en créant cet "Eden industriel dans la brousse canadienne".

Il décrit Arvida comme une vision de beauté, un ensemble d'édifices et de maisons qui pourraient illustrer une revue d'architecture, une suite de parcs ombreux et de jardins fleuris, le tout dominé par une énorme croix d'aluminium. Il décrit la population d'Arvida comme des gens heureux et vertueux qui ne connaissent ni la pauvreté ni le crime ni la délinquence juvénile parce que la Compagnie sage et toute puissante s'est alliée à l'Eglise catholique pour en bannir les tavernes et les tripots, que la prohibition a été maintenue depuis la fondation de la ville. Le "planning" des techniciens qui ont créé Arvida s'est étendu jusqu'aux divertissements, suscitant la fondation de 117 clubs et associations diverses. Leur sollicitude s'est penchée sur la famille canadienne-française, construisant de vastes maisons qui peuvent comporter jusqu'à six chambres à coucher qui ne se louent pas plus cher que les maisons plus petites.

M. Coffin parle des $450,000,000 de capitaux que l'*Aluminum Company of Canada* a risqués pour construire la plus grande usine d'aluminium au monde et la ville modèle d'Arvida. Il oublie cependant de dire qu'elle a reçu de plantureux subsides du gouvernement canadien pendant la guerre et que les contribuables se sont ainsi trouvés à lui fournir une bonne part de ses capitaux.

●

Quoi que l'on pense de l'oeuvre accomplie à Arvida par l'*Alcan*, que M. Coffin a exaltée sur le ton lyrique, elle ne saurait servir d'argument en faveur des villes fermées. Arvida ne ressemble guère aux autres villes fermées et c'est pourquoi elle a évité la plupart des inconvénients et des abus que l'on trouve ailleurs.

En premier lieu,elle n'a pas été construite en pleine sauvagerie comme l'affirme M. Coffin, sans doute par souci du pittoresque et de l'allitération — "Wonder City of the Wilderness". Elle n'est située qu'à quelques milles de la vieille cité de Chicoutimi et des villes progressives de Jonquière et de Kénogami qui forment l'une des agglomérations urbaines les plus considérables de toute la province.

Ce voisinage constituait un frein efficace pour le cas où la compagnie aurait voulu abuser de sa puissance. Il était impossible d'imposer une dictature intellectuelle, éducationnelle ou commerciale quand les gens n'avaient que quelques pas à faire pour se trouver en territoire libre. Il était impossible d'empêcher les ouvriers de se former en syndicat puisque nombre d'entre eux ne résident pas à Arvida, mais à Chicoutimi ou dans les autres villes voisines. Les organisateurs syndicaux pouvaient s'installer aux portes d'Arvida au lieu de se faire expulser comme cela s'est produit dans d'autres villes fermées.

●

Il faut d'ailleurs reconnaître, en toute justice, que parmi toutes les entreprises étrangères qui exploitent les richesses naturelles du Québec, l'*Aluminum Company of Canada* est probablement celle qui s'est montrée la plus soucieuse de respecter la langue et les coutumes des Canadiens français qui constituent la grande majorité de ses ouvriers comme des habitants de la province.

Les Canadiens français ne sont pas relégués à l'arrière-plan à Arvida comme à Schefferville et ailleurs. L'*Alcan* leur a déjà confié des postes importants dans sa hiérarchie administrative et elle semble vouloir leur faire la part de plus en plus large. Il ne se pratique pas à Arvida de politique anglicisatrice comme à Témiscamingue-Station. Les dirigeants de cette énorme entreprise ont fait preuve d'un sens politique dont d'autres pourraient s'inspirer avantageusement.

●

Arvida est sans doute une ville fermée, mais le régime est ici largement mitigé. Ce sont les citoyens de la ville qui élisent leur maire et leurs conseillers municipaux. La compagnie ne s'est réservé qu'un seul siège au conseil ainsi qu'un droit de veto sur les émissions d'obligations. L'article de M. Coffin nous fournit ces précisions.

Les citoyens d'Arvida ne sont pas entièrement libres comme ceux des villes ordinaires. La compagnie est directement représentée au conseil et exerce une influence suffisante comme propriétaire de la plupart des immeubles pour dicter discrètement la politique à suivre. Les citoyens d'Arvida ne sont cependant pas complètement défranchisés comme ceux des villes fermées dont le maire et les conseillers sont nommés directement par la compagnie.

L'*Alcan* manifeste d'ailleurs l'intention de renoncer graduellement à la tutelle qu'elle exerce sur la ville qu'elle a créée. Elle songerait à se défaire des maisons qu'elle a construites en permettant à ses employés qui les habitent à en faire l'acquisition à des conditions avantageuses.

●

Arvida n'est pas une ville fermée comme les autres. Le paternalisme de la compagnie, si bienfaisant qu'il puisse être, ne va cependant pas sans inconvénients. Nombre de gens nous ont dit que la vie y était fort ennuyeuse, que l'on ne trouvait pas à Arvida la même gaieté, le même esprit d'entreprise que dans les autres villes du Saguenay.

Il y a loin de ce paternalisme, qui a su se plier aux usages du pays et en respecter la langue, à la dictature étrangère qui s'installe avec la bénédiction du gouvernement de Québec dans les endroits reculés où l'on découvre des richesses naturelles dont l'exploitation ne nous profite guère.

Pierre VIGEANT

LETTRE DE NEW-YORK

Les Américains sont seuls au monde

Si les Russes jetaient la bombe atomique sur New-York pas un seul de nos alliés européens ne lèverait le petit doigt

De notre correspondant particulier, Yvan PHILIP

"Les Etats-Unis sont aujourd'hui à peu près aussi populaires en Europe que l'Allemagne d'Hitler en 1939. Grâce à la propagande communiste et à nos propres erreurs nos buts sont de plus en plus incompris. Nos alliés disent plus souvent des choses agréables à propos de Malenkov et de Molotov qu'à propos d'Eisenhower et de Foster Dulles. Je doute que nous ayons un seul allié sur lequel nous pouvons réellement compter si les Russes lançaient une attaque atomique sur New-York simultanément avec un avertissement à Paris et à Londres de rester neutres ou bien d'en payer les conséquences. Et à moins d'un changement radical les choses n'iront pas mieux. Elles iront plus mal . . .".

Cette déclaration sensationnelle s'étalait récemment sous un titre de huit colonnes sur la première page d'un quotidien new-yorkais, le "World Telegram". Son auteur était William Philip Simms, ancien chef des informations étrangères de ce journal, actuellement en France. Le titre de l'article résume parfaitement la confiance que les Américains placent encore aujourd'hui dans la plupart de leurs alliés. L'échec à peu près certain de la CED, la position politique française, la politique anglaise en Asie, le rapprochement entre Londres et Moscou, les récentes visites en Russie des politiciens anglais, tous ces facteurs (on pourrait aisément continuer) expliquent les raisons de l'amertume américaine.

"Les Américains sont seuls au monde" écrivait récemment un auteur italien faisant une analyse de la position politique américaine actuelle. Comment en sommes-nous arrivés là? Telle est la question que tous les journaux — et tous les Américains conscients — se posent. Deux livres très intéressants viennent coup sur coup de donner une réponse partielle à cet échec de la politique étrangère américaine. Le premier, écrit par Charles Marshall, s'intitule "The limits of foreign policy" (Les limites de la politique étrangère). Le second, "Call to Greatness", est écrit par Adlai Stevenson, ancien candidat démocrate à la Présidence. Il est frappant de constater la similitude de vues des deux analyses. *Leur conclusion générale est semblable: Les Américains eux-mêmes portent une grosse part de la responsabilité dans les malheurs qui leur arrivent.*

"Pour un peuple qui, historiquement, est fasciné par les moyens de réalisation (comment construire un barrage, comment réparer des systèmes de transmission) les Américains ont démontré un remarquable manque d'aptitude pour les moyens de réalisation de leur politique étrangère", écrit le magazine Newsweek, dans son commentaire de ces deux livres. "Presque toutes les décisions importantes de la politique étrangère américaine de l'après-guerre ont été entourées sinon noyées dans un flot de paroles tapageuses. Il y eut des attaques et des contre attaques sur quels buts devaient être atteints, mais *peu de pensées furent accordées à la manière dont ces buts pouvaient être atteints ou si oui ou non ils étaient réalisables.*"

De son côté, Adlai Stevenson écrit sur le même problème: "Nous ne solutionnerons pas tous les difficiles problèmes mondiaux. Nous aurons simplement à apprendre à vivre avec eux pendant des années et peut-être des siècles. Garder l'esprit clair, refréner notre passion nationale pour les croisades, éviter d'assimiler compromis et immoralité sera un autre et difficile exercice." *Stevenson critique violemment les mauvaises manières, l'émotivité, les proclamations belliqueuses et les attitudes stupides de certains politiciens américains en matière de politique étrangère.*

La responsabilité des partis républicains

A cet égard, l'arrivée au pouvoir des Républicains eut pour résultat principal d'affaiblir encore plus la position américaine dans le monde. Les menaces de "massive retaliation" de Foster Dulles, l'annonce d'un "new look" révolutionnaire en politique étrangère et en matière de défense, avaient pour but de faire croire au public américain (et au reste du monde) que les républicains possédaient une formule magique inconnue des démocrates et capable de solutionner rapidement et sans difficulté les angoissants problèmes du monde. Il n'en est évidemment rien. *Au contraire, aujourd'hui, les républicains sont pratiquement revenus en politique étrangère aux méthodes des démocrates* (qui sont les seules applicables). Le président Eisenhower l'a reconnu lui-même dans une récente conférence de presse. Abandonnant les idées de "massive retaliation", le Président a fait nettement comprendre que les partisans d'une guerre préventive ne trouveraient aucun accueil à la Maison Blanche. Abandonnant même les concepts de "leadership américain" dans la politique mondiale, le Président se déclare partisan d'un renouveau de "collaboration entre *partners*".

"Aujourd'hui, la tâche, pour le monde libre, est de se servir de son intelligence, de ses techniques, de sa richesse pour construire un rempart solide et durable contre le communisme. Ce travail sera long et pénible, mais il est la seule voie que nous puissions suivre". Cette position, faut-il le dire, est exactement celle que les démocrates n'ont cessé de préconiser. A ce propos, le "New York Post" écrit:

"Ce qui a causé le plus d'ennuis dans le monde depuis que les républicains ont pris le pouvoir est le refus par ceux-ci d'admettre qu'ils n'avaient pas de formule magique qui pouvait dissiper instantanément la menace communiste et faire disparaître toutes les tensions dans le monde."

Aujourd'hui, les républicains semblent être un peu revenus de leurs illusions (voulues ou non dans un but électoral). Reste à savoir s'il est temps encore pour réparer le mal fait et rendre aux Etats-Unis l'éclatant prestige qu'ils avaient à la fin de la guerre et que les démocrates leur conservèrent jusqu'à la guerre de Corée. Reste surtout à voir si les dirigeants américains sauront imaginer un plan suffisamment brillant pour reconquérir cette sympathie mondiale qui leur fait si cruellement défaut aujourd'hui. A ce propos, William Philip Simms, dont nous citions l'article explosif au début de notre analyse, écrit ce qui suit:

"Il est impératif que nous prenions l'initiative, que nous fassions quelque chose de dramatique, de constructif, quelque chose d'enthousiasmant, quelque chose capable de saisir et de retenir l'imagination du monde. Nous devons faire quelque chose pour prouver au monde — et même à l'Europe — que nous avons plus à perdre dans une guerre que n'importe quelle autre nation et que nous sommes prêts à aller le plus loin possible afin d'assurer la paix."

Quel sera ce plan? Sera-ce une vaste campagne (comparable à celle des Russes) en faveur de la paix? Sera-ce une accélération et une augmentation du Point Quatre du président Truman? Sera-ce un renversement de la politique américaine en Asie? Personne n'en sait rien. Mais ce que les esprits les plus éclairés de l'Amérique réclament de plus en plus est un renouveau complet de la stratégie diplomatique américaine. Les républicains qui gagnèrent les élections avec leur slogan "It is time for a change" (il est temps que ça change) feraient bien de s'inspirer de leur propre mot d'ordre s'ils ne veulent pas retourner à nouveau dans les déserts de l'opposition où ils restèrent pendant vingt ans.

Yvan PHILIP.

Une autre affaire qui tourne en eau de boudin

La mairesse Whitton d'Ottawa et son faux centenaire

"LETTRES AU DEVOIR"

LETTRE DE FRANCE

Monsieur le rédacteur,

C'est tout à fait par hasard que le bouton de mon poste de radio s'est arrêté sur Paris-National au moment où l'on annonçait — Monsieur Pouliot (orthographe approximative) va nous entretenir ce soir de : La radiodiffusion et la langue française au Canada.

Son petit exposé m'a vivement intéressé; cet effort constant de diffusion de la langue française au Canada jusque dans les provinces les moins favorisées est vraiment remarquable. Il est évident que la radiodiffusion peut être un instrument de propagation fort efficace dont sauront se servir ceux qui ont pour mission de maintenir le flambeau !

Par la pensée j'ai refait, en écoutant le délégué canadien, un rapide voyage rétrospectif :

Tout d'abord "le Québec", province si indiscutablement française; et puis les vastes étendues de l'Ontario et de l'Ouest jusqu'à Edmonton et retour vers l'Est jusqu'à Moncton, sans compter quelques évasions en Nouvelle-Angleterre où l'on parlait encore français. Partout apportant la gaieté et la finese ou la profondeur de la bonne chanson française et partout retrouvant un accueil dont le souvenir m'est encore bien cher.

J'aurais une longue liste de noms à énumérer si je voulais remercier tous ceux qui nous ont permis, par leur aide et leur hospitalité, de remplir notre modeste mission. Dans l'impossibilité de les nommer tous, je me bornerai à faire une exception pour le bon Père Louis Lalande, dont je garde un pieux souvenir.

Je voudrais que par l'intermédiaire de votre quotidien tous les autres apprennent que je me souviens; qu'ils apprennent également que je n'ai jamais manqué une occasion de servir la cause de l'amitié franco-canadienne.

Que de fois, avec ma regrettée compagne, avons-nous évoqué ces immenses voyages et ces séances si vivantes et si mouvementées !

Seul survivant de la petite troupe missionnaire de la Chanson Française au Canada (de 1922 à 1929), je n'ai plus personne, hélas ! avec qui partager tous ces chers souvenirs.

Je remercie M. Pouliot de m'avoir donné l'occasion de les extraire de leur coffret!

Je regrette seulement qu'une question inopportune, que j'estime maladroite et non malveillante, lui ait été posée devant le micro à la fin de son intéressant exposé.

Je m'excuse de ce bavardage qui a du moins la vertu de sincérité et vous prie d'agréer, M. le rédacteur, l'assurance de ma considération distinguée.

Armand DUPRAT

Arance, par Lacq (Basses-Pyrénées), France.

L'Etat et la religion

La semaine religieuse de Coutances écrit ces lignes à l'occasion des cérémonies pour la commémoration du débarquement libérateur : "...S'il nous a été pénible, il y a six ans, de voir M. le président Auriol, pèlerin des ruines, ignorer la cathédrale mutilée, il nous est très doux aujourd'hui de relever la présence de son successeur au Te Deum de Bayeux entonné samedi par Mgr Jacquemin, et le lendemain matin, saint jour de la Pentecôte, à la messe dominicale dans la petite église de Colleville-sur-Mer. De Dieu relèvent tous les empires. Ce n'est point s'abaisser que de le reconnaître, "l'homme n'est grand qu'à genoux." Ajoutons que le président Coty a ouvert la chapelle du château de Rambouillet et ordonné des travaux pour qu'une pièce de l'Elysée reçoive une affectation semblable. On sait que la chapelle existante avait été transformée en bureaux par M. Vincent Auriol. (I.S.P.)

BLOCS-NOTES

Solennels débuts

Ainsi que nous l'avons déjà annoncé, c'est le 15 août, fête de l'Assomption, fête nationale aussi des Acadiens que devaient formellement s'ouvrir les manifestations par lesquelles nos frères d'Acadie entendent commémorer le deuxième centenaire du "Grand Dérangement", comme la tradition et le parler populaire désignent le tragique événement qui a failli marquer la fin de leur peuple.

Précédemment, il y avait eu les manifestations régionales qui se poursuivront du reste, sous des formes diverses, pendant l'année 1954-1955, à travers les groupes franco-acadiens du continent, mais c'est le 15 août qui devait dans l'Acadie ancienne marquer le début de la commémoration officielle.

Ces débuts, marqués d'abord comme il convenait d'un profond caractère religieux, furent solennels.

L'Archevêque de Moncton, l'évêque de Bathurst, celui du nouveau diocèse de Yarmouth, où se trouve la plaine historique de Grand-Pré, qui a fini par symboliser le drame de la Dispersion, célébrèrent à cette occasion des messes pontificales, pendant que leur collègue d'Edmundston, retenu au Cap de la Madeleine par le congrès marial national, s'unissait de coeur à ses collègues restés sur le sol acadien.

Il n'y a qu'une quarantaine d'années, c'était en 1913, que l'Acadie avait la joie de voir sur son sol, l'un de ses fils, Mgr Edouard Leblanc, accéder à l'épiscopat.

Mgr Norbert Robichaud, de Moncton, l'*Archevêque des Acadiens*, comme le qualifiait l'ancien Délégué apostolique, Mgr Antoniutti, a d'abord déclaré, en son nom et au nom de ses collègues de langue française, dans un message que la radio a porté à tout son peuple.

Le deuxième centenaire de la Déportation, nous voulons le célébrer avec pompe pour offrir à la face du monde entier, un tribut de gloire et d'actions de grâces à la très Sainte et très Glorieuse Vierge Marie pour la tendre et constante sollicitude qu'Elle a toujours manifestée envers le peuple acadien.

De Montréal, Son Eminence le cardinal Léger, évoquant les jours tragiques de 1755 et la glorieuse résurrection du Peuple martyr, écrivait de son côté:

L'Acadie veut célébrer le deuxième centenaire du Grand Dérangement. Nous nous unissons à nos frères acadiens pour fortifier notre foi, et nous regardons nos frères acadiens pour comprendre ce qu'est l'espérance chrétienne.

La voix des hommes politiques répondait à celle des pontifes.

Le premier ministre du Canada, M. Saint-Laurent, déclarait dans un message qui aura un juste retentissement:

Cette histoire admirable de la survivance acadienne est un exemple édifiant de fidélité, de solidarité et de patriotisme qui honore toute la nation canadienne.

Particulièrement significatifs sont, cela va de soi, les témoignages des hommes publics de langue anglaise, des premiers ministres de Terre-Neuve, de la Nouvelle-Ecosse, du Nouveau-Brunswick.

Mais, si les Acadiens ont été dispersés à travers toute l'Amérique, c'est de partout aussi que leur viennent les témoignages de sympathie.

Par-dessus les frontières

C'est en Nouvelle-Angleterre, chez les émigrés, qu'a pris naissance la puissante mutuelle qui s'est placée sous le patronage de la Vierge de l'Assomption et qui vient de s'ériger à Moncton des bureaux qui illustrent sa force et ses progrès.

Aussi bien le comité d'orientation franco-américain, dont le président actuel est M. Ernest d'Amours, devait être l'un des premiers à s'associer aux promoteurs des fêtes de 1954-1955.

Mais il y a plus: les Acadiens avaient trouvé, si l'on peut dire, une seconde patrie dans la lointaine Louisiane. Ils y ont constitué, sous la présidence du représentant de la Louisiane au Conseil de la Vie française en Amérique, M. Thomas-J. Arceneaux (c'est l'orthographe louisianaise du nom), présentement doyen de la Faculté d'Agriculture du *Louisiana State Institute*, un comité auquel ils ont fait donner une existence juridique et qui prépare à l'occasion du bi-centenaire, toute une série de manifestations, lesquelles débuteront au 1er janvier 1955 et se prolongeront plusieurs mois durant.

De cela, nous aurons sûrement à reparler plus tard. Pour le moment, disons seulement que parmi les premières manifestations du comité acadien de la Louisiane, on comptera tout probablement la réception qu'il est à organiser pour les délégués des Acadiens du Nord.

Les délégués du nord quitteront Québec et Montréal pour la Louisiane le 9 janvier. Ils reviendront le 22. Le voyage est sous les auspices du Conseil de la Vie française.

Celui-ci tiendra probablement en Louisiane sa session annuelle.

La formation du Comité louisianais a déjà provoqué dans le Sud un mouvement dont les dépêches adressées aux frères du Nord fournissent un éloquent témoignage.

Non seulement, son président, M. Arceneaux, a tenu à faire parvenir aux Acadiens du Nord les félicitations de leurs frères du Sud, mais de nombreux représentants de ceux-ci ont fait de même. Le gouverneur de la Louisiane, ainsi que le maire de la Nouvelle-Orléans ont voulu se joindre à cet hommage.

Vers l'Europe

Le programme des fêtes dans l'Acadie du Nord comporte un pèlerinage, (auquel participera Mgr Robichaud), aux principaux sanctuaires européens de la Vierge.

Ce sera une forme du tribut de gratitude que les Acadiens tiennent à offrir à leur céleste protectrice.

Dans la lettre où il annonce sa participation à cette manifestation, Mgr l'Archevêque de Moncton disait:

De passage à Paris, nous avons l'intention de saluer tous les amis de l'Acadie, afin de les mettre au courant de notre année jubilaire et de les inviter à nous visiter.

A Rome, nous nous agenouillerons aux pieds du Vicaire du Christ pour lui demander sa bénédiction sur toutes nos entreprises et sur le peuple acadien tout entier.

L'Acadie compte en France, non seulement de nombreux amis, mais des parents dont les ancêtres ont réussi à réintégrer la vieille mère-patrie après le *Grand Dérangement*.

Il serait étonnant que certains d'entre eux ne tinssent point à participer aux fêtes prochaines.

La clôture

Celles-ci, pour ce qui concerne l'Acadie du Nord, auront leur apogée à Grand-Pré.

C'est sur cette terre, comme l'écrivait récemment l'abbé Paul-Emile Gosselin, qu'*un peuple naquit, souffrit et mourut. C'est sur cette terre qu'il renaît dans la simplicité de ses moeurs et dans la tranquille sérénité de sa confiance en Dieu. Il n'y a pas en effet que des souvenirs et des pierres tombales au pays de Grand-Pré. Une nation jeune monte la garde autour des tombes ancestrales et continue l'Histoire par le roulis des berceaux et par celui des bateaux.*

En ces jours de gratitude, tous les Canadiens français seront de coeur et d'esprit auprès de leurs frères d'Acadie.

Voici l'adresse:

Nos dernières notes sur la *Revue d'Histoire de l'Amérique française* nous ont valu quelques lettres nous demandant l'adresse de cette revue. La voici: direction et administration, 261, avenue Bloomfield, Outremont, Qué.

O. H.

L'ACTUALITÉ

Lettre à une catholique du Viet-nam

Anne, ma soeur dans le Christ, votre pensée ne me quitte plus depuis que j'ai appris l'occupation de votre village par les troupes du Viet-Minh et depuis que je sais votre Patrie coupée en deux par une paix qui ressemble à la guerre. Je pense à vous, avec douleur et votre visage s'érige devant moi comme le symbole vivant de tous mes frères chrétiens du Viet-Nam.

Je vous ai rencontrée, Anne, dans une contrée lointaine. Nous étions catholiques tous deux; nous parlions français tous deux. Très vite, une communion s'établit entre nous, qui s'élevait jusqu'à l'amitié. Je ne vous ai plus revue jamais; je garde votre souvenir parmi ceux des rencontres précieuses qui m'ensoleillent la mémoire.

Petite, menue, fluette, fine, vous montriez cette distinction innée qui est le privilège de votre race : Comme chez toutes vos soeurs annamites, il y avait en votre personne une quintessence de féminité, une douceur, une délicatesse une force paisible et sûre, pareille à celle de l'eau, que ne connaîtront jamais les Occidentales. Dans vos yeux noirs brillaient l'immémoriale sagesse de l'Asie, un mystère de connaissance résignée et d'accord aux profondes lois de l'existence, qui nous fait, par contraste, sentir notre adolescence de barbares aux yeux verts, brusquement initiés à une civilisation active, mathématique et mobile.

Mais, outre ces impressions, que j'avais éprouvées auprès d'autres femmes de chez vous, je découvrais en vous autre chose, et d'un autre ordre : le rayonnement d'une âme chrétienne, si fortement perceptible que j'en étais illuminé. Un je ne sais quoi d'ineffablement simple, candide et limpide, qui déconcertait mes complications d'intellectuel. Une foi assurée, au delà des raisonnements, contre toutes les épreuves et tous les périls. Une charité si vitale qu'elle faisait corps avec votre être. Vous me faisiez penser à une fleur de lotus sur un autel, éclairée par la veilleuse du tabernacle.

J'ai compris, lorsque vous m'avez confié que vous proveniez d'une vieille famille chrétienne de paysans viet-namiens, qui avaient donné plusieurs martyrs à Notre-Seigneur. Vous étiez l'ultime bourgeon d'une lignée de foi, de courage et de sacrifice.

Soudain, j'ai vu en vous toutes les virtualités d'une Asie Chrétienne, dont la sagesse et la générosité feront, au jour que Dieu voudra, pâlir ce que nous prenons pour des vertus.

Où êtes-vous aujourd'hui, Anne ? Dans votre pays, sur les routes des exodes, ou attendant, au village natal, l'heure de la confession et du témoignage ? En exil et condamnée peut-être à y demeurer le restant de vos jours, loin de la patrie que vous aimiez d'un coeur libre et fier, mais sans haine pour ma patrie ?

Anne, j'évoque vos soeurs. Je les imagine sur les chemins, portant les derniers vestiges de leurs pauvres richesses, ou livrées à la brutalité des menaces, aux ruses des propagandes, à tous les artifices de colère et de mensonge qui tenteront de les dépouiller de leur Foi. Que sera demain pour toutes celles qui vous ressemblent : la mort ? la prison ? l'exil ? Que Dieu fasse vaines ces craintes !

Je prie pour vous, Anne; pour toutes vos soeurs et pour tous vos frères dans la solidarité douloureuse du corps mystique éternellement crucifié. Devant les hommes et devant Dieu, je témoigne que, si vous devez affronter la mort, ce ne sera point pour une cause humaine, car vous aimiez notre nation et vous ne refusiez aucun progrès de justice, mais pour l'amour du Christ. Au nom de mes frères, les catholiques de France, je vous demande pardon, Anne, et à tous vos frères et à toutes vos soeurs. Nous vous avons apporté le Christ, et c'est notre fierté. Mais nous avons souvent trahi ce Christ qui vous venait par nous et c'est notre honte. Nous l'avons enchaîné à des causes temporelles, parfois sordides, à des affaires de caoutchouc et de dividendes. Nous avons manqué d'imagination, de sensibilité et d'audace. Aujourd'hui même, combien de catholiques français mesurent leurs responsabilités à votre égard?

Anne, que Dieu vous garde jusqu'au jour où nous nous retrouverons dans sa lumière.

Frère GENIEVRE.
(T.C.)

Une ville progressive et hospitalière

Victoriaville, Reine des Bois-Francs

par Jean - Paul Boisvert

Mille aspects divers se disputent l'attention du visiteur qui parcourt la région des Bois-Francs. Campagne pittoresque parsemée de nombreuses fermes à l'allure prospère, érablières et bois de sapins qui font essaim au milieu des champs, petites villes charmantes, villages accueillants qui surgissent çà et là, masse imposante des Alleghanys qui se dressent tout proche en guise de fond de décor, toute cette région de l'Estérie possède un relief, une séduction qui ne sont propres qu'à elle seule.

Reine incontestée des Bois-Francs, la ville de VICTORIAVILLE s'intègre majestueusement bien à l'ambiance de la région. Elle en est en quelque sorte comme son parachèvement.

Ses paysages contrastants, ses habitations jolies et propres, ses édifices publics spacieux et modernes, en font dès le premier coup d'oeil, une ville attrayante! Il n'est pas jusqu'à la sinuosité capricieuse de ses rues qui ne recèle beaucoup de charmes imprévus... Ses églises, ses institutions religieuses dont les clochers dominent toute la place lui confèrent un indéfinissable cachet de grandeur et de dignité.

Mais Victoriaville apparaît avant tout comme une métropole grouillante, fébrile, débordante d'activités. Ce qui la caractérise surtout c'est son mouvement. A preuve, ses nombreuses industries, ses commerces florissants, l'animation de son artère principale la rue Notre-Dame, le va et vient incessant à travers toute la ville.

Centre commercial

Le site particulièrement enviable de Victoriaville en fait le centre de distribution d'une périphérie de 30 milles carrés. En effet la Reine des Bois-Francs forme le noyau d'approvisionnement le plus important dans un rayon très étendu. Environ dix commerces de gros et près de 200 commerces de détail dessenvent toute la région. Les résidents de la campagne et des villages environnants viennent régulièrement en ville pour faire leurs emplettes. Aussi les magasins de Victoriaville sont-ils très achalandés et leurs propriétaires bien au fait de leur profession. La clientèle des maisons de gros s'étend à une échelle bien au-delà des limites de la région avoisinante.

Population

Peu de ville ont pris chez nous un essor aussi dynamique. Victoriaville compte une population de 16,000 âmes, dont une proportion de 93% est catholique et canadienne-française. Si l'on tient compte du fait qu'en mai 1947 sa population n'excédait pas 10,500 environ, l'accroissement de ces dernières années a été considérable. Depuis 1901, la courbe de la population de Victoriaville a constamment suivi une marche ascendante grâce à l'industrialisation marquée dont la ville a bénéficié.

Superficie

La superficie totale de Victoriaville à l'heure présente, est approximativement de deux mille acres, soit à peu près deux milles et un tiers carrés. Depuis l'hiver dernier la ville a annexé presque l'équivalent des deux tiers de sa superficie actuelle. Ce nouvel apport représente une valeur foncière de près d'un million de dollars, tel que portée au rôle d'évaluation. 36 milles de rues sillonnent a ville dont 32 milles sont pavés.

Administration municipale

Le conseil municipal est formé d'une élite de citoyens éclairés et prévoyants, à savoir: Monsieur Yvon Jutras, maire, MM les échevins Urgel Vanasse, Willie Camiré, Eugène Serré, Omer Hébert, Robert Côté et Roger Bergeron. Le Conseil municipal préside aux destinées de la ville. Une équipe d'hommes hautement reconnus pour leur compétence ont été choisis par le Conseil municipal pour riger les divers services de la diriger les divers services de la des services.

M. Maurice Desrosiers, directeur des services.
M. Lucien Marchand, trésorier.
Me Raymond Beaudet, greffier.
Me Pierre Jutras, recorder.
M. Georges Boisvert, greffier de la Cour du Recorder.
M. Jean-Louis Ricard, ingénieur de la Ville.
Me Germain Lacourcière, aviseur légal.
M. Victor Paul, commissaire industriel.
M. Alex Boucher, chef de police.
M. Fernand Giguère, chef des pompiers et sous-directeur de la police.
M. Jean Roy, C.A., vérificateur.

Ainsi qu'on le voit, la ville de Victoriaville est administrée selon un mode de gouvernement municipal des plus modernes. Les chefs de service exercent leurs prérogatives chacun dans sa sphère respective, le directeur des services M. Maurice Desrosiers joue le rôle de gérant de la ville, les édiles municipaux contrôlent le tout, légiférent, édictent les règlements. Les résultats d'une administration aussi saine et rationnelle n'ont pas tardé à se faire sentir. De nombreuses réalisations ont été accomplies récemment ou sont en voie de l'être.

Réalisations municipales

L'an dernier, le 17 octobre 1953 avait lieu l'inauguration du nouvel Hôtel de Ville. Ce magnifique édifice fait depuis l'orgueil de tous les habitants de la ville. Il constitue certainement l'un des plus beaux monuments du genre qui existent dans la Province de Québec. Tout y a été prévu et savamment agencé: beauté, richesse des matériaux, splendeur de l'apparence, utilité et confort. Attenants à l'Hôtel de ville se trouvent la station de police et le poste des pompiers. Le département de la police est pourvu de voitures de radio-patrouille, le service des incendies est muni de trois camions-pompes dont l'un a une capacité de 700 gallons à la minute et les deux autres de 600 gallons. On prévoit d'ici quelque temps l'achat d'un camion-échelle "Magyrus".

Son Honneur, M. Yvon Jutras maire de Victoriaville.

La rivière Beaudet fournit à la ville l'eau dont elle a besoin. Cette eau lui arrive au moyen de quatre pompes d'une capacité d'environ 6,000,000 de gallons par jour. Une usine de filtrage très au point distribue une eau filtrée et chlorophylée dans tous les foyers et à toutes les industries.

Un vaste marché public a été érigé sur les bords de la Rivière Nicolet. 110 emplacements tant à l'intérieur qu'à l'extérieur y sont loués. Ce marché s'avère un actif précieux pour Victoriaville et toute la région avoisinante. La municipalité est également en train de bâtir un garage municipal pour les nombreux véhicules de ses différents services.

Finances

Les finances de la ville sont en excellent état ainsi qu'en témoigne le rapport financier de Victoriaville de 1952-53 qui accuse un surplus de $13,730.48. (1) Les prévisions sont encore meilleures pour l'année courante.

Fait à remarquer, Victoriaville est l'un des centres de la province où l'on compte le plus de propriétaires, compte tenu de la population.

Victoriaville possède également plusieurs terrains de jeu bien organisés, auxquels la municipalité octroie et fournit les fonds. Enfin, comme projet d'avenir, la ville a voté une somme de $15,000 pour un plan d'urbanisme de zonage et de construction dans ses limites.

Hôtels et restaurants

L'hospitalité de Victoriaville est devenue proverbiale. Sa population témoigne à l'étranger de passage une courtoisie exquise et lui ménage un chaleureux accueil. La cité compte six hôtels situés aux endroits les plus aptes et les plus favorables à servir le public voyageur et touristique. A chacun de ces endroits l'on est assuré de trouver la satisfaction de toutes ses exigences tant au point de vue confort et nourriture que service.

Le tact et la compétence des hôteliers sont évidents, leur personnel est bien stylé et trié sur le volet.

Des restaurants fashionables sont également à la disposition des fins gourmets où l'on peut faire bonne chère dans une atmosphère de bon aloi.

Facilités de récréation

Deux magnifiques théâtres dernier cri, un club de golf, "Le Club Victoria", avec parcours de neuf trous et naturellement accidenté (les visiteurs y sont les bienvenus), une piste de courses, des clubs sociaux, des salles de quilles, une douzaine de courts de tennis, un arena avec glace artificielle (où fut découvert Jean Béliveau, la fameuse étoile de hockey du Canadien de Montréal) sont autant d'endroits où le touriste peut se détendre.

Journaux et station radiophonique

Victoriaville possède en outre deux hebdomadaires, *La Voix des Bois-Francs* et *l'Union des Cantons de l'Est*, périodiques d'une facture impéccable et abondamment documentés sur les nouvelles et problèmes locaux.

La ville est également dotée d'une station radiophonique bien équipée et des plus populaires dans la région. Il s'agit du poste CFDA, voix des Bois-Francs, dont les antennes rayonnent dans un arrondissement de plusieurs milles à la ronde.

Hôpitaux

La localité possède une maternité d'une vingtaine de lits. Cependant l'hôpital principal est situé à Arthabaska, soit à quelque deux milles de Victoriaville. Nous aurons l'occasion d'en reparler plus longuement lors de notre prochain passage à Arthabaska, faisant suite à notre reportage sur la région des Bois-Francs.

Associations

Nous n'en finirions plus de citer toutes les associations qui existent à Victoriaville. Elles sont légion comme dans tous les centres progressifs où l'on comprend que l'union fait la force et que de la discussion jaillit la lumière.

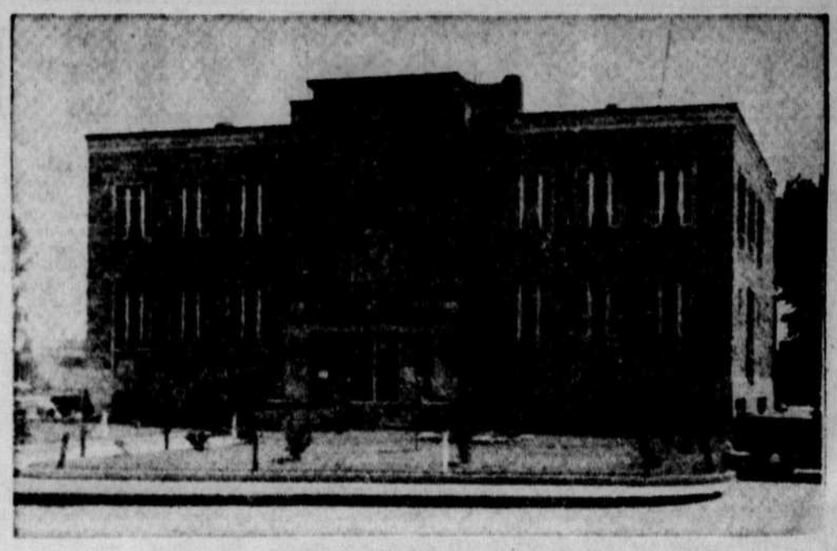
Mentionnons entre autres la Chambre de Commerce Jr, le Comité d'initiative des Bois-Francs, la Compagnie de Développement, l'Association des Marchands Unis de Victoriaville, la Ligue des propriétaires, le Club Victoriaville Ltée, les Chevaliers de Colomb 1254, les Sociétés Saint-Jean-Baptiste, les Clubs Richelieu, etc., etc.

Congrès

Victoriaville est l'un des lieux de prédilection des congressistes qui viennent de toutes parts y tenir leurs assises. Signalons le congrès de la Fédération des travailleurs du bois ouvré du Canada qui y avait lieu la première semaine de ce mois.

Toujours à Victoriaville, le congrès des maitres-barbiers de la province était convoqué pour les 20, 21 et 22 août; celui des médecins de langue française du Québec y débutera à compter du 18 septembre prochain; celui des Conseils de comtés de la province, devant réunir 400 maires de différentes municipalités, siégera les 11, 12 et 13 octobre prochain.

Notre étude de Victoriaville est trop superficielle pour que nous songions à lui donner des conclusions élaborées. Un fait reste inéniable. Victoriaville, tant par ses industries que par ses institutions religieuses, tant par son irrésistible élan que par le sens de l'hospitalité qu'elle démontre s'est imposée à l'attention de toute la province. Son exceptionnelle renommée rejaillit sur tout le Canada français. Victoriaville s'avère un autre gage de stabilité et de progrès pour notre pays tout entier.



L'hôtel de ville de Victoriaville

Station des Pompes et quartier général de la Police

VICTORIAVILLE
CENTRE INDUSTRIEL

L'essor industriel de Victoriaville à l'instar du développement des Bois-Francs, a quelque chose de prodigieux si l'on songe que voici moins d'un demi-siècle, toute la région n'était encore qu'un pays tout neuf. Il a fallu des hommes entreprenants et audacieux pour transformer en un aussi court laps de temps son aspect économique et lui inculquer son dynamisme actuel.

Aujourd'hui, Victoriaville est reconnue parmi les centres industriels les plus représentatifs de la province. Victoriaville compte au-delà d'une trentaine d'industries. Elle est surtout renommée pour ses fabriques de meubles et de vêtements qui se partagent près de 70% de sa main-d'oeuvre. En effet, produisant une remarquable variété de meubles et d'articles en bois, nous trouvons pas moins de 14 industries parmi lesquelles les trois principales sont Victoriaville Furniture Ltd, la plus importante manufacture de meubles de la province de Québec et la plus grande sous un seul toit, du Canada tout entier; Eastern Furniture Ltd et Victoriaville Specialties Ltd. Selon l'expression du commissaire industriel, M. Victor Paul, Victoriaville, c'est un peu les "Grand Rapids" du Canada.

D'autre part, les produits de ses vastes ateliers de confection de vêtements pour hommes se rangent parmi les mieux cotés du pays. Nous citons les marques "Fashion Craft", Semi-Ready" et "Utex".

Victoriaville s'est à ce point spécialisée dans les domaines du meuble et du vêtement qu'on trouve aujourd'hui un membre de pratiquement chaque famille avec expérience dans l'une ou l'autre branche.

L'industrie locale s'étend aussi à d'autres secteurs non moins essentiels. Nommons, par exemple, la Cie Jutras Ltée, Fournier Ltée et les maisons Thomas Grégoire et Miroirs Victoriaville, ainsi qu'une foule d'autres qui complètent et équilibrent l'économie de la cité.

Voici un tableau des principales industries de la place:

Produits en bois

Victoriaville Furniture, meubles; Eastern Furniture Ltd, meubles; Victoriaville Specialties Ltd, meubles; T.V. Cabinet & Furniture Ltd, meubles et cabinets; Victoriaville Caskets Ltd, cercueils; Atlas Caskets Ltd, cercueils; J.E. Hébert Ltd, moulin à scie; J.E.C. Giroux, Enrg., moulin à scie; Victoriaville Sawmill Ltd, moulin à scie; The Eastern Woodwork Co. Ltd, support en bois (habits); Gagné & Frère Ltd, veneer, placage; Coopérative Fédérée Ltée, Boites de beurre et fromage; Royal Chesterfield Ltée, chesterfields; Victoriaville Chesterfield Enrg., chesterfields.

Vêtements

Fashion Craft Mfg Ltd, vêtements pour hommes; Rubin Bros. Clothers Ltd, vêtements pour hommes; C.M. & T. Inc., vêtements pour hommes; Utility Textile Industries Inc., vêtements pour hommes; Utex Corp., vêtements pour hommes.

Divers

Fournier Ltée, chaussures pour dames; Vulcan Foundry Ltd, fonderie; Fonderie "Universel", usine; Cie Jutras Ltée, équipement pour fermes; Thomas Grégoire, toiture d'aluminium; Lactantia Ltée, beurre et lait en poudre; La Salle Paving Co., tuyaux en béton; Brique Victoria Ltée, briques; Miroirs Victoriaville, miroirs.

Plusieurs facteurs ont concouru à la réussite de l'industrie manufacturière à Victoriaville:

Situation géographique

La Reine des Bois-Francs jouit d'une situation géographique unique dans la province de Québec. Si l'on consulte la carte géographique de la province, on s'aperçoit que Victoriaville est située au centre des quatre plus grandes villes du Québec. Sise en bordure de la Rivière Nicolet, Victoriaville n'est éloignée que de 95 milles de Montréal, du côté nord-ouest; Québec est à 75 milles, du côté est; Trois-Rivières, à 40 milles au nord, et Sherbrooke à 60 milles au sud.

Par camion, de Victoriaville, on peut atteindre en moins de trois heures les deux tiers de la population de la province de Québec.

Routes et chemin de fer

Victoriaville est reliée à toutes les principales cités du Canada et des Etats-Unis par un excellent réseau de routes bien entretenues toute l'année durant: route 9 et 20 vers Montréal, route 5 vers Québec, route 34 vers Trois-Rivières, route 5 vers Sherbrooke. Les services de passagers, d'express, de fret et de télégraphe du Canadien National desservent la ville chaque jour, la mettant ainsi en communication avec tous les principaux centres du pays, de même que les ports océaniques et les Etats-Unis.

Organismes de crédit

Trois banques à charte, soit la Banque Canadienne Nationale, la Banque Provinciale du Canada et la Banque de Montréal, de même qu'une caisse populaire Desjardins, facilitent les relations commerciales et distribuent à la population le crédit nécessaire à l'avancement économique de la municipalité et de la région. La confiance de ces institutions financières à l'égard des promoteurs industriels explique le développement rapide et la prospérité des manufactures locales.

Force motrice

Les possibilités d'énergie électrique sont quasi illimitées à Victoriaville. Reliée directement par des lignes de transmission à haut voltage à l'usine hydroélectrique de la Shawinigan Water & Power Company, la ville est assurée d'une énorme force motrice. De plus, Victoriaville est un centre de distribution d'électricité pour la rive sud du St-Laurent, et la Shawinigan y a son bureau de district pour toute la région sud du St-Laurent entre Sorel et Lévis. La Shawinigan Water & Power Co. est préparée à fournir autour de Victoriaville toute l'électricité qui pourrait être requise dans l'avenir pour de nouvelles industries.

Main d'oeuvre

La main d'oeuvre est abondante dans Victoriaville même et dans les campagnes environnantes. Ses qualités principales sont la stabilité (à ce sujet, nous nous devons de signaler qu'un grand nombre d'ouvriers sont propriétaires) et la haute conscience professionnelle dont elle témoigne.

L'emploi est actuellement à un haut niveau. Cependant, un certain nombre d'hommes et de femmes sont actuellement enregistrés au bureau local de l'Assurance-chômage. Une expansion industrielle serait donc facilement possible, si l'on tient compte de la main d'oeuvre qui reste encore disponible.

Les travailleurs possèdent leurs syndicats ou unions; les relations ouvrières sont généralement des plus amicales entre patrons et employés.

Sites et édifices industriels disponibles

Il existe encore à Victoriaville plusieurs sites dits industriels qui seraient favorables à l'érection de nouvelles industries. Une partie d'entre eux sont adjacents à la voie du chemin de fer et sont offerts gratuitement à la Ville. Une surface d'un mille carré est ainsi disponible. D'autres terrains et même des édifices sont vacants pour fins industrielles.

De plus, la Législature provinciale a conféré à la municipalité de Victoriaville le privilège de construire des usines pour les industriels qui voudraient s'y établir. D'importantes sommes d'argent ont ainsi été converties en bâtiments par le passé, ce qui laisse voir à quel point les autorités municipales sont désireuses de collaborer.

D'ailleurs, à ce sujet, Victoriaville a eu son kiosque conjoint, à l'exposition de Toronto de 1953, avec ses villes-soeurs des Bois-Francs. Depuis lors, le commissaire industriel est en pourparlers au sujet d'une dizaine de projets industriels.

Conclusions

Victoriaville offre à l'industrie tous les avantages d'une grande cité et les facilités d'une petite ville. La ville s'est nommé un commissaire industriel pour mieux collaborer, avec tout manufacturier qui désirerait s'y implanter ou quiconque serait désireux d'obtenir de plus amples renseignements.

En un mot, Victoriaville doit sa prospérité présente à son industrialisation. De brillantes perspectives s'ouvrent sur l'avenir. C'est pourquoi ses dirigeants ne négligent rien pour assurer le progrès de la Cité et la sécurité de ses habitants.

J.P.B.

AVIS

Notre édition spéciale sur la Reine des Bois-Francs sera distribuée dans tous les foyers de Victoriaville, grâce au Conseil municipal de Victoriaville qui a gracieusement consenti à autoriser leur achat par la municipalité.

Mes hommages
à tous mes concitoyens
de VICTORIAVILLE
WILFRID LABBÉ
membre de l'Assemblée législative et ministre d'Etat

Tél. : Bureau 2244 Résidence 3668
Raymond Beaudet, C.R.
AVOCAT
1, Notre-Dame Ouest, Victoriaville

Téléphone : 2044 Case Postale : 158
Lacourcière, Laliberté & Ferland
AVOCATS & PROCUREURS
Germain Lacourcière, B.A., L. PH., LL.L.
Jean-Marc Laliberté, B.A., LL.L
Claude Ferland, B.A., LL.L.
VICTORIAVILLE, QUE.

Il y a toujours un bon programme au
THEATRE LAURIER
VICTORIAVILLE
● Air climatisé par réfrigération
● Entièrement à l'épreuve du feu
● Ecran panoramique

Tél. : 2166
Dr LEVI DOYON, D.D.S.
CHIRURGIEN-DENTISTE
86, rue Notre-Dame est
VICTORIAVILLE
(En haut de la Pharmacie Massicotte

Tél. : 2610
PIERRE JUTRAS
Avocat
120, rue Notre-Dame est,
VICTORIAVILLE,
P.Q.

Avec les
HOMMAGES
de
Gérard Bergeron
ENR.
Gérard Bergeron, B.A.
représentant
EQUIPEMENT DE BUREAU
VICTORIAVILLE, Qué.

Tél. : 3128
Dr J. R. VAILLANCOURT
spécialiste
Yeux — Oreilles — Nez
Gorge
●
79 NOTRE-DAME EST

Tél. : 2611
Dr C. A. GILBERT
SPECIALISTE
Yeux —gorge — nez — oreilles
Lunettes — examen de la vue
4A, BLVD CARIGNAN ● VICTORIAVILLE

C.P. 104 Tél. : 2580
JEAN DENIS COTE, O.D.
DOCTEUR EN OPTOMETRIE
Examen de la vue — Ajustement des verres
Heures de Bureau: 9 h. 00 a.m. à Midi — 1 h. 30 à 5 h. p.m.
Lundi-mercredi-vendredi : 7 h. 00 p.m. à 8 h. 30 p.m.
Edifice Larouche 79 rue Notre-Dame est
VICTORIAVILLE, P.Q.

Avec les compliments
de
HENRI CHARETTE, O.D.
Optométriste
●
VICTORIAVILLE, QUE.

Tél.: 2871
GERARD GOSSELIN, C. A.
Comptable agréé
28 rue Laurier
(Bureaux à Miroirs Victoriaville Ltée)
VICTORIAVILLE, Qué.

HOMMAGE
du
STUDIO BEDARD Enrg.
Gaétan BOURRET, prop.
PHOTOGRAPHIE professionnelle, commerciale et amateur
rue St-Dominique, VICTORIAVILLE
Tél. : 3871

VIE PAROISSIALE

M. LE CHANOINE ORIGENE GRE- ... de la paroisse Ste-Victoire.

M. L'ABBE ALPHONSE ROUX, curé de la paroisse des Saints-Martyrs Canadiens.

Monsieur l'abbé ANTONIO PARENTEAU, curé de la paroisse St-Gabriel Lalemant.

M. L'ABBE PHILIPPE POULET, curé de la paroisse Sainte-Famille.

Victoriaville fait partie du diocèse de Nicolet et compte maintenant 4 paroisses, soit celles de Sainte-Victoire, des Saints-Martyrs Canadiens, de Saint-Gabriel Lalemant et de Sainte-Famille.

Jusqu'à 1939 Victoriaville ne formait qu'une seule paroisse. Depuis lors, à la suite de l'accroissement rapide de la population et de la naissance de nouveaux quartiers, trois autres paroisses ont été fondées. 98% de la population de Victoriaville est catholique. Une foi fervente anime les fidèles qui bénéficient du dévouement inlassable de leurs pasteurs. Les oeuvres, les associations, les mouvements d'Action Catholique y sont nombreux et actifs, Victoriaville est l'un des plus beaux fleurons du diocèse de Nicolet.

Sainte-Victoire

Erigée canoniquement en 1863, la paroisse Sainte-Victoire, grâce à l'initiative et à l'intrépidité de ses fondateurs se developpa rapidement. L'église actuelle fut construite en 1897 et bénie en 1900. C'est un temple élégant en pierre de taille au dessin très pur et dont l'intérieur de style corinthien est remarquable par l'harmonie de ses lignes et la magnificence de ses sculptures. M. le curé Tessier en dirigea les travaux de construction. L'église de Sainte-Victoire possède les plus grosses cloches du diocèse, leur carillon puissant peut-être entendu à travers toute la ville.

Son pasteur actuel est M. le chanoine Origène Grenier. Cet apôtre bien connu se prodigue sans compter au service de ses ouailles. M. le chanoine Grenier a été l'instigateur du comité d'initiative des Bois-Francs et le promoteur d'un grand nombre d'oeuvres. Un fait remarquable et typique de Sainte-Victoire c'est qu'on y chante le "O Canada" après chaque grand'messe. Nous n'oserions l'affirmer mais nous croyons que le geste est unique au Canada français.

Monsieur le chanoine Grenier est secondé de MM. les abbés, Oscar Morin, Elphège Lebel et Gerald Cloutier, vicaires. M. l'abbé Jean-Marie Grandmont, directeur de l'external classique ainsi que M. l'abbé Maurice Desfosses principal de l'Ecole Normale résident également au presbytère de Sainte-Victoire.

La paroisse Sainte-Victoire s'étend à toute la campagne environnant Victoriaville. Le Collège du Sacré-Coeur, dirigé en banlieu, dont M. l'abbé Gérard Descoteaux est l'aumônier est situé sur son territoire.

La paroisse se compose d'à peu près 1,500 familles soit environ 7,500 âmes. Plusieurs institutions en font partie l'Ecole Normale Sainte-Victoire, l'Ermitage Saint-Joseph qui abrite quelque deux cent cinquante vieux couples l'Académie Saint-Louis de Gonzague, le Foyer Notre-Dame des Anges (jardin d'enfants) l'Externat classique, etc. Sainte-Victoire possède aussi un magnifique Centre Catholique qui fut construit en 1949, centre d'études et de recréation, dont la grande salle contient 900 sièges.

Paroisse mère de Victoiaville, Saint-Victoire continue, de battre la marche sous l'impulsion énergique de son zelé pasteur.

Paroisse des Saints-Martyrs Canadiens

En 1939, par un décret épiscopal, fut fondée la paroisse des Saints-Martyrs Canadiens. Son curé fondateur fut M. le chanoine Pellerin. Un garage transformé en église a servi au culte jusqu'à Pâques 1953. A compter de ce jour les travaux de construction de l'église actuelle furent entrepris. Les exercices du culte eurent temporairement lieu à l'école Saint-David. A l'occasion de la semaine sainte de cette année le sous-sol du nouveau temple fut ouvert aux fidèles. L'église doit être achevée au grand complet au cours du mois d'octobre. La bénédiction des cloches et de la pierre angulaire est prévue pour le 5 septembre prochain.

La nouvelle église des Saints-Martys Canadiens

L'église toute nouvelle des Saints-Martyrs Canadiens est un monument de grand art et de toute beauté. Son style est moderne; ses deux clochers d'égale hauteur surmontes de flèches et reposant sur des colonnes donnent à la façade équilibre et légèreté. Les portiques latéraux et les transepts complètent l'harmonie des lignes. Des fenêtres horizontales placées sous la corniche coupent les longs pans très bas. La longueur, la largeur, la hauteur sont proportionnées avec justesse. L'intérieur même s'il n'est pas terminé entièrement paraît déjà magnifique et somptueux. La préparation des plans et devis a été conçue par les architectes Maurice Roux et Grenier Lemieux Bélanger et Mercier de Montréal.

La paroisse des Saints-Martyrs Canadiens compte 6,100 âmes. C'est la plus populeuse, de Victoriaville, si l'on tient compte de la population citadine seulement.

Une vingtaine d'oeuvres et d'associations à caractère religieux, social ou civique y poursuivent assidument leurs activités. La paroisse des Saints Martyrs-Canadiens a comme pasteur M. l'abbé Alphonse Roux, curé, assisté de MM. les abbés Germain Farley, Paul Proulx et Bruno Benoit, vicaires. M. l'abbé Edouard Côté agit comme auxiliaire.

La paroisse des Saints-Martyrs-Canadiens, bien que relativement jeune encore, fait d'ores et déjà l'orgueil du diocèse de Nicolet.

Saint-Gabriel Lalemant

A la suite de requêtes des paroissiens, en date du 29 janvier et du 15 juin 1951, le chapitre diocésain, présidé par Son Exc. Mgr Martin, a jugé opportun de procéder au démembrement de la paroisse des SS.-Martyrs-Canadiens, et d'en fonder une nouvelle dont le patron serait saint Gabriel Lalemant, en l'honneur des SS. Martyrs, dont elle est entièrement détachée.

La paroisse Saint-Gabriel-Lalemant a été établie le 8 juillet 1953. Son sympathique pasteur est M. l'abbé Antonio Parenteau, curé, qui est également aumônier des Syndicats catholiques de Victoriaville. M. l'abbé Jean-Paul Lemieux, auxiliaire, l'assiste dans son labeur apostolique. Cette paroisse toute nouvelle compte déjà 472 familles, soit approximativement 2,000 âmes. L'église et le presbytère sont en construction. Ils seront de style moderne. L'élaboration des plans et devis a été confiée à l'architecte Paul Labranche, de Drummondville. On espère que le nouveau temple sera prêt à accueillir les fidèles à la Noël prochaine. La paroisse possède déjà son école de 15 classes pour garçons et filles, dirigée par les Dames de la Congrégation. Cette école ouvrira officiellement ses portes au mois de septembre prochain. Quatre associations, soit les cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc, la ligue du Sacré-Coeur, les Dames de sainte Anne et la Société Saint-Jean-Baptiste, y exercent leur oeuvre féconde.

La paroisse Saint-Gabriel-Lalemant, inspirée par le zèle de son distingué et aimable pasteur, débute ainsi sous les auspices les plus prometteurs.

Sainte-Famille

Située dans la banlieue nord-ouest de Victoriaville, dans un quartier tout nouveau édifié par la Coopérative Sainte-Victoire, la paroisse Sainte-Famille a été érigée officiellement le 27 août 1953. Depuis le 25 décembre 1950, elle existait déjà à l'état de mission. M. l'abbé Philippe Poulet en est le curé. Ce prêtre à l'accueil chaleureux et hospitalier inculque à toute sa paroisse sa foi ardente et son dynamisme évident. 190 familles donnent à Sainte-Famille une population de près de 1,000 âmes. Une chapelle très convenable, décorée et agencée avec bon goût, sert aux exercices du culte. La construction d'une église est projetée pour bientôt. Il en est de même pour l'édification d'une école qu'on prévoit pour l'an prochain. La paroisse toute jeune possède déjà son terrain de jeu. Un magnifique monument a été élevé en l'honneur de la Sainte Famille, par les syndicats catholiques, dans le parc faisant face à la chapelle.

M. l'abbé Claude Lupien, auxiliaire, vient prêter main forte à M. le curé Poulet, tous les dimanches et fêtes de l'année. Trois associations secondent les efforts de leur pasteur; ce sont la ligue du Sacré-Coeur, les cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc, ainsi que les Dames de Ste-Anne.

Tel un grain de senevé jeté en bonne terre, la paroisse Sainte-Famille croit vigoureusement et porte bien haut déjà l'étendard de la foi.

J.P.B.

L'église de Sainte-Victoire

L'HONORABLE WILFRID LABBE

L'honorable Wilfrid Labbé député d'Arthabaska à l'Assemblée législative et ministre d'Etat. Droit comme un chêne, imposant de stature l'honorable Wilfrid Labbé, cultivateur de profession, présente l'aspect d'un sexagénaire vigoureux et alerte.

Dès l'abord il nous parait sympathique et courtois. L'honorable Wilfrid Labbé est depuis 1948 député du comté d'Arthabaska à l'Assemblée législative et ministre d'Etat dans le cabinet provincial depuis 1952.

Le comté d'Arthabaska doit au gouvernement dont il fait partie de nombreuses réalisations: telles que: la construction d'écoles à Victoriaville, Warwick, Princeville, Arthabaska, etc. Il n'est pas de municipalité du comté d'Arthabaska qui n'ait bénéficié du zèle de son député.

Près d'un million de dollars ont été consacrés dans le comté aux seules fins de drainage. De plus, d'importants travaux de voirie ont été effectués dans le comté, à tel point nous assurait l'honorable ministre qu'il n'existe pratiquement pas de routes qui n'aient été améliorées.

L'honorable Wilfrid Labbé est en outre, maire de Sainte-Victoire depuis 1936 et préfet du comté depuis 1938.

Monsieur Labbé demeure toujours directeur de toutes les associations d'élevage de la Province, de même que président de l'Association des éleveurs de chevaux de la province. Il a été président de l'Union des Conseils de comtés de la province de Québec, de 1944 à 1946 et président de la Société d'agriculture de 1937 à 1944. En 1953 il fut délégué comme représentant de l'Association des éleveurs de chevaux à Nogent-Le Retrou en France, à l'exposition chevaline de 1953. Il eut l'occasion d'y adresser la parole et les journaux français firent chaudement écho à son allocution.

M. Wilfrid Labbé jouit de l'estime de tous ses concitoyens, adversaires et partisans.

Exposition régionale agricole et industrielle

Lors de notre passage à Victoriaville nous avons eu l'avantage de pouvoir visiter les nombreux kiosques industriels et les exhibits agricoles de l'Exposition régionale annuelle qui avait lieu les 11, 12, 13 et 14 août derniers. Cette exposition valait réellement la peine d'être vue tant pour l'intérêt de ses pavillons que pour la haute qualité des produits exposés.

HISTOIRE de Victoriaville

par Roger Lussier,

rédacteur en chef de l'Union des Cantons de l'Est

Il y a un siècle environ, une pléiade de jeunes hommes quittaient les rives enchanteresses du majestueux Saint Laurent pour venir s'établir dans une contrée inconnue qu'on appela plus tard "les Bois-Francs". Ils venaient pour la plupart de Bécancour, Gentilly, Ste-Angèle et St-Grégoire.

Ces valeureux pionniers, n'ayant pour toute richesse qu'une hache, de bons bras et un coeur rempli de courage ont colonisé la fertile région agricole et industrielle au coeur de laquelle s'élève aujourd'hui Victoriaville, la Reine des Bois-Francs.

L'histoire de Victoriaville s'identifie au début avec celle d'Arthabaska dont la paroisse fut érigée canoniquement en 1851 sous le vocable de Saint Christophe. Peu de temps après on construisait la ligne de chemin de fer Grand Tronc reliant Richmond et Québec. Le tracé de la voie ferrée est à l'origine de la fondation de Victoriaville. En effet, la gare d'Arthabaska fut construite à environ 2½ milles du village d'Arthabaska.

Bientôt on vit s'élever autour de cette gare des entrepôts, des édifices commerciaux, des résidences et il ne s'était pas écoulé 5 ans que déjà une population active de quelques centaines d'âmes s'était établie autour de la station du chemin de fer, formant un village bien homogène. On démembra donc la paroisse d'Arthabaska pour fonder celle de Ste-Victoire

En 1863 une municipalité distincte était fondée sous le nom de Victoriaville en l'honneur de l'illustre reine d'Angleterre. En 1890 elle obtenait son statut de ville; le premier maire de la ville fut M. H.H. Guay, un important commerçant de la localité.

A propos du chemin de fer on rapporte un fait cocasse qui se produisit à l'époque et qui fut la cause directe de la naissance de Victoriaville. Lorsqu'il fut question d'établir le tracé de la voie ferrée, une crainte irraisonnée s'empara des cultivateurs d'Arthabaska; on disait que le bruit et la fumée des locomotives ferait tarir les vaches... Une pétition fut donc envoyée aux autorités du chemin de fer afin que la voie ferrée fût construite à une certaine distance du village. C'est ainsi qu'on construisit la gare qui devait donner son essor à la future ville de Victoriaville.

Jusqu'au début du siècle, cédant toujours le pas à Arthabaska sa voisine Victoriaville conservait son caractère de centre commercial. Parmi les maisons de commerce qui étaient les plus prospères mentionnons les établissements de M. Paul Tourigny, M. J.O. Bourbeau, M. L.O. Pepin, M. Romuald Paradis et autres. Mais à partir de ce moment un engouement pour l'industrie s'empara des hommes d'affaires de la localité et l'une après l'autre se fondèrent les belles industries qui font aujourd'hui la gloire et la prospérité de Victoriaville. Dès 1894 Victoriaville Furniture Ltd. voyait le jour et par la suite Victoria Clothing, (aujourd'hui Les Manufacturiers Fashion Craft), Canadian Rattan Chair Ltd (maintenant Eastern Furniture Ltd) et une foule d'autres qui, pour la plupart, existent encore aujourd'hui; fait à signaler, le capital engagé dans ces entreprises d'envergure nationale était du capital local.

Au point de vue paroissial, l'évolution s'est faite au rythme de l'accroissement de la population. Ste-Victoire demeura l'unique paroisse jusqu'en 1938 alors qu'une section fut détachée pour former la paroisse des Saints-Martyrs Canadiens. En 1953 deux autres paroisses furent érigées: St-Gabriel Lallemant et Ste-Famille.

Le premier curé fut M. l'abbé J. Héroux. Au nombre des premiers professionnels on rapporte les noms du notaire J. Nathaniel Poirier, du Dr Arthur Poulin et de l'avocat Wilfrid Laliberté.

La population est canadienne française dans la proportion de 98% et, fait remarquable à signaler, la grande partie de l'industrie et du commerce est aux mains des nôtres. Il y a lieu de s'en réjouir, d'autant plus que cette condition se retrouve dans chacune des villes de la région des Bois-Francs. Plessisville, Princeville, Arthabaska et Warwick.

TEL. : 2661

Avec les compliments de

CERCUEILS ATLAS CASKETS Inc.

Sam BOULANGER, prés.-gérant
Lévis LUPIEN, B.S.C, sec.

VICTORIAVILLE, Qué.

BOITES
- à beurre
- à fromage

SPECIALITES :
FEUILLES DE PLACAGE
CONTREPLAQUE
EN MERISIER

Fédérée

Coopérative Fédérée de Québec
VICTORIAVILLE, P. Q.

JUTRAS
À VOTRE SERVICE DEPUIS PLUS DE 50 ANS

ABREUVOIR AUTOMATIQUE "JUTRAS" POUR COCHONS
INSTALLATION D'ÉTABLE ULTRA-MODERNE "JUTRAS"
ABREUVOIR AUTOMATIQUE "JUTRAS" POUR VACHES
ÉVAPORATEUR ULTRA-RAPIDE "JUTRAS" POUR SUCRERIE
ÉPANDEUR D'ENGRAIS "JUTRAS" ULTRA-LÉGER
CHARIOT À LITIÈRE "JUTRAS" ÉCONOMISE TEMPS ET ARGENT
CHARIOT À FOIN, À LIENS ET FOURCHES À FOIN "JUTRAS"
CERCLES ET TASSEAUX POUR SILOS

Postez ce coupon sans délai

LA COMPAGNIE JUTRAS LTÉE
Victoriaville, Qué.

Envoyez renseignements et prix sur les articles suivants:
☐ Abreuvoir pour cochons ☐ Chariots à litières
☐ Installation d'étable ☐ Evaporateurs
☐ Abreuvoirs pour vaches ☐ Epandeurs d'engrais
☐ Chariot à foin ☐ Cercles et tasseaux

Nom.....
B.P.....
Comté.....

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Au service de l'agriculture, du commerce et de l'industrie dans toutes les régions du Québec.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Correspondants dans les principaux pays étrangers.
350 Succursales et bureaux dans les provinces de l'Est.

NOTES HISTORIQUES

LE COUVENT SAINTE-VICTOIRE

de Victoriaville

Le Département de l'Instruction publique vient de conférer au Couvent Sainte-Victoire les prérogatives et le titre d'Ecole normale. Cette institution de haute réputation sera donc connue, à partir du mois de septembre prochain, sous le nom "Ecole Normale Sainte-Victoire".

Le couvent de Victoriaville fêtait l'an dernier son 75 e anniversaire de fondation. Le diocèse des Trois-Rivières auquel appartenait autrefois la paroisse de Victoriaville, comptait déjà trois maisons de la Congrégation deNotre-Dame, lorsque en 1878, à la demande de M. l'abbé Edouard La Flèche, curé de Sainte-Victoire et des principaux citoyens, sa Grandeur Monseigneur L. F. La Flèche, permit l'érection de ce nouveau couvent.

Depuis longtemps, on désirait des religieuses pour l'éducation des filles. Plus que jamais le besoin s'en faisait sentir. Monsieur le curé La Flèche, qui toute sa vie, apporta une attention particulière à la formation de la jeunesse, présenta sa requête à la maison-mère des religieuses de la Congrégation à Montréal. On offrait une maison et un emplacement achetés et payés par les citoyens du village, pour y installer les religieuses; cette maison de briques et ses dépendances appartenaient à Monsieur Joseph-Octave Bourbeau. Elles étaient situées rue Notre-Dame est, à l'endroit occupé par le Magasin Poitras et Poitras.

Sans se demander ce que pourrait leur coûter de sacrifices de souffrances, de travail ce nouveau champ qu'elles devaient ensemencer, deux religieuses de la Congrégation de Notre-Dame : Soeur Sainte-Marie-de-la-Salette, et Soeur Saint-Olivier, la première en qualité de supérieure, la seconde, comme maîtresse de classe, dignes filles de leur héroïque et bienheureuse fondatrice Marguerite Bourgeoys, quittent leur famille religieuse et arrivent le 24 août 1878, à Victoriaville.

La maison n'étant pas encore prête à recevoir les fondatrices, elles vont loger pendant quelques jours à la mission Saint-Christophe d'Arthabaska, distante d'environ 3 milles. Tous les jours, on voyage pour hâter les travaux et accommoder le logis. Ces fatigues causées par les allées et venues ne sont-elles pas le prélude de soucis et d'épreuves de tous genres ? Cependant des amis bienveillants et dévoués, Messieurs Désiré et Octave Bourbeau et Monsieur Joseph Poulin, par leurs services délicats et nombreux, se font déjà les bienfaiteurs de la jeune communauté.

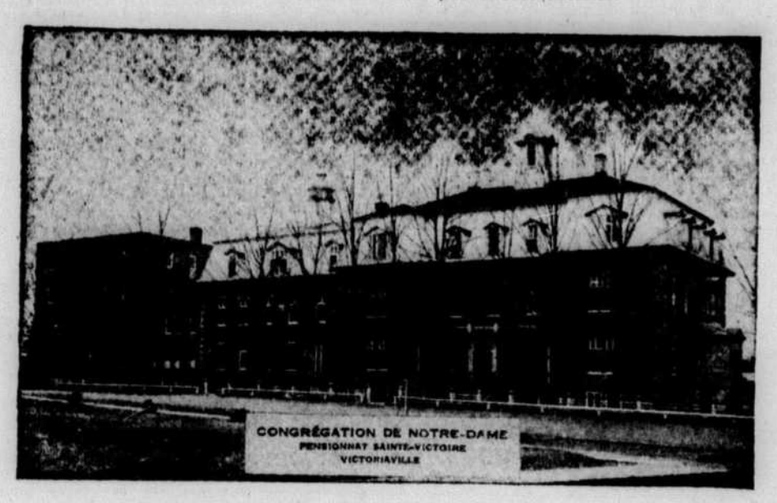
Une nouvelle compagne se joint aux fondatrices, Soeur Sainte-Christine. Le 13 septembre, bénédiction du nouveau couvent et installation officielle des Soeurs. L'ouverture des classes se fait el 16 septembre, 106 élèves s'inscrivent dont 5 pensionnaires, 4 demi-pensionnaires, 12 quart-pensionnaires et les autres, externes. C'est tâche assez sérieuse d'organiser et le pensionnat et le classement des élèves. Aucune d'elles n'a idée d'un règlement. On réussit néamoins à travers maints embarras, et bientôt maîtresses et élèves se trouvent satisfaites.

Le nombre des enfants pensionnaires augmente chaque année. Bientôt le premier local des religieuses devient trop étroit. On décide en 1881, la fondation d'une nouvelle maison plus spacieuse et plus rapprochée de l'église paroissiale, car, rapportent les annales de l'époque : "Nous n'avions pas le bonheur d'avoir le Saint-Sacrement dans notre maison de sorte qu'il nous fallait faire tous les dimanches et à pied, trois voyages à l'église, distance de 9 arpents."

Le 8 août 1882, ce sont les adieux à la vieille maison et le 12, la bénédiction du nouveau couvent construit sur la rue Notre-Dame ouest, voisin de l'église. 28 pensionnaires font leur entrée le 1er septembre et un bon nombre d'externes. Toutes se félicitent d'être dans un petit paradis terrestre. Au cours de l'été 1903, une annexe est ajoutée au couvent, entre le pensionnat et l'école paroissiale, qui permettra la construction d'une vaste chapelle, d'une salle de réception et d'un dortoir pour les grandes élèves. Monsieur le curé U. Tessier, toujours soucieux de prodiguer conseils et charités pour l'oeuvre du pensionnat, invite ses paroissiens, en collaborant par leurs aumônes à défrayer les dépenses qu'occasionnent de telles améliorations.

Le 7 octobre 1912, le département de l'Instruction publique accorde le titre d'Académie à l'Externat sous le contrôle des commissaires et dirigé par les religieuses. Depuis 1915, le pensionnat jouit du grand privilège des cours sous-gradué et gradué. Le 5 mai 1924, le cours est affilié à l'Université Laval et en 1947, à l'Université de Montréal. Cette affiliation permet aux élèves de recevoir de l'Université

(suite à la page 10)



Le Couvent Sainte-Victoire de Victoriaville

Le Collège Sacré-Coeur de Victoriaville

LE COLLEGE SACRE-COEUR

Ouvert à Arthabaska, en 1872, le Collège Sacré-Coeur y vécut des années prospères. La Congrégation des Frères du Sacré-Coeur qui le dirigeait étendit bientôt sa renommée dans l'est du Canada et dans la Nouvelle-Angleterre.

Afin de pouvoir donner plus d'ampleur à l'institution, l'on décida de transférer le collège d'Arthabaska à Victoriaville en 1905.

Dès la première année, l'inscription atteignit les 300.

Le collège de Victoriaville devint l'un des plus beaux, des plus importants et des plus prospères de tout le pays.

Plus d'une fois, le nombre des pensionnaires dépassa 500.

L'Institution avait vécu des jours glorieux lorsqu'en 1939 survint la guerre et la mobilisation des hommes et des choses.

En 1941, la Communauté dut aliéner son immeuble qui devint Ecole d'aviation.

En 1942, le nouveau Collège Sacré-Coeur avait surgi de terre et ouvrait ses portes à une nombreuse jenesse.

L'édifice s'élève sur une éminence de vaste étendue qui domine Victoriaville et tous les environs. Il est à 350 pieds de la route nationale qui va de Québec à Sherbrooke.

La propriété comprend 115 acres d'un terrain plat déjà partiellement affecté à de grands parterres et à de spacieuses cours de récréation. Peu à peu surgissent: jardins, bosquets, vergers.

La maison est un édifice d'art moderne à l'aspect grandiose, d'une architecture à la fois sobre et hardie. Ses murs sont de granit à grain fin et à coloration variée mais discrète. La construction entière porésente une progression remarquable. Une tour centrale appelle naturellement le clocher délicat, ouvré avec art, surmonté d'une flèche mince et élancée qui va porter la croix à 180 pieds du sol.

L'un des traits saillants de cette construction, c'est la disposition des ailes qui fuient le corps principal en lignes obliques formant un angle intérieur de 150 degrés. Ainsi les coins sombres et humides n'existent pas et la lumière pénètre abondante de tous les côtés.

L'intérieur du collège a été fini en matériaux incombustibles, en tenant compte de toutes les exigences du confort et de l'hygiène. La lumière ruisselle dans chaque pièce et une ventilation adéquate y conserve l'air pur.

Formation religieuse

Le but principal que se propose le Collège Sacré-Coeur est de donner à ses étudiants une solide formation chrétienne. Aussi les membres du personnel se dévouent-ils sans compter à inculquer les vérités religieuses et les principes formateurs qui feront de leurs disciples des chrétiens de toute première valeur.

Grâce aux services d'un chapelain, les offices religieux ont lieu dans la chapelle du collège, la semaine et le dimanche. Des instructions religieuses sont données chaque semaine par le prêtre et les collégiens sont encouragés à faire la confession fréquente. Un billet de confession peut être exigé. De plus, chaque élève peut recevoir une direction spirituelle suivie s'il le désire.

Les Frères du Sacré-Coeur ont le souci d'intégrer leurs étudiants dans la grande oeuvre du Christ rédempteur, dans l'Action Catholique. Sous l'excellente direction de religieux dévoués, les jeunes gens se forment ainsi à leur rôle de soldats du Christ.

Formation intellectuelle

Dans le but de faciliter au jeune homme le choix des disciplines qui correspondent le mieux à ses aptitudes, à ses goûts et à la réalisation de ses rêves d'avenir, le programme d'études du collège Sacré-Coeur comporte différents cours: le Cours secondaire moderne, le Cours commercial et le Cours technique.

ORIENTATION

Un service d'orientation a été organisé au collè, Sacré-Coeur en l'année scolaire 1943-44. Depuis, chaque élève possède un dossier plus complet, où l'on trouve des renseignements généraux sur l'individu et sa famille, la fiche sanitaire, les résultats de tests standardisés, la description de la personnalité et du caractère, l'inventaire des aptitudes et des intérêts.

FORMATION ARTISTIQUE

L'éducation d'un jeune homme serait incomplète sans une formarature, au théâtre, à la musique, au chant religieux et profane, au dessin, etc., est fournie à souhait aux élèves du Collège Sacré-Coeur.

D'ailleurs l'espect grandiose et sobre tout à la fois de l'édifice, tant à l'intérieur qu'à l'extérieur, leur est un rappel continuel à la beauté, à l'harmonie.

FORMATION PHYSIQUE

La formation donnée au Collège Sacré-Coeur veut être complète. La santé et le développement des aptitudes physiques y sont l'objet d'attentions particulières et les règles d'hygiène individuelle et collective y sont à l'honneur.

Tous les appartements sont spacieux, bien ventilés et bien éclairés. Une nourriture saine et abondante, des menus variés, contribuent au maintien de la santé des collégiens.

Comme la culture physique fait partie intégrante de toute éducation bien comprise, elle est au programme et sous la direction d'instructeurs compétents.

toin au beau littéraire et artistique.

L'occasion de se former au beau sous toutes ses formes: à la litté-

De grandes cours et des salles appropriées permettent aux élèves de se livrer à leurs sports favoris. Chaque saison apporte des délassements nouveaux et variés et des organisations opportunes enrégimentent tous les collégiens aux époques moins favorables aux sports d'extérieur.

Le collège du Sacré-Coeur de Victoriaville dirigé par les Frères du Sacré-Coeur est l'une des institutions d'enseignement et de formation les plus favorablement connues de la province de Québec.

Victoriaville peut être fier de lui donner asile, car cette institution a contribué pour beaucoup à lui donner l'élite nombreuse d'hommes compétents et avertis qui la distinguent aujourd'hui.

AVIS

aux

CITOYENS de VICTORIAVILLE

Une copie de notre édition de ce jour comportant un documentaire sur la Reine des Bois-Francs sera distribuée dans chaque foyer de Victoriaville grâce à la courtoisie de son Conseil municipal.

Cette édition spéciale a été rendue possible avec la collaboration de tous les industriels, commerçants, associations et citoyens de Victoriaville qui ne nous ont pas ménagé leur encouragement.

Jean-Paul BOISVERT

VOTRE ALLIEE

Au service du public depuis plus de quatre-vingts ans, la Banque Canadienne Nationale se préoccupe d'assurer le succès de ses clients, auquel est lié son propre progrès.

Désireuse de coopérer avec vous, elle vous fera le meilleur accueil, quelle que soit l'importance de votre compte.

★ ★

Banque Canadienne Nationale

Actif, plus de $500,000,000 — 566 bureaux au Canada

Succursale à Victoriaville

R. Astell - gérant

HOMMAGE

du THEATRE "VICTORIA"

U. S. ALLAIRE, prop.

- Facilité de stationnement.
- Fauteuils "KROEHLER" rétractables.
- Equipement moderne pour films à trois dimensions.
- Piano de concert et orgue.
- Vaste scène.
- Air climatisé.
- Spacieux foyer - Restaurant.

VICTORIAVILLE, Qué.

"L'épargne est la clé du succès"

LA CAISSE POPULAIRE de VICTORIAVILLE

Fondée le 31 mars 1936

NOMBRE DE SOCIETAIRES	3,629
MEMBRES DE LA CAISSE D'EPARGNE SCOLAIRE	1,897
ACTIF	$ 1,532,884.85
CHIFFRE D'AFFAIRES	$15,042,000.00
CAPITAL SOCIAL ET EPARGNE	$1,468,938.00

TAUX D'INTERET SUR EPARGNE 2 %
TAUX D'INTERET SUR CAPITAL 3 %

Président: André MARTIN ● Sec-gérant: Louis-Philippe ROY

HEURES DE BUREAU

Du lundi au vendredi inclusivement, de 9 h. a.m. à 4 h. p.m.
Le jeudi soir, de 7 h. à 8 h. p.m.
Le vendredi soir, de 6 h. 30 à 9 h. p.m.

VENEZ VOUS RENDRE COMPTE DES NOMBREUX SERVICES QUE LA CAISSE POPULAIRE MET A VOTRE DISPOSITION

SON HONNEUR M. YVON JUTRAS

M. Yvon Jutras est le prototype parfait du maire imbu de ses fonctions et conscient de ses responsabilités. Grand et de forte taille, le regard à la fois inquisiteur et malin, M. Jutras donne tout de suite l'impression de posséder à fond l'art de gouverner. Le tact et la diplomatie sont inhérents à sa personnalité. M. Jutras, jeune encore et commerçant de son état, exerce les fonctions de premier magistrat de Victoriaville depuis 1953. Il avait précédemment occupé la charge d'échevin au cours des années 1945 et 1946.

Monsieur Jutras, en outre, prodigue de sa personne en de nombreux autres domaines. Il est membre de la Chambre de Commerce, de la Société Saint-Jean-Baptiste, de la Ligue des propriétaires, de cette dernière association il a été le président durant 4 ans. M. Jutras est également directeur des relations extérieures pour la Fédération des ligues de propriétaires de la Province, président du comité d'initiative des Bois-Francs, membre honoraire du mess des officiers et fait partie du club de Victoriaville.

Croyez-le ou non, cet homme trouve le temps de se consacrer à la chose artistique et le choeur de chant de la paroisse Sainte-Victoire n'a d'autre maître de chapelle que lui.

Cité accueillante, maire sympathique ville progressive, maire entreprenant, M. Jutras est l'image même de Victoriaville.

Fashion-Craft

Depuis 48 ans
au service des hommes
les mieux vêtus au
Canada

Les Fabricants Fashion-Craft *Limitée*

Bureau-chef
2012 Blvd. St-Laurent
MONTREAL

Manufacture
VICTORIAVILLE, P. Q.

C. F. D. A.

"voix des Bois-Francs"

Victoriaville, Reine des Bois-Francs, se devait de posséder sa station radiophonique. Le poste CFDA, en ondes depuis 1951, remplit cet office à la plus grande satisfaction de tous les auditeurs de la région.

La Cie Radio Victoriaville Ltée fut fondée en décembre 1950. Le 19 octobre de l'année suivante, l'ouverture du poste CFDA avait lieu. Tout d'abord, le poste ne fut en opération que le jour seulement, mais dès le mois de décembre 1951, les programmes s'y poursuivirent jusqu'à 11 h. p.m.

On syntonise CFDA à 1380 au cadran; sa puissance est de 1000 watts. La portée de ses antennes couvre les comtés d'Arthabaska, Drummond, Mégantic, Lotbinière, Nicolet, Richmond et Wolfe, et partiellement ceux de Bagot, Champlain, Frontenac, Portneuf, St-Maurice et Yamaska. Cela représente un potentiel de 400,000 auditeurs répartis dans approximativement 80,000 familles.

Le bureau de direction de CFDA se compose du Dr C.-A. Gilbert, président; de MM. Lionel Kirouac, vice-président; P.-H. Plourde, trésorier; Pierre Brisson et J.-Alphonse Brisson, directeurs. Monsieur Roger Gilbert y cumule les fonctions de secrétaire, gérant et comptable.

Les studios de CFDA sont tout à fait modernes et bien équipés. Nous les avons non seulement visités, mais nous avons eu le privilège d'être l'hôte de CFDA sur les ondes. Nous devons, en effet, à la courtoisie de MM. Roger Gilbert, gérant, et Jean-Maurice Bilodeau, scripteur et commentateur, l'honneur d'avoir pris contact avec tous les auditeurs de la Voix des Bois-Francs.

L'équipe de CFDA est jeune et compétente. Un personnel select d'annonceurs et de commentateurs y animent une grande variété d'émissions. Nous avons trouvé là des annonceurs qui agissent simultanément comme opérateurs (ce qui n'est pas peu dire) et un quidam qui imite (histoire de s'amuser) à s'y méprendre les intonations racleuses de notre Séraphin Poudrier national.

CFDA s'acquitte à merveille de sa mission et fait entendre au loin et de façon bien représentative la voix des Bois-Francs.

60, Debigarré Tél. 4837

Royal Chesterfield Enr.

Victoriaville, Qué.

R. Poirier, PRESIDENT — J.-M. Jacques, GERANT

Avec les hommages de

VICTORIAVILLE CASKETS LTD.

J.-A. DUMONT, président

Manufacturiers de cercueils de tous genres

Distributeurs des ambulances Cadillac et Pontiac pour tout le Canada.

TEL. : 2455

VICTORIAVILLE, Qué.

Vue du marché régional de Victoriaville

Vue de la rivière Nicolet

A VICTORIAVILLE FURNITURE

La Victoriaville Furniture. Fondée en 1894, la "Manufacture de meubles de Victoriaville" n'était à ses débuts qu'une petite boutique, presqu'un atelier artisanal, de "petite industrie". Elle ne produisait que 3 ou 4 ensembles de meubles en merisier par semaine. A l'époque d'ailleurs, la demande de meubles était peu élevée. Vers 1920 toutefois, le marché changea sensiblement. Les villes grandissaient rapidement, l'habitation et les modes de vie avaient changé. L'ameublement suivit la construction. Alors que les consommateurs recherchaient le meuble manufacturé, les producteurs américains déjà organisés sur une base industrielle, pratiquèrent, malgré des droits d'assise, un dumping tel que les artisans canadiens sombrèrent en faillite. Au cours des belles années de 1926, 27 et 28, les affaires américaines marchaient rondement. Heureusement pour les producteurs canadiens une enquête royale étudia la difficulté et approuva un mémoire soumis pour la protection du marché canadien de meubles. Mais, à travers ces années la Victoriaville Furniture n'avait pas attendu la protection pour survivre. Dès 1920, consciente du changement du marché, la direction transformait la petite entreprise et l'établissait sur une base industrielle capable de concurrencer la production américaine. Et pour triompher du dumping, elle procéda au minutage des opérations, au calcul précis du coût d'opération, en deux mots, à l'organisation scientifique de l'entreprise.

J.-E. Alain

Né à Batiscan, Qué., le 24 février 1875, Joseph-Edouard Alain fit ses études à l'Académie Commerciale de Québec et débuta en affaires à Montréal en 1892 avec la Maison Foisy et Frères, marchands de pianos et de machines à coudre. En 1904, il entre à l'emploi de la Manufacture de meubles de Victoriaville comme simple commis, au salaire (quelle époque!) de $5.00 par semaine. En peu de temps, il devint comptable et, dès décembre 1904, son nom apparaît comme secrétaire-trésorier sur le papier à correspondance. Vers 1917 il est promu gérant, jusqu'en 1920 alors qu'il est élu vice-président et gérant général. Enfin, en 1926 il accède à la présidence.

Une famille. — Depuis la mort de son associé, M. Georges Cantin, en 1940, J.-E. Alain et ses deux fils, Fidèle-Edouard et Jacques, sont les seuls propriétaires de la compagnie. Fidèle-Edouard entrait au service de son père en 1922, après des études au Collège de Victoriaville et à l'Ecole Technique de Québec, du service dans la Marine marchande canadienne et dans la Marine française et un stage à l'emploi de la Shawinigan Water and Power Co. Aujourd'hui, assistant gérant-général, Fidèle-Edouard est en charge des ventes et de la production. Il est actuellement président de l'Association des manufacturiers de la P.Q.

Son propre fils, Gabriel, vient d'entrer au service de la compagnie après un stage d'étude et de travaux pratiques à Grand Rapids, Mich., l'un des plus importants centres de fabrication de meubles en Amérique. A eux deux, ils constituent la lignée familiale des techniciens. D'autre part, Jacques et son fils Paul constituent la lignée comptable. En 1926, Jacques entrait au service de la compagnie, après des études au Collège de Victoriaville et en génie forestier à l'Université Laval de Québec, et un stage au service des Chemins de fer nationaux. Comptable, puis acheteur, il est trésorier de la compagnie depuis 1940. En charge de la comptabilité, des achats et des opérations forestières, il entraîne sur ses traces son fils Paul.

Grands-pères et petits-fils — Cette famille a organisé une manufacture que plus d'un industriel canadien-français aurait profit à visiter. Loin d'être une affaire monstre, type industrie lourde, cette manufacture à l'échelle humaine n'en est pas moins un modèle d'organisation auquel peuvent aspirer beaucoup d'hommes d'affaires de chez nous. La direction a su s'entourer d'une main-d'oeuvre experte: une cinquantaine des 250 employés compte plus de 25 ans de service; plusieurs familles en sont à leur quatrième génération; comme à la direction, on trouve aussi dans les ateliers, les grands-pères, lesp ères et les fils. Chacun sait ce qu'il a à faire, l'exécute bien et vite.

Cobayes américains — Chaque année, Fidèle Alain se rend sur les grands marchés du meuble américains de New-York, de Chicago, de la Caroline du Nord, etc. Evidemment, une fabrique canadienne de meubles de lignes modernes ne peut économiquement pas se permettre le luxe de la création de modèles à cause du volume très limité du marché canadien. Les Américains, profitant d'un potentiel très grand, servent donc de laboratoire aux producteurs canadiens. La Victoriaville Furniture se procure ainsi aux Etats-Unis, une vingtaine de modèles dont le succès commercial ne semble pas faire de doutes.

Grands logements et pattes de tables — Ces modèles sont adaptés aux goûts du public canadien par une équipe de dessinateurs. Tout d'abord, ils donnent aux meubles des lignes plus sobres: les Canadiens ne sont pas aussi entichés de *flash* que les Américains. Puis, ils transposent à une échelle plus grande puisqu'au Canada: les logements sont encore plus grands qu'aux Etats-Unis. Enfin, ils suppriment des parties comme par exemple, les pattes de tables qui doivent être remplacées par des panneaux: caprice canadien. Les vingt modèles ainsi transformés, les dessinateurs techniques préparent savamment la structure de chacun d'eux, de façon à réduire au minimum le nombre des pièces de bois nécessaires en dessinant le plus possible de morceaux interchangeables d'un modèle à l'autre et l'exécution doit être parfaite, puisque les Canadiens exigent des meubles mieux finis que les Américains.

Matawin, grûmes et importations — Les matériaux nécessaires à la fabrication et à la mise sur le marché de ces 20 modèles sont le bois, les placages, les colles, les vernis et finis, les accessoires et décorations, le carton. La Victoriaville Furniture qui importe peu de matériaux se fournit à elle-même l'essentiel: le bois franc. Elle dirige ses propres opérations forestières dans les bois francs du bassin de la rivière Matawin, vallée du Richelieu, d'où le bois se rend en grûmes (billots) par camions et wagons jusqu'à Victoriaville, pour y être débité en 4 ou 4½ millions de pieds (mesure de planche) par année. Pour les placages de surface, la compagnie utilise annuellement 6 millions de pieds de merisier et importe annuellement 2 millions de pieds de bois déroulés d'essences exotiques, venus des Etats-Unis, du Brésil, de l'Afrique orientale, de l'Australie, de la Birmanie, du Japon, etc. Quant au reste, colles, vernis, finis, accessoires et carton d'emballage, presque tout est de fabrication canadienne.

Calcul par cent — Chacune des machines dans les nombreux ateliers a été étudiée. On sait qu'elle peut être mise au point en tant de minutes, qu'un laps de temps déterminé en permet la vérification, qu'elle peut produire cent pièces en un nombre déterminé de minutes. L'opérateur reçoit ses pièces de bois et une feuille de route: il sait ce qu'il a à faire. S'il accélère sa production, il en reçoit un boni.

Production — Avec une telle organisation, la Victoriaville produit entre 350 à 400 ameublements complets par semaine. Un ameublement complet de chambre à coucher comprend en moyenne 3 meubles complémentaires: un lit, un bureau, un chiffonnier ou une coiffeuse. Quant à un ameublement de salle à diner, il comprend en moyenne 9 meubles, soit une table, un buffet, une armoire à argenterie et 6 chaises. Les ensembles de chambre à coucher comptent pour 80% de la production, les ensembles de salle à diner pour 20%. On peut en déduire que les 315 employés (ceux du bureau inclus) produisent chaque semaine 2000 meubles individuels, pour une moyenne de 3 à 8 meubles chacun. Progrès énorme d'une entreprise qui, à ses débuts il y a 60 ans, produisait avec 25 employés 3 ou 4 ensembles par semaine!

D'un océan à l'autre — Cette production est toute absorbée par le marché de la Victoriaville Furniture qui vend à 1,200 marchands de meubles à travers tout le Canada. La compagnie, plutôt que de s'en remettre à des *jobbers*, emploie 8 représentants vendeurs: un dans les Maritimes; trois dans la province de Québec, dont un pour Montréal seulement où la Victoriaville Furniture vend à 52 magasins; trois dans l'Ontario, dont un pour Toronto et Hamilton; et un pour l'Ouest du pays.

LA CIE EASTERN FURNITURE LIMITED

La Eastern Furniture Limited n'a pas toujours été l'industrie florissante que nous pouvons admirer présentement. Comme toutes les grandes entreprises, elle a débuté modestement. Elle est le fruit magnifique d'un travail ardu et de tous les instants. Nous devons nous en réjouir car son développement est dû au courage et à l'esprit d'initiative d'un des nôtres, un Canadien-français, M. J.-D. Gagné, son président et gérant général.

La Canadian Rattan Chair Co. Ltd., fondée en 1911, est en quelque sorte le berceau de la Eastern Furniture Limited.

La Eastern Furniture Limited est composée de trois industries principales : — La Canadian Rattan Chair Co. Ltd., la Victoriaville Chair Co. Ltd., et la Eastern Townships Manufacturing Co. Ltd.

Arrêtons-nous quelques instants à l'histoire de la Eastern Funiture pour apprécier le développement progressif, la prospérité actuelle tant au point de vue affaires qu'au point de vue du personnel ouvrier et de ses conditions de travail. En tout cela, nous admirons le talent et la probité de M. Gagné, passant graduellement de simple employé au poste de gérant général et menant l'entreprise aux succès qui la caractérisent.

De 1911 à 1916, la Canadian Rattan Chair Co. comme son nom l'indique, ne fabriqua que des chaises en jonc et en rotin. Mais pour survivre, toute industrie doit sans cesse offrir du nouveau à sa clientèle; aussi vers 1916, la Victoriaville Chair Co. Ltd., fondée en 1910, fut achetée dans ce but de progrès. Des chaises de bois alors furent fabriquées et commencèrent à se répandre sur le marché avec les chaises de jonc et de rotin.

Pour répondre toujours à la demande d'une clientèle sans cesse grandissante et exigeante, il s'imposait que l'on put offrir autre chose que des chaises, des meubles quoi. Ce projet, longtemps caressé par M. J.-D. Gagné se réalisa en 1924, soit 4 ans après qu'il fut devenu propriétaire de ces deux compagnies précédentes, amalgamées. Il acheta donc la Eastern Townships Manufacturing d'Arthabaska, fondée en 1904, par les principaux citoyens de la Ville d'Arthabaska.

UN CHOIX COMPLET

Et une ère nouvelle de prospérité s'ouvrit. La Eastern Furniture Ltd, car ce fut le nom de la nouvelle firme après la dernière acquisition, manufactura alors à Arthabaska des ameublements complets de chambre à coucher et à Victoriaville des ameublements de salle à déjeuner, des tables de bout et à café, des chaises Windsor et aussi des chaises d'enfant.

Les meubles ne sont ni anciens ni arriérés, car un dessinateur expert au service de la compagnie trace continuellement de nouveaux modèles capables de satisfaire les besoins et les goûts les plus modernes de la clientèle.

UN OUTILLAGE MODERNE

L'industrie qui fait grise mine au progrès et qui ne suit pas l'évolution est condamnée à mourir. Il n'est pas question de cela à la Eastern Furniture Limited. Les trois manufactures sont entièrement équipées de l'outillage le plus parfait, le plus puissant, et le plus moderne. C'est de cette façon seulement que la fabrication est impeccable et très rapide. La machinerie renouvelée et modernisée avec les nouvelles découvertes est un des secrets du succès.

DES EMPLOYES SATISFAITS

Et le capital humain, que devient-il dans ce rouage ?... Nous spécialement, pouvons affirmer qu'il n'est ni oublié, ni négligé, encore bien moins maltraité. Autre facteur de succès, 350 employés travaillent au service de la compagnie, et un grand nombre d'entre eux depuis très longtemps. Qu'est-ce à dire!...

C'est que la plupart des ouvriers ont été entraînés par la compagnie elle-même. Le petit apprenti est devenu, avec l'aide des contremaîtres et des techniciens, l'ouvrier habile et expérimenté d'aujourd'hui. Voilà la raison première d'une main d'oeuvre stable et compétente.

Les relations entre patrons et employés sont des plus amicales. Le patron, qui peut se rappeler ses années de service comme employé, est apte à comprendre ses subalternes et à leur procurer des conditions de travail intéressantes. Le patron qui veille au bien-être de ses ouvriers, travaille à son propre intérêt. C'est ce qu'a compris la direction en veillant soigneusement à leur bien-être, en leur procurant l'espace, l'air et la clarté nécessaires pour un bon rendement, et en prévenant par des accessoires modernes tous les accidents éventuels.

TOUJOURS MIEUX

Des patrons justes, des ouvriers consciencieux, une machinerie moderne, de bonnes conditions de travail, voilà autant de facteurs qui ont contribué au développement prodigieux de cette intéressante industrie de chez nous.

Le commerce de la Eastern Furniture Limited, si habilement dirigée par M. J.-D. Gagné, ne se se confine pas à la Province de Québec, mais s'étend dans tout le Dominion du Canada, c'est-à-dire de l'Atlantique au Pacifique.

Soyons contents du succès formidable remporté par un des nôtres et souhaitons qu'il continue à travailler au relèvement économique et social canadien-français, de la classe ouvrière spécialement.

Fashion-Craft Limitée

Fashion-Craft Limitée compte maintenant 48 ans d'existence. Rares sont les firmes commerciales canadiennes-françaises qui peuvent se vanter d'une telle longévité et plus rares encore sont celles qui peuvent démontrer autant de progrès dans une ligne particulièrement disputée par les concurrents étrangers.

Ses activités s'étendent, aujourd'hui, par tout le pays grâce à ses filiales

Personnes n'ignore, en effet, que Fashion-Craft Limitée, incorporée d'après les lois de la province de Québec, est une entreprise de gestion et de placements, contrôlant les filiales suivantes qui sont des plus progressives, soit : Fashion-Craft Mfrs. Limited, fondée en 1906 et exploitant une manufacture des plus modernes, située à Victoriaville, où on y fabrique les vêtements "Fashion-Craft" dont la marque est avantageusement connue d'Halifax à Vancouver. Ces vêtements sont écoulés par l'entremise de ses nombreux (au-delà de 400 magasins) représentants dans les différentes villes canadiennes ainsi que les 14 magasins de ses filiales suivantes :

Lechasseur Limitée, qui possède 3 magasins à Montréal même, en plus de l'acquisition de Max Beauvais Limitée; Fashion-Craft Shops Limited qui possède 1 magasin dans les villes suivantes, soit Trois-Rivières, Sherbrooke, Kingston, Peterborough, Hamilton, London, Sudbury, Fort-William, Winnipeg ainsi que Pascoes Limited à Toronto.

Avec de telles facilités de distribution et un personnel nombreux et dévoué, il n'est donc pas étonnant que son volume de ventes aient constamment augmenté au cours des 48 dernières années.

Quarante-huit ans d'existence pour une maison d'affaires canadienne-française, c'est tout un événement qui vaut d'être signalé particulièrement

Quarante-huit ans, donc l'étape que vient de franchir la maison Fashion-Craft Limitée, en laissant sur son passage autant de progrès ininterrompus, comme en font foi les données ci-dessus. Cette firme commerciale, fondée par MM. J.-Auguste et J.-Eugène Richard, aujourd'hui décédés, sur des bases de droiture, d'honnêteté et de probité, est devenue avec le temps la maison de confiance d'une clientèle de plus en plus nombreuse, au point qu'elle a dû constamment accroître ses activités un peu partout pour répondre avec plus d'efficacité et de célérité aux clients de l'extérieur comme à ceux de la province.

Cet organisme industriel habilement administré et avec quel soin par Monsieur Gérard Favreau, son président actuel et par MM. Lionel Lacroix et W. S. McCutcheon, ses vice-présidents adjoints qui se sont ingéniés jusqu'ici et vont continuer de respecter les admirables traditions de sagesse administrative et de haute probité que les co-fondateurs ont su maintenir avec une fermeté qui fait honneur à leur génie des affaires comme à leur compétence incontestable.

VICTORIAVILLE FURNITURE LIMITED

manufacturiers de

MEUBLES MEDIUM

établis en 1894

DIRECTEURS:

J.-E. Alain, président

Fid.-E. Alain, vice-prés.

Jacques-R. Alain, trésorier

Maurice Chartré, secrétaire

Aristide Cousineau

Conrad Tourigny

VICTORIAVILLE, Qué.

L'Union des Cantons de L'Est

HEBDOMADAIRE AU SERVICE DE LA REGION DES BOIS FRANCS DEPUIS 1866

Tirage certifié par l'A.B.C.

Propriété de

L'IMPRIMERIE D'ARTHABASKA INC.

IMPRIMERIE • EDITION • LIBRAIRIE

BUREAUX : Victoriaville et Arthabaska

Hommages et félicitations aux exposants

CREMERIE DES BOIS - FRANCS LTEE

BEDARD & FRERE, props

PRODUITS LAITIERS PASTEURISES
CREME GLACEE PERFECTION

245, ouest, rue Notre-Dame Téléphone 2202 Victoriaville

VICTORIAVILLE SPECIALTIES
CO. LTD

La Cie Victoriaville Specialties, qui ne compte que quelque douze années d'existence, se situe déjà parmi les principales industries de Victoriaville. Une direction sage, agressive et prévoyante a inculqué à l'entreprise son élan actuel. Les constructions nouvelles et les améliorations dans l'équipement ont été réalisées au fur et à mesure que les besoins se sont fait sentir. Cette politique de bon aloi n'a pas peu contribué à donner à la compagnie la situation qu'elle occupe aujourd'hui dans Victoriaville.

A l'heure actuelle Victoriaville Specialties Co. Ltd., emploie plus de 150 employés. Les opérations techniques sont facilitées par l'installation récente d'une machinerie des plus modernes.

Victoriaville Specialties fabrique des mobiliers de chambre à coucher, de dînette et de "living room". En outre elle produit des coffres en cèdre et fournit aux manufacturiers d'appareils de télévision et de radio de réputation internationale des cabinets en bois de renommée non moins grande.

Bref, les produits de Victoriaville Specialties se sont acquis une réputation très enviable sur le marché canadien de l'ébénisterie. Cette maison a contribué pour sa large part au progrès de Victoriaville et à sa grande réputation au point de vue "Centre du meuble".

L'Ermitage, lieu de retraite pour les vieux couples

M. GERARD BERGERON, président de la Commission scolaire, et commerçant de la ville de Victoriaville.

Les coopératives sont florissantes

La Caisse populaire de Victoriaville

Fondée le 31 mars 1936, la Caisse Populaire de Victoriaville connait depuis des succès toujours grandissants. Composée de quelque 3629 sociétaires cette coopérative d'épargne et de crédit constitue après près de vingt ans d'activités un gage de sécurité pour l'industrieuse population locale. Son chiffre d'affaires a atteint au cours de 1953-54 le total imposant de $15,042,000.00. La Caisse populaire possède rue Notre-Dame, en plein centre des affaires, un spacieux immeuble. Son vaste local présente un aspect moderne et une ambiance accueillante propre à faire sentir à chacun des membres qui la fréquentent assidument l'impression qu'il y est bien chez lui. Ces derniers temps la Caisse a mis sur pied des Caisses scolaires dans toutes les écoles de Victoriaville. L'initiative a été couronnée d'un grand succès et contribuera pour beaucoup à inculquer à la jeunesse le sens de l'économie et de la prévoyance.

Le conseil d'administration se compose de MM. André Martin, président, Emile Garand, vice-président; Louis-Philippe Roy, secrétaire-gérant; Emile Hamel, Emilien René, Donia Hamel et J.-Antonio Leahey, administrateurs. Les commissaires de crédit sont MM. Eugène Métivier, Zacharie Roy et Maurice Leahey. MM. Jean-Marie Jutras, Arthur Allard et Léon-René Bédard forment le conseil de surveillance.

Voici le 18e rapport annuel de la Caisse Populaire de Victoriaville résumant la situation financière au 31 mars 1954.

REVENUS:

Intérêts sur placements (Obligations)		$ 3,578.00
Intérêts sur placements divers		8,469.00
Intérêts sur prêts aux sociétaires		34,519.33
Autres revenus		8,308.22
	Total:	$ 54,874.55
Taxe d'entrée		294.45
	Total:	$ 55,169.00

DEPENSES:

Intérêt à 2% sur dépots d'épargne		$ 18,756.42
Administration générale		19,725.32
Dépréciation d'inventaire		1,749.95
Dépréciation de l'immeuble		2,000.00
	Total:	$ 42,231.69
Excédent des revenus sur les dépenses		12,937.31
	Total:	$ 55,169.00

REPARTITION DES BENEFICES NETS:

Porté au Fonds de Réserve (y compris la taxe d'entrée)	$ 8,700.00
Porté au Fonds de Prévoyance	2,000.00
Boni à 3% sur le capital social	2,237.31
Total:	$ 12,937.31

ACTIF:

Argent en caisse et en dépôt à l'Union Régionale des C.P.D.	$ 232,657.54
Placements sur obligations (valeur aux livres)	382,975.43
Placements à la Société d'Assurance des C.P.	5,000.00
Placement à la Soc. d'Ass.-Vie "Desjardins"	5,000.00
Parts à l'Union Rég. des C.P.D. des Tr.-Rivières	5,000.00
Prêts sur reconnaissance de dette	60,787.92
Prêts sur hypothèques	662,013.93
Immeuble	74,300.00
Inventaire (moins dépréciation)	15,350.54
Total de l'ACTIF:	$1,443,085.36

PASSIF:

Capital social		81,452.92
Dépôts d'épargne		1,314,732.44
		$1,396,185.36
Fonds de réserve	$ 33,000	
Fonds de prévoyance	11,900.00	
Fonds de surplus	2,000.00	$ 46,900.00
Total du PASSIF:		$1,443,085.36

Coopérative Fédérée de Québec

En 1941 la Coopérative Fédérée de Québec décidait de construire dans la région des Cantons de l'Est, une manufacture de boites à beurre et à fromage pour desservir ses membres, les Sociétés Coopératives Agricoles. Après mûres réflexions l'on en vint à la conclusion que la ville de Victoriaville serait l'endroit idéal pour l'installation d'une telle fabrique. La construction fut commencée en 1942 et au début de 1943 la manufacture nouvelle commençait ses opérations.

Cette succursale florissante de la Coopérative Fédérée emploie 80 employés. Depuis 1950 deux autres lignes ont été ajoutés à sa production: le déroulage des feuilles de placage (veneer) et la fabrication du contre-plaqué (plywood). En tout et partout près de 1,500,000 pieds de billots de merisier et la même quantité de pieds de sapin sont utilisés annuellement. Le marché local consomme les feuilles de placage et le contreplaqué. Cependant une certaine partie de la production des feuilles de placage est exportée. La direction de la Coopérative avait d'abord été confiée à M. Oscar Côté, qui l'a dirigée jusqu'à sa mort survenue à la fin de 1953. Depuis 1954 elle est administrée par M. J.-B. Bédard, qui avait assisté feu M. Côté dans les débuts.

Abattoir Coopératif Avicole des Bois-Francs

Cette coopérative régionale fut incorporée le 16 mai 1945. Il y avait à ce moment-là 21 coopératives agricoles réparties dans les comtés de Mégantic, Wolfe et Arthabaska, mais aucune d'entre elles ne donnait de service avicole La formation d'une coopérative avicole répondait donc à une impérieuse nécessité. L'érection de l'abattoir fut entreprise immédiatement et achevée en 1947. Cette construction est complètement à l'épreuve du feu. Le premier gérant fut M. Bernard Chagnon, agronome, qui exerça ses fonctions de 1947 à 1952. M. Maurice Mercier, également agronome, lui a succédé depuis le mois de mai 1952. M. Philippe Sévigny le seconde au poste d'assistant-gérant. La coopérative emploie présentement 77 employés.

L'Abattoir Coopératif Avicole des Bois-Francs est administré par un bureau de direction composé de 5 membres élus par l'assemblée générale annuelle.

En 1950, plusieurs importants aviculteurs de la région se rendant compte des immenses possibilités de la formule coopérative décidèrent de devenir membres. Aujourd'hui coopératives agricoles et aviculteurs réunis, au delà de 75 membres, composent la Coopérative avicole. Au 5 juillet 1954 l'actif s'élevait à $369,000 et le chiffre d'affaires prévu de $1,200,000.

Les perspective d'avenir s'avèrent des plus prometteuses, les aviculteurs recourant de plus en plus à la Coopérative.

L'Abattoir Coopératif avicole des Bois-Francs est devenu le plus considérable couvoir de la province.

Approximativement 850,000 poussins sont sortis des incubateurs au cours de la dernière année.

Le poste de mirage a une capacité de 5,000 douzaines par jour; de plus on peut abattre jusqu'à 8,000 volailles par jour.

Les débouchés pour les produits de la Coopérative Avicole ne manquent pas. Environ 75% de la production des oeufs est acheminée vers le marché de Montréal, le reste est écoulé localement. Une proportion de 50% de la volaille est également dirigée vers Montréal, les marchés régionaux consommant l'autre moitié. Les poussins sont vendus par tout le Canada.

Au nombre des innovations prévues mentionnons l'établissement prochain d'un poste d'éviscération qui aura, à l'instar du poste d'abattage, une capacité d'à peu près 8,000 volailles par jour. De plus, la Coopérative Avicole des Bois-Francs aura dans un avenir prochain, recours à des propagandistes qui sillonneront les routes dans le but de faire du recrutement. On peut donc déduire que si la situation actuelle de l'Abattoir Coopératif Avicole des Bois-Francs est très florissante, sa situation future le sera encore davantage.

Meunerie Coopérative Agricole de Victoriaville

Fondée le 10 juin 1946, la Meunerie Coopérative Agricole de Victoriaville a pour but de desservir les cultivateurs de la région. Elle compte actuellement 240 membres. Les parts sont de $100 et de $500. Les cultivateurs de Victoriaville, Arthabaska, Saint-Norbert, Sainte-Hélène, Saint-Albert, Saint-Valère et Saint-Rosaire bénéficient de ses bons offices. La Coopérative effectue le transport du lait et de la crème à destination de Notre-Dame du Bon-Conseil. Elle fournit aux cultivateurs des produits aussi variés que les grains, la moulée balancée, la moulée Fédérée, les engrais chimiques et graines de semence, les insectisides, les clous et la tôle et tous produits d'utilité pour la ferme tels que: réfrigérateurs, congélateurs, poêles, trayeuses Coop-Universel, etc. La Coopérative représente de plus la compagnie Oliver pour les tracteurs et la machinerie de ferme. Elle donne même les services d'un mécanicien pour tracteurs à gaz et diesel.

Son bureau de direction actuel se compose de MM. Wilfrid Verville, d'Arthabaska, président; Lucien Marcoux, de Victoriaville, vice-présdient; Henri Comeau, St-Albert, directeur; Jean-Paul Valois, St-Rosaire, directeur; Lucien Fleurent, Ste-Clothilde, directeur. M. Conrad Pepin, d'Arthabaska, agit comme secrétaire-gérant; M. E. Lemieux y occupe les fonctions de comptable.

La Meunerie Coopérative Agricole est un précieux actif pour tous les cultivateurs de la région.

La Coopérative d'habitation Sainte-Victoire

La Coopérative d'habitations Sainte-Victoire fut formée en 1945.

Depuis elle a mené à bonne fin la construction de 110 maisons. Un bon nombre d'autres seront édifiées dans un avenir prochain

La Coopérative a acheté une terre de 5 arpents de largeur sur 1 mille de profondeur. Le tiers seulement de cette surface est actuellement occupé. La partie de ce terrain située à proximité du chemin de fer est réservée aux usines futures. Déjà la Coopérative donne asile à une importante industrie, la Utex Corp. Le terrain fut donné à la compagnie et 24 lots sont réservées pour les travailleurs de Utex.

Les projets d'avenir ne manquent pas d'envergure. Sous la poussée énergique de son président, M. Emile Hamel, la Coopérative est destinée à connaitre bientôt un développement considérable. Fait à noter, l'agglomération des habitations édifiées par la Coopérative d'habitations Ste-Victoire forme aujourd'hui la paroisse Sainte-Famille récemment érigée et dont nous parlons ailleurs dans ce reportage.

Si vous allez jamais à Victoriaville ,ne manquez pas de visiter ce nouveau quartier. Vous y verrez des maisons coquettes, propres et unifamiliales, des parterres verdoyants et bien entretenus, le tout dégageant une atmosphère de poésie et de confort; vous pourrez alors vous dire que tout cela a jailli de terre grâce à l'esprit d'entraide d'une élite de vrais coopérateurs.

L'Hôtel le "Manoir Victoria"

Situé rue Notre-Dame, en plein centre de la ville, le Manoir Victoria attire irrésistiblement le voyageur. Sa façade égayée de larges fenêtres et flanquée d'une marquise vous inspire le goût d'y installer vos pénates. L'accueil cordial qu'on vous y réserve confirme votre première impression.

Les chambres sont propres, coquettes et confortables; le service impeccable.

Le manoir Victoria est renommé en particulier pour sa salle à manger. Un menu de premier choix ainsi qu'un décor approprié vous mettent en appétit. La qualité des mets ne dément pas votre attente. Les serveuses sont gentilles, bien stylées et fort jolies par surcroit. On dirait que chacune met toute sa personnalité à vous servir. Vous avez vraiment plaisir à les voir à l'oeuvre, Carmelle, séduisante, Doris exquise, Jeannette sereine, et Colette énigmatique comme la Joconde.

Le Manoir Victoria possède aussi un somptueux cocktail lounge, le "Castel" décoré de peintures murales lesquelles furent exécutées par Jean Charland, ex-élève des Beaux-Arts.

Il faut dire que le propriétaire de l'établissement, M. Bertrand Garon, s'y connait dans la profession d'hôtellier qu'il exerce depuis nombre d'années. De plus le sympathique maitre de céans est un ancien président de l'Association des Hôtelliers dont il est encore d'ailleurs président honoraire.

L'Hôtel "Manoir Victoria" fait non seulement honneur à Victoriaville mais à toute notre industrie hôtellière.

Du sol à l'industrie

L'histoire de la maison Jutras démontre que les qualités d'agriculteur de son fondateur ont fait le succès de son entreprise, aujourd'hui continuée par ses fils et ses petits-fils.

L'homme des champs n'est pas si éloigné qu'on le pense de l'homme des affaires. Quelle que soit la distance qui sépare leur domaine d'action les mêmes qualités qui doivent briller chez l'un comme chez l'autre les réunissent. Comme l'industriel le cultivateur ne doit-il pas posséder à un haut degré s'il veut réussir les qualités de jugement, de prévoyance, de sage administration qui ont assuré la prospérité des grandes firmes. N'est-ce pas d'ailleurs le but vers lequel on tend depuis nombre d'années dans notre propagande en faveur de la comptabilité agricole et de la connaissance des marchés?

Chez certains cultivateurs toutefois le sens des affaires a été si développé qu'ils ont mené à bien une entreprise industrielle dont les débuts avaient eu leur souche dans l'agriculture. L'histoire de la maison Jutras en est un exemple vivace. Cette entreprise aujourd'hui administrée par ses petits-fils jouit d'une excellente réputation par toute la province. Ses machines agricoles, ses installations d'étables, ses grements de sucreries et tous les autres accessoires qui facilitent le travail, accroissent les rendements et épargnent les efforts du cultivateur, pénètrent dans toutes les régions du Canada.

En 1898, un cultivateur de la Baie du Febvre dans le comté d'Yamaska, M. C.-B. Jutras, laborieux et progessif, regrettait comme un grand nombre d'autres de ses voisins l'absence d'un léger épandeur d'engrais pour la fertilisation de leurs terres. L'épandeur léger était le grand besoin du moment pour les fermes québécoises. M. Jutras en construisit un pour ses propres besoins. Ensuite un autre et un autre. La grande vogue de l'épandeur d'engrais Jutras commença. Le père Jutras était le pionnier de cette industrie au Canada français et son entreprise est demeurée entièrement canadienne-française.

Encouragé par l'enthousiasme que lui manifestaient les cultivateurs M. Jutras ne resta pas là. Peu de temps après cette première et heureuse tentative il mettait sur le marché un modèle d'évaporateurs à plis profonds dont le principal avantage est d'évaporer la sève avec une rapidité extraordinaire afin de conserver au sirop d'érable toute sa saveur.

Au début ces deux machines bien que très utiles pour les cultivateurs ne pouvaient pas être au point comme elles le sont aujourd'hui. Le progrès vient avec le temps. Ce fut la tâche des fils Jutras de les perfectionner. Ils y réussirent si bien depuis 1913 alors qu'ils s'établirent à Victoriaville que leurs épandeurs d'engrais et leurs évaporateurs sont répandus non seulement dans la province mais même dans l'Ontario, les provinces Maritimes et aux Etats-Unis. Partout on reconnait leurs qualités.

C'est du choc des idées que jaillit la lumière. Guidés par l'idéal de leur père qui eut toujours à coeur de seconder les efforts du cultivateur, les frères Jutras fabriquèrent des installations modernes d'étables. Leur entreprise, la première du genre dans la province, prit bientôt une envergure considérable. A cette époque, toutefois, leur entreprise paraissait à d'aucuns comme une folle aventure. Le succès couronna les efforts de ceux qui la tentèrent en s'orientant sur les progrès de l'industrie laitière.

Aujourd'hui l'entreprise Jutras est des plus prospères grâce à l'esprit de famille qui y règne. Chaque membre travaille dans sa sphère au progrès et au développement de la maison et chacun y trouve sa récompense.

Les débuts de la Shawinigan Water & Power Co. Ltd. à Victoriaville

En 1923, la Shawinigan Water & Power Co. Ltd., négociait l'achat de la compagnie Arthabaska Water & Power, à laquelle elle fournissait déjà del 'énergie électrique depuis de nombreuse années, et établissait à Victoriaville un bureau qui devait devenir, huit ans plus tard, le quartier général de la division Sud et contribuer grandement au progrès de l'électricité dans un vaste territoire.

Le 9 juin 1924, l'Electric Service Corporation, une filiale de la compagnie Shawinigan Water & Power, achetait officiellement la compagnie Arthabaska Water & Power. Jusqu'en 1930, les progrès furent constants.

Au printemps de 1930, les diverse filiales de la compagnie Shawinigan Water & Power sur la rive sud étaient fusionnées pour former la division Sud du département Commercial et de Distribution. En plus de son territoire actuel, la division comprenait alors ce qui est aujourd'hui la division de Beauharnois.

Au cours des années qui suivirent, le réseau s'étendit à presque tous les villages du territoire. On dut acheter plusieurs réseaux municipaux, ce qui dans tous les cas exigeait une reconstruction complète. La conversion de 30 à 60 cycles du réseau de la région en 1934, 35 et 36, fut une entreprise considérable.

Malgré les difficultés de l'époque, le nombre des clients dans le seul district de Victoriaville dépasait 7,000 en 1934. C'est une ère qui sembe lointaine si on la compare aux temps présents. De vigoureuses campagnes étaient alors en cours pour augmenter la consommation domestique. Les appareils électriques étaient offerts à des conditions extrêmement faciles et l'employé qui amenait un nouveau client ou aidait à la vente d'un radio, d'une laveuse électrique, d'un fer à repasser ou même d'une douzaine d'ampoules recevait une commission.

En 1938, à peu près tous les villages de la division étaient électrifiés et les efforts se tournèrent vers la campagne. Chaque année on prolongeait le réseau de distribution rurale pour fournir l'électricité à des fermes de plus en plus nombreuses, quand en 1939 les restrictions apportées par la guerre à l'approvisionnement de matériaux vinrent ralentir les travaux. La guerre enleva aussi à la campagne plusieurs de ses jeunes et énergiques employés. Le retour de la paix en 1945 redonna son élan au programme de construction rurale.

De 1945 à aujourd'hui des milliers de lignes rurales ont été plantés. L'essor se poursuit de pair avec le personnel du bureau divisionnaire de Victoriaville et les bureaux de district, toute une armée d'employés travaille ferme pour assurer un service parfait aux clients de la division, dont le nombre croit sans cesse.

RENDEZ-VOUS
au
FIN GOURMET
restaurant de choix
M. P. CANTIN, prop.
32 rue Notre-Dame est
VICTORIAVILLE

COLLEGE SACRE-COEUR
Victoriaville, P.Q.
Affilié à l'Université Laval
Pensionnat sous la direction des Frères du Sacré-Coeur
COURS CLASSIQUE (latin-sciences) conduisant au baccalauréat ès-arts
COURS SECONDAIRE MODERNE recevant les élèves après la 10e année scientifique
COURS COMMERCIAL 10e, 11e et 12e années)
COURS TECHNIQUE (1ère, 2e et 3e années)
COURS DE METIERS (1ère et 2e années)
ELEMENTS FRANÇAIS (préparatoire au classique)
Edifice moderne, entièrement à l'épreuve du feu, vastes cours, superbe auditorium, cafétéria, etc.
ENTREE LE 8 SEPTEMBRE
Demandez le Prospectus
Tél. 3901 Le Préfet des études

Dans le monde entier, plus de gens roulent sur des pneus "GOODYEAR" que sur toute autre marque.
PNEUS ● BATTERIES
CHAMBRES A AIR ● ACCESSOIRES
• • •
Garage VEZINA Ltée
7 Boul. Gamache (Du Marché)
Tél.: 3584 VICTORIAVILLE, Qué.
VENTE ET SERVICE
VENDEURS AUTORISES DE GENERAL MOTORS
CHEVROLET ● OLDSMOBILE
CAMIONS CHEVROLET

COMPLIMENTS DE
United Auto Parts Victoriaville Ltée
Urgel Vanasse, gérant
Pièces authentiques Moteurs reconditionnés
363 Est, N.-Dame, Tél. 3548 Victoriaville, P.Q.

HOMMAGES
de

"L'Echo des Bois Francs"
1000 WATTS ● 1380 KCS
VICTORIAVILLE, Qué.

Avec les hommages de
VICTORIAVILLE SPECIALTIES
CO. LTD
manufacturiers de meubles de qualité
VICTORIAVILLE, Qué.
58, rue Monfette ● Tél.: 3578★

INDUSTRIES PROGRESSIVES de la Reine des Bois-Francs

Fournier Limitée

La Cie Fournier Limitée, manufacturiers de chaussures de qualité pour dames, fut fondée en 1938. M. Eudore Fournier, président et fondateur, est dans les affaires depuis au delà de 45 ans. Il est le pionnier de l'industrie de la chaussure dans les Cantons de l'Est. M. Eudore Fournier est aussi président de Eudore Fournier & Fils, de Plessisville et des Trois-Rivières. La Cie Fournier Limitée est renommée pour la haute qualité de ses chaussures pour dames et ses produits sont en vente dans toute la province.

Cette entreprise, dont le secrétaire-trésorier et gérant est M. P.-Albert Fournier, emploie ordinairement une soixantaine d'employés. Cette main-d'oeuvre experte produit au delà de 300 paires de chaussures par jour, lesquelles sont vendues exclusivement aux marchands détaillants. Les diverses opérations que nécessite la fabrication d'une paire de chassures sont toutes accomplies sur place et comprennent le taillage de l'empeigne, le taillage de la semelle, le département de la couture, le département du montage, et pour terminer, ceux de la finition et de l'expédition. La chaussure Fournier jouit d'une réputation qui n'est plus à faire dans la province. Cette industrie fait l'honneur de Victoriaville et de toute la région des Bois-Francs.

Victoriaville Caskets Ltd.

Fondée en 1946, la Cie Caskets Limited se consacra d'abord à la fabrication du meuble d'une façon générale. Puis à compter de 1948 cette industrie se spécialisa dans la fabrication de cercueils en bois solide. La Cie plaque elle-même les accessoires métalliques qui ornent ses cercueils. En outre la Cie Victoriaville Caskets détient l'agence pour tout le Canada des ambulances Cadillac et Pontiac. Le bureau de direction de cette compagnie prospère se compose de M. J.-A. Dumont, président, et de MM. G. Pelletier, vice-président, et J.-S.-H. Tardif, secrétaire.

Victoriaville Caskets Ltd. emploie une soixantaine d'employés, contribuant ainsi d'une part importante à la stabilité de l'emploi à Victoriaville.

J. E. Hébert Ltée

Cette scierie d'importance à Victoriaville emploie en temps normal une vingtaine d'employés. Ce moulin à scie est dirifé par M. J.-E. Hébert, président; MM. J.-H. Dumont, vice-président, et A. Champagne, secrétaire-trésorier. J.-E. Hébert sont également marchands de matériaux au gros et au détail. Cette compagnie progressive existe depuis quelque 40 ans.

Miroirs Victoriaville

Seule industrie du genre des Bois-Francs et même des Cantons de l'Est, Miroirs Victoriaville est une vitrerie dont la principale production est le miroir. Elle en fabrique une variété complète : miroirs industriels pour les manufacturiers de meubles et miroirs de maisons ordinaires. Elle produit en outre tous les genre de vitres requises sur le marché, depuis les vitres pour fenêtres jusqu'aux vitrines de magasins, y comprises les vitres pour portes d'automobiles. Miroirs Victoriaville se spécialise aussi dans l'installation de devantures de magasin en vitrolite et aluminium. Elle a à son acquis plusieurs belles réalisation en ce domaine. La Cie fournit elle-même à ses clients les plans pour les devantures. Les directeurs-fondateurs et actionnaires sont MM. J.-Aurèle Roux, président; Maurice Lessard et Gérard Gosselin, directeurs.

L'entreprise donne de l'emploi à une trentaine d'employés et contribue à la diversité de l'industrie manufacturière de Victoriaville.

Cercueils "Atlas" Caskets Inc.

Fondée depuis 1951, cette maison est dirigée par M. Sam. Boulanger, président-gérant, et M. Lévis Lupien, secrétaire et copropriétaire.

Une trentaine d'employés y travaillent. Cette maison se spécialise dans la fabrication de cercueils en bois solide et jouit d'un excellent renom.

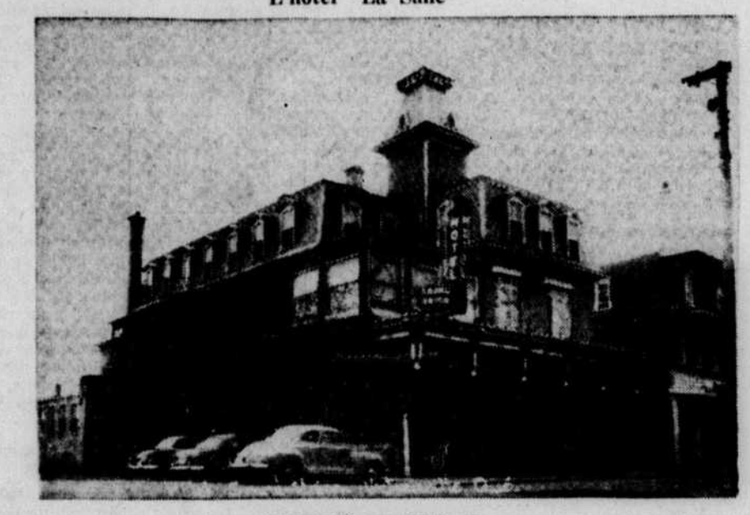
Royal Chesterfield Enrg.

Le propriétaire de l'établissement est M. Roméo Poirier. Etablie depuis 1947, cette industrie emploie une quinzaine d'hommes. La maison fabrique la ligne complète dans le Chesterfield et le Davenport. Royal Chesterfield Enrg. réalise en particulier un modèle de Davemport qui ressemble à s'y méprendre au Chesterfield authentique; ce modèle est une création de la maison. La compagnie écoule ses produits dans toute la province de Québec, ses perspectives d'avenir sont excellentes.

Vue de la rue Notre-Dame ouest

L'hôtel "Manoir Victoria"

L'hôtel "La Salle"



L'hôtel "Grand Union"

Le Couvent Sainte-Victoire...

(Suite de la page 7)

des certificats d'études et des diplômes mérités après examens subis selon les règlements approuvés par le Conseil Universitaire.

Les besoins pressants d'une population toujours grandissante obligent Messieurs les Commissaires de la ville, à bâtir pour les jeunes filles de la paroisse des Saints-Martyrs, la spacieuse école Saint-David, 33 rue Olivier et à convertir une aile de l'ancien collège des Frères du Sacré-Coeur, en l'école Saint-Wilfrid, rue Saint-Augustin. Les religieuses de la Congrégation de Notre-Dame dirigent ces deux écoles et distribuent ainsi la science à plusieurs centaines d'enfants.

Une oeuvre admirable de dévouement et de fécondité s'est poursuivie durant ce trois-quarts de siècle auprès de la jeunesse de Victoriaville, par les religieuses, vaillantes ouvrières, qui ont reçu, instruit, formé des milliers d'enfants. Saluons ici avec fierté, Révérende Mère Sainte-Marie-Consolatrice, supérieure générale actuelle de la Congrégation de Notre-Dame, qui, de 1923 à 1931 a travaillé comme première maîtresse et directrice de l'Amicale Notre-Dame-de-la-Victoire.

Les Filles de Mère Bourgeoys ont agrandi leur maison, modelé, changé, perfectionné leur programme d'enseignement selon les besoins du temps et cela toujours à la satisfaction de tous. Elles ont cherché à comprendre l'âme de la jeune fille, à préparer la femme de demain, en lui inculquant le sens des réalités éternelles autant que terrestres et en lui donnant le souci amoureux des tâches familiales et sociales que lui réserve l'avenir.

L'Institution comptait l'an dernier 68 pensionnaires, 180 externes réparties dans les classes de la 1ère à la 7ième année du cours primaire et les quatre années du Cours de Lettres-Sciences ainsi que le Cours Commercial. Les Cours Commercial. Les cours post-scolaires d'art culinaire et de couture groupent chaque année près de cent dames et jeunes filles. Vingt-trois religieuses, à l'instar de leur Bienheureuse Fondatrice et de leurs vaillantes devancières continuent l'oeuvre de la formation physique, intellectuelle et morale de la jeunesse féminine.

PROGRAMME DES ETUDES

Le Pensionnat de Victoriaville comprend trois sections : le cours primaire, le cours de lettres-sciences et le cours commercial.

Le cours primaire fournit à la fillette, les connaissances ordinaires et indispensables : catéchisme, lecture, écriture, orthographe, calcul, histoire et géographie.

Après sept années d'études élémentaires, l'élève est en mesure de suivre avec profit le programme du cours de lettres-sciences. Ce cours est l'équivalent des High Schools anglais et américains. Les matières enseignées (religion, français, littérature, anglais, latin, hisoire générale, algèbre, géométrie, physique et chimie) comme les examens imposés à la fin des quatre dernières années, sont contrôlés par l'Université de Montréal.

Le diplôme final permet l'inscription à une Ecole d'Infirmières, à un Collège classique ou à une Université. Il donne droit, après un stage d'un an dans une Ecole Normale ou Commerciale, à un diplôme supérieur d'institutrice ou à un certificat de compétence en sciences commerciales.

De nouvelles perspectives s'ouvrent à partir de septembre prochain concernant toutes les nouvelles attributions de l'Ecole Normale. Pour des renseignements à ce sujet on est prié de s'adresser à la Révérende Mère Supérieure du Pensionnat.

Un artiste des Bois-Francs : Ulderic S. Allaire

CONSERVATEUR DE NOTRE FOLKLORE

M. Allaire nous permettra bien de mettre ici en lumière quelques faits de sa fructueuse carrière. Nous savons qu'il est avant tout musicien. Or, à son sujet, on peut lire dans les "Biographies canadiennes-françaises" les notes suivantes:

Dans l'intimité on l'appelle "Dick", de son prénom Ulderic. Né le 20 octobre 1907, à East Pepperell, Mass, E.U., du mariage de J.-D. Allaire, ingénieur-mécanicien, et de Marie-P. Boisvert, fille de Hubert Boisvert, arpenteur, il fit ses études à l'Académie St-Louis de Gonzague de Victoriaville, et débuta dans les affaires en 1923, à l'emploi de la Cie Shawinigan Water and Power, laquelle il servit pendant huit années dans le département des ventes. Il quitte son emploi pour acquérir le Théâtre Victoria en 1932 et se consacrer plus entièrement à la musique. Edite en 1932 le "Chansonnier Canadien" qui contient plus de 180 des plus belles chansons de notre répertoire national, et dont la devise est: "Montre-moi un Foyer où l'on chante et je vous dirai "Voilà un heureux Foyer". Il compose et édite plusieurs de ses oeuvres. Il fonde ses propres éditions musicales, les Editions Musicales Victoria". Une de ses oeuvre, "Maisonneuve", une marche, qu'il compose à l'occasion du Tricentenaire de Montréal, est interprétée par le groupe des Fanfares des Cantons de l'Est, lors du Festival des Fanfares tenu au Stade Molson, à Montréal; ainsi que par l'ensemble de toutes les fanfares réunies, lors du Festival des Fanfares de Granby en 1950. Cette composition a été interprétée par les plus célèbres fanfares du continent telles que la fanfare d'Argent (Silver Band) de l'Aviation Royale Canadienne, qu'il dirigea lui-même lors d'un grand concert à l'Arena local; des fanfares de la Marine et de l'Armée des Etats-Unis, les Grenadiers Guards, etc.; et pour couronner cette oeuvre, on l'entend au programme de la plus célèbre Harmonie-Fanfare du monde entier, la Garde Républicaine de Paris lors du magnifique concert de cet ensemble unique au Forum de Montréal, le 10 septembre 1953, devant une assistance de 8000 personnes avides de beau. Devant l'enthousiasme de la foule, M. François-Julien Brun, chef de la musique de l'Orchestre Harmono-Symphonique de la Garde Républicaine de Paris, invta M. Allaire à remercier au micro.

Président et chef de l'Orchestre Victoria, fondé par M. Eusèbe Croteau, cet ensemble célébrait son 25e anniversaire le 26 janvier 1941 par un grand concert au Théâtre Victoria, ayant comme artiste invité, Mme Marthe Lapointe, et sous la présidence de M. le juge Philippe Marchand.

M. Allaire est membre honoraire de la Chorale Ste-Victoire, dont il fait partie depuis l'âge de huit ans. Sociétaire d'honneur du Bon Parler français; Chevalier de Colomb; du Club de Victoriaville et membre-fondateur du Club de Golf; de la Chambre de Commerce; membre de la Société des Poètes canadiens-français; du Club Aramis; des Pictures Pioneers; fut président et directeur musical de la fanfare du Cercle Musical de cette ville.

M. Allaire a donné des récitals au poste radiophonique CKAC, avec solistes, choeur, orchestre; il a dirigé aux concerts du parc La Fontaine de Montréal, à St-Hyacinthe, etc. Il a présenté sur la scène du théâtre des troupes d'envergure telles que La Porte Saint-Martin, Les Troupes célèbres d'Opérettes Servatius et Georges Colin, de Paris, Barry-Duquesne-Deyglun, et combien d'autres spectacles de choix.

Il apprit les notions de la musique de se soeurs Alma (Rvde Soeur St-Elphège, de la Congrégation de Notre-Dame), de Lucienne (Rvde Soeur Marie de l'Asomption des Rvdes Soeurs du Précieux-Sang) et de son frère Xavier, directeur de fanfare, compositeur, chef d'orchestre. La famille Allaire est avant tout une famille de musicien. Ses frères et soeurs sont tous des musiciens dans l'âme. Arthur, violoniste, pianistre et chantre, est un ancien directeur de la fanfare du Cercle Musical de Victoriaville. Auguste, organiste, pianiste, est un compositeur et diplômé de la Schola Cantorum. Cécile est pianiste et altiste.

On sait que depuis septembre 1953, il a mis à la disposition des autorités de la nouvelle paroisse St-Gabriel-Lallemant de Victoriaville, pour les exercices du culte, les dimanches et fêtes d'obligation, la salle du Théâtre Victoria, avec toutes ses commodités et facilités, cela absolument gratuitement jusqu'à l'érection de la nouvelle église.

Nous trouvons en date du 29 octobre 1953, une lettre de la Chambre de Commerce des Jeunes de Victoriaville adressée à M. Allaire; elle se lit comme suit :

"La Chambre de Commerce des Jeunes de Victoriaville a repris dernièrement ses activités pour une autre année. Lors de notre première assemblée générale mensuelle, certains de nos membres qui ont eu le plaisir d'assister à Montréal au concert donné par la Garde Républicaine de Paris, nous ont fait rapport du succès remporté lorsque celle-ci a exécuté la "Marche Maisonneuve".

"Nous profitons de l'occasion, sachant que vous êtes le compositeur de cette marche, pour vous féliciter pour votre succès personnel, pour l'honneur et la grandeur que vous avez fait rejaillir sur Victoriaville."

Sincèrement vôtre,

La Chambre de Commerce des Jeunes de Victoriaville,
Par: Armand Théroux,
secrétaire.

United Auto Parts Victoriaville Ltee

M. Urgel Vanasse, conseiller municipal, est président de la compagnie qui fut formée en 1951. On y compte sept employés. United Auto Parts Victoriaville Ltée dessert toute la région des Bois-Francs.

La maison vend des pièces d'automobiles de toutes marques. En outre elle possède un atelier de réparation dont la spécialité est la reconstruction de moteurs, la réparation de moteurs et le posage des freins.

L'entreprise est progressive et augure bien pour les années à venir.

Tél. : 3628

FOURNIER LIMITEE

Manufacturiers de chaussures de qualité pour dames

22, rue Octave
VICTORIAVILLE, Qué.

Hommage de

A. G. Létourneau Ltée,

Ferronnerie, Quincaillerie en Gros

Matériaux de construction, accessoires électriques, etc.

VICTORIAVILLE, P.Q.

Tél. : 2871

Miroirs Victoriaville Ltée

Manufacturiers de miroirs de tous genres

DESSUS DE BUREAU, VITRINES,
VITRES D'AUTO, "THERMOPHANE", etc.

28, rue Laurier
VICTORIAVILLE

LA SHAWINIGAN
au service de
VICTORIAVILLE

Avantageusement située par rapport aux Trois-Rivières, à Hemmings Falls et à Québec, Victoriaville est à même de recevoir l'énergie électrique de l'un ou de tous ces importants centres de distribution.

Grâce à ces disponibilités de distribution d'énergie électrique, Victoriaville a toujours bénéficié d'un excellent service. De fait, les interruptions d'électricité y sont à peu près inconnues.

La Shawinigan est fière de servir Victoriaville, d'illuminer ses rues, d'apporter le confort à ses foyers et de fournir aux industries de la région une énergie électrique efficace, sûre et avant tout, économique.

Comme toujours, la Shawinigan est prête à répondre aux besoins d'énergie des industries actuelles de Victoriaville et des industries nouvelles qui songent à s'établir dans cette ville progressive.

The Shawinigan
WATER AND POWER CO.
ENERGIE ELECTRIQUE
compagnies associées et filiales

AUGER & FILS Ltée

FERRONNERIE EN GROS

MATERIAUX DE CONSTRUCTION
PLOMBERIE ● CHARBON

Fondée en 1889

Tél. : 3581 :-: VICTORIAVILLE

Nouvelle "SUPER VICTORIA"

pour Toiture ACIER ou ALUMINIUM
Gauffrée à SIX COTES PRINCIPALES au lieu de cinq
Seule sur le marché à posséder ces caractéristiques incontestables

Couvre 32 pouces posée. vous procure . . . 17% DE PLUS

Côtelage supplémentaire
Solidité additionnelle
Rigidité extra uniforme

Comparez avant d'acheter
Exigez de votre vendeur local
la "SUPER VICTORIA"

Fabriquée par :
T. GREGOIRE
303 est, rue Notre-Dame, Victoriaville, P.Q. Tél. : 4511

CIE METALLIQUE VICTORIA Limitée
1384, rue St-Antoine, Montréal, P.Q. Tél. : WI. 6500

CHAMPLAIN METAL INDUSTRIES, Inc.
50, rue St-André, Québec, P.Q. Tél. : 3-9250

DEMANDEZ NOS ECHANTILLONS ET LISTES DE PRIX ILLUSTREES.

Le rôle du syndicalisme à Victoriaville

Programme de la célébration de la FETE DU TRAVAIL

LUNDI, LE 6 SEPTEMBRE 1954

20ème Anniversaire de la fondation des syndicats de Victoriaville et d'Arthabaska.

10 h. a.m. — Grand-messe à l'église Ste-Victoire, célébrée par le Chanoine Origène Grenier. Sermon par M. le curé Antonio Parenteau, aumônier des syndicats.

Après la messe, réception à l'hôtel de ville. — Allocutions de M. le maire Yvon Jutras et de M. Emilien René, président du Conseil Central.

2 h. 30 p.m. — Défilé des syndiqués, chars allégoriques — fanfares.

6 h. p.m. — Souper — Allocutions de Gérard Picard, président de la C.T.C.C., et des invités d'honneur, dont M. Gérard Filion, directeur du "Devoir" — Fête populaire — Orchestre — Feux d'artifice — Centre Catholique.

HOMMAGE
de
L'ABATTOIR COOPERATIF AVICOLE DES BOIS-FRANCS
VICTORIAVILLE
Oeufs — Volailles — Poussins
SPECIALITES: Broilers et Dindes
Maurice Mercier,
AGRONOME-GERANT
TEL. : 3539-3530

Le curé d'une paroisse de Victoriaville disait récemment que le syndicalisme avait changé toute la vie civique et paroissiale dans la région. "Les travailleurs ont appris le sens de la solidarité et du bien commun dans leurs syndicats; mais ils s'en servent ensuite partout où ils vont. Voilà pourquoi toute la population en profite."

C'est un hommage dont les travailleurs de Victoriaville sont fiers, tout comme ils sont fiers du travail qu'ils ont accompli depuis 20 ans. C'est en 1934 en effet, que les ouvriers de la région de Victoriaville décidèrent pour la première fois d'unir leurs efforts afin d'améliorer leur condition. A cette époque les travailleurs les mieux payés dans l'industrie du vêtement gagnaient de $10 à $12 par semaine, pour 55 heures de travail. Il n'y avait d'ailleurs pas de temps et demi ou de temps double pour le travail supplémentaire. Même s'il fallait travailler 75 heures, le salaire horaire restait le même.

Et cela n'était pas le pire. Il y avait certaines usines où les ouvriers, pères de famille, gagnaient de $4 à $8 par semaine. Sans compter qu'en général ils n'avaient aucune sécurité d'emploi. Pendant une semaine l'usine fonctionnait à pleine capacité; puis suivait soit le chômage, soit la "petite" semaine, selon que les commandes étaient plus ou moins nombreuses.

Aujourd'hui la situation est bien changée. Cela ne veut pas dire que les travailleurs n'ont plus rien à demander; mais ils estiment qu'ils ont conquis de meilleurs salaires, des conditions plus humaines de travail, de la stabilité dans leurs emplois, etc. Et comme ces travailleurs composent la grande majorité de la population de Victoriaville, ils ne sont pas loin de croire que la stabilité de ce centre industriel dépend pour une bonne part de leurs efforts.

Le syndicalisme leur apparaît non seulement comme un instrument de libération, mais comme un outil merveilleux pour bâtir un régime social meilleur.

En célébrant le 20e anniversaire du syndicalisme à Victoriaville, les travailleurs fêtent donc à la fois le relèvement de la classe ouvrière et le développement industriel de la région.

Le premier syndicat

C'est en 1934 que le premier syndicat catholique fut fondé à Victoriaville, lors d'une célèbre grève dans l'industrie du vêtement. Ce premier syndicat groupait les ouvriers de la Rubin Brothers et de la Fashion Craft. La même année, mais quelques mois plus tard, les travailleurs de la Victoriaville Furniture imitaient leurs camarades du vêtement et fondaient le Syndicat catholique national des travailleurs du meuble.

L'élan initial était donné. Les syndicats poussèrent alors comme des champignons. En 1936, ce fut le Syndicat des barbiers et coiffeuses et l'Association catholique des instituteurs laïques; en 1938, les métiers du bâtiment; en 1945-47, la métallurgie (auto-voiture), le textile (Utility Textile, aujourd'hui connue sous le nom de Utex Corporation).

Le syndicalisme se propagea également dans les autres centres qui entourent Victoriaville. En juillet 1944, les ouvriers du meuble de Princeville et de Daveluyville fondèrent leurs propres syndicats. En 1952, les employés de l'abattoir de Princeville firent de même.

Le Conseil central

Pendant ce temps les syndicats de Victoriaville même avaient continué de se développer. Ils avaient fondé, le 8 août 1945, le Conseil central des Syndicats catholiques et nationaux de Victoriaville et du district d'Arthabaska, Inc. En 1952, les employés du Système Comptant Enrg. vinrent se joindre à eux, de même que les employés municipaux. Finalement, en 1954, ce fut le tour des employés de la Coopérative fédérée et de l'Hôpital d'Arthabaska.

Tous ces syndicats, en plus d'être affiliés au Conseil central, appartiennent à des fédérations professionnelles et au grand corps central, la Confédération des Travailleurs catholiques du Canada.

Depuis sa fondation, le Conseil central, grâce au dévouement inlassable et au véritable esprit syndical catholique de ses officiers, de ses délégués et de ses Syndicats affiliés, a connu de brillants succès dans ses initiatives.

Un spacieux local a été aménagé et très bien équipé par le Conseil central pour répondre aux besoins des membres de la région. Le Conseil central met également à la disposition de ses Syndicats affiliés, les services de deux agents d'affaires dans les personnes de MM. G.-E. Gagné et Maurice Béliveau, dont le zèle éclairé a favorisé l'expansion et la stabilisation des Syndicats dans la région.

MM. Gagné et Béliveau sont aidés dans leur travail par les officiers du Conseil central. Ces officiers sont choisis parmi les Syndicats affiliés. Leur vie syndicale intense et leur dévouement leur a valu l'estime et la confiance de leurs confrères de travail.

Les officiers actuels du Conseil central sont : M. Emilien René, président; M. Emile Hamel, vice-président; M. Gilles Dubois, secrétaire; M. Aurélien Morin, trésorier; MM. Maurice Boucher, Georges-Etienne Patry et Alide Plourde, tous trois directeurs. M. le curé Antonio Parenteau, ptre, curé de la paroisse St-Gabriel-Lalemant, remplit le rôle d'aumônier.

Les membres du Conseil central espèrent persévérer dans cette voie de belles réalisations afin de développer dans le milieu ouvrier le sens du devoir et des responsabilité. L'ardeur qu'ils veulent mettre à la tâche ne peut être égalé que par l'idéal qu'ils poursuivent : un monde ouvrier plus satisfait par le respect de ses droits et par l'accomplissement de ses devoirs.

La Maison
DUPUIS
PRESENTE SES HOMMAGES
aux citoyens
de Victoriaville
et des environs
Dupuis Frères Limitée
RAYMOND DUPUIS président
865 est, rue Ste-Catherine
Montréal

Nos hommages à la direction du journal LE DEVOIR et à nos confrères journalistes qui constituent la merveilleuse équipe d'hommes libres au service de la vérité et du bien commun pour le triomphe de la justice et de la charité.

Le Conseil Central des Syndicats Catholiques et Nationaux de Victoriaville et du district d'Arthabaska Inc. affilié à la C.T.C.C.

Que LE DEVOIR continue de suivre sa devise "Fais ce que dois" nous en profiterons tous.

CONVENTION COLLECTIVE A VICTORIAVILLE FURNITURE LTD

message du syndicat du meuble :

AUX TRAVAILLEURS SYNDIQUES
et à la population de Victoriaville

Nous sommes heureux de vous faire part de la signature d'une convention collective de travail à la Victoriaville Furniture Ltd. en date du 19 juin 1954.

Nous en rendons grâces à Dieu, à la solidarité des syndiqués, à l'intervention du confrère Gérard Picard, président général de la C.T.C.C. et à votre sympathie.

Après un an de négociations, la compagnie s'est rendue aux justes demandes du syndicat.

LE SYNDICAT A OBTENU DIVERS AVANTAGES PECUNIERS :

Une 5ème fête payée, la Fête du Canada;
Une 2ème semaine de vacances payée après 5 ans,
Une 2ème semaine de vacances payée l'an prochain après 3 ans.

RETROACTIVITE:
Remboursement de .03 cents l'heure depuis le 31 août 1953.

SALAIRE HORAIRE GARANTI:
Le taux horaire de base est garanti.
Il est augmenté de .10 cents cette année.
Il augmentera de .05 cents l'an prochain.
Le BONI ne sera plus inclus dans le salaire de base garanti.
Le BONI s'additionnera aux .80 cents du taux garanti après deux ans.
LES AUGMENTATIONS seront de .05 à .12 cents dans certains cas. L'AUGMENTATION s'applique également aux taux à la pièce.

SECURITE DE SALAIRE ET D'EMPLOI

PROTECTION DU SALAIRE:
Si le salaire est réduit par un changement des taux à la pièce ou des bonis, le syndicat aura le droit de faire un grief. La Cie devra rembourser à compter du changement.

ANCIENNETE, MISES A PIED ET REAMBAUCHAGES :
Dans ces cas, l'ancienneté EXCLUSIVEMENT sera la règle. Les plus anciens seront mis à pied les derniers, qu'ils travaillent de jour ou de nuit. Ils seront rappelés les premiers.
Au cas d'injustice, la perte de salaire subie sera remboursée.

AVANTAGES POUR TOUS :
Les dizaines de milliers de dollars obtenus par le SYNDICAT profiteront aux familles des travailleurs du meuble.
Les professionnels, les commerçants et les manufacturiers en profiteront, même ceux qui n'étaient pas très favorables au syndicat. La Ville et l'Eglise en profiteront également.

NOUS SOMMES TOUS SOLIDAIRES:
En accordant justice à ses employés, la Cie conservera sa réputation et augmentera ses affaires. D'autant plus que des employés heureux travaillent mieux.
Encore une fois, les syndiqués du meuble, par leur ténacité, leur patience et leur solidarité ont rétabli l'ordre en exigeant justice.
La devise des syndiqués est: "JUSTICE ET CHARITE". Les syndiqués du meuble ont contribué à la paix et à la justice sociales par amour de leurs familles et de leurs confrères en obtenant la signature d'une convention.
Nous en remercions notre fédération, la C.T.C.C. et son président, l'aviseur technique Jean-Paul Geoffroy, ainsi que le Conseil Central, son président et les syndiqués affiliés, de même que nos agents d'affaires et tous les citoyens de Victoriaville.

LE SYNDICAT NATIONAL ET CATHOLIQUE
des TRAVAILLEURS DU MEUBLE de
VICTORIAVILLE et d'ARTHABASKA Inc.

Syndicat des instituteurs et institutrices

Syndicat C. N. des fonctionnaires de la ville

Syndicat National des employés du Vêtement

Syndicat C. N. des métiers de la construction

Syndicat C. N. des employés de la métallurgie

Syndicat N. C. des employés du commerce

Syndicat des travailleurs du bois ouvré

Syndicat des employés d'hôpitaux et d'hospices du comté d'Arthabaska

Association des barbiers, coiffeurs et coiffeuses des Bois-Francs

Syndicat de l'amiante de St-Rémi de Tingwick

Syndicat C. N. du textile de Warwick

Syndicat C. N. des travailleurs du meuble de Daveluyville

Syndicat C. N. des travailleurs du meuble de Princeville

Syndicat des employés des salaisons de Princeville

FETE DU TRAVAIL

20ème ANNIVERSAIRE de la FONDATION des SYNDICATS

Semaine de propagande

Assemblées publiques :

Dimanche le 29 août, Warwick. Conférencier : Philippe Girard.

Lundi, le 30 août : "Famille et Travail". Centre catholique, Victoriaville.

Mardi, le 31 août, Princeville. Conférencier: Philippe Girard.

Jeudi, le 2 septembre : "Coopération, agriculteurs et ouvriers". Centre catholique, Victoriaville.

Tous les soirs à 6 h. 45 p. m., à C.F.D.A., Victoriaville: entrevues de Gérard Pelletier avec des syndiqués, avec M. l'abbé A. Parenteau, aumônier, ainsi que M. Gérard Picard, président général.

PRIX D'ITALIEN A L'ECOLE DES H.E.C. — Le consul d'Italie à Montréal, M. le comte F. de Rege, au centre, accompagné de Mlle Lilly Mondello, professeur d'italien à l'Ecole des H.E.C., alors qu'il remettait à M. Yvon Pimparé, 2430, rue Chambly, le prix institué par le ministère des Affaires étrangères d'Italie et destiné au meilleur élève de la classe d'italien à l'Ecole des H.E.C. Ce prix consistait en une Histoire de l'Art Italien, en 2 volumes. Il est question que le ministère des Affaires étrangères d'Italie crée, l'an prochain, une bourse qui permettrait au meilleur élève de ces cours d'aller faire un voyage d'études de 2 mois en Italie. (Photo Le Devoir)

Air-Canada achète trois nouveaux Viscount

M. G. R. McGregor, président d'Air-Canada, a annoncé l'achat de trois nouveaux turbopropulseurs "Viscount" dont le coût sera de $750,000 chacun. Quatre autres de ces appareils sont commandés sous réserve. Les trois premiers sont attendus en mars 1956 et les quatre autres en mars 1957.

Le Viscount est un quadrimoteur turbo-propulsé, i.e. pourvu de moteurs à réaction dont la puissance est harnachée à une hélice. Air-Canada a déjà commandé quinze de ces appareils il y a deux ans et le premier doit être livré à la fin du mois prochain.

On en est arrivé à la décision d'acheter d'autres Viscount après une étude approfondie des besoins probables d'Air-Canada en 1956. On compte mettre ces Viscount en service aux Prairies en 1956 et étendre leur rayon d'action jusqu'à la côte du Pacifique et aux provinces maritimes en 1957.

Dès le début de l'année prochaine, les premiers Viscount seront mis en service sur les routes suivantes: New-York de Toronto et Montréal, Chicago, Cleveland, Windsor-Détroit, Ottawa, Sault Ste-Marie, la tête des Grands-Lacs et Winnipeg.

Le Vickers Viscount est capable d'une vitesse maximum de 322 milles à l'heure. C'est un appareil qui a déjà fait ses preuves en service actif en Europe depuis plus d'un an. Un des principaux avantages de ce type d'avion est l'absence de vibration et de bruit inévitables dans un moteur à pistons.

M. McGregor a de plus souligné que les Viscount destinés à l'Amérique du Nord ont été spécialement préparés selon les spécifications d'Air-Canada. Un prototype de Viscount a été apporté au Canada en février 1953 et à la suite de nombreuses épreuves, les ingénieurs d'Air-Canada ont présenté plus de 200 modifications destinées à adapter l'appareil aux conditions nord-américaines.

Le décret de l'industrie de la chaussure a été renouvelé

Quelque 14,000 travailleurs de l'industrie de la chaussure de la province de Québec recevront des augmentations de salaires et d'autres avantages évalués à trois millions de dollars, au cours des deux prochaines années.

M. Albert April, président de la Fédération nationale du cuir et de la chaussure du Canada, Inc. (CTCC), vient d'annoncer qu'une entente a été conclue à la suite de négociations avec l'Association des manufacturiers de chaussures de la province de Québec, auxquelles participaient les représentants de deux autres organisations ouvrières.

Les parties signataires du décret qui régit les conditions de travail de 14,000 travailleurs québécois de la chaussure, à l'emploi de 180 établissements, ont apporté les amendements suivants, au cours d'une réunion tenue sous la présidence de M. Noël Bérubé, directeur pour la région de Québec du service de conciliation et d'arbitrage du ministère provincial du Travail.

Une augmentation générale des taux minima de cinq à seize cents l'heure; précision de la clause des taux punitifs; les deux semaines de vacances payées seront continues et seront prises au début de juillet; l'entière liberté pour un syndicat accrédité par la Commission des relations ouvrières, de négocier des conventions collectives particulières indépendamment et distinctement des négociations relatives au décret; l'abandon par les employeurs des procédures judiciaires pendantes qui contestaient ce droit.

Le décret entrera en vigueur le 1er septembre, pour une période de deux ans.

Nouveau maire suppléant de Montréal: M. Georges Godin

Le prochain maire suppléant de Montréal sera le conseiller Georges Godin. Ses collègues l'ont choisi à la séance municipale de jeudi. Il succédera à M. Arthur Tremblay, dont le mandat expirera le 28 septembre.

M. Godin se trouvera à être le dernier maire suppléant du présent conseil de ville. Il ne pourra terminer son mandat de trois mois qui devrait normalement finir le 28 décembre.

Le nouveau conseil municipal qui sera élu au scrutin du 25 octobre nommera un autre maire suppléant avant la date du 28 décembre.

Les membres des clubs Richelieu-Longueuil-Montréal ont visité la France jeudi après-midi au moment de leur dîner-causerie hebdomadaire. Leur guide était M. André Malavoy, directeur du service officiel du tourisme français. Il leur a parlé en termes pittoresques de la prochaine exposition qui se tiendra au Palais du Commerce, du 10 au 26 septembre prochain, et de tout ce qu'il est possible de voir, de se procurer et de consommer sur place à Paris. En un mot, il leur a fait voir, en primeur, la France telle que les Montréalais pourront la regarder bientôt. On remarque, à droite du conférencier, le R. P. Emile Martin, oratorien, musicien de réputation internationale, qui dirigera l'oratorio "L'Enfance du Christ", dont la représentation aura lieu à l'église Notre-Dame, le 23 septembre prochain. (Photo "Le Devoir")

Le chemin qu'on doit essayer de " leur „ faire reprendre

Le dernier mois de l'été file, bousculé par le vent, semble-t-il, qui n'a cessé de souffler depuis deux saisons. Les vacances achèvent mais combien parmi ceux et celles qui devraient retourner dans les salles d'études vont faire demi-tour comme trop de leurs aînés?

Ce n'est pas d'hier que la majorité des Canadiens laissent l'école trop tôt. Cela a fini par donner la situation suivante: en 1951, dans notre province seulement, 62 pour cent de nos gens comptaient moins de huit années de fréquentation scolaire. Cela veut donc dire que 62% des enfants qui entrent à l'école à 6 ans en ressortent à 14 ans. Quelle proportion de ces jeunes va pouvoir continuer à s'instruire par eux-mêmes? On peut présumer qu'elle est et sera mince comme à l'ordinaire puisqu'une enquête de la J.O.C. nous apprenait, un jour, que 75% des jeunes travailleurs qui avaient répondu à son questionnaire avaient une instruction si élémentaire qu'ils n'atteignaient même pas le degré de connaissances nécessaires à l'apprentissage des métiers spécialisés. Remarquons en passant que ce sont presque toujours ces primaires qui jasent le plus fort contre les étrangers qui arrivent souvent ici porteurs de brevets et pouvant offrir au patron une compétence véritable.

Cette insuffisance de scolarité pèse sur toute la vie: occupations, gagne-pain, divertissements, vie de l'esprit, relations, niveau de vie matérielle, tout sera toujours, sauf de rares exceptions, étroit, sans intérêt, toujours au même palier, celui du bas de l'échelle. Quels journaux, quels livres, quels spectacles peuvent-ils apprécier? On ne le voit que trop par le succès des imprimés indésirables.

Et si les connaissances profanes font à ce point défaut, quelle peut être leur part de la connaissance religieuse? Si on la juge d'après les actes, les attitudes et les paroles de tous les jours, cette part-là aussi est mince.

En marchant vers l'église, l'autre dimanche matin, des passants ont pu entendre un catholique sortant de chez lui tenter de décider son garçon de douze ou treize ans à l'accompagner:

— *Viens don' à messe!*

— .....

— *Décide-toé don' ...tu seras débarrassé!*

C'était un père de famille qui parlait à son fils de la messe dominicale et du service de Dieu. Dans ces existences-là, bien des choses doivent aller du côté "débarras"...

Aussi ne faut-il pas être étonné du résultat de la dernière enquête de l'institut canadien de l'Opinion publique auprès d'un groupe donné de la population adulte. A la question: Que regrettez-vous le plus dans votre vie?: le groupe de Canadiens le plus nombreux a répondu que c'est d'avoir négligé son instruction. Bon signe que ce regret mais il ne devrait pas exister, nous avons si peu le droit d'être médiocres...

D'après ces aperçus, il est facile de comprendre pourquoi nous n'avons pas les élites dont nous avons besoin dans les diverses classes de la société. L'université ne suffit pas et ne suffira jamais à produire ces élites et on l'a déjà dit, c'est l'inculture des masses qui menace la civilisation. Rien d'étonnant non plus que nos publics soient toujours si minces pour les meilleures manifestations de l'esprit: livres, spectacles, concerts ou cours libres et que tant de publications stupides, abrutissantes, malsaines, fassent des affaires d'or. Au point qu'il paraît impossible de s'en défaire. Mieux, elles prolifèrent de plus en plus en étalant en grand leur aguichante et malfaisante pâture autour de tous les kiosques à journaux, aux coins des rues, dans les gares, dans les restaurants-librairies et parfois jusque dans les pharmacies...

Septembre est proche, la rentrée des classes aussi. Bien des parents vont devoir faire acte d'autorité pour retourner garçons et filles à l'école. Qu'on se donne la peine de choisir, en se faisant aider si nécessaire, le cours d'étude, le genre de cours — classique, scientifique, commercial, industriel — qui convient à la catégorie d'intelligence, aux possibilités et aux aptitudes de chacun, et chacun, mais de grâce, qu'on les remette sur le chemin de l'école. D'abord pour faciliter leur orientation dans la vie: ensuite leur permettre d'acquérir une personnalité propre qui les empêche d'être simplement un numéro de plus dans le troupeau humain des aveugles et des sourds qui n'ont d'autres guides dans la vie que la mode interprétée de travers, les plaisirs faciles et un chemin sans horizon.

Germaine BERNIER

TISSUS FRANCAIS, MODE AMERICAINE — De la collection d'automne de Harvey Berin, dessinée par Karen Stark, ce deux-pièces pour la ville aussi bien que la campagne est d'une originalité très attrayante. Combiné de tweed français, tacheté de blanc et noir et de jersey noir, la jupe est décorée de deux ailerons qui donnent l'impression d'un péplum complet. La blouse à longues manches est égayée d'un empiècement en forme de disque avec deux boutons sous le collet Peter Pan. Une ceinture de cuir noir entoure la taille. Le chapeau est de Lilly Daché et la photographie prise à son appartement (Photo Lambert, New-York)

Grapho-analyse

par Mark ELLERY, B.A., C.G.A.

Les personnes qui désirent connaître leur caractère par l'analyse de leur écriture doivent nous envoyer une page écrite de leur main accompagnée de la somme de cinquante sous. Les personnes qui désirent une réponse personnelle et plus élaborée doivent envoyer deux dollars. Les remises se font en bons de poste et non en monnaie. Les lettres doivent être adressées à Grapho-Analyse, Le "Devoir"

JEAN MIRO. — L'intérêt, c'est ce qui importe à l'utilité de quelqu'un; votre intérêt personnel, c'est ce qui vous importe le plus, dans la vie. Il ne vous répugne pas d'avancer la cause des autres, de promouvoir leur bonheur, de leur témoigner de la sympathie, ou de vous montrer généreuse à leur endroit. Mais tout cela doit se subordonner à votre bon plaisir et à votre propre utilité. En toutes choses, vous ne vous perdez pas de vue, en quelque sorte; et votre conformité aux convenances doit satisfaire avant tout votre amour-propre. La critique, les commentaires défavorables, et les contrariétés vous sont chose pénible; car, malgré quelque esprit d'indépendance, vous acceptez mal qu'on revise votre jugement et votre opinion. De plus, vous êtes très intelligente. Vous saisissez clairement les choses; et votre intuition vous aide à les percevoir encore plus aisément. Vous avez la hantise du progrès. Votre initiative, l'attente, ainsi que votre curiosité intellectuelle. Quant à votre discernement, il vous permet de faire la part des choses, de peser le pour et le contre d'une situation, et d'en retirer habituellement le plus grand profit. Votre franchise, votre loyauté, votre sincérité, et votre intégrité ne peuvent être mise en doute par qui vous connait. Votre fluidité d'esprit vous dispose à vous exprimer facilement et avec grâce; mais vous n'êtes pas tentée de léser la vérité ou de blesser la discrétion. Votre souci du détail, votre rythme, votre adressse, votre sens artistique, votre bon goût enfin ne feront pas seulement l'admiration de vos intimes ou de votre entourage; ces talents et ces aptitudes serviront à embellir votre propre existence et à glorifier, à vos propres yeux, votre belle personnalité.

Une jolie montre suisse en plastique, bordée d'or, est toute désignée pour la femme qui préfère "l'original". Le vaisssau est d'émail brun, et est peint sur le cadran. Elle est durable et pratique pour la femme de carrière ou la voyageuse.

Retraites fermées

Chez les religieuses de Marie-Réparatrice, 1025 ouest, boul Mont-Royal, il y aura retraites fermées en septembre: pour demoiselles, du 9 au 12 prêchée par le Père Albert Gauthier, s.j.; pour jeunes filles, du 16 au 19 par le Père Gildard Picot; pour dames et demoiselles, du 20 au 23, par le Père J.M. Blain, CSSR. On peut s'inscrire d'avance pour ces retraites en écrivant ou en téléphonant à: DO. 0776

COURS GRATUITS

Des leçons de grammaire française, d'anglais seront données deux soirs par semaine, de 7 h. 30 à 8 h. 45 au couvent de Marie Réparatrice, 1025 ouest, boul. Mont-Royal, Outremont.

Le samedi après-midi, de 2 h. 30 à 4 h., des leçons de couture, de broderie, de crochet, de frivolité, de filet, etc., seront aussi données gratuitement.

Les inscriptions pour ces cours se feront les 23, 24 et 25 septembre.

A l'Ecole des sciences ménagères

La directrice de l'Ecole des sciences ménagères rappelle aux élèves de 2ème et de 3ème année du cours normal que l'entrée est fixée au mercredi, 8 septembre, à 2 h.

Les jeunes filles qui désirent se présenter en 1ère année du cours normal ou au cours de perfectionnement, feront bien de communiquer avec la directrice de l'école, à 461 est, rue Sherbrooke, HA. 4980.

Retraites à Valleyfield

Des retraites fermées seront prêchées aux dates suivante à la V. S. Maria, 247, Chemin Larocque, Valleyfield du 2 au 6 septembre: vie intérieure pour dames et demoiselles, par un Père Dominicain; du 30 septembre au 3 octobre: jeunes filles, par le Père Sylvestre, O.P.

Le 26 septembre: ralliement général des anciennes retraitantes au séminaire de Valleyfield.

On est priée de s'inscrire d'avance à la Villa Sancta Maria, tél. 625.

Catéchisme pour enfants

Les leçons de catéchisme préparatoire à la première communion ont lieu tous les samedis à 10 h. 30, à partir du 2 octobre.

Bureaux dans les zones domiciliaires

Par suite d'un règlement nouveau, adopté par le conseil municipal de Montréal, les courtiers ou agents d'immeubles, les courtiers d'assurances, les comptables, les architectes, et les ingénieurs professionnels pourront tenir bureau à leur domicile pour y transiger personnellement leurs affaires, à condition que l'espace occupé pour ces fins n'excède pas 400 pieds carrés.

Un seul bureau par logement sera autorisé.

Le règlement renferme des restrictions quant aux affiches, annonces ou réclames annonçant ces bureaux d'affaires.

La réglementation nouvelle porte comme titre: "Règlement concernant l'établissement de bureaux dans les zones domiciliaires".

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

BUVEZ AUX REPAS
l'eau préparée avec les
Lithinés du Dr Gustin
• PETILLANTE
• ALCALINE
• DIGESTIVE
BOISSON DELICIEUSE. Recommandée pour la préparation d'une eau de régime, pour les personnes atteintes de rhumatismes, d'affections du foie — des reins — de l'estomac et de l'intestin.
Refusez toutes imitations.

Beauté... Charme... deux atours de la femme. Les créations Tulipe Noire aideront à les lui conserver.

PAS DE CHEVEUX GRIS...
... si vous faites usage du merveilleux produit JAMAIS GRIS. Aussi si vous souffrez de Rhumatisme ou d'Arthrite.
Ecrivez pour nos dépliants gratuits
CIE JAMAIS GRIS
Boite 123, WINNIPEG, Manitoba
Dépôt à Montréal: 5019, Chambord
Tél.: FR. 7685

HOPITAL MICHAUD
DRUMMONDVILLE

Pour Difficultés scolaires consultez
Collège Saint-Denis
CENTRE PSYCHO-PEDAGOGIQUE
4152, rue Saint-Denis, Montréal, BE. 6219

ECOLE MATERNELLE BILINGUE
Pour enfant de 3 à 6 ans
Directrice diplômée: (Madame) Marguerite Jones
Exercices sensoriels, manuels, d'observation, de mémoires, de calcul, de lecture, d'écriture.
Chant — Rythmique
Conversation anglaise
Service de taxi
Admission limitée
Northcliffe et Côte St-Antoine
DExter 1514

LE COLLEGE MONT-SAINT-LOUIS
PENSIONNAT ET EXTERNAT
dirigé par les Frères des Ecoles Chrétiennes
Baccalauréat ès arts — Cours classique-scientifique
Cours commercial préparant au C.G.A.
Examen individuel d'admission sur rendez-vous
244 est, rue Sherbrooke, Montréal 18 Tél.: MA. 8138

NERVEUX ET MELANCOLIQUES
Pour comprendre et remédier aux causes de votre maladie, lisez sur la
NEVROSE
les ouvrages
d'André La Rivière
Psychanalyste catholique, de la Société des Psychologues de Grande-Bretagne, ex-stagiaire des Hôpitaux de Paris (1946-1951)
Sommaire de chaque volume envoyé gratuitement sur demande.
Editions Psychologiques Enr.
3426 ave Marcil, N.D.G., Montréal HU. 8-4312

Maternelle Léveillé
• MATERNELLE • 1ère ANNEE
2431 Benny
NOTRE-DAME-DE-GRACE — DE. 4372

INSTITUT CLASSIQUE LEGUERRIER
MA. 7196 3443, rue St-DENIS VE. 4915
• COURS CLASSIQUE AVEC OU SANS GREC. Nous menons les élèves de 12e année à la Rhétorique en 2 ans.
• CLASSE D'ELEMENTS LATINS: 5 avant-midi par semaine. Groupe de dix élèves au plus.
• Classe de belles-lettres et de rhétorique.
• PREPARATION AUX BREVETS DE PHARMACIE
Inscriptions reçues dès maintenant

LES Hirondelles
MAISON DE HAUTE EDUCATION POUR JEUNES FILLES
FRANÇOISE SAINT-GERMAIN, directrice
Formation morale et intellectuelle sérieuse
Cours bilingues, collectifs ou individuels:
• Scientifique • Commercial
• Primaire supérieur 5e à 12e année
Inscriptions entre 2 et 5 heures, ou le soir sur entente.
303 est, boul. Saint-Joseph BElair 1221
PROSPECTUS SUR DEMANDE

Le Collège de L'Assomption, P.Q.
Dirigé par des prêtres séculiers du diocèse de Montréal
à 25 milles de Montréal — maison à l'épreuve du feu
Cours CLASSIQUE seulement — classe pré-classique pour les élèves qui ont fait une bonne 6e année.
Laboratoires — Studio de peinture — Discothèque
Cafétéria — Aréna — Piste pour bicyclettes — Sports variés
RENTREE: MERCREDI 8 SEPTEMBRE

ECOLE des SCIENCES MENAGERES
(Autrefois Ecole Ménagère Provinciale)
461 EST, RUE SHERBROOKE
L'inscription aux divers cours commencera le mardi 7 septembre, à 3420 rue Berri, angle Sherbrooke
COUTURE — CUISINE — CHAPEAUX
TRAVAUX A L'AIGUILLE — COUPE — MOULAGE
DECORATION D'INTERIEUR
Leçons de deux heures par semaine, avant-midi, après-midi ou soir, au choix.
Prospectus envoyé sur demande
Mlle H. GLOUTNEZ, directrice HA. 4980

RADIO

SAMEDI, 28 AOUT

1.00 P.M.
CJMS-Nouvelles.
CBF-Piano.
CBM-News et Weather.
CKAC-Nouvelles.
CJAD-Nouv. Townships'
CHLP-Radio-Journal.
CFCF-My Friend Irma.

1.15 P.M.
CJMS-Route enchantée.
CBF-Radio-Journal.
CJAD-Hits of..
CBM-This Week.
CKAC-Fleurs musicales.
CHLP-Heure féminine.

1.30 P.M.
CBF-Chansonnettes.
CJMS-Nouv.
CFCF-News, . . .
CBM-World's News.
CKAC-Vos étudiants
CKVL-Parade de...
CJAD-J.-B. Jury.

1.45 P.M.
CFT-Personality time
CJMS-La route
CHLP-Georges Lapalme.
CBM-Mus. Program.
CJMS-Route enchantée.

2.00 P.M.
CFCF-Football.
CHLP-Heure polonaise.
CBF-Heure de l'opéra.
CBM-Opéra.
CKAC-Prog. de sécurité.
CKVL-Hits of the Day.
CJAD-News et Robert.

2.30 P.M.
CJMS-Nouv. et chans...
CJAD-Galen Drake.
CKAC-Club 730.

3.00 P.M.
CJMS-Chansonnettes.
CKAC-Journ. et Club...
CKVL-Rhythm Rodeo
CJAD-Nouv. et L. Hol.
CHLP-Mélodies magiq...

3.15 P.M.
CJAD-Les Baxter. .

3.30 P.M.
CJMS-Nouvelles.
CBM-A Touch of...
CJAD-R. Anthony.

3.45 P.M.
CJAD-R. Marterie.

4.00 P.M.
CJMS-Chansons.
CBM-Portraits in...
CKAC-Journal parlé.
CKVL-Samedi Swing.
CJAD-Nouv et Club 800.
CHLP-Radio N.-Dame.

4.15 P.M.
CKAC-Evénements ...

4.30 P.M.
CBM-Music. program
CJMS-Nouv.
CFCF-Parade of Bands.
CKAC-Club 730.
CKVL-Parade de la...
CHLP-Les grands suc...

4.45 P.M.
CJMS-Mon coeur vous
CKAC-Club 730.

5.00 P.M.
CJAD-Ballroom
CBM-Ballet Club.
CKAC-Journal et Club.
CBF-Rythmes et chans.
CFCF-News et Little...
CHLP-Grands succès.

5.15 P.M.
CFCF-Western Swing
CJMS-A la bonne fr...

5.30 P.M.
CBF-Rythmes et ch...

5.45 P.M.
CBF-Pot-pourri.
CJMS-2 plus 2 font 4.

SOIREE

6.00 P.M.
CJMS-Reportage.
CBF-Journal et sport.
CBM-Nouvelles.
CKAC-Mélodies préfér...
CKVL-Sport.
CJAD-Nouvelles.
CHLP-Nouvelle et sport.

6.15 P.M.
CBM-Interlude.
CJMS-Nouv.
CBF-Fantaisie.
CKAC-Forum des sports
CJAD-Ballroom.
CHLP-Grands succès.
CKVL-Chansonnettes.

6.30 P.M.
CBM-Sports College.
CJMS-En dinant.
CBF-Orchestre (NBC).
CKAC-Nouv.
CFCF-Nouvelles.

6.45 P.M.
CBM-Invitation.
CFCF-Sports et parad...
CKAC'Concert.

7.00 P.M.
CBM-I Ask You.
CJMS-Soleil couchant
CKAC-Chapelet.
CKVL-Parade de...
CJAD-Nouv. et Sat.
CHLP-Le Rosaire.
CFCF-Hit Parade.

7.15 P.M.
CHLP-Un peu de tout.
CKAC-Valses et chan...

7.30 P.M.
CBM-Gino et Juliette.
CJAD-St. Louis Melodies
CJMS-Nouv.
CBF-Trio.
CKAC-Studio.
CHLP-Bal musette

7.45 P.M.
CFCF-Mine Melody.
CJMS-Voix connue
CKAC-Hollywood vous...
CJAD-Sports, News.

8.00 P.M.
CJMS-Opérette.
CBF-On en fit une...
CBM-Vaughan Show.
CKAC-Music-Hall.
CKVL-Une mère ou...
CJAD-Crime Photog..
CFCF-Hollywood Theatre
CHLP-Ray Ventura.

8.30 P.M.
CBM-Sérénades.
CBF-Sérénade.
CKVL-Willie Lamothe.
CJAD-FBI in Peace
CHLP-Veil. du Terroir.
CFCF-Dance Party

9.00 P.M.
CJMS-Studio d'art.
CBF-Nouv. et soirée à...
CBM-Nouv. et soirée à...
CKAC-Succès améric...
CKVL-On danse à...
CJAD-J. Garson Show
CHLP-Baseball ou conc.

9.30 P.M.
CFCF-Ball Game.
CBM-Sunshine Club.
CBF-Merveilles du mon.
CKAC-Danse chez nous.
CHLP-Baseball ou mus.
CJAD-Mt-Gabriel.

10.00 P.M.
CBF-Mus. de danse.
CBM-Can. Symphonies.
CKAC-Gilbert Darisse.
CKVL-On danse à..
CJAD-OK for Dancing.
CHLP-Chansons de gen

10.15 P.M.
CHLP-Nouvelles.

10.30 P.M.
CJMS-Nouvelles
CBM-Saturday Playh...
CBF-Musique de danse.
CKAC-Le p'tit bal.
CHLP-Votre vedette.

10.45 P.M.
CJMS-Voyages.
CKAC-Revue des nouv.
CHLP-Intermède et sp...
CFCF-Big Time in...

11.00 P.M.
CFCF-News et Sports.
CJMS-L'Heure bleue.
CBF-Adagio.
CBM-Sons of the saddle
CKAC-Bonsoir les sports
CKVL-Journal et prière.
CJAD-Sports - Max Trio
CHLP-On danse à Mtl.

11.15 P.M.
CJMS-Heure bleue.
CFCF-Bud's Place.
CKAC-Sérénade.
CKVL-Let's Have a Party

11.30 P.M.
CJMS-Mus. de danse.
CJAD-Martin Show.
CBF-La fin du jour.
CBM-Prairie Schooner.
CKAC-S. Kayes (orch.)
CKVL-Nouvelles.

11.45 P.M.
CJMS-Nouv. et ferm.

MINUIT
CJMS-Nouv. et Ferm.
CBF-Fin des emissions.
CBM-Nouv et ferm.
CKAC-Orch.
CKVL-Let's have a party
CJAD-Nouv. et mus...
CFCF-News

12.30 A.M.
CFCF-Nouv et ferm.
CKAC-Orchestre.
CJAD-Fermeture.

1.00 A.M.
CKAC-Journal et ferm.
CHLP-Fermeture.

DIMANCHE, 29 AOUT

6.00 A.M.
CKVL-Sunrise Serenade

8.00 A.M.
CBF-Journal & musique
CBM-Nouvelles BBC.
CKAC-Journal parlé.
CKVL-The Bible.
CJAD-Nouvelles.
CFCF-Jr. Playhouse.

8.15 A.M.
CKVL-Singing Strings.
CKAC-La province.
CBM-Post Mark.
CJAD-Tot's Teens.
CFCF-Junior Playhouse.
CHLP-Ouverture.

8.30 A.M.
CJMS-Ouverture.
CKVL-Church Reporter.
CHLP-Nos missions.

8.45 A.M.
CJMS-Musique légère.
CKVL-Black et White.
CHLP-Variétés dominic.

9.00 A.M.
CJMS-Musique religieu.
CBF-Radio-journal.
CBM-News and Just...
CKAC-Oratoire.
CKVL-Voice of Proph...
CJAD-Nouv. et School...
CFCF-National Vespers.

9.15 A.M.
CJMS-Mus. religieuse.
CBF-Musique légère.
CKAC-Vive le dimanche

9.30 A.M.
CBF-Heure du concerto.
CBM-Music of the Dan.
CKVL-British Israel.
CJAD-World News.
CFCF-Salvation Army.

9.45 A.M.
CBM-Salute to Wingham
CKVL-Here's Health.
CHLP-Messe au Gesu.
CJAD-Christian Service.

10.00 A.M.
CBF-Fête mariale.
CJMS-Heure allemande.
CBM-Nouvelles.
CKAC-Déjeuner musical
CKVL-Voices you Know.
CJAD-Lutherian Hour.
CFCF-Nouvelles.

10.30 A.M.
CBF-Récital.
CBM-Recital.
CJMS-Reportage.
CKVL-Eternal Light.
CJAD-Family Theatre.
CFCF-Songs of Sudea.

10.45 A.M.
CKAC-Nouv.
CJMS-Chansons pour...
CFCF-Songs of Judea.

11.00 A.M.
CBF-Moment musical.
CHLP-Concert léger
CKAC-Messe à l'orat...
CJMS-Musique.
CBM-Church Service.
CJAD-Salt Lake City...
CKVL-Protestant Hour

11.15 A.M.
CFCF-News.

11.30 A.M.
CJAD-Laurentian News.
CHLP-Un moment...
CFCF-Christian in...

11.45 A.M.
CHLP-Souvenir de val...
CJMS-Courrier de Ros...
CJAD-Sunday at its...

MIDI
CJMS-Chansons.
CBF-Tableaux d'opéra
CBM-Nouvelles.
CKVL-Piano magique
CJAD-Nouv. & Good...
CFCF-Nouv. et Week...
CHLP-Echo d'outre-mer.

12.15 P.M.
CKAC-Mus. classique.
CBM-Musical Pgm.
CFCF-Week in Review.
CKVL-Sunday Variety.

12.30 P.M.
CJMS-Sports et nouv.
CBF-Jardins plantureux
CBM-The Concerto.
CKAC-4 coins cardin...
CKVL-Billy Munro's.
CJAD-H. K. Smith.
CFCF-Music fm shows

12.45 P.M.
CJMS-Chansons.
CBF-Au clavier.
CKAC-Enrico Caruso.
CJAD-Musique.
CFCF-Guess the Melody

1.00 P.M.
CJMS-Chansons.
CBF-Chans. et danses.
CBM-Folk Songs.
CKAC-Actualités et...
CKVL-Nouv. et Accor...
CHLP-Mélodies.
CJAD-Highlights.
CFCF-News & R. Cloo...

1.15 P.M.
CBF-Rad.-Jour. et in...
CBM-Mr. McGarrity.
CKAC-J. Hélian.
CKVL-C. Robin chante.
CJAD-Sammy Kay
CFCF-Rosemary Cloon...

1.30 P.M.
CBF-Concert populaire
CBM-Song of Praise.
CKAC-Une vedette.
CKVL-Histoire de Dieu.
CJAD-String Serenade.
CHLP-Votre santé.
CFCF-Bing Crosby.

1.45 P.M.
CHLP-Déridoux et Ter

2.00 P.M.
CJMS-Opera.
CBF-Concert popul...
CBM-Capital Report.
CKAC-Cordes d'argent.
CKVL-Primeurs du dis.
CJAD-News et Ave Mari
CHLP-Echo et nouv.
CFCF-News et P. Lee.

2.15 P.M.
CHLP-Chansonnettes.

2.30 P.M.
CKVL-Sur la grand-...
CBF-Claques et Maracas
CBM-Religious Period.
CKAC-Festival du mon.
CJAD-Music Festivals.
CFCF-Dick Haymes.

2.45 P.M.
CHLP-Ecole de cond....

3.00 P.M.
CBF-Chefs-d'oeuvre...
CBM-Musical Pgm.
CFCF-Nouv. et J. Staf.
CHLP-Baseball ou conc.

3.30 P.M.
CBM-Chamber Music.
CJAD-Holly Name...
CFCF-F. Sinatra.

4.00 P.M.
CBF-Fête mariale.
CJMS-Mon Coeur
CBM-T.B.A.
CKAC-CKAC était là.
CKVL-Paolo Noël.
CJAD-News and Chris..
CHLP-Radio N.-D.
CFCF-Nouv. et Time...

4.30 P.M.
CBF-Variétés musicales.
CBM-Critically Speak..
CKAC-Musica.
CJAD-Hour of Decis...
CHLP-Semaine à Mtl.
CFCF-Church Service.

4.45 P.M.
CHLP-Coffret musical.

5.00 P.M.
CJMS-Disques pour...
CBM-String Along.
CKAC-Occupons-nous...
CJAD-Nouv. et On a...
CFCF-Water Babies.

5.30 P.M.
CFCF-College Choir.
CBF-Heure du thé.
CBM-Portrait of a wom.
CKAC-L'accordeon qui..
CJAD-World Today.

5.45 P.M.
CKAC-J.-L. Gagnon.

SOIREE

6.00 P.M.
CJMS-Reportage . . .
CBF-Radio-journal.
CBM-Nouvelles.
CKAC-Envol de fleurs.
CKVL-Calling All...
CJAD-Nouv. et G. Lom.
CFCF-Sammy Kaye.
CHLP-Nouv. et interm...

6.15 P.M.
CJMS-Nouv.
CBF—Fantaisie
CBM-On the Record.
CKAC-Sports.
CHLP-Sélections.

6.30 P.M.
CJMS-Nouv. sportives.
CBF-Plus beaux dis...
CBM-Music I Like.
CKAC-Nouv. de chez...
CJAD.My Little Margie.
CFCF-Bright Star

6.45 P.M.
CJMS-Belle Chonson
CKAC-Alex. Guillet
CHLP-Orch.

7.00 P.M.
CJMS-Soulier de satin
CBF-Macth inter-cité.
CBM-Sunday Chorale.
CKAC-Croisade du Ros.
CJAD-Fom the albums
CFCF-Scarlet
CHLP-Le Rosaire.

7.15 P.M.
CKAC-Silhouettes can...
CHLP-Prélude au soir.

7.30 P.M.
CJMS-Festival.
CBF-Mus. de chambre.
CBM-Once Upon.
CKAC-Tango.
CFCF-Harry Lime
CJAD-Church Service.

7.45 P.M.
CJAD-Church Service.
CKAC-Concert.
CHLP-A votre santé.

8.00 P.M.
CBF-Opérettes.
CBM-Concert Orch.
CKAC-Chev. de Marie
CFCF-Dinner at the...
CJAD-Jack Benny.
CHLP-Les plus jolies...

8.30 P.M.
CJMS-La Rampe . . .
CKAC-Musicale.
CJAD-Meet Millie.
CFCF-Martin Boudy's.
CHLP-Mélomanie.

9.00 P.M.
CJMS-Studio d'art.
CBF-Contes de mon...
CBM-Summer Theatre.
CKAC-Opérette.
CKVL-Valses.
CJAD-Stop the Music.
CFCF-Paul Whiteman.
CHLP-Nouv. et orch.

9.30 P.M.
CBM-Canadian Scenes.
CBF-La terre qui ch...
CKVL-Gypsy Caravan.
CHLP-Rythmes latins
CFCF-Stolen Chords.

9.45 P.M.
CKVL-Newspaper.

10.00 P.M.
CFCF-Bud's Scrapbook.
CKAC-Nations-Unies.
CKVL-Little Theatre.
CBF-Radio-journal.
CBM-News and Week...
CJAD-Nouv et Musique
CHLP-Moment musical.

10.15 P.M.
CKAC-On danse à Rome
CBF-Chroni. de France.
CBM-Our Special Speak
CHLP-Nouvelles.

10.30 P.M.
CJMS-Nouvelles.
CKAC-Conférenciers.
CBF-Les petites sym...
CBM-Orch.
CKVL-Concert Stage
CJAD-News and Sports
CFCF-Hugo Winterh...
CHLP-Votre vedette...

10.45 P.M.
CJAD-Fact with Keyser
CKAC-Nouv. et Unesco.
CHLP-Sport ce soir.
CFCF-Big Time in...

11.00 P.M.
CJMS-Heure bleue.
CBF-Adagio.
CBM- Symp.
CKAC-Bonsoir les spor.
CKVL-Nouv. et Parliam.
CJAD-Sports et News.
CBF-Claxes et Maracas.
CHLP-Aux 4 coins...

11.15 P.M.
CKVL-Spotlight.
CJMS-Heure bleue.
CKAC-Sérénade.
...-Parlement.
CHLP-4 coins de Paris.
CJAD-Symphony.

11.30 P.M.
CJMS-Nouvelles sport...
CBF-La fin du jour.
CKAC-Impromptu Paris
CFCF-Inspiration point

11.45 P. M.
CJMS-Nouv. et ferm...

MINUIT
CJMS-Fermeture.
CJAD-News et ferm.
CBF-Fin des émissions.
CBM-Fin des émissions.
CKAC-Nouv et orch.
CFCF-Journal de ferm.
CHLP-Heure préc. et fer
...-Songs.

12.15 A.M.
CJAD-News and Sign...

12.30 A.M.
CKAC-H. Jerome, orch.

1.00 A.M.
CKVL-News et ferm.
CKAC-Journal et ferm...

Pour connaître les dernières nouvelles du jour, syntonisez CJMS, 1280, à 11 h. 55 tous les soirs. LE DEVOIR vous donne en cinq minutes les dernières nouvelles de la soirée.

La Vie musicale

par Jean Vallerand

RENAISSANCE DE LA MUSIQUE DE CHAMBRE

Nous assistons depuis quelques années à Montréal à une transformation graduelle mais profonde du goût musical. Les auditions de musique de chambre ont conquis un public fidèle qui n'est nullement attiré par des vedettes mais par le désir sincère d'entendre de la bonne musique; les récitals de sonates, les séances de quatuors à cordes ou de trios, les concerts par de petits groupes d'instrumentistes ou de chanteurs font facilement salle comble. Comme nous sommes loin des temps héroïques où le Quatuor à cordes Dubois emplissait à peine le tiers de la salle Saint-Sulpice pour des auditions gratuites !

Ce nouvel état de choses, nous le devons à plusieurs facteurs. Les plus importants ont été sans contredit les efforts tenaces et patients de certaines de nos sociétés musicales. La défunte Petite Symphonie de Montréal que Bernard Naylor avait fondée a peut-être été le premier organisme musical montréalais à attirer la faveur d'un large public vers des auditions musicales autres que celles offertes par les grands orchestres et les solistes de tournée. Le Quatuor McGill, la Société Musica Antica e Nuova ont également contribué à l'éducation du public en matière de musique de chambre. Les récitals offerts par les Festivals du Lac à la Loutre durant la saison d'hiver à l'auditorium du Y.W.C.A., ceux présentés par les Jeunesses Musicales du Canada au Plateau et dans diverses institutions enseignantes de la ville ont été autant d'autres facteurs d'assainissement du goût musical.

On ne saurait trop insister sur l'importance, dans la vie musicale d'une grande ville, des manifestations artistiques organisées par des sociétés locales. Il est extrêmement réconfortant de constater que le travail de musiciens montréalais rencontre désormais l'appui du public. Il sera toujours essentiel pour une métropole de recevoir la visite de grands artistes internationaux, mais il n'est pas moins important pour le développement d'une culture artistique authentique et pour l'affermissement d'une vraie tradition musicale que les musiciens locaux puissent exercer leur art devant et pour leurs compatriotes.

Il est à peu près certain que, sans la radio et la télévision, les musiciens professionnels de Montréal gagneraient difficilement leur vie. C'est en effet l'avénement de la radio qui, dans toutes les grandes villes du continent américain, a permis aux musiciens professionnels de sortir de l'effroyable crise de chômage qui a suivi la disparition du cinéma muet. Au temps du muet, la majorité des salles obscures employaient de petits orchestres qui se trouvèrent sans travail à l'apparition du "parlant". La radio et la télévision ont donc le devoir, à titre d'éléments actifs de notre culture, de continuer leur protection aux musiciens professionnels. C'est d'ailleurs à la radio et à la télévision que nos musiciens professionnels prennent le métier qui leur permet de remplir convenablement leur tâche dans la vie musicale de la communauté.

Mais la radio, la télévision et les grandes sociétés symphoniques ne couvrent pas tout le terrain. L'un des éléments les plus actifs de la vie musicale d'un groupement humain consiste dans la musique qui se fait au foyer. Or, il se trouve que les effets bienfaisants de la radio et de la télévision sont jusqu'à un certain point contrebalancés par le fait qu'elles ont envahi les foyers au point de faire disparaitre presque complètement de nos moeurs le goût de la musique en famille.

C'est parce que l'on fait moins de musique en famille que le recrutement de futurs musiciens est devenu si difficile; il y a, partout en Amérique, pénurie de jeunes musiciens d'orchestre, surtout dans le domaine des instruments à cordes. (L'étude d'un instrument à cordes est plus longue et plus exigeante que celle d'un instrument à vent; l'instrument à vent, par les possibilités du jazz, "rapporte" plus tôt). Si cette pénurie ne s'est pas fait sentir davantage, c'est que les conditions internationales ont "déplacé" vers l'Amérique des centaines et même des milliers de musiciens européens.

Mais le point de saturation de l'immigration musicale est déjà atteint et nous ne pouvons plus compter sur l'étranger pour assurer la relève. La popularité de la musique de chambre arrive donc chez nous à son heure: il y a de fortes chances que cette popularité tende à développer de nouveau une situation disparue depuis quelque trente ans, je veux dire cet état de chose où la pratique musicale était une tradition familiale.

TELEVISION

SAMEDI, 28 AOUT

CBFT, CANAL 2

9.00—Mire.
3.00—Mire et musique.
5.30—Ecran des jeunes.
6.00—Mire et musique.
7.25—A l'affiche ce soir.
7.30—Télé-Journal.
7.45—Les bricoleurs.
8.00—Conférence de presse.
8.30—De tout un peu.
9.00—Chacun son métier.
9.30—"Le camion blanc".
11.00—Bulletin de nouvelles.
11.02—A l'affiche demain.

CBMT, CANAL 6

9.00—Test Pattern.
1.00—"Pattern and Music."
1.30—Test Pattern & Music.
2.00—Big 4 Football. Alouettes vs Hamilton.
4.00—Test Pattern & Music."
4.55—Tonight on CBMT.
5.00—Children's Corner.
6.00—The Story of Civilization.
6.30—On the Spot.
6.45—CBC TV News.
7.00—Industry n Action.
7.30—Film.
8.00—The Stage Show.
9.00—Doug. Fairbanks presents.
9.30—CBMT Feature Film.
11.00—Fill-in Film.
11.20—Wrestling from Chicago.
12.20—CBMT Late News & Sports Finals.

A REDIFFUSION

4.00—Nouvelles.
4.10—Sujets courts.
5.00—Nouvelles.
5.10—Sujet court.
6.00—Long métrage anglais.
11.00—Long métrage français.
12.30—Fin des émissions.

DIMANCHE, 29 AOUT

CBFT, CANAL 2

3.00—Mire et musique.
5.30—Le Chat Piano.
6.00—L'actualité.
6.30—Mire et musique.
7.25—A l'affiche ce soir.
7.30—Aux quatre coins du monde.
8.00—Kiosque à musique.
9.00—Film : "Etrange destin".
10.30—Festival d'été.
11.00—Bulletin de nouvelles.
11.02—A l'affihe demain.

CBMT, CANAL 6

1.30—Test Pattern & Music.
2.00—Big 4 Football. Ottawa vs Toronto.
4.00—Test Pattern & Music.
4.55—Tonight on CBMT.
5.00—Movie Interlude.
5.30—Piano the Cat.
6.00—CBC News Magazine.
6.30—This is the Life.
7.00—Our Miss Brooks.
7.30—Books Alive.
8.00—Toast of the Town.
9.00—Singer 4 Star Theatre.
9.30—Swan Lake.
10.00—Duffy's Tavern.
10.30—Regal Theatre.
11.00—CBMT Late News & Sport Finals.

A REDIFFUSION

4.00—Long métrage anglais.
6.30—Sujets courts.
11.00—Long métrage "Tombé du ciel".
12.30—Fin des émissions.

Le Festival en fin de semaine

Saint Joan, de Bernard Shaw, sera présenté par le M.R.T. pour la dernière fois ce soir, à l'école Westhill, 4860, rue Draper, près de Somerled, à Notre-Dame-de-Grâce, à 8 h. 30, sous les auspices des Festivals de Montréal. Notre excellente comédienne Denise Pelletier apporte au rôle-titre de Jeanne une interprétation remarquable de nuances, de solidité et d'émotions véritables. Elle est entourée d'une distribution de choix. Les costumes et décors sont splendides. La mise en scène nette et adéquate au texte de M. Shaw. Ce spectacle en est un qu'il ne faut pas manquer. C'est là un avis de dernière heure aux fervents du beau théâtre à Montréal.

Demain soir, à 9 h., dans les jardins de l'Ermitage, rue Côte-des-Neiges, tout le monde est invité à danser en plein air, alors que les Festivals présenteront leur quatrième et dernière fête dansante populaire, Le Carrousel. Un orchestre sera dirigé par George Lapenson, violoniste tzigane très populaire à la télévision. Alan Mills, chanteur folkloriste également très connu des téléspectateurs et des auditeurs de la radio, sera l'artiste invité. Des groupes de danseurs roumains, ukrainiens et bretons feront les frais des divertissements de danse et donneront l'élan à la foule qui pourra s'en donner ensuite à coeur joie toute la soirée jusqu'à minuit. L'animateur de cette soirée joyeuse sera Guy Mauffette dont la finesse d'esprit, l'entrain et même le talent comme diseur ont été grandement appréciés lors de la fête dansante canadienne du 8 août. Tous et leur chacune sont donc invités à venir se divertir dimanche soir, dans les jardins de l'Ermitage, à 9 h.

A noter que lundi, dans la salle de l'Ermitage, à 9 h., aura lieu le quatrième concert de musique de chambre dans les cadres du Festival de Montréal '54, concert qui a été confié à Ethel Stark et son ensemble à cordes mixte. Les auteurs au programme sont Abel, Scarlatti, Shoenberg et Schubert. Les solistes seront Ann Watson, Jean-Paul Jeannotte et Robert Savoie. Le Choeur Berlioz, dirigé par Marcel Laurencelle, prêtera son concours pour l'exécution de la Messe en sol no 2 de Schubert. Un autre concert exceptionnel offert aux fervents de la grande musique. (Communiqué).

Prix réduits au Parc Belmont

La semaine prochaine, durant 4 jours consécutifs, le parc Belmont offrira aux jeunes d'âge scolaire ainsi qu'aux adultes, des réductions tellement sensationnelles que tous voudront s'offrir une dernière partie de plaisir avant la rentrée des classes. Du mardi, le 31 août, au vendredi, 3 septembre inclusivement, l'admission et toutes les attractions seront à 5 cents chacune pour les enfants, et à 10 cens chacune pour les adultes jusqu'à 6 h. p.m., chacun de ces jours. Aucun coupon n'est requis pour ces sensationnelles journées d'aubaines. De plus, à 5 h., ils pourront voir les extraordinaires danseurs aériens, Betty et Benny Fox, qui sont à l'affiche du spectacle gratuit au parc Belmont. Ils dansent le "Jitterbug", la Samba et la Rumba, sur un fragile piédestal de 18 pouces de largeur, dressé à 125 pieds de hauteur sur le plateau de l'attraction gratuite. Bien que Benny et Betty aient dû faire face à des orages, éclairs et séismes, alors qu'ils étaient au sommet de leur gréement, ils ne se souviennent pas sans un petit frisson du jour, où Betty avant mangé des prunes vertes, avant de grimper là haut, fut prise d'indigestion aiguë au beau milieu du numéro, et s'évanouit. Benny, en plus de la soutenir, réussit à la coucher sur le piédestal, cria pour qu'on lui fit parvenir une corde avec laquelle il attacha Betty au mat jusqu'à ce qu'elle reprit ses sens. Elle dit avoir perdu, depuis ce jour, le goût des prunes vertes ! (sic).

Le jour de la Fête du Travail, lundi le 6 septembre, marquera comme d'habitude la fermeture du parc. Stan Wood et son orchestre seront en vedette au pavillon de danse ce soir-là. De plus, le Conseil des Métiers et du Travail de Montréal tiendra son pique-nique familial officiel au parc Belmont, les trois derniers jours de la saison, soit samedi, dimanche et lundi, les 4, 5 et 6 septembre, et l'on s'attend à ce qu'un nouveau record d'assistance soit établi pour cette période. (Communiqué.)

11 au 21 sept. — TNP — théâtre ST-DENIS

Le THÉÂTRE NATIONAL POPULAIRE FRANÇAIS

Directeur : JEAN VILAR
par entente avec la COMPAGNIE FRANCE FILM
à l'occasion de l'Exposition Française à Montréal

Sam., dim., mar. (soirs) 11, 12, 14 sept. : LE CID
Lundi, jeudi (soirs) 13, 16 septembre : DON JUAN
Ven., sam., dim., mar. (soirs) 17, 18, 19, 21 sept. : RUY BLAS
Mercredi, lundi (soirs) 15, 20 septembre : L'AVARE

Billets : (taxe incl.) Orch. $4, $3, $2; Balcon $4, $3, $2, $1.50
EN VENTE AU THEATRE SAINT-DENIS
impresario : CANADIAN CONCERTS & ARTISTS INC.

Visitez l'Exposition Française au Palais du Commerce

La gazette artistique

HORAIRE DES CINEMAS

SAINT-DENIS : "Dortoir des grandes", 12 h., 3 h. 19, 6 h. 38, 10 h. "Mademoiselle et son revenant", 1 h. 31, 5 h., 8 h. 29.

CINEMA DE PARIS : "Le boulanger de Valogues", 11 h. 34, 2 h. 04, 4 h. 34, 7 h. 04, 9 h. 34.

LA SCALA et LE CANADIEN : "L'éternelle victime"; 12.20, 3.20, 6.28, et 9.32; "Grandison, le Félon" : 1.56, 5.00, 8.04.

ALOUETTE : "Envol de fleurs", 11 h. 45, 3 h. 05, 6 h. 20, 9 h. 40. "Entre onze heures et minuit", 10 h. 05, 1 h. 20, 4 h. 40, 8 h.

LOEW'S : "Gone With the Wind", 9 h., 12 h. 45, 4 h. 30, 8 h. 20.

PALACE : "River of no Return", 10 h. 50, 1 h. 05, 3 h. 15, 5 h. 30, 7 h. 40, 9 h. 50.

CAPITOL : "About Mrs. Leslie", 10 h. 10, 12 h. 30, 2 h. 45, 5 h. 05, 7 h. 25, 9 h. 45.

PRINCESS : "Crossed Swords", 10 h. 20, 12 h. 40, 3 h., 5 h. 20, 7 h. 35, 9 h. 55.

IMPERIAL : "Prince Valiant", 10 h. 30, 12 h. 45, 3 h., 5 h. 15, 7 h. 30, 9 h. 40.

ORPHEUM : "Jungle Man Eaters", 10 h. 05, 12 h. 30, 2 h. 55, 5 h. 20, 7 h. 40, 10 h. 05. "Outlaw Stallion", 11 h. 20, 1 h. 40, 4 h. 05, 6 h. 30, 8 h. 55.

Spectacles et Concerts

Du 23 au 28 août : "Saint Joan", de Bernard Shaw, par le Montreal Repertory Theatre, à l'école Westhill, coin Somerled et Draper.

29 août : Soirée dansante néo-canadienne, dans les Jardins de l'Ermitage.

30 août : Concert du Ethel Stark Ensemble, en la Salle de l'Ermitage.

Du 30 août au 11 septembre : "South Pacific", au Her Majesty's.

Du 11 au 21 septembre : Le T.N.P. dans "Le Cid", "L'Avare", "Don Juan" et "Ruy Blas", au Saint-Denis.

Du 13 septembre, pour une semaine : "Porgy and Bess", de Gershwin, au Her Majesty's.

Programmes spéciaux à CJMS en fin de semaine

Raphsodie roumaine en la majeur, op. 11, No 1, de Enesco; Danse Macabre, op. 40, de Saint-Saëns; Boléro, de Ravel; Havanaise, op. 83, de Saint-Saëns; Latin-American Symphonete, Gould.

Concerto Grosso en si mineur, op. 6, No 12, de Haendel; Concerto en mi majeur pour violon et orchestre à cordes, de Bach; Symphonie No 4, de Boyce; Concertino No 25 en la majeur pour piano et orchestre, K. 488, de Mozart; Symphonie Noi 93 en ré majeur, de Haydn.

Festivals de Montréal

Ecole Westhill, 4860 Draper, N.-D.-G.
CE SOIR, A 8 H. 30
The Montreal Repertory Theatre

SAINT JOAN de BERNARD SHAW
(en anglais)
avec
DENISE PELLETIER
dans le rôle-titre
Billets $2.00 en vente au guichet

Jardins de l'Ermitage, 3510 Côte-des-Neiges
DIMANCHE 29 AOUT, A 9 H. P.M.

LE CARROUSEL
Tout le monde danse avec
GEORGE LAPENSON et son ORCHESTRE
Artiste invité : ALAN MILLS

Billets $1.50 en vente au guichet. En cas de pluie, cette danse sera remise à mardi, le 31 août.

Salle de l'Ermitage, 3510 Côte-des-Neiges
LUNDI 30 AOUT, A 9 H. P.M.
Concert de musique de chambre

ETHEL STARK SYMPHONIETTA
Abel — Scarlatti — Shoenberg — Schubert
Solistes : Ann Watson, Jean-Paul Jeannotte et Robert Savoie
Le Choeur Berlioz dirigé par Marcel Laurencelle

Billets $1.50 : Ed. Archambault, 500 Ste-Catherine est, MA. 6201
Willis & Co., 1220 Ste-Catherine ouest, UN. 6-6801
Au contrôle lundi soir

"La prospérité de l'entreprise gage de sécurité", tel est le thème du congrès de l'A.P.I.

POTINS FINANCIERS

La Bourse de Londres s'est comportée plutôt à la hausse durant le cours de la dernière séance de la semaine. Il y eut moins d'activités, par contre, sur la Bourse de Paris. Sur la Bourse de N-Y, la tendance paraissait irrégulière, tandis que, sur les Bourses de Montréal et de Toronto, le ton était encore modérément à la hausse. Le blé s'affermissait, hier, sur le marché de Chicago et les grains grossiers paraissaient soutenus à Winnipeg.

— ● —

Après avoir été à la baisse durant la majorité des séances de cette semaine, la bourse de N-Y a clôturé, hier, à la hausse; ce qui influa quelque peu sur le sentiment spéculatif, ici. Rien de plus logique, vu que notre marché n'avait, aussi, cessé de s'avilir durant les 4 séances précédentes.

— ● —

Le C. P. R. mentionne dans son rapport de cette semaine qu'il faut plus de chaleur dans l'ouest canadien pour faciliter la croissance du blé et des grains. On s'attend à ce que la coupe de ces derniers soit générale sur la fin du mois au Manitoba — il n'y a, à date, que 10% de blé de coupé, contre 50% l'an dernier.

— ● —

Westeel Products a vu son profit net baisser de 27.4 p. c. durant le 1er semestre de 1954, par rapport à son gain durant le même trimestre l'an dernier.

— ● —

C'est le 1er octobre que les administrateurs de Viau Limitée paieront à leurs actionnaires, inscrits le 20 septembre,s un dividende trimestriel de 50 cts par action — ces dernières se vendront donc ex-dividende à la bourse, le 17 septembre.

On a approuvé l'inscription à la Buorse de Montréal de 900,000 actions additionnelles de capital de la Banque de Montréal, sous réserve d'avis officiel d'émission.

— ● —

Base Metals Mining Corporation Limited annonce à la Bourse Canadienne que Stuyvesant-North Limited a levé et libéré un solde de 200,000 actions à 10 cents, conformément à une entente datée du 11 août 1954. On compte 600,000 actions au trésor et 4,400,000 en cours.

— ● —

On apprend à la Bourse de Montréal que le Pacifique Canadien a émis 80 actions additionnelles de capital ordinaire sur conversion d'obligations 3-1/8% collatérales en fiducie. On compte 13,807,237 actions actuellement en circulation.

— ● —

On apprend à la Bourse de Montréal que Fraser Compagnies, Limited remboursera, le 15 octobre 1954, ses actions privilégiées 4¾% cumulatives, remboursables et à fonds d'amortissement, au prix de $102 plus les dividendes accrus à la date du remboursement.

— ● —

On apprend à la Bourse Canadienne qu'une assemblée générale spéciale des actionnaires de Hinde & Dauch Paper Co of Canada sera tenue à Toronto le 7 septembre, aux fins d'étudier une augmentation du capital autorisé, qui serait porté de 300,000 à 450,000 actions sans valeur nominale. On proposera aussi à l'assemblée de fixer au 31 octobre la fin de l'exercice financier de la compagnie, qui se terminait jusqu'ici le 31 décembre.

COMMENTAIRES SUR L'ACTUALITE ECONOMIQUE

Notre marché des obligations, plus actif cette année qu'antérieurement

1954 s'avère vouloir être une fort bonne année pour notre marché des obligations. En effet, il ressort d'une compilation de la maison de valeurs de placements A. E. Ames & Co. Limited que le total des nouvelles émissions lancées sur notre marché depuis le début de l'année jusqu'au 22 courant, s'élève à $4,194,120,082, contre $3,173,778,837 durant la même période l'an dernier et comparativement à $2,968,358,074 durant le même espace de temps il y a 2 ans. Comme le gouvernement fédéral entend lancer un emprunt de $1,100,000,000 sous peu, afin de procéder au remboursement des obligations du 4ème emprunt de la Victoire, c'est dire que le total des émissions offertes cette année en souscription au public l'emportera de beaucoup sur les chiffres des années précédentes. Rien d'étonnant, vu la tendance à la baisse du loyer de l'argent depuis plusieurs mois.

Les marchandises d'automne, déjà en demande dans notre district commercial

Les marchandises d'automne sont de plus en plus en demande dans notre district. Voilà ce qui ressort du rapport hebdomadaire de Dun & Bradstreet of Canada Limited, rendu public hier. Il n'y a guère de changements dans le volume des ventes dans le gros, y lit-on. Les matériaux de construction, les produits chimiques et, enfin, les articles de ferronnerie furent passablement en demande.

Nos industries lourdes et légères ont aussi vu leur rendement se maintenir stable. Il est en outre mentionné dans la revue précitée que les recouvrements ont été en général satisfaisants. Il y eut, au cours de la semaine écoulée, dans notre district, 13 faillites commerciales représentant un passif de $165,221, au regard du même nombre de faillites représentant un passif global de $345,563 durant le cours de la même semaine, l'an dernier. Toute consolante qu'est cette diminution, il ne faut pas perdre de vue que les entreprises lancées récemment et disposant de capitaux peu élevés doivent se montrer parcimonieuses dans leurs achats afin de n'avoir pas de trop gros inventaires à porter, d'autant plus que la concurrence semble vouloir s'avérer être de plus en plus dure.

Notre industrie de l'automobile, en plus mauvaise posture que celle des Etats-Unis

L'industrie de l'automobile serait à la veille de reprendre vie. Une dépêche de la P.A. ne mentionne-t-elle pas que Ward Automotive Reports prédit que d'ici septembre ou octobre, il y aurait 150,000 à 200,000 automobiles de moins; ce qui réduirait les inventaires au plus bas point encore vu depuis le début de 1954.

Cette semaine, la production des véhicules moteurs a atteint 93,243 voitures à passagers et 17,678 camions, soit le plus faible rendement global hebdomadaire encore vu cette année à ce jour. L'an dernier, durant le cours de la même semaine, il avait été fabriqué 121,227 voitures à passagers ainsi que 23,624 camions. Au Canada, il a été produit, durant la même semaine, 2,025 voitures à passagers et 422 camions vs 6,184 et 1,831 respectivement durant la même semaine l'an dernier. Somme toute, notre industrie de l'automobile est loin d'opérer, proportionnellement aux populations du Canada et des Etats-Unis, sur des bases identiques, d'où la nécessité pour les Canadiens d'acheter des voitures fabriquées ici, afin d'assurer le maintien de l'embauchage dans nombre de nos petites villes industrielles, dépendantes de l'industrie de l'automobile et de ses accessoires.

Une fédération de commerce et des services pour nos marchands détaillants?

Comme on le constatera ci-contre, l'Association des marchands détaillants du Canada-Québec Inc. projette de se transformer en fédération. Il est à espérer que ce projet se matérialisera ou, du moins, qu'on en fera une étude sérieuse, d'autant plus qu'en face de l'ampleur prise par les magasins à chaine et les centres d'achat, il importe que les marchands indépendants s'unissent de plus en plus.

Appartenant à l'association précitée, les membres de cette dernière ont donc adopté l'idée corporative, et de là à la réalisation du projet d'une fédération de commerce et des services, il n'y a qu'un pas... Ce n'est pas en recourant à des taxes spéciales discriminatoires que l'on pourrait faire face à la concurrence des chaines de magasins — on a vu, dans le passé, que ces dernières ont éliminé la difficulté — Ce qui importe pour les marchands indépendants, c'est une véritable union des services, et si possible des capitaux, afin d'en venir à pouvoir rencontrer les prix des concurrents; sinon il est grandement à craindre que les consommateurs recherchent de plus en plus ce qu'on leur offre à meilleurs prix.

A tort ou à raison, le public semble y trouver son profit puisqu'il est responsable des progrès des magasins à chaine et des centres d'achats.

La confiscation de $250,000,000 de propriétés d'un cartel, en Argentine, devrait inviter nos capitalistes à de sérieuses réflexions

Une dépêche de Buenos-Aires, de la P.A., mentionne que le président de l'Argentine a l'intention de remettre au syndicat des brasseries de ce pays les propriétés des Bemberg, évaluées à $250,000,000, confisquées par le gouvernement pour avoir violé la loi contre les cartels.

Une telle décision est certes draconienne, et nul doute que les cartels qui agissent dans notre pays et aux Etats-Unis s'empresseront de comprendre qu'il n'est pas bon de vouloir éliminer toute concurrence, d'autant plus que le peuple finit toujours par s'apercevoir qu'il est exploité par un petit groupe de financiers rapaces. Les requins de la finance ne devraient pas exister, car ils font plus de tort que l'on croit au régime capitaliste.

A cette époque d'idées socialistes et communistes de plus en plus répandues, il importe donc que les capitalistes s'évertuent à faire en sorte que leurs actes soient de moins en moins critiqués. Pour cela, il faut qu'ils soient plus humains dans leurs négoces, se gardant d'oublier que les petites gens comme les richards ont droit à un minimum de bien-être, minimum qu'ils peuvent atteindre en autant que le coût de la vie n'est pas trop élevé.

Marcel Clément.

Bourse de N.-York

Cours fournis par A. M. Kidder & Co. 276 St-Jacques ouest

	Haut	Bas	Ferm
Abbot Lab	45 5/8	44	44
Admiral Corp	23 3/4	23 1/4	23 3/4
Air Reduction	28 5/8	28 1/4	28 5/8
Allied Chem'l	93	92 1/4	92 3/4
AllisChalmers	63 5/8	63	63
Aluminium Ltd	79	78 1/2	78 1/2
Amerada Pete	176	....	....
Am. Airlines	14 1/2	14 1/4	14 1/2
Am Can	44	43 5/8	....
Amr Gas et El	36 3/4	....	....
Am. Loco	16 1/2	16 3/8	16 3/8
Am. Radiator	19 3/8	19 1/4	19 1/4
Am. Smelting	36 1/8	36 5/8	36 5/8
Am. Steel Fdry	26 5/8	....	....
Am Tel et Tel	172 1/2	172 1/4	172 3/8
Am. Tobacco	58 3/4	58 3/8	58 3/8
Anaconda	39 5/8	39 3/8	39 5/8
Armco	48 1/2	48	48
Armour et Co	10 1/8	9 7/8	10
Atchison S F	112 1/4	....	....
Avco Mfg	6 1/2	6 1/4	6 1/4
Baldwin Lima	9 1/4	9 1/8	9 1/8
Balt et Ohio	26 3/8	26 1/8	26 1/8
Bendix Avia'n	85 1/2	84 1/2	85 1/2
Bethlehem Steel	76	74 1/4	74 3/4
Boeing Air	62 1/4	61 1/2	62
Budd Co	13 1/4	13	13 1/4
Canada Dry	12 3/8	....	....
Canadian Pacific	26 5/8	26 1/4	26 1/4
Case, J I	15 1/4	15	15
Caterpillar Tr	60 1/2	60 1/4	60 1/4
Celanese Corp	20 1/8	19 7/8	19 7/8
Chance Vought Air	34	33 1/4	33 3/4
Ches et Ohio	37 3/8	36 7/8	36 7/8
Chrysler	62 1/2	61 3/4	62
Cities Serv Co	98 3/4	98	98
Colgate Palm	52 3/4	52 3/8	52 3/4
Col. Gas System	15 1/4	15	15
Com. Solvents	20 3/8	19 7/8	20 1/4
Com Credit	45 3/8	45	45 3/8
Con Ed's N.Y.	45 3/8	45 1/4	45 1/4
Cont. Can	77	....	....
Cont. Motors	10 3/8	10 3/8	10 3/8
Cont Oil	81 1/4	....	....
Crane Co	35 1/2	34 3/4	34 3/4
Crown Zeller	52 1/4	52	53 1/4
Curtis Wright	13 3/8	13	13 1/2
Deere et Co	29 1/4	29	29
Dist Seagrams	32 7/8	32 3/8	32 3/8
Dome Mines	16 3/8	16 3/8	16 3/8
Douglas Air	85	83 5/8	84 1/2
Du Pont We N	137 1/2	136 3/4	137 1/4
Eastman Kod	59 7/8	59 3/8	59 7/8
Elec. Auto Lite	36 1/2	36	36 1/2
Eversharp	12 3/8	12 1/2	12 1/2
Firestone T et R	78 1/4	....	....
Gen Dynamics	71 3/4	70	71 1/2
Gen Electric	43 1/2	43 1/4	43 1/4
Gen. Food	71 3/4	71	71
Gen Motors	81	80 3/4	80 3/4
Gillette	62 7/8	62 1/2	62 1/2
Goodrich	101 1/4	101	101
Goodyear	71 1/4	70 3/4	71 1/2
Graham Paige	12 1/2	12 3/8	12 1/2
Greyhound	12 1/2	....	....
Gruman Aircraft	35 1/4	34 1/4	35 3/8
Gulf Oil	56 3/4	56 1/2	56 1/2
Hiram Walker	70	68 3/4	68 1/2
Homestake	46	....	....
Household Fin	65 3/4	....	....
Houston Oil	73 1/2	....	....
Hudson Bay	48 1/4	47 1/2	47 1/2
Ill. Cent Ry	49 3/4	49 1/2	49 1/2
Int Busines M	284	283	283
Int Harvester	33	32	33
Int Nickel	46 3/4	46	46 3/8
Int. Paper	77	76 3/8	76 3/8
Int Tel et Tel	21 3/8	21 1/4	21 1/4
Johns-Manville	75 1/4	75 1/4	75 1/4
Jones et Laughlin	25 1/2	23 1/4	23 1/4
Kennecott	83 3/4	83	83
Y O F Glass	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Lockheed	41 1/4	40 3/4	41 1/4
Loews Inc	18 3/8	18 1/4	18 1/4
Mack Trucks	18 3/8	18 1/4	18 1/4
Macy Co	25 3/4	25 1/2	26 1/2
Merck et Co	20 1/4	19 3/4	20 1/4
Monsanto Chem	86 1/2	....	....
Montg Ward	78	76 3/4	76 3/4
Motorola	41 3/4	....	....
Nat. Biscuit	41 1/4	41 3/8	41 3/8
Nat. Cash Reg	85 1/2	84 1/2	84 3/4
Nat. Dairy Prod	77 3/4	77 1/4	77 1/2
Nat. Distillers	20 3/4	20 1/2	20 3/4
N Y Central	20 3/4	20 1/2	20 1/2
Nor. American	25	24 7/8	24 7/8
Nor. Am Avia	45 3/8	43 3/4	45 1/4
Nor. Pacific	57 1/4	57	57 1/2
Ohio Edison	42 3/4	42 3/4	42 3/4
Ohio Oil	63	62 1/4	62 7/8
Owens, Ill.	87 1/4	....	....
Pac Gas et El	45	44 7/8	45
Packard Motors	2 3/4	2 3/4	2 3/4
Paramount	34 1/2	....	....
Pen RR.	16 1/2	16 3/8	16 1/2
Pepsi Cola	14	13 7/8	14
Phillips Pete	63	61 3/4	62
Procter et Gam	94	....	....
Pulman Inc	54 1/2	54 1/4	54 1/4
Pure Oil	60 3/4	60 3/4	60 3/4
Radio Corp	32 3/4	32 1/2	32 3/4
Remington Rand	23 1/4	22 3/4	23 1/2
Republic Steel	60 1/4	60	60
Reynolds Tob	37 3/4	37 1/4	37 1/4
St. Regis	30 1/2	30 1/4	....
Schenley Ind	19 3/4	....	....
Sears Roebuck	69 1/4	68 3/4	69 1/4
Shell Oil Co	50	49 3/4	49 3/4
Sinclair Oil	44	43 3/4	44
Skelly Oil	45 1/2	45 3/4	45 1/2
Smith A O	42	40	40
Socony Va	45 1/4	44 3/4	45 1/4
Southern Co	18	17 7/8	18
Sou. Pacific	44 3/4	44 1/4	44 3/4
Sou. Railway	54 1/2	54	54 3/4
Sou. Rwy.. Pf	47	....	....
Sperry Corp	76	75 1/4	75 3/4
Stand Brands	34 1/4	34	34 1/4
Stand Oil, Cal	66 3/4	66 1/4	66 1/4
Stand Oil, Ind	79 3/4	79	79
Stand Oil N J	94 1/4	92 3/4	93 3/4
Stand Oil Ohio	40 1/4	39 3/4	40 1/4
Studebaker	18 1/4	17 3/4	17 3/4
Texas Co	74 3/4	73 3/4	74
Texas G Sulph	99 1/2	....	....
Tri-Cont Corp	22	21 7/8	21 7/8
Twentieth CFF	25 1/4	25 3/8	25 3/8
Union Bag et P	69	....	....
Union Carbide	79 1/2	79 3/8	79 1/2
Union Oil Cal	47 1/4	46 3/4	47
Union Pacific	133 1/4	133	133
Unit Aircraft	62 3/4	61 1/4	62
Unit Corp	5 7/8	5 3/4	5 3/4
United Fruit	50	49 3/4	49 3/4
Unit Gas Co	36 7/8	....	....
U S Rubber	36 5/8	36 1/4	36 5/8
U S Rubber Pfd	134	....	....
U S Smelters	49	48	48
U S Steel	53 1/4	52 1/4	52 1/2
U S Steel Pf	158	157	158
Vanadium Corp	70 1/4	70	70 1/4
Warner Pic's	18 1/4	17 7/8	18 1/4
West Pen El	43 1/4	....	....
West'n Un Tel	52 3/4	52 1/4	52 3/4
Westinghouse El	65 1/2	65 3/4	[illegible]
Woolworth	[illegible]	[illegible]	[illegible]
White Motors	33 3/4	33 3/4	33 3/4
Youngst S et T	[illegible]	[illegible]	[illegible]

Qui aura lieu du 12 au 14 septembre au Manoir Richelieu

"La prospérité de l'entreprise, gage de sécurité", tel est le thème qu'étudiera le patronat de la province de Québec, au dixième Congrès annuel de l'Association professionnelle des Industries, qui se tiendra les 12, 13 et 14 septembre, au Manoir Richelieu, à la Malbaie.

M. Paul-H. Frigon, président général, ouvrira le congrès, dimanche soir, 12 septembre. Le président du Congrès, M. Roger-E. Regimbal, exposera le thème et le conseiller ecclésiastique, M. l'abbé Charles Mathieu, prononcera une courte allocution.

Les séances du lundi, dans l'avant-midi et l'après-midi, et de mardi avant-midi, permettront d'entendre les rapports des dirigeants et des divers services de l'association et d'étudier le programme de travail 1954-1955. Lundi soir, on élira les administrateurs qui, à leur tour, choisiront le comité exécutif.

Mardi soir, le diner de clôture sera présidé par le nouveau président et le conférencier à cette occasion sera le Dr Erwin H. Schell, professeur au "Massachusetts Institute of Technology", qui parlera de "Modern Management in Industry".

Par ailleurs, lundi midi, au déjeuner, M. Marcel Francq, membre de la Commission des Relations ouvrières de la province, traitera des "aspirations des travailleurs". Le soir, au diner, M. Hervé Baribeau, industriel de Québec, parlera de "l'A.P.I., facteur de paix sociale". Enfin, au déjeuner de mardi midi, le conférencier sera M. Marcel Clément, professeur aux Hautes Etudes Commerciales de Montréal et directeur du Centre de sociologie rurale d'Yzeure, en France, qui parlera de "l'économie et des relations humaines".

Un programme spécial a été préparé pour les dames qui assisteront au Congrès et la soirée du lundi comportera une fête d'un caractère spécial. Mardi soir, le bal du président clôturera le congrès.

Dimanche après-midi, après l'inscription des délégués et avant le diner, il y aura le coktail du président général. Lundi après-midi, la réception précédant le diner sera offerte par la Cie Ayers Limite, de Lachute, et celle du mardi soir, par la Cie Marine Industries Limited, de Sorel.

Mardi après-midi, le programme prévoit un concours de golf sur les magnifiques terrains du Manoir Richelieu, justement réputés chez tous les professionnels et amateurs de ce sport.

Denrées alimentaires

Montréal (PC) — Voici les prix des denrées tels que donnés à Montréal, hier, par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Oeufs: caisses gratuites; extra-gros 53 1-2-54; gros 53-53-1-2; moyen 39-50; poulette 40-31; B 29; Caisses reçues: 373.

Beurre: prix du gros admissible 58; arrivages courants du Québec, admissible, 57 1-4; beurre de crèmerie, enveloppé, de première qualité, 57-57-1-2.

Fromage: blanc de l'Ontario 30; coloré 30; blanc du Québec 1-4; coloré 27-1-4; prix du gros pour le blanc de l'Ontario 31-1-4; pour le coloré 31-1-4; pour le blanc du Québec 28 1-4; pour le coloré 28-1-4.

Pommes de terre numéro-1; nouvelles du Québec, les 75 livres, 1.50-1.60; Nouveau-Brunswick, les 75 livres, 1.90-2.00.

Bourse de Montréal

Avances irrégulières de la liste locale

Montréal (PC). — Les prix ont avancé irrégulièrement à la Bourse de Montréal, hier, alors que le marché avait une allure modérée.

Les papeteries, les distilleries, les pétroles majeurs et les aciéries étaient en hausse. Une tendance mixte prévalait chez les titres industriels divers, les services publics et les métaux majeurs, tandis que les compagnies de transport et les banques étaient plutôt stationnaires.

Les titres miniers ont légèrement avancé. Les pétroles de l'ouest n'avaient aucune tendance précise.

Des 228 émissions transigées, 77 ont monté, 52 ont baissé et 99 étaient stationnaires. On a enregistré quatorze nouveaux sommets pour l'année.

Selon les moyennes de fermeture, les baques ont baissé de .03 à 44.11; les services publics étaient inchangés à 113.6; les industriels ont baissé de .1 à 217.7; les papeteries ont monté de 3.01 à 1,003.01 et les mines d'or ont baissé de .46 à .63.63.

Blé, ferme

Chicago (PA). — La plupart des contrats de céréales et de fèves soya ont monté hier à la bourse des grains de Chicago, mais le contrat de septembre des fèves soya a fléchi de 4¾ cents à la fermeture.

Les achats de blé ont été surtout influencés par la fermeté des prix des contrats futurs à Winnipeg.

Bourse de Toronto

Liste plus soutenue, après 3 séances consécutives à la baisse

Toronto (PC) — Le marché a interrompu hier une tendance à la baisse qui durait depuis trois jours et une vague soudaine d'activité a poussé le volume des transactions à son plus haut niveau en six mois.

Les échanges étaient si rapides durant la dernière heure que les commis avaient de la difficulté à suivre. Le virement final fut de 4,286,000 actions, le plus considérable depuis le début de mars 1953.

La plus grande activité porta sur les titres miniers à bas prix. Toutes les sections importantes du marché ont fermé avec de bons gains. Les indices n'ont toutefois regagné qu'une partie des pertes subies plus tôt cette semaine.

Vingt-sept sommets et quatre bas ont été enregistrés pour 1954.

Selon les indices de fermeture, les industriels ont monté de .55 à 354.55; les mines d'or ont monté de .78 à 77.80; les métaux non ferreux ont monté de .50 à 150.72 et les pétroles de l'ouest ont monté de .40 à 87.98.

Rapport semestriel d'Opemiska Copper

Usinage de 400 tonnes par jour

Toronto, 27 — Dans les six premiers mois de l'année, la production de métaux d'Opemiska Copper Mines s'est élevée à $2,149,000 avec l'usinage de 61,286 tonnes de minerai; avant déduction des amortissements, le bénéfice s'est chiffré à $716,181.

L'usine, qui a commencé à fonctionner à 300 tonnes par jour, traite maintenant 410 tonnes.

La compagnie se prépare à approfondir le puits et trois galeries seront creusées à 675, 815 et 965 pieds de profondeur.

Bourse de N.-York

Ralliement modéré, après 4 séances à la baisse

New-York (PA) — Le marché a avancé hier de façon modérée, mettant fin à un déclin de quatre jours consécutifs, au cours de la séance la plus tranquille que l'on ait vue depuis plus de deux mois.

Les gains furent fréquents dans les principales divisions et certains atteignirent jusqu'à trois points. Les pertes furent minimes.

Les avionneries, les aciéries et les pétroles ont substantiellement monté. Les chemins de fer ont réussi à rester stationnaires, après une faiblesse au début.

Les moyenne de la Presse Associée pour 60 titres a monté de 40 cents à $132.20. La moyenne de la section industrielle a avancé de 80 cents, celle des chemins de fer est restée inchangée et celle des services publics a gagné 50 cents.

On a enregistré 35 sommets et aucun bas pour l'année. Le virement fut de 1,740,000 actions.

A la Bourse américaine, les prix étaient fermes et le virement fut de 570,000 actions. Les valeurs canadiennes étaient mixtes.

Bourse de Londres

Vigueur de la liste mobilière

Londres (Reuter). — Une manifestation de vigueur de la part des titres industriels a constitué hier le fait saillant à la Bourse de Londres. Les affaires en général ont été moins brillantes que jeudi. Les valeurs de tout repos se sont avérées incapables de conserver leurs gains récents. On a noté des pertes minimes.

Les titres du dollar ont baissé dans leur ensemble.

La plupart des sections du compartiment industriel a fait des gains, notamment le transport maritime, l'électricité, les brasseries, la papeterie et le tabac.

L'or a peu évolué. Les pétroles ont été irréguliers et le thé à la baisse.

Dollar, inchangé

Montréal (PC) — Le dollar américain était inchangé à un escompte de 3 1-32 pour cent par rapport à la devise canadienne, hier. Il fallait donc 96 31-32 cents en numéraire canadien pour acheter un dollar américain.

La livre sterling a baissé de 5-16 de cent à $2.71 15-16.

— ● —

New-York (PC). — Le dollar canadien était inchangé hier, à une prime de 3/8 pour cent par rapport à la devise américaine. La livre sterling a baissé de 1/4 de cent à $2.80 9/16.

Le Change étranger

Cours fournis par la Banque Canadienne Nationale

New-York, dollar	0.96 31/32
Angleterre, livre	2.72 1/16
France, franc	0.002776
Belgique, franc	0.0195
Suisse	0.2263
Norvège, couronne	0.1360
Danemark, couronne	0.1406
Suède, couronne	0.1875
Tchécoslovaquie, cour.	0.1347

COURS DE L'OR

Paris (PC). — La cote du Napoléon, ancienne pièce d'or française de 20 francs, a hier atteint 2,770 francs sur le marché libre de l'or en France. Celle de l'aigle, pièce d'or américaine de $10, a touché 7,060 francs.

* * *

Londres (PC). — Voici la cote de l'once d'or fin, hier, en devises américaines, sur le marché libre de l'or en France: $35.04 offert et $35.08 demandé. Le prix de l'or en once de Troyes a touché $34.951/3 (249 shillings et 8 pence) sur le marché londonien des lingots.

Avis légal

AVIS est par les présentes donné que WILLIAM A. BELL en sa qualité de tuteur à la propriété de Gale Patricia O'Neill et Charles Daniel O'Neill, enfants mineurs de Charles Stanley O'Neill et de feu dame Doris Wilhelmina Bell, son épouse, de son vivant marchande publique, de la cité et du district de Montréal, a accepté sous bénéfice d'inventaire, la succession de ladite défunte, mère des susdits enfants mineurs.

Montréal, le 17 août 1954.

MARCUS & FEINER
Avocats du Tuteur

MINES HORS-LISTE

G. E. LESLIE & CO., Membres
Montreal Stock Exchange — Canadian Stock Exchange

Actions	Offre	Dem.	Actions	Offre	Dem	Actions	Offre	Dem
Absam	31	36	Independent	9	11	Que Beryl	62	67
Adnor	7	9	Int'l Asbestos	6	8	Q Graphite	38	42
Anthonian	30	33	Kamlac	12	14	Quelo	3	5
Bellren	20	22	Kenbay	6	8	Rainville	16	19
Belmont	....	10	Kenmac		23	Rand Mal	10	12
Burnt Hill	300	310	King Copper	44	48	Redcon	[illegible]	[illegible]
Burnt Hill	3.60	3.75	Lorie New		8	Romac	24	28
Calumet C	13	16	Lun Echo	53	55	Roymont	6	10
Chateau	14	18	MacKellar	35	38	St Cyr	....	35
Clinger	9	11	Montgomery	3	5	St. Micheals	16	19
Cons Chib	35		Nat'l Mal	3	5	St. Simeon	21	26
Cont Copper	12	15	New Malartic	4	6	Scot Chib	2 1/4	3 1/2
Dawmac	103	108	New Augur	5	7	South Bach	30	33
Delsohn		40	New Pen	10	12	Southvue		6
Derogan	36	40	Nipiron	32	35	Starlight	6	9
Doris	2	4	Norbeau	60	70	Sudbury N	38	40
Drummond		35	Normiska		16	Titanium	19	23
Frebert	6	9	Oklend	9	11	Troysco	6	9
Fundy Bay	7	10	Ont Nickel N	12	15	Uran King	1.41	1.46
Garland	28	34	Opemisca E	35	40	Wesley	3	4
Glensons	3	4	Oreland		40	Whit U	90	95
Goldmaque	9	12	Pascalis	7	9	Wadasa	7	10
Greenlee	3 1/2	5 1/2	Pascar	....	15	Whit Uran	50	60
Imperial M	59	60	Pershing Man	4	6	Wm Lees	23	25
			Provincial	2	4	Young Dave	5	7

CITE DE MONTREAL

Expropriation et possession préalable, aux fins d'un parc de stationnement, d'immeubles situés à l'angle sud-ouest des rues Villeneuve et Saint-Dominique.

La Cité de Montréal donne, par les présentes, avis public que le 14 septembre 1954, à 10.30 heures du matin ou aussitôt que conseil pourra être entendu, elle présentera par le ministère de ses procureurs soussignés, à la cour supérieure, ou à l'un de ses honorables juges siégeant à la division de pratique, chambre no 31, au palais de justice, à Montréal, Province de Québec, une requête demandant:

a) de fixer le jour où la Régie des services publics devra commencer les travaux à faire pour constater et évaluer les immeubles ou parties d'immeubles décrits ci-dessous que la cité de Montréal entend acquérir, en vertu des articles 421 et suivants de sa charte et amendements (62 Victoria, chapitre 58) ainsi que les dommages résultant de cette expropriation et les prix et indemnités à être payés par la cité de Montréal pour l'acquisition desdits immeubles ou parties d'immeubles.

b) de fixer le jour où la Régie devra faire son rapport.

Les immeubles ou parties d'immeubles à acquérir aux fins d'un parc de stationnement, à l'angle sud-ouest des rues Villeneuve et Saint-Dominique, sont les suivants:

Les immeubles ou parties d'immeubles ci-après décrits, tous du cadastre (plan et livre de renvoi officiels) du Village incorporé de la Côte-Saint-Louis, désignés au plan d'expropriation D-38 Laurier déposé au bureau du directeur des travaux publics, par les numéros indiqués en regard de chacun d'eux.

1. Le lot numéro 130-8 dudit cadastre; avec bâtisses dessus érigées; de figure irrégulière; borné au nord-est par la rue St-Dominique (sans numéro cadastral); au sud-est par une partie du lot no 130-7 du même cadastre; au sud-ouest par une partie du lot no 105 du même cadastre; au nord-ouest par une partie des lots nos 104 et 130-9 du même cadastre; mesurant quarante-deux pieds et neuf dixièmes de pied (42.9') au nord-est, quatre-vingt-cinq pieds et sept dixièmes de pied (85.7') au sud-est et au nord-ouest, quarante-trois pieds (43') au sud-ouest; contenant en superficie trois mille six cent quatre-vingt-un pieds carrés (3,681') mesures anglaises;
2. Une partie du lot numéro 130-9 dudit cadastre; avec bâtisses dessus érigées; de figure irrégulière; borné au nord-est par la rue St-Dominique (sans numéro cadastral), au sud-est par le lot no 130-8 du même cadastre, au sud-ouest par une partie du lot no 104 du même cadastre, au nord-ouest par une autre partie dudit lot no 130-9; mesurant vingt et un pieds et deux dixièmes de pied (21.2') au nord-est et au sud-ouest, soixante-quinze pieds et sept dixièmes de pied (75.7') au sud-est, soixante-quinze pieds et six dixièmes de pied (75.6') au nord-ouest; contenant en superficie mille six cent quatre pieds carrés (1,604') mesures anglaises;
3. Une autre partie du lot numéro 130-9 dudit cadastre; avec bâtisses dessus érigées; de figure irrégulière; borné au nord-est par la rue St-Dominique (sans numéro cadastral), au sud-est par une autre partie dudit lot no 130-9, au sud-ouest par une partie du lot no 104 du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 130-10 du même cadastre; mesurant vingt pieds et quatre-vingt-quinze centièmes de pied (20.95') au nord-est et au sud-ouest, soixante-quinze pieds et six dixièmes de pied (75.6') au sud-est, soixante-quinze pieds et quarante-cinq centièmes de pied (75.45') au nord-ouest; contenant en superficie mille cinq cent quatre-vingt-deux pieds carrés (1,582') mesures anglaises;
4. Le lot numéro 130-10 dudit cadastre; avec bâtisses dessus érigées; de figure irrégulière; borné au nord-est par la rue St-Dominique (sans numéro cadastral), au sud-est par une partie du lot no 130-9 du même cadastre, au sud-ouest par une partie du lot no 104 du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 130-11 du même cadastre; mesurant quarante-deux pieds et sept dixièmes de pied (42.7') au nord-est et au sud-ouest, soixante-quinze pieds et quarante-cinq centièmes de pied (75.45') au sud-est, soixante-quinze pieds et six dixièmes de pied (75.6) au nord-ouest; contenant en superficie trois mille deux cent vingt-cinq pieds carrés (3,225') mesures anglaises;
5. Le lot numéro 130-11 dudit cadastre; avec bâtisses dessus érigées; de figure irrégulière; borné au nord-est par la rue St-Dominique (sans numéro cadastral), au sud-est par le lot no 130-10 du même cadastre, au sud-ouest par une partie des lots nos 103 et 104 du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 130-12 du même cadastre; mesurant quarante-deux pieds et sept dixièmes de pied (42.7') au nord-est et au sud-ouest, soixante-quinze pieds et six dixièmes de pied (75.6') au sud-est, soixante-seize pieds et deux dixièmes de pied (76.2') au nord-ouest; contenant en superficie trois mille deux cent quarante et un pieds carrés (3,241') mesures anglaises;
6. Le lot numéro 130-12 dudit cadastre; avec bâtisses dessus érigées; de figure irrégulière; borné au nord-est par la rue St-Dominique (sans numéro cadastral), au sud-est par le lot no 130-11 du même cadastre, au sud-ouest par une partie du lot no 103 du même cadastre, au nord-ouest par la rue Villeneuve (sans numéro cadastral); mesurant quarante-trois pieds et sept dixièmes de pied (43.7') au nord-est, soixante-seize pieds et deux dixièmes de pied (76.2') au sud-est, quarante-trois pieds et six dixièmes de pied (43.6') au sud-ouest, soixante-seize pieds et huit dixièmes de pied (76.8') au nord-ouest; contenant en superficie trois mille trois cent trente-neuf pieds carrés (3,339') mesures anglaises.

Hôtel de Ville
Le 28 août 1954.

CHOQUETTE & BERTHIAUME,
Procureurs de la cité de Montréal

COURROIE SCELLOS V
en maillons de cuir à l'épreuve de l'huile, de la chaleur et des acides
Fabrication française
971, St-Jacques ouest - Montréal UN. 6-3885
DOMINION BELTING

SÉCURITÉ

Aucune régie n'offre plus de sécurité que celle de la société de Fiducie: elle comble toutes les déficiences individuelles. Confiez-lui l'administration de votre succession dans votre testament. Les quelque $40,000,000 qu'elle gère présentement sont constitués de plus de petites fortunes que de grandes. Avec raison: qui à moins doit courir moins de risques.

SOCIÉTÉ NATIONALE DE FIDUCIE
41 ouest, Saint-Jacques, Montreal (1) HA 3291

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

COMPTABLES AGRÉÉS

MEMBRES DE
L'INSTITUT DES COMPTABLES AGREES DE QUEBEC | THE INSTITUTE OF CHARTERED ACCOUNTANTS OF QUEBEC
— Etabli en 1880 —
Lucien-D. Viau, C.A. Sec. trés. hon. - 430, Edifice Canada Cement • Tél.: LA. 9263-4

J. ARTHUR W. ARCHAMBAULT & ASSOCIES
Comptables agréés
A.W. Archambault, C.A. A. Lafond, C.A. D. Marchand, C.A. J. Henri Boivin, C.A. Gérald Arbour, C.A.
159 ouest, rue Craig, UN. 1-1491

ARMAND & FILLION
Comptables agréés
Edifice Transportation
132 o., rue St-Jacques, PL. 8476

ROLAND R. BEAUDRY
Comptable agréé
3999 est, Ontario AM. 6434

BEAULIEU & DUGRE
Comptables agréés
Ion. Paul Beaulieu, C.A. Roger Dugré, C.A.
10 est, rue St-Jacques MA. 5344
168 rue Jacques Cartier 6-7041 ST-JEAN

LORENZO BELANGER ET ASSOCIES
Comptables agréés
L. Bélanger, C.A. J. Bélanger, C.A. H. Bertrand, C.A. R. Beaudin, C.A.
630 ouest, rue Dorchester, UN. 6-6591

BELANGER & DAHME
Comptables agréés
10 ouest, rue St-Jacques BE. 3475

CAMILLE BENOIT
Comptable agréé
2393, Boul. Rosemont TA. 8486

BERNIER & BERNIER
Comptables agréés
J. Lucien Bernier, C.A. Georges Bernier, C.A.
60 ouest, rue St-Jacques HA. 6174

PAUL E. BONNIER & CIE
Comptables agréés
132 ouest, rue St-Jacques PL. 2781

CARDINAL & ALLAIRE
Comptables agréés
10 ouest, rue St-Jacques HA. 3073

CHARTRE, SAMSON, BEAUVAIS, BELAIR & CIE
PAUL GONTHIER associé à titre particulier
Comptables agréés
Montreal — Québec — Rimouski Val-d'Or — Rouyn — Amos

CLAIROUX & NORMANDIN
Comptables agréés
Delphis Clairoux, C.A. Yvon Normandin, C.A. Gilles Normandin, C.A.
203, Place d'Youville, MA. 3710

CLARKSON, GORDON & CIE
Comptables agréés
H. M. Caron, C.A. A. W. Gilmour, C.A. G. P. Keepling, C.A.
Associés résidents
507 Place d'Armes PL. 9015
Montréal - Toronto Hamilton - London - Winnipeg Régina - Calgary - Vancouver

COURTOIS, FREDETTE & CIE
Comptables agréés
P. E. Courtois, C.A. R. Courtois, C.A. F. Fredette, C.A. R. R. Pouliot, C.A. M. Lajeunesse, C.A. R. Poupart, C.A. G. Charette, C.A. R. A. Poirier, C.A. H. P. Duhamel, C.A.
10 ouest, rue St-Jacques PL. 9432

DENIS, ROULEAU & CIE
Comptables agréés
Jean-Paul Denis, B.A., B.S.A., L.S.C., C.A. Jean-Paul Rouleau, B.A., L.S.C., C.A. Marcel André, L.S.C., C.A. Jacques Huard, L.S.C., C.A. Hervé Fafard, B.A., L.S.C., C.A. Olivier Sasseville, B.A., L.S.C., C.A. Bernard Dumais, L.S.C., C.A.
276 ouest, rue St-Jacques, MONTREAL Tél.: HA. 5208
GRANBY 237, rue Principale Tél.: 5469

J. Arthur DESCHAMPS
comptable agréé
1411 Crescent, Montréal 25 HA. 7812

ROGER GAUVIN & CIE
Comptables agréés
Roger Gauvin, C.A. Maurice Gauvin, C.A.
1140 ouest, Ste-Catherine, UN. 6-7134

GERARD LABELLE
Comptable agréé
3414, Avenue du Parc
Suite 309 UN. 6-0897

LAVALLEE, BEDARD, LYONNAIS, MESSIER, GASCON
Comptables agréés
H. Lavallée, C.A. R. Bédard, C.A. R. Lyonnais, C.A. R. Messier, C.A. Lionel Gascon, C.A. Jean Lussier, C.A. Paul H. Drouin, C.A. J. Desmarais, C.A. Paul L. Noiseux, C.A. Emile Fortin, C.A. Jean Gaudreau, C.A. R. Sénécal, C.A. Paul Nadeau, C.A. David Crockett, C.A. Maurice St-Louis, C.A. Robert Jacques, C.A.
Edifice Kent - 10 est, St-Jacques MA. 7085 - MONTREAL
SHERBROOKE - TROIS-RIVIERES

L'HEUREUX, L'HEUREUX & CIE
Comptables agréés
J. Arthur L'Heureux, C.A. Louis O. L'Heureux, C.A.
30 av. de l'Epée, Outremont CR. 2446 (coin Laurier ouest)

McDONALD, CURRIE & CO.
Comptables agréés
Montréal, Québec, Ottawa, Toronto, Saint-Jean, Sherbrooke, Vancouver, Hamilton, Charlottetown, Edmonton.
Edifice Aldred, 507 Place d'Armes, Montréal MA. 8311

NADEAU, PAQUET & CIE
Comptables agréés
Jacques-R. Nadeau, C.A., Albert Paquet, C.A. Guy Ouimet, C.A.
1290 St-Denis LA. 2205-6

PELOQUIN & HUNTER
Comptables agréés
Jean-G. Péloquin, C.A. T.G. Hunter, C.A.
132 ouest, rue St-Jacques HA. 2783

RENE PROULX, B.A.C.A.
Comptable agréé
507 Place D'Armes, ch. 808
MONTREAL MA. 9351

RAYMOND, CHABOT, MARTIN & CIE
Comptables agréés
J. Raymond, C.A. G. Chabot, C.A. G. Martin, C.A. J. Paré, C.A. K. McIsaac, C.A. R. Caron, C.A. R. Dionne, C.A.
132 ouest, rue St-Jacques HA. 8148

RUFIANGE, LEBLANC & CIE
Comptables agréés
J. J. Rufiange, L.S.C. - C.A. Fernand E. Leblanc, L.S.C. - C.A.
418, rue St-Sulpice PL. 2703

ROBERT ST-DENIS & CIE
Comptables agréés
6459 ave Christophe-Colomb (angle Beaubien) GR. 2797

Paul E. TRUDEL
Comptable agréé
Edifice Aldred LA. 8201

LUCIEN VIAU & ASSOCIES
Comptables agréés
C. A. Desrochers, C.A. Fernand Rheault, C.A.
159 ouest, rue Craig UN. 6-8648

VIAU & ROBIN
Comptables agréés
L.-D. Viau, C.A. H. Lionel Robin, C.A. Jacques R. Chadillon, C.A.
4926 ave Verdun, Verdun, YO. 0642

BOURSE DE MONTREAL

Cours, fournis par la Presse Canadienne

Ventes	Titre	Haut	Bas	Ferm
1100	Abitibi	23⅝	23¼	
15	Do P	25		
100	Algoma	42¼	42	
190	Aluminium	66⅞	65	65¾
30	Aluminium	26		
6	Do P 5½ pc	107		
30	Ang Cdn P	53¾		
35	Ang Tel P	48		
75	Argus	19		
666	Asbestos	29¾	29½	29½
75	Assoc Tel	95		
100	Atlas Tel A	95		
100	Atlas	14½		
125	Bathurst A	52¼	52	
2510	Bell	44¼	44	44¼
5758	Brazil	7½	7⅜	7½
900	BA Oil	26½		
60	BC Elec	93½		
100	Do P 5 pc	53½		
275	B C Forest	7½		
350	B CPow	23½	23⅜	
135	BC Tel	42⅝	42	
130	Bulolo	685		
610	Can Cement	124	125	
615	C Iron	24½	24¼	24½
10	C Safeway	105		
17	C Steamship	13½		
900	C Brew	25½	25	25½
50	C Bronze	35½		
75	C Canners	28½		
095	C Car	24½		
225	Do A	24¾		
725	C Cel	20½	20⅜	20½
20	Do P	34		
100	Do P $1	20		
25	C Chem	8¾		
25	C Cott	14		
10	Do P	10		
366	C Industries	25½	25	
5	C Loco	17		
530	CPR	25¾	25⅝	25½
310	C Vickers	32		
250	Cockshutt	8¾	8½	
275	Smelters	27½	27¼	27½
100	Con Tex	7¼		
125	Con Glass	28		
450	Corby A	14¾	14¼	
100	Do B	13⅝		
1400	Seagrams	32	31⅝	32
1140	D Bridge	20	19⅝	
100	D Corset	13½		
300	D Foundries	16⅝	16⅜	16⅝
915	D Steel	12⅞		
900	D Tar	10	9½	
1475	D Tex	6⅞	6⅝	
175	Do P	140¼		
180	Donohue	22		
355	Dow	25		
25	Eddy A	30¼		
1275	Fam Play	26⅝	26	26⅝
695	Foundation	21¼	21	21¼
2700	Fraser	22	21½	21⅞
275	Gatineau	26¼	26	26¼
705	Gen Dynaom	70	68	68½
100	Gen Stl ares	11¼		
25	Do P	103		
75	Gypsum	42		
670	How Smith	26	25¾	26
80	Hud Bay	46¾		
725	Imp Oil	34½		
1150	Imp Tob	10		
920	Ind Accep	48		
2380	Int Nickel	45	44½	45
30	Int Pete	21⅝	21	21⅝
60	Int Util	34		
920	Inter Pipe	28¼		
50	Lake of Wds	36		
100	Laurentide A	13		
100	Do B	21¼		
100	MacMill B	23		
10	Mailman P	87		
787	Massey	8¼		
715	McColl	33½	33	33½
700	Molsons A	25		
300	Mtl Loco	16		
100	Morgan 6	17¼		
5	Do P 4¾	105½		
840	Nat Stl Sar	27	26½	26⅝
75	Niagara Wire	39¾		
165	Noranda	73¼	73¾	
50	Ogilvie	34½		
885	Powell Riv	36⅝	36⅝	
80	Pow Corp	44		
200	Price	40¼	40	40¼
150	Prov Trans	16	15¾	16
710	Que Pow	28½		
100	Royalite	11¼		
5	Saguenay	104		
401	St Lawr Corp	59½	58¾	59½
930	Shawgn	50¼	50¼	
1	Sherwin	140		
314	Steel	36		
141	Thrift	32¾	32½	
50	Utd Steel	14		
25	Wabasso	11¾		
425	Walker	68½	65½	67½
60	ellers	27		
	BANQUES			
325	Montréal	42⅝	42¼	42½
4783	Do Rts	305	300	
25	Nova Scotia	49½		
8	C Natle	33		
435	Commerce	42¾	42½	
175	Royal	43½		
1965	Do Rts	265	260	

BOURSE CANADIENNE

Cours, fournis par la Presse Canadienne

Ventes	Titre	Haut	Bas	Ferm
25	Ang Cdn Pulp	34		
1000	Ang Nfld	10½		
6965	Brown	15¾	15¼	15⅜
65	Do 1st P	110	109½	
75	Can Pack	36¼		
5	C Vinegars	15		
100	Cdn Dredge	70		
50	C Gen Inv	27½		
100	C P et P Sec	5¼		
25	Catelli A	21		
1145	Con Pap	54¼	54	
312	Crown Zeller	51½	50¼	51½
125	Dom Eng	24		
200	D Magnesium	14¼		
75	D Woollens	300		
682	Dupont	32¾	32½	
475	Fleet	220		
131	Ford	96¼	95½	96¼
825	Grt Lakes	27⅜	27¼	
200	Kelvinator	22¾		
100	Lambert A	12		
188	Do B	14½		
25	Loblaw B	63½		
100	Lowney	19		
150	MacLaren	69⅝		
37	Mersey Pap	120		
25	Mex Light	7¼		
10	Minn et Ont	35½		
175	Moore	31		
5	Que Tel	21½		
100	Russell	16½		
5	Sou Can Pow	141		
90	Traders P	45		
175	Tr Mt Oil P	25		
260	Union Gas	41½		
125	Watermans	10⅛		
100	Watson Jack	12½		
10	Westeel	21½		
25	Windsor Hotel	32		
	MINES			
100	Aconic	365		
28200	Ameranium	32	30	
5000	Aumaque	15		
12000	Base Met	39	38½	39
1500	Bellechasse	80	77	80
1000	Belville	37		
1200	Beaucage	425	400	425
1250	Boreal	215	210	
38000	Bouscad	17	14	16
13500	Calumet Ur	20		
1700	Camp Chib	380	375	380
6300	Carnegie	32	28½	30
1000	Chem Res	305		
4000	Chib Explo	67	60	66
800	Cons Howey	345	325	345
2500	Coulee	22	20	
2700	Dom Asb'tos	23	22	
400	East Smelts	260	255	
350	Falconb'ge	18¾		
100	Gods Lake	72		
5500	Grandines	22	21½	22
1600	Gui Por	32	30	
725	Hollinger	17⅝	17½	
2300	Inspiration	235	220	
65075	Iso	70	62	68
4500	Jardun	25		
1000	Kayrand	9		
100	Labrador	975		
75	McIntyre	62½		
2000	Merrill	44	43	
750	Min Corp	15⅛	16	
3500	New Welhi	142	134	142
2500	N Mylamaque	62	61	62
2000	N Santiago	4¾		
2500	N Vinray	7	6½	7
5500	Nocana	14	11½	14
2000	Obalski	18		
3800	Opemiska	236	230	235
13200	Orchan	30	27	30
3000	Parbec	30	28½	30
1000	Pitt	3		
2000	Que Chib	13		
1000	Que Copp	88		
500	Que Smelt	9		
700	Sherritt	475	470	
100	Steep Rock	770		
1000	Sudbury	20		
300	Sullivan	355	350	355
2500	Tiblemont	7		
100	Torbrit	165		
2750	Trans Dom	225	221	225
100	Violomac	160		
7000	Weedon	20	19	20
500	West Tung	63		
6600	Willroy	425	340	400
	HUILES			
500	Altex	45		
100	Anglo Cdn	470		
3500	Antone	22¼	22	22¼
6000	Calalta	20		
500	C et E Corp	12		
4500	Cdn Admiral	39	35	39
1000	Cdn P L	142		
2100	Empire Oil	25		
200	Home	725		
700	Jasper	169	165	169
13000	Nw Bristol	110		
500	Phillips	120		
6400	Pontiac	208		
4300	Que Oil	26	23	26
1200	Sapphire	241	239	241
1500	Trican Pet	65		
29650	Tri Tor	81	78	81
3500	Westburne	60		
100	West Maygill	190		

149 Industrielles 63,200.
79 Mines et huiles 348,200.

Bourse de Toronto

Cours fournis par la Presse Canadienne

Ventes	Titre	Haut	Bas	Ferm
2775	Abitibi	23¼	23⅛	23¼
585	Do P	25¼		
200	Acadia	8⅞		
4000	Acad Uran	13	12¼	13
1000	Acme	16		
700	Ajax	53		
500	Akaitcho	78		
1700	Albermont	90		
1200	Do ts	27		
200	Alta Dist	160		
4756	Algom	740	730	740
475	Algoma	42		
681	Alumin	65¾	65½	
95	Alum 1P	26½	26	26½
20	Do 2P	107½		
140525	Am Leduc	51½	43	50
1500	Am Neph	90		
2100	Anacon	267	263	267
1000	Anchor	7		
2751	Ang Cdn	465	460	
70	Ang C Pulp P	54½	54	54½
2700	Ankeno	7½	7	
17500	Aquarius	22	21	
800	Argus	19⅛	19	19⅛
500	Do P	100		
2000	Arjon	10½	10	
10000	Asc	48	46	47
10500	Athona	11½	10	11
70	Atlas Stl	14⅝	14½	
4000	Atlas YK	15	14	
60250	Aubelle	11	7	11
2000	Aumacho	17		
19500	Aumaq	15½	13½	14
1200	Aunor	221		
9950	Avillabona	13½	12½	13½
11000	Bagamac	15½	14⅞	15
790	Bailey	390		
6850	Banff	205	190	200
180	Bank Mtl	42⅞	42½	
1652	Do Rts	310	300	310
350	Bank NS	50	49⅝	
150	Bank Tor	51		
62100	Barnat	125	117	125
1200	Barvue	162	154	162
200	Do Wts	63		
22150	Barymin	255	242	250
153337	Base Met	41	38	41
4300	Baska	28	26	28
19300	Bata	23	21½	23
5350	Beaucage	445	400	405
11790	Belcher	58	55	56
800	B Duq	31		
100	Beatty	7¼		
1300	Beav Lodge	45		
17500	Bellekeno	10	9½	10
3009	Bell	44½	44	44½
2000	Berens	80	65	
3000	Beta	22	21	22
13700	Bevct	22	21	
800	Bibis	10½		
2000	Bidgood	6		
6500	Bobjo	24½	23¾	24
5500	Bonville	14	12	
4000	Bordulac	8	6½	
1500	Boymar	9	8	8¾
950	Bralorne	340	325	340
100	BR Cord A	15½		
2160	Brazil	7⅜		
2000	Brewis	6½		
1800	Brilund	195	190	195
300	Britalta	400	390	400
1330	BA Oil	23½	26⅜	26½
60	BC Elec 4P	93		
25	Do 4¾P	102½		
20	Do 5P	53½	53⅛	53½
200	BC Forest	7½		
620	BC Power	23⅞	23¼	
16200	Brit Emp	13	17	17½
2950	Broulan	148	144	
1000	Brunhurst	9		
2500	Brunsman	9⅛	9	9⅛
5500	Brunston	10		
230	Brunswick	10½	10¼	
1500	Buffadison	5½		
500	Buff Ank	63		
18000	Buff Cdn	15	14	15
405	Build Prod	43¼		
10	BC Telephone	42¾		
170	Burlington	28	25½	
15	Burns B	48		
7400	Calder	19	17	18
550	Cal Edm	12		
3000	Callinan	15	14¼	14½
717	Calvan	445	440	445
4106	Camp Ch	380	375	
600	Camp RL	785	775	785
30	Can Cem	125		
6	Do P	31		
545	C I Fndry	24⅜	24	
125	C Oil Lands	285		
15	C Per Mor	74		
40	C Steam P	12¼		
8500	Cdn Ad Oil	39	34½	39
2300	C Atl Oil	430	420	430
220	C Bank Com	42⅝	42	
795	C Brew	25⅜	25¼	25⅜
50	C Can	28⅜	28	
405	C Car	24½		
140	Do A	24½	24¼	
35	Cel	20½		
175	Do $1	20¼	29½	20¼
150	C Chem	8⅛		
600	C Collier	740	730	
500	C Decalta	61		
500	Do Wts	22		
1380	C Dev Pete	137	135	
130	C Dredge	70½	70	70½
1625	C Homested	225	219	225
3000	C Mal	45¼		
300	C Oil	14¾		
30	Do 5P	105		
500	C O & G Res	38		
270	CPR	25¾	25½	25⅝
13300	Cdn P&P	144	135	142
25	C Salt	10		
10	C Tire	72		
475	C Vickers	32	31½	32
5300	C Williston	355	320	345
200	Cassiar	580		
1100	Cent Expl	460	450	455
1100	Cent Leduc	155	150	
2000	Cent Pat	67		
1300	Centre L	115	110	115
1000	Centremaq	6⅞		
500	Chamberlain	20		
500	Charter	104	101	
305	Chart Trust Rts	6½		
200	Chatco P	5¾		
20900	Chem Res	320	300	320
1500	Chesterv	36		
12600	Chib Expl.	69	62	69
20000	Chimo	153	140	150
8888	Cobalt Chem	83	80	
1000	Do Vt	73		
16361	Cobalt	109	105	109
1000	Coch Will	115	112	
35	Cockshutt	8¾		
500	Cody	111		
663	Colastream	14		
100	Coll'Wood P	13		
500	Colomac	3⅜		
7100	C Allenbee	15	13	
89050	C Astoria	14	10	14
1000	C Cordansun	16		
4042	C Denison	47½	47	
1850	C Discovery	238	233	238
6500	C Gillies	23	21	21½
16100	C Halliwell	16	14	15
51230	C Howey	250	310	335
4800	C Mosher	105	102	105
545	C Smelt	27⅝	27⅜	
5700	C Mic Mac	182	170	175
3500	C Nichol	19	18	
4000	C Orlac	7½	7	7½
1100	C Peak	13		
1200	C Ranwick	68	67	68
3500	C Rochette	5¾	5½	
500	C Sannorm	7¾		
200	C W Pete	240		
1215	C Gas	23¼	23	23¼
200	Conwest	320	315	
1500	Copper Man	11½	11¼	11½
615	Corby A	14½	14	14⅜
100	Do B	14		
1000	Coulee	24	22	
2610	Croft	80	79	80
500	Croinor	21		
123	Crown Zell	50½	50⅜	50½
75	Crows N	100		
500	Crowshore	7		
500	Daragon	14½		
15	Day Leath A	9½		
7000	Deldona	19	17	19
300	Delnite	107		
1600	Del Rio	125	120	
1000	Detta	13½		
1095	Dist Seag	32⅛	31¾	32
100	Dome	16¼		
900	Dome Expl	500		
3300	Dom Asbes	24	23	24
220	D Bank	38¾		
51	D Dairies	5½		
810	D Fndry	13¾	16⅜	16¾
603	D Magnes	14¼	14	14¼
910	D Steel	12¾	12½	
292	D Stores	28⅞	12½	
825	D Tar	10	9¾	
600	D Tex	7	6¾	6⅞
6000	Donalda	39	38	39
500	Dow	25		
2200	Dragon	19		
17500	Duvex	34	33	34
13900	Dyno	122	118	122
28625	E Mal	290	270	282
3600	E Rim	94	92	
770	E Sull	395		
6400	E Metal	75	72	73
100	E Steel	8		
25	Eddy	30½		
9000	Elder	74	67	74
1000	El Sol	8		
15300	Estella	19	18½	19
4000	Eureka	90	88	90
1947	Falconbridge	18⅝	18½	
980	Fam Play	26½	26	26¼
95	Fanny F	24¾	24½	24¾
3900	Fargo	117	115	116
22900	Faraday	89	85	86
195	Fed Grain	26		
5000	F Kirk	8	7¾	8
1900	F Pete	370	365	
6000	Fenimore	41	40	40½
1500	Do B Wts	10¼		
1100	Fleet	220	215	
507	Ford A	97	95½	97
5	Foundtn	21		
1080	Fraser	22	21⅞	21⅞
1920	Frobish	500	480	485
7400	Gaitwin	24	22	24
1000	Gas Expl	36		
200	Gatineau	26¼		
3855	Geco	975	955	
200	Gen Bak	7		
225	G Dynam	69	68	68¼
600	G Pete	545	510	
500	Do A	525	510	
225	G S Wares	11½		
5	Do p	103		
11500	Geneva	8½	8	8½
1725	Giant	820	810	
9350	Gods L	72	69	72
7600	Goldale	26	25	26
500	Go Eagle	6		
5000	G F Uran	40		
1150	Go Man	185	180	185
174493	Goldhawk	32	19¾	28
1000	Goodfish	4		
25	Goodyr p	52½		
225	G Mackay A	8	7⅝	8
100	Grafton A	18½		
400	Gra Bous	29	27	29
10500	Grandines	23	22	23
275	Gt Paper	27⅞	27¾	27⅞
100	Gt Nor Gas	485		
1470	Gt Plains	18½	18¼	18½
50	G W Coal A	6¾		
13500	Gt Swt Grass	180	175	180
40	Gridoil	645	640	
134200	Gulf Lead	11⅝	8½	11½
1020	Gunnar	835	830	
1000	Gwillim	6¼	6	
135	Gypsum	42	41¾	
8000	Har Hib	8	7	
3600	H of Lakes	33	32	
1500	Headway	14		
1000	Heath	7		
500	Hi Bell	46		
150	H & Dauch	50	49¾	50
600	Hollinger	17⅝	17⅜	
825	Home	725	715	
19900	Homer	22	20	22
24000	Hosco	4½	4	4½
50	H Smith	25⅝		
700	Hoyle	239	229	239
315	Hud Bay	47¼	46¾	47½
50	Hugh Pam	30		
10	Hur Erie 20 pc	26		
5500	Hy Charg	7		
200	Imp Bank	46		
120	Imp Life	50	49	50
988	Imp Oil	34½	34⅜	
1000	Imp Tob	70	9⅞	
500	Ind Lake	3¾		
1420	Ind Accep	48¼	48	
150	Ingersoll	9		
1800	Inglis	10⅞	10½	10⅝
5800	Inspira	235	216	
50	I Bronze p	17		
4675	Int Nick	45	44⅝	45
75	Do p	133⅞	133½	
597	Int Pete	21½	21	21½
1530	Interprov Pl	28⅜	28¼	
100	Interprov Build	14¼		
200	Jasper	170	165	170
24950	Jellicoe	17	14	
31050	Joliet	60	57	
14700	Jonsmith	31	28½	31
2200	Kayrand	9	8	
500	Kelvinator	22¾	22½	22½
125	Kerr Add	18½		
3000	Keyboycon	9½	9¼	9½
1100	Keymet	80		
500	Kirk L	43		
500	Kirk Town	13		
2000	Klondike	5½	5¼	
9000	Kristina	34	31	33½
80	Kroy	120	118	
615	Labatt	22	21⅞	
60	Labrador	975		
3000	L Dufault	64	63½	
5200	L Ling	14	13	14
5500	L Osu	27	25	26
110	L Shore	580		
8100	L Wasa	25	22	
100	La Luz	150		
110	Laura Sec	15¼		
20	Laurent A	13¼		
50	Do p	20¼		
385	Do Wts	280		
3000	Leitch	78		
13500	Lencourt	11		
2000	Lexindin	11	10½	
830	LL Lac	67½		
6500	Lab Pete	195	175	177
210	Loblaw A	44½	43⅞	44½
615	Do B	64½	64	64½
500	Lomega	4⅜		
2000	L I Pete	8½		
11500	Lorado	44	42	43
2100	Louvict	15		
1350	Macassa	188	185	188
5000	MacDonald	63	58	63
46060	Mackeno	40	35	37
2600	MacLeod	180	175	180
675	MacMill B	23¼	23	
700	Madsen	172	171	
34700	Magnet	10½	8	10
19100	Malartic	175	157	170
21500	Man East	5¼	4½	5½
25	M Leaf Mill p	102		
104500	Marbenor	15	12	15
500	Marcus	11¾		
14800	Marigold	34	32	34
500	Marwayne	17½		
1255	Massey	8¼	8⅛	
2000	Maybrun	10⅞	10½	10⅞
50	McCabe A	17½		
100	Do B	16		
75	McColl	33		
100	Do p	100		
110	McIntyre	62½	62¼	62½
500	Mackenzie	39		
2142	McMarmac	8½	8	8¼
1000	McWatters	16¾		
2700	Merrill	45	43	
1280	Merrill Pete	750	740	750
604500	Meta	35	17	32
1780	Mex L & P	7⅞	7½	7⅞
1100	Midcon	46		
2100	Mill City	25	24	
800	Mindamar	148	142	147
6000	Mirda	6½	6	6½
392	Mng Corp	16	15¾	16
10	M Cont A	17¼		
35	Mtl Loco	16½		
235	Moore	31	30¼	
100	Mor Brass	8		
6050	Multi Minerals	260	252	260
2000	Nat Explor	41	39	41
60	N Groc	12½		
5	N Hos B	6¼		
500	N Pete	160	158	160
975	N St Car	27	26½	27
25	N Trust	33½		
2000	Negus	15	14¾	
12850	Nesbitt	247	235	238
2500	New Alger	10	9	9⅞
3000	N Bid	44	40½	
2185	N Bristol	110	106	109
700	N Br Dom	209	203	209
6225	N Concord	66	60	61
1900	N Cont	45	44	
54425	N Delhi	142	130	142
5000	N Devon	14	13	
2000	N Dicken	290	285	
1900	Do Wts	12	10	12
500	N Goldvue	15		
1350	N Harrica	27		
6500	N Hu Mal	12	11½	12
2000	N Jason	5½		
5500	N Kelore	19	17	19
1500	N Laguerre	6	5⅞	6
5400	N Lard	99	93	
1000	N Lund	15		
4000	N Marlon	7½	7¼	
104400	N Mylamaq	63	57	58
8500	N North	5⅜	5½	
29500	N Norz	4½	4⅜	4½
1500	N Ryan	10½	10¼	
1100	N Senator	10		
236200	N Thurb	19	13	19
500	Nipissing	242		
600	Nor Acme	80		
491	oranda	74	73½	
1000	ordon	14½	14	
500	Norgold	7		
500	Norlartic	10		
375	Normet	285	281	
10000	Norpax	13	12	
9500	N C Oils	380	360	370
1500	N Rankin	37		
200	N Star	9½		
1000	N Trin	13		
6	Norwestn Ut p	93		
6000	Northland	5		
2500	Nudulama	33	31½	32
5033	O'Brien	74	71	74
3650	Ogama	11½	10	11½
4500	Oil Select	4½	4	4½
20	Okalta	134		
150	O'Leary	15		
15000	Omnitra	3½	3	3½
4400	O Jock Club	245	253	
125	Ont Loan	24½		
4100	O Pyrites	80	78	
12200	Opemiska	239	230	239
100	Orange cr	430		
100	Osisko	39	33	39
4000	Pac East	17¾	17	17½
1840	Pac Pete	835	830	
40	Page H	65		
1500	Pan West	35	33	
4500	Paramaq	7½	[illegible]	
120700	Parbec	32	23	31
2800	Pavm st	[illegible]	[illegible]	[illegible]
700	Peace Riv	520	480	515
300	Peo Cdt Jew	12¾	12	12¾
18	Do p	101		
13350	Peruvian	[illegible]	123	[illegible]
1300	Petrol	44	43	
214	Pick Crow	110		
2300	Pitch Cre	12½	12	
21	Placer	28½		
2100	Ponder	84	82	84
12075	Pontiac	206	201	206
270	Powell Riv	37	36⅝	37
115	Pow Corp	44	43¾	44
200	Prairie	160		
10	Pre mTr	75		
462	Pr Met	13⅜	13½	
2050	Preston	385	370	385
2500	Pros Air	360	350	360
14870	Pronto	515	470	515
500	Que Chib	13½		
1000	Q Cop	90		
51000	Q Lab	12	11	
1500	Q Man	70		
200	Q Metal	485	480	485
700	Q Nickel	42		
80	Quemont	19¾	19½	
8100	Radiore	120	112	119
2500	Red Poplar	13		
500	Reef	9		
1775	Rayrock	41	40	41
20600	Rexspar	115	110	115
26181	Rio Prado	55	50	55
3500	Rix	128	127	
200	Robertson	13		
26000	Roche	16	14	15½
18200	Roy Silv	6½	6	
1700	Royal Bk Rts	265	260	265
670	Royalite	11⅜		
1000	Rundle	8½	8	8½
5000	Rupununi	3⅞		
325	Russell	16½		
1065	Stl Corp	59⅝	59	59⅝
3000	Sand	9	8	8½
8900	Sapphire	245	238	245
1100	Secur Free	175	167	175
275	Shawin	50¼	50	
15	Do A	50½		
1233	Shawkey	8		
7835	Sherrit	480	460	470
150	Sicks	28	27½	28
500	Silanco	14		
8479	Sil Miller	93	91	92
500	Sil Stand	78		
320	Silverwd A	11½	11⅜	
270	Simpsons	19⅝	19½	
1000	Siscoe	39½	39	
1000	Souris	45		
2000	Spooner	20		
25	St Pav	24¼		
1066	Stanwell	60		
300	Starratt	14½	13	
655	Steel Can	35⅝	35½	35¾
7500	Steeloy	6	4⅝	6
2200	Steep Ro	775	760	775
29400	Sud Cont	21	19	21
2950	Sullivan	360	355	60
200	Suptest	17¾	17⅝	17¾
10	Do p	103½		
50	Superior Pro p	23¾		
12000	Surf	11½	11	
1300	Switson	270	265	
3090	Sylvanite	120	119	
12500	Tadem	10		
605	Tay P & C	9¾		
167	Tee kHu	212		
1200	Thom Lund	15		
6500	Tombill	56	51	53
100	Torbrit	164		
100	T Gen Tr	35½		
310	T Fin A	45	44⅜	
100	Tran Emp	190		
18900	Tran Era	35	33	35
815	Tran Mt	25¼	25	
1100	Tran Res	40		
38000	Trend	14	8	14
825	Triad	290	285	
4000	Tungsten	21	20	
50	Un Acc p	10		
360	Un Gas	41½	41¼	41½
5466	U Mining	19	18½	
500	U Asbes	385	380	385
3600	Un Oils	105	100	
75	Un Steel	14	13¾	14
700	Upp Can	113		
1815	Ventures	19	18⅞	18⅞
300	Viceroy A	8⅜		
400	Violamac	165	162	165
3182	Walker	68½	65¼	67¼
10	Wat Equip	7		
1000	West Mal	4		
5	Westeel	21½		
10	W Groc	85		
100	W Leaseholds	425		
2500	W T Oils	23	20	23
25	Weston	43½		
60	Do p	102¾	102½	102¾
10	Whitte Pass	17½		
4900	Wilrich	50	48	50
194900	Willroy	440	335	410
595	Wpg Cent G	12¼	12⅛	12¼
2000	Winora	7¾		
80	Wood Alex	403		
417	Wr Harg	170		
2100	Yale	37		
8000	aYn Canuck	9	8½	9
9100	Yk Bear	170	157	160
6000	Yukeno	12		
9003	eZnmac	15½	15	15½
	CURB			
875	Ang Nfld	10⅝	10⅜	10⅝
25	Asbes	29		
5373	Brown	15⅜	15¼	15⅜
900	Bulolo	650	650	
175	C D Sug	20⅞	20½	20½
5	Can V ng	13½		
10	C Bronze	33½		
100	Cdn G Inv	27½		
170	C I L	25¼		
50	C Westing	73		
300	C Paper	54¼	53⅞	
725	Dupont	[illegible]	32¼	32½
125	D Bridge	[illegible]		
[illegible]	Hayes	33		
35	Int Pap	[illegible]		
70	Int Util	[illegible]		
[illegible]	I P Hal	[illegible]		
[illegible]	[illegible]	[illegible]		
[illegible]	M & O P p	[illegible]	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	[illegible]		
[illegible]	Ogilvie	[illegible]		
[illegible]	Grand Cre	[illegible]		
[illegible]	Price	40¼	40	40¼
50	Thrift	32½		
7000	Yukon Cr	[illegible]	50	

Ventes totales 5,743,033.

Titres au Comptoir

Cours fournis par KIPPEN & COMPANY INC., Montréal

Titre	Offre	Dem
Alg Cent and Hud Bay	11⅛	12½
Anglo Can Tel A	12	12¾
Ban d'Economie du Québec	26¾	..
Banque Provinciale	19	..
Briqueterie St-Laurent	40	..
Cdn Javelin	250	275
Citadel Brick Com	5	..
Do $5 p	1	..
City Gas & Elect Com	25	75
Crédit Foncier Franco-Can	180	..
Dupuis Frères P	23	35
Guarantee Co of N A	400	..
Do 20 pc payé	80	..
Hud Bay Co	17¼	17⅝
La Laurentienne	36	..
La Prévoyance	21	..
La Sauvegarde	28	..
Les Prévoyants	122	..
La Solidarité	29	..
Manufacturers Life	100	..
La Prudential Trust	14	18
Que Appts C	14	
Soc Adm et Fiducie	41	43
Sun Life Ass Co	195	205
Trust Gen du Canada p	100	..

Fonds Mutuels

Cours fournis par A. M. Kidder & Co.

Fonds	Offre	Dem
xAffiliated Fund Inc Com	5.59	6.04
xAmn Business Shares	4.41	4.71
aBlanced Fund	4.30	4.73
xBoston Fund Inc	27.23	29.44
xBullock Fund Ltd	28.75	31.49
Cdn Invest Fund	7.07	7.75
Canafund Co Ltd	27.29	29.88
Commonwealth Inter Corp	5.98	6.57
Corporate Invest	6.70	7.28
xDividend Shares	2.17	2.38
xEaton & Howard Bal Fund	18.17	19.43
xFundamental Invest Inc	23.59	25.85
xGroup Secs — Auto Shares	7.51	8.23
x Do Rail Shares	8.83	9.68
x Do Steel Shares	8.96	9.82
xIncorporated Invest	12.58	13.60
Inter-Amn Invest	10.84	11.91
Invest Mutual of Can	7.64	8.52
xKeystone Custodian B-1	27.16	28.35
x Do B-2	25.35	27.66
x Do B-3	18.99	20.72
x Do -4 B	11.49	12.54
x Do K-1	18.44	20.12
x Do K-2	9.50	10.37
x Do S-1	14.17	15.46
x Do S-2	10.50	11.46
x DoS-3	10.45	11.41
x Do S-4	7.53	8.22
Leverage Fund	4.32	4.75
xMass Invest Trust	24.06	26.01
x Do Growth Stock	21.46	23.20
Mutual Accumulating Fund	4.56	4.95
Mutual Income Fund	4.03	4.37
Resources of Canada	5.93	6.52
Supervised Growth Fund	2.23	2.25
Do Income Fund	4.38	4.42
Timed Invest Fund	a4.95	b4.95
xWellington Fund Inc	22.91	24.98
Investment Companies		
Diversifield B	2.90	3.15
xNorth Am Tr Sh 1955	7.00	
x Do 1956	2.95	
United Bond et Share	18¾	....

a—Moins et b—Plus commission.
xU.S. Fonds américain.

La British Motor Corp. fort active

Cowley, Angleterre (Reuter). — La British Motor Corporation, fabricant des voitures Austin et Morris, a annoncé hier que son usine de Melbourne, Australie, produira 1,000 moteurs par semaine d'ici un an.

Fruits et légumes au Marché Bonsecours

Prix payés par les marchands de légumes au marché Bonsecours, jusqu'à 9 h. 30 de l'avant-midi. Ces prix sont sans les contenants et sont fournis par le service de l'Horticulture, section de l'Inspection, 424a, Place Jacques-Cartier, Montréal.

Pommes : Mar. inc., Duchesse 1.00-1.25, jaunes transparentes 2.75-3.00, Melba 3.00-3.50 le minot. Nous recommandons aux consommateurs de ne pas acheter de pommes McIntosh maintenant car elles ne sont pas encore assez mûres.

Bluets : Mar. inc., 6.75-7.00 le cageot de 24 pintes.

Ail : Mar. ferme, 2.50-3.00 la doz de tresses.

Aubergines : Mar. inc., 3.00 la doz.

Betteraves : Mar. inc., 35c la doz de pqts. 1.25/50 lb.

Blé-d'Inde : 20-25c, petit 10-15c la doz.

Brocoli : 1.50 la doz.

Carottes : 30-35c la doz de pqts. 1.00-1.25/50 lb.

Celeri : 75-90c, petit 40-50c la doz.

Choux : 1.00-1.25/3 doz.

Choux-fleurs : 1.00-1.25 la doz.

Concombres : Mar. ferme, 1.00-1.50 le minot.

Courges : 1.25 la doz.

Epinards : Mar. à la hausse 2.00 le minot.

Fèves : Mar. ferme, jaunes, vertes ou rondes 1.00-1.25/20 lb.

Laitue : 75-90c, Iceberg 1.00 le cageot.

Navets : 25-30/1/2 doz. 1.00-1.25/50 lb.

Oignons : Mar. à la baisse, 35-40c, jaunes 50-60c la doz de pqts. 2.00-2.25/50 lb.

Panais : Mar. à la baisse 3.00 le minot.

Patates : Mar. ferme, approvisionnements 2600 sacs, 1.40-1.60 75 lb.

Persil : 35-40c la doz de pqts.

Piment : vert doux 90-1.00, fort 1.00/6 pintes.

Poireaux : 50c, petit 25c la doz.

Radis : 35-40c, la doz de pqts.

Squash : Hubbard 2.50 la doz.

Tomates : Mar. à la baisse, rouges 50-75c, extra belles 1.00-1.25, roses 1.50-2.00, et 50-75c le panier de 11 pintes.

CITE DE MONTREAL

Expropriation et possession préalable, aux fins d'un parc de stationnement, d'immeubles situés entre les rues Saint-André et Boyer, au sud de la rue Saint-Zotique.

La Cité de Montréal donne, par les présentes, avis public que le 14 septembre 1954, à 10.30 heures du matin ou aussitôt que conseil pourra être entendu, elle présentera par le ministère de ses procureurs soussignés, à la cour supérieure, ou à l'un de ses honorables juges siégeant à la division de pratique, chambre no 31, au palais de justice, à Montréal, Province de Québec, une requête demandant :

a) de fixer le jour où la Régie des services publics devra commencer les travaux à faire pour constater et évaluer les immeubles ou parties d'immeubles décrits ci-dessous que la cité de Montréal entend acquérir, en vertu des articles 421 et suivants de sa charte et amendements (62 Victoria, chapitre 58) ainsi que les dommages résultant de cette expropriation et les prix et indemnités à être payés par la cité de Montréal pour l'acquisition desdits immeubles ou parties d'immeubles.

b) de fixer le jour où la Régie devra faire son rapport.

Les immeubles ou parties d'immeubles à acquérir pour fins d'un parc de stationnement, entre les rues Saint-André et Boyer, au sud de la rue Saint-Zotique, sont les suivants :

Les immeubles ou parties d'immeubles ci-après décrits, tous du cadastre (plan et livre de renvoi officiels) du Village Incorporé de la Côte-Saint-Louis, désignés au plan d'expropriation A-46 Saint-Denis déposé au bureau du directeur des travaux publics, par les numéros indiqués en regard de chacun d'eux.

1. Le lot numéro 5-541A dudit cadastre; de figure rectangulaire; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no 5-520 (rue Boyer) du même cadastre, au sud-est par le lot no 5-540A du même cadastre, au sud-ouest par le lot no 5-541B du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 5-542A du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds et un dixième de pied (25.1') de largeur et quatre-vingt-seize pieds et quatre dixièmes de pied (96.4') de profondeur; contenant en superficie deux mille quatre cent-vingt pieds carrés (2,420') mesures anglaises;

2. Le lot numéro 5-542A dudit cadastre; de figure rectangulaire; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no 5-520 (rue Boyer) du même cadastre, au sud-est par le lot no 5-541A du même cadastre, au sud-ouest par le lot no 5-542B du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 5-543A du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds et un dixième de pied (25'1') de largeur et quatre-vingt-seize pieds et quatre dixièmes de pied (96'4') de profondeur; contenant en superficie deux mille quatre cent vingt pieds carrés (2,420') mesures anglaises;

3. Le lot numéro 5-543A dudit cadastre; de figure trapézoïdale; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no 5-520 (rue Boyer) du même cadastre, au sud-est par le lot no 5-542A du même cadastre, au sud-ouest par le lot no 5-543B du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 5-544A du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur, quatre-vingt-seize pieds et trois dixièmes de pied (96.3') au nord-ouest et quatre-vingt-seize pieds et quatre dixièmes de pied (96.4') au sud-est; contenant en superficie deux mille quatre cent neuf pieds carrés (2,409') mesures anglaises;

4. Le lot numéro 5-544A dudit cadastre; de figure trapézoïdale; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no 5-520 (rue Boyer) du même cadastre, au sud-est par le lot no 5-543A du même cadastre, au sud-ouest par le lot no 5-544B du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 5-545A du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur, quatre-vingt-quinze pieds et neuf dixièmes de pied (95.9') au nord-ouest et quatre-vingt-seize pieds et trois dixièmes de pied (96.3') au sud-est; contenant en superficie deux mille quatre cent deux pieds carrés (2,402'), mesures anglaises;

5. Le lot numéro 5-545A dudit cadastre; de figure trapézoïdale; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no 5-520 (rue Boyer) du même cadastre, au sud-est par le lot no 5-544A du même cadastre, au sud-ouest par le lot no 5-545B du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 5-546A du même cadastre, mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur, quatre-vingt-quinze pieds et deux dixièmes de pied (95.2') au nord-ouest et quatre-vingt-quinze pieds et neuf dixièmes de pied (95.9') au sud-est; contenant en superficie deux mille trois cent quatre-vingt-neuf pieds carrés (2,389') mesures anglaises;

6. Le lot numéro 5-546A dudit cadastre; de figure trapézoïdale; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no 5-520 (rue Boyer) du même cadastre, au sud-est par le lot no 5-545A du même cadastre, au sud-ouest par le lot no 5-546B du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 5-547A du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur, quatre-vingt-quinze pieds et trois dixièmes de pied (95.3') au nord-ouest et quatre-vingt-quinze pieds et deux dixièmes de pied (95.2' au sud-est; contenant en superficie deux mille trois cent quatre-vingt et un pieds carrés (3,381') mesures anglaises;

7. Le lot numéro 5-547A dudit cadastre; de figure irrégulière; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no 5-520 (rue Boyer) du même cadastre, au sud-est par le lot no 5-546A du même cadastre, au sud-ouest par le lot no 5-547B du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 5-548A du même cadastre, mesurant vingt-cinq pieds (25') au nord-est, quatre-vingt-quinze pieds et trois dixièmes de pied (95.3') au sud-est, vingt-cinq pieds et quatre-dixièmes de pied (25.4') au sud-ouest, quatre-vingt-quinze pieds (95') au nord-ouest; contenant en superficie deux mille trois cent quatre-vingt-dix-huit pieds carrés (2,398') mesures anglaises;

8. Le lot numéro 5-548A dudit cadastre; de figure rectangulaire; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no 5-520 (rue Boyer) du même cadastre, au sud-est par le lot no 5-547A du même cadastre, au sud-ouest par le lot no 5-548B du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 5-549A du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur et quatre-vingt-quinze pieds (95') de profondeur; contenant en superficie deux mille trois cent soixante-quinze pieds carrés (2,375') mesures anglaises;

9. Le lot numéro 5-549A dudit cadastre; de figure irrégulière; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no 5-520 (rue Boyer) du même cadastre, au sud-est par les lots nos 5-548A et 5-548B du même cadastre, au sud-ouest par les lots nos 5-549B et 5-550B du même cadastre, au nord-ouest par le lot no 5-550A du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') au nord-est, quatre-vingt-quinze pieds et huit dixièmes de pied (95.8') au sud-est, vingt-cinq pieds et trois dixièmes de pied (25.3') au sud-ouest, quatre-vingt-seize pieds (96') au nord-ouest; contenant en superficie deux mille quatre cent douze pieds carrés (2,412') mesures anglaises;

10. Le lot numéro 5-550A dudit cadastre; de figure trapézoïdale; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no. 5-520 (rue Boyer) du même cadastre, au sud-est par le lot no. 5-549A du même cadastre, au sud-ouest par le lot no. 5-550B du même cadastre, au nord-ouest par le lot no. 5-551A du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur, quatre-vingt-seize pieds (96') au sud-est, quatre-vingt-quinze pieds (95') au nord-ouest; contenant en superficie deux mille trois cent quatre-vingt-cinq pieds carrés (2,385') mesures anglaises;

11. Le lot numéro 5-543B dudit cadastre; de figure irrégulière; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no. 5-543A du même cadastre, au sud-est par le lot no. 5-542B du même cadastre, au sud-ouest par le lot no. 5-556 (rue Saint-André) du même cadastre, au nord-ouest par le lot no. 5-544B du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') au nord-est, quatre-vingts pieds (80') au sud-est, vingt-cinq pieds et neuf dixièmes de pied (25.9') au sud-ouest, quatre-vingts pieds et un dixième de pied (80.1') au nord-ouest; contenant en superficie deux mille trente-sept pieds carrés (2037) mesures anglaises;

12. Le lot numéro 5-544B dudit cadastre; de figure trapézoïdale; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no. 5-544A du même cadastre, au sud-est par le lot no. 5-543B du même cadastre, au sud-ouest par le lot no. 5-556 (rue Saint-André) du même cadastre, au nord-ouest par le lot no. 5-545B du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur, quatre-vingts pieds et un dixième de pied (80.1') au sud-est, et quatre-vingts pieds et cinq dixièmes de pied (80.5') au nord-ouest; contenant en superficie deux mille sept pieds carrés (2,007') mesures anglaises;

13. Le lot numéro 5-545B dudit cadastre; de figure irrégulière; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no. 5-545A du même cadastre, au sud-est par le lot no. 5-544B du même cadastre, au sud-ouest par le lot no. 5-556 (rue Saint-André) du même cadastre, au nord-ouest par le lot no. 5-546B du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') au nord-est, quatre-vingts pieds et cinq dixièmes de pied (80.5') au sud-est, vingt-quatre pieds et neuf dixièmes de pied (24.9') au sud-ouest, quatre-vingt-un pieds et deux dixièmes de pied (81.2') au nord-ouest; contenant en superficie deux mille dix-sept pieds carrés (2,017') mesures anglaises;

14. Le lot numéro 5-546B dudit cadastre; de figure rectangulaire; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no. 5-546A du même cadastre, au sud-est par le lot no. 5-545B du même cadastre, au sud-ouest par le lot no. 5-556 (rue Saint-André) du même cadastre; au nord-ouest par le lot numéro 5-547B du même cadastre, mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur et quatre-vingt-un pieds et deux dixièmes de pied (81.2') de profondeur; contenant en superficie deux mille trente pieds carrés (2,030') mesures anglaises;

15. Le lot numéro 5-547B dudit cadastre; de figure irrégulière; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no. 5-547A du même cadastre, au sud-est par le lot no. 5-546B du même cadastre, au sud-ouest par le lot no. 5-556 (rue Saint-André) du même cadastre, au nord-ouest par le lot no. 5-548B du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds et quatre dixièmes de pied (25.4') au nord-est, quatre-vingt-un pieds et deux dixièmes de pied (81.2') au sud-est, vingt-cinq pieds et un dixième de pied (25.1') au sud-ouest, quatre-vingt-un pieds et cinq dixièmes de pied (81.5') au nord-ouest; contenant en superficie deux mille cinquante-quatre pieds carrés (2,054') mesures anglaises;

16. Le lot numéro 5-548B dudit cadastre; de figure rectangulaire; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no. 5-548A du même cadastre, au sud-est par le lot n. 5-547B du même cadastre, au sud-ouest par le lot no. 5-556 (rue Saint-André) du même cadastre, au nord-ouest par les lots nos. 5-549B et 5-549A du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur et quatre-vingt-un pieds et cinq dixièmes de pied (81.5') de profondeur; contenant en superficie deux mille trente-sept pieds carrés (2,037') mesures anglaises;

17. Le lot numéro 5-549B dudit cadastre; de figure trapézoïdale; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par le lot no. 5-549A du même cadastre, au sud-est par le lot no. 5-548B du même cadastre, au sud-ouest par le lot no. 5-556 (rue Saint-André) du même cadastre, au nord-ouest par le lot no. 5-550B du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds (25') de largeur, quatre-vingts pieds et sept dixièmes de pied (80.7') au sud-est, et quatre-vingts pieds et cinq dixièmes de pied (80.5') au nord-ouest; contenant en superficie deux mille quinze pieds carrés (2,015') mesures anglaises;

18. Le lot numéro 5-550B dudit cadastre; de figure irrégulière; avec bâtisses dessus érigées; borné au nord-est par les lots nos. 5-549A et 5-550A du même cadastre, au sud-est par le lot no. 5-549B du même cadastre, au sud-ouest par le lot no. 5-556 (rue Saint-André) du même cadastre, au nord-ouest par le lot no. 5-551B du même cadastre; mesurant vingt-cinq pieds et trois dixièmes de pied (25.3') au nord-est, quatre-vingts pieds et cinq dixièmes de pied (80.5') au sud-est, vingt-cinq pieds et deux dixièmes de pied (25.2') au sud-ouest, quatre-vingt-un pieds et cinq dixièmes de pied (81.5') au nord-ouest; contenant en superficie deux mille quarante-cinq pieds carrés (2,045') mesures anglaises.

CHOQUETTE & [illegible]
Procureurs de la [illegible] Montréal

Hôtel de Ville,
Montréal, le 28 août 1954.

AVIS

CAMPAGNES DE SOUSCRIPTIONS ET QUETES PUBLIQUES

Le Service du Bien-être social de la Cité de Montréal désire se rendre à la demande d'un nombreux public, en publiant la liste des organisations qui, en conformité avec les dispositions du règlement municipal 1447, ont obtenu un permis les autorisant à solliciter de l'argent des citoyens de cette ville aux dates ci-après indiquées :

a) CAMPAGNES DE SOUSCRIPTIONS

Dates	Organisation	No de permis
Septembre 1954		
1 — 15	Jewish People's Schools	4024
7 — 18	Queen Elizabeth Hospital	3987
13 — 25	Saint-John Ambulance — Quebec Council	3988
15 — 26	Reddy Memorial Hospital	3989
16 — 26	Société de Secours aux Enfants infirmes	3990
27 — 7 oct.	Welfare Federation of Montreal	3991
Octobre 1954		
8 — 13	Les Concerts Symphoniques de Montréal	4005
8 — 13	Le Prêt d'Honneur - Société St-Jean-Baptiste	4016
14 — 28	Federation of Catholic Charities & St. Mary's Hosp.	4007
28 — 11 nov.	Federation of Jewish Community Services	4009

b) QUETES PUBLIQUES

Dates	Organisation	No de permis
Septembre 1954		
11	Montreal Chinese Hospital	3992
14	Ladies Soimech Noifleum Society	3993
17	Association de la Jeunesse Canadienne-française	3994
18	Société de Secours aux Enfants infirmes de la province de Québec	3995
20	Laurentian Service Organization	3996
21	Young Hebrew Malbish Arumim Society	3997
25	Club Saint-Laurent-Kiwanis de Montréal	3998
Octobre 1954		
8	Oeuvres Notre-Dame de la Protection	4010

NOTE. — Il est à prévoir qu'une liste semblable sera publiée le dernier samedi de chaque mois.

Conrad SAINT-AMAND
Directeur
Service du Bien-être Social

Petites annonces du "Devoir"

A vendre

Fournaise à l'huile en bon état. CA. 4670. j.n.o.

Bureaux à louer

Bureaux à louer pour professionnels et hommes d'affaires. Edifice Banque d'Epargne. S'adresser 867, boul. Décarie, Ville-St-Laurent. 30-8-54

Chambre à louer

Grande chambre meublée ou non, si préférée, dans famille française distinguée, pour monsieur tranquille. Près Sherbrooke et Côte-des-Neiges. Libre le 1er septembre. WI. 6642.

Cottage à vendre

Cottage, Cité Jardin, rue Viau, 6 pièces, salle de jeu au sous-sol. CL. 2443.

Ecole de métier

APPRENEZ A CONDUIRE

En quelques leçons. Auto double conduite. Plus de 25 ans au service du public. Ecole Fédérale, 1621, rue St-Denis. — PLateau 4803 j.n.o.

Maisons à vendre

Offre sérieuse aux acheteurs en valeurs de placement de 10% net et plus.

Deux maisons en brique solide avec caves, hangars et parterres à l'avant, construites en 1930.

Neuf loyers sans baux avec chambre de bain, garde-robes et autres commodités.

Revenu actuel 20% brut devant être augmenté à 25% par acheteur éventuel. Location 2152 à 2158 Masson, Montréal.

Pour informations additionnelles BE. 9191, après 7 h. p.m. 7-9-54

Emploi demandé

Infirmière enregistrée, bilingue, désire travailler dans un bureau médical. Tél. RE. 7-5891. 30-8-54

MEUBLES

LES ENCHERES CHERRIER

Maison essentiellement canadienne-française. Aubaines : neufs et usagés. Meubles de toutes sortes. UN. 6-4797. 967 St-Antoine.

Appelez un Spécialiste

Transport-Camionnage

ROUSSILLE Transport. Déménagement ville, campagne et longue distance. Spécialité : pianos, poêles, réfrigérateurs. VE. 3766. j.n.o.

TARIF

Annonces classifiées

"Le Devoir" — BElair 3361
434 Notre-Dame est

(Commandes prises jusqu'à 4 h., la veille de la publication.)

ANNONCES ORDINAIRES. — Tarif minimum de 48 c. pour 4 lignes (24 mots).

Compter 6 mots à la ligne. Une partie de ligne compte pour une ligne entière. Les abréviations, initiales comptent pour un mot; les mots composés pour autant de mots. Chaque nombre pour un mot. Ajouter 6 mots par insertion pour indiquer le numéro de la case. Pour les réponses devant être expédiées par la poste, ajouter 5 c.

GROS CARACTERES. — Une ligne en caractère gothique 12 points (20 lettres ou espaces) équivaut à 2 lignes.

Naissances, services, services anniversaires, grand-messes, remerciements pour condoléances, etc., 8 cents le mot; minimum, $1.00.

CARTES PROFESSIONNELLES ET D'AFFAIRES

ASSURANCES

Horace Labrecque et Fils Ltée
COURTIERS D'ASSURANCES
Nous invitons les communautés religieuses à se prévaloir de nos services particuliers.
1411, rue Crescent
Tél. MArquette 2383-2384

AVOCATS

Trudeau, Beaulieu, Ethier & Morel
AVOCATS ET PROCUREURS
Maurice Trudeau, C.R., Roger Beaulieu, J.-Alfred Ethier, François Morel
204 ouest, Notre-Dame - LA. 1126-7-8

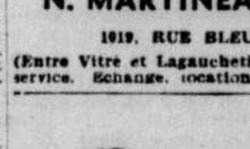
BREVETS D'INVENTION

Le Manuel de l'Inventeur et formule de preuve d'invention 25¢ écrivez à ALBERT FOURNIER PROCUREUR de BREVETS d'INVENTION 934 Ste CATHERINE est MONTRÉAL

Brevets d'Invention
MARQUES DE COMMERCE
DESSINS de FABRIQUE
en tous pays.
MARION & MARION
Raymond-A., Robic et Alfred Bastien
1510, rue Drummond, MONTREAL

DACTYLOGRAPHES

Royal — Remington — Underwood — L. C. Smith, Corona silencieux, régulier et portatif. Protecteurs de chèques, duplicateurs, calculateurs et machines à additionner. Vente et service. Echange, location, achat.



N. MARTINEAU & Fils
1019, RUE BLEURY
(Entre Vitre et Lagauchetière) BE. 238

"TOUT POUR LE BUREAU"
Dactylographes, machines à additionner, à écrire les chèques, filières, pupitres, chaises, armoires, etc., etc.
Canada Dactylographe Enr.
44 o., rue St-Jacques, Montréal
Tél. BE. 3491 R.-T. Armand

LAITERIE

RA 7-5258 — 2599 Holt, ROSEMONT
LAITERIE Rosemont
Laiterie canadienne-française
A. PATENAUDE, propriétaire

MEDECINS

Electricité médicale — Rayons X
Dr Maxime Brisebois
L.G.M.C. F.R.C.Sc.
De la Faculté de Médecine de Paris
Maladies génitales endocriniennes, urinaires, digestives, circulatoires.
FR. 5252 — 816 Sherbrooke est

Dr C. Melillo
gradué d'Europe
Maladies urinaires, peau, glandes. Désordres sexuels, nerveux : impotence, bégaiement, alcoolisme, anxiété, complexe d'infériorité, etc. Circoncision.
151 ouest, Sherbrooke — HA. 0556

ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS

ASSURANCES

Compagnie d'Assurance sur la Vie
"La Sauvegarde"
MONTREAL
NARCISSE DUCHARME, président

HORIZONS SPORTIFS

(par BERT SOULIERE)

Le tournoi de golf pour la coupe Canada, un événement international dont l'initiateur est le sportsman Jay Hopkins, est maintenant chose du passé. Comme on le sait, le trophée tant convoité a été remporté par les Australiens, Peter Thomson et Ken Nagle. Néanmoins, dans les cercles de golf, on discute encore aujourd'hui du rendement de Jules Huot qui avec Stan Leonard, de Vancouver, formaient l'équipe du Canada. Leonard et Huot se sont classés en quatrième position en dépit du fait que le pro du Laval-sur-le-Lac a enregistré un score de 295 coups, soit seulement sept coups au-dessus de la normale. C'est un fait que le vétéran Jules Huot n'a pas joué sa partie habituelle, même avec cet avantage de jouer sur son propre parcours. Lorsque le comité de sélection de l'Association des golfeurs professionnels du Canada, a choisi Jules Huot et Stan Leonard pour représenter le Canada, le choix a été critiqué dans certains milieux, notamment par la direction du club de golf Saskatoon, sous prétexte que Pat Fletcher, le pro à ce club, aurait du être désigné sur l'équipe à la place de Jules Huot.

Ce n'est pas par sympathie ou parce qu'il est pro au club Laval-sur-le-Lac où le tournoi pour la coupe du Canada a eu lieu que Jules Huot a été nommé sur l'équipe canadienne. On l'a choisi à cause de son brillant record sur les links. Sa nomination sur l'équipe, bien que critiquée par la direction du club Saskatoon parce qu'on avait ignoré Pat Fletcher, vainqueur de l'omnium canadien, a rencontré la faveur populaire. Nous avons toutefois entendu certaines gens critiquer le rendement de Jules Huot. Elles prétendent que le Canada aurait triomphé des Australiens si Huot avait joué sa partie habituelle. C'est probablement vrai. Mais on a tout lieu de croire que ces critiques au sujet de l'athlète canadien-français sont mal fondées. Le sportsman Gerry Rochon, un véritable amateur de golf, est l'une des personnes qui ne se font pas prier pour prendre la défense de Jules Huot. Et Rochon a pleinement raison en affirmant qu'il est ridicule et illogique de critiquer la tenue de Jules Huot dans le tournoi, même s'il dut se contenter d'un score de 295 coups. Si l'on envisage la situation sous tous ses aspects on constate que Huot n'a pas trop mal figuré en tenant compte des circonstances.

— ● —

Le fait pour Huot de jouer sur son propre parcours avait un certain avantage mais il présentait également quelques inconvénients. Jules Huot, voulant peut-être trop bien réussir devant ses concitoyens, était naturellement affecté par une tension nerveuse. La majorité des spectateurs avaient les yeux fixés sur lui. Chacun de ses mouvements attirait l'attention du public. On s'attendait à ce qu'il ait raison de ses adversaires parce qu'il jouait à Laval-sur-le-Lac. Toutefois, à titre de pro à ce club, Jules Huot avait une tâche considérable à remplir. Il lui a fallu entretenir les quelque 50 golfeurs représentant 26 pays, voir au maintien du parcours, accomplir son ouvrage quotidien et mille et une autres choses. En plus de se concentrer sur son jeu. Il lui a fallu travailler une vingtaine d'heures par jour au cours du tournoi. Il était visiblement épuisé à la fin des hostilités. Comme le dit si bien Rochon, ce sont des gens s'y connaissant très peu en matière de golf, qui se sont plu à critiquer sans raison le rendement de Jules Huot.

— ● —

Chaque fois qu'il ratait un "putt" d'une quinzaine de pieds environ, quelques spectateurs semblaient désappointés. Pourtant, sept fois sur dix, un golfeur manque un "putt" d'une telle distance. Mais parce que c'était Jules Huot, et qu'il jouait sur son parcours favori, on s'attendait à ce qu'il accomplisse chaque fois des coups prodigieux pour satisfaire ses admirateurs. Sans doute que Jules Huot aurait réussi une couple de rondes en dessous de la normale si le tournoi avait été disputé ailleurs qu'à Laval-sur-le-Lac. L'an dernier, par exemple, dans le tournoi Labatt au club Summerlea, Jules Huot fut le meilleur joueur parmi les Canadiens. Même dans les pratiques qui ont précédé le tournoi pour la coupe du Canada cette saison, Jules Huot a joué deux ou trois fois en-dessous de 70. Il était à son aise, aucunement nerveux. Ce fut différent toutefois quand le tournoi a débuté. Un spectateur peu sportif, qui ne connait probablement rien en matière de golf, a même poussé l'audace de demander en anglais à Jules Huot, s'il "réussirait à jouer une ronde en dessous de 100". Une question aussi bête n'était sûrement pas de nature à encourager notre courageux golfeur.

— ● —

Pour un athlète qui approche de la cinquantaine et qui devait rivaliser contre des golfeurs de réputation internationale, dont plusieurs n'étaient pas âgés de plus de 25 ans, il faut admettre que Jules Huot a fait preuve d'un bel esprit de combativité. Ce n'est pas la première fois qu'un golfeur n'affiche pas sa tenue habituelle sur son propre parcours dans un tournoi aussi important que celui pour la coup du Canada. La majorité des pros généralement jouent beaucoup mieux à l'étranger dans des tournois du genre. Le véritable amateur de golf a admiré le courage de Jules Huot dans le tournoi pour la coupe du Canada. Ceux qui se sont plu à le critiquer sont des égoistes à l'esprit étroit, qui se considèrent probablement comme des sportifs, mais qui ne le sont aucunement. Il y aura toujours des mécontents, des personnes qui ne sont jamais satisfaites. Même l'incomparable compteur des Canadiens, Maurice Richard, a été conspué au Forum même par certains spectateurs, dès qu'il jouait deux ou trois parties consécutives sans pouvoir loger le disque dans les filets ennemis.

— ● —

L'opinion exprimée par Gerry Rochon est partagée, croyons-nous, par la très grande majorité des fervents des links. Il est absurde de "jeter la pierre" à Jules Huot parce qu'il a joué une "partie" plus ou moins bonne dans le tournoi pour la coupe lu Canada. Au contraire, il mérite l'admiration du public. Jules Huot a connu d'immenses succès au golf. Il a toujours dignement représenté la race canadienne-française dans les divers tournois auxquels il a pris part, tant au Canada qu'à l'étranger. C'est un parfait gentilhomme qui a fait honneur aux siens. Jules Huot figure parmi les meilleurs athlètes que le Canada ait produits. La direction du club Laval-sur-le-Lac peut en être fière de l'avoir comme pro.

Cleveland perd - Les Yanks gagnent

Washington a raison des Indians 3-2 en 10 manches et New-York blanchit le Détroit 4-0

Cleveland, (AP) — Les Indians de Cleveland ont perdu du terrain dans la course au championnat de la Ligue Américaine, hier soir, en subissant un revers de 3 à 2 aux mains des Senators de Washington en 10 manches de jeu. Par contre, à New-York, les Yankees ont blanchi les Tigers de Détroit 4 à 0. Par suite de ces résultats, Cleveland demeure en tête, 3½ parties, en avant des Bombardiers du Bronx.

C'est une erreur commise par Dave Philley dans l'engagement supplémentaire qui a empêché le lanceur Bob Feller de remporter son 12e triomphe de la saison. Feller avait espacé huit coups sûrs à l'adversaire. Johnny Schmitz a vaincu Cleveland pour la 1ère fois dans sa carrière sous la grande tente.

A New-York, le lanceur Tom Morgan a lancé une partie de six coups sûrs pour les champions du monde. Irv Noren s'est signalé pour les vainqueurs en cognant son 12e coup de circuit de la saison.

A WASHINGTON

CLEVELAND	ab	p	cs	r	a
Smith, cg	4	1	1	4	0
Avila, 2b	5	0	4	3	1
Doby, cc	3	0	1	4	0
Rosen, 3b	5	0	0	2	4
Wertz, 1b	3	0	1	7	2
Glynn, 1b	1	0	0	3	0
Philley, cd	4	0	0	1	0
Dente, ac	4	0	2	2	2
b-Pope	0	0	0	0	0
Strickland, ac	0	0	0	0	1
Naragon, r	2	1	1	0	0
a-Westlake	1	0	0	0	0
Hegan, r	1	0	0	1	0
Feller, 1	3	0	1	2	0
Totaux	36	2	11	29	10

WASHINGTON	ab	p	cs	r	a
Yost, 3b	4	0	2	0	4
Runnels, 2b	5	1	1	8	1
Vernon, 1b	5	0	1	12	1
Busby, cc	4	0	1	4	0
Sievers, cg	4	1	1	1	0
Umphlett, cd	4	1	0	0	1
Tipton, r	3	0	0	4	2
Snyder, ac	4	0	2	1	6
Schmitz, 1	4	0	0	0	1
Totaux	37	3	8	30	16

a-Frappa pour Naragon à la 7e.
b-Courut pour Dente à la 9e.
CLEVELAND ..... 002 000 000 0—2
WASHINGTON ..... 020 000 000 1—3
E—Smith, Philley. PPP — Snyder, Smith, Doby. 2B—Snyder. 3B—Sievers. BV—Yost 2, Busby. S—Feller. DJ—Tipton et Runnels; Rosen, Wertz et Dente; Yost, Runnels et Vernon. LB—Clebeland 8, Washington 7. BB—Schmitz 3, Feller 2. RAB—Schmitz 4, Feller 1. P-PM—Feller 3-4, Schmitz 2-2. MI—Schmitz.

G—Schmitz (8-7). P—Feller (11-3). A—Summers, Soar, Hurley et Runge. T—2:35. A—9,428.

DETROIT	ab	p	cs	r	a
Kuenn, ac	4	0	0	1	1
Hatfield, 2b	4	0	1	3	3
Nieman, cg	4	0	0	0	0
Boone, 3b	4	0	1	0	0
Dropo, 1b	4	0	2	6	1
Delsing, cd	4	0	0	3	0
Ging, cc	4	0	1	2	0
Wilson, r	2	0	0	6	2
a-House, r	2	0	0	2	1
Zuverink, 1	2	0	0	1	2
Miller, 1	0	0	0	0	0
b-Belardi	1	0	1	0	0
Gray, 1	0	0	0	0	0
Totaux	35	0	6	24	10

NEW-YORK	ab	p	cs	r	a
Bauer, cd	4	2	2	3	0
Collins, 1b	3	0	2	7	2
Mantle, cc	4	0	1	4	1
Berra, r	4	0	0	3	0
Noren, cg	2	1	1	5	0
Carey, 3b	4	0	2	0	1
Coleman, 2b	4	0	0	1	3
Miranda, ac	3	1	1	3	4
Morgan, 1	4	0	0	1	2
Totaux	32	4	9	27	13

a-Frappa pour Wilson à la 7e.
b-Simple pour Miller à la 8e.
DETROIT .... 000 000 000—0
NEW-YORK .... 100 100 20x—4
E—Carey, Miranda, Coleman. PPP—Mantle 2, Noren, Collins. 2B—Hatfield, Dropo. C—Noren. LB—Détroit 8, New-York 7. BB—Zuverink 2, Gray 1. RAB—Zuverink 6, Miller 1, Morgan 3. CS—Zuverink 9 en 6⅓, Miller 0 en ⅔, Gray 0 en 1. P-PM—Zuverink 4-4, Miller 0-0, Gray 0-0, Morgan 0-0. G—Morgan (10-3). P—Zuverink (7-10). A—Umont, Berry, McKinley, Napp. T—2:25. A—21,724.

Philadelphie, (A.P.) — Dorish a été sensationnel au monticule, hier soir, alors que les White Sox de Chicago ont facilement blanchi les Athletics au compte de 5 à 0, dans une joute régulière de la Ligue Américaine.

A PHILADELPHIE

CHICAGO	ab	p	cs	r	a
Carrasquel, ac	2	2	2	0	5
Fox, 2b	5	2	2	2	5
Minoso, cc	5	1	2	1	0
Kell, 1b	3	1	0	6	0
Jackson, 1b	0	0	0	8	0
Batts, r	5	1	0	5	0
Rivera, cd	4	1	1	0	0
Michaels, 3b	1	0	0	1	1
a-Marsh, 3b	3	1	1	1	2
Groth, cg	4	1	1	3	0
Dorish, 1	4	1	1	0	0
Totaux	35	11	10	27	13

PHILADELPHIE	ab	p	cs	r	a
Jacobs, 2 b	4	0	0	4	2
Power, 1b	4	0	2	6	2
Finigan, 3b	4	0	2	0	3
Renna, cd	4	0	0	4	0
Taylor, cg	3	0	0	3	0
Wilson, cc	3	0	0	3	0
Demaestri, ac	3	0	0	3	2
Astroth, r	3	0	0	4	1
b-Zernial	1	0	0	0	0
Sima, 1	0	0	0	0	0
c-Bollweg	1	0	0	0	0
Oster, 1	0	0	0	0	0
d-Limmer	1	0	1	0	0
Burtschy, 1	0	0	0	0	0
Totaux	31	0	5	27	10

a-Courut pour Michaels à la 3e.
b-Frappa pour Fricano à la 3e.
c-Frappa pour Sima à la 6e.
d-Simple pour Oster à la 6e.
CHICAGO 008 300 000 11
PHILADELPHIE ..... 000 000 000—0
E—Finigan. PPP—Minoso 4, Rivera 2, Groth 3, Carrasquel, Kell. 2B—Finigan. 3B—Minoso 2, Rivera. C—Groth Carrasquel. BV—Fox. SF—Kell. DJ—Michaels, Fox et Kell; Jacobs, Demaestri et Power. LB—Chicago 5, Philadelphie 4. BB—Fricano 3, Sima 2, Burtschy 1. RAB—Dorish 4, Fricano 1, Sima 1, Burtschy 1. CS—Fricano 5 en 3, Sima 4 en 3, Oster 1 en 2, Burtschy 0 en 1. P-PM—Fricano 8-8, Sima 3-3, Oster 0-0, Burtschy 0-0, Dorish 0-0. APL—par Fricano Michaels). G—Dorish (5-3). P—Fricano (5-10). A—Grieve, Stevens, Honochick, Chylak. T—2:04. A—2,208.

Triple-jeu

Cincinnati, (A.P.) — Les Redlegs de Cincinnati ont effectué le premier triple-jeu de la saison dans la Ligue Nationale et Ted Kluszewski a cogné son 37ème circuit de la saison alors qu'ils ont défait les Pirates de Pittsburgh, 3 à 2, hier soir.

PITTSBURGH	ab	p	cs	r	a
Roberts, 2b	4	0	1	3	1
Allie, 3b	3	0	1	0	4
Skinner, 1b	2	0	0	5	1
aPellagrini	1	0	0	0	0
Ward, 1b	0	0	0	0	0
Thomas, cc	3	0	0	3	0
Gordon, cd	3	1	1	0	0
Shepard, r	4	1	3	7	1
bJanowicz	0	0	0	0	0
Atwell, r	0	0	0	0	0
Cole, ac	4	0	1	0	0
Hall, cg	4	0	0	4	0
Totaux	31	2	7	24	7

CINCINNATI	ab	p	cs	r	a
Adams, 3b	4	1	1	2	2
McMillan, ac	4	0	1	1	3
Bell, cc	4	0	1	3	0
Kluszewski, 1b	4	1	2	5	0
Greengrass, cg	3	0	0	1	0
Temple, 2b	3	0	1	5	1
Borkowski, cd	3	0	1	5	0
Seminick, r	3	1	0	5	0
Nuxhall, 1	3	0	0	0	3
Totaux	31	3	7	27	9

a—Frappa pour Skinner à la e.
b—Courut pour Shepard à la 9e.
PITTSBURGH .... 020 000 000—2
CINCINNATI .... 002 000 001—3
E: Skinner. PPP: Shepard 2, Bell 2, Kluszewski. C: Shepard, Kluszewski. S: Skinner. DJ: Adams, Temple et Kluszewski. LB: Pittsburgh 6, Cincinnati 4. BB: Nuxhall 2. RAB: Surkont 7, Nuxhall 5. P-PM: Surkont 3-3, et Nuxhall 2-2. APL: Nuxhall (Thomas). G: Nuxhall 8-3. P: Surkont 8-16. A: Dascoli, Secory, Warneke, Goetz. — et temps : 2.07. A: 5,227.

Ten Hoff battu

Berlin, (A.P.) — Le poids-lourd Billy Gilliam, de Newark, N.J., a défait l'ex-champion poids lourd de l'Europe, Hein Ten Hoff, d'Allemagne, par K.O. technique au 7e round, ici hier soir. Le match était limité à 10 rounds.

Gilliam pesait 217 livres et l'Allemand, 218¼.

Ligue Provinciale

Drummondville	100 001 000—	2	7	8
Québec	084 011 01x—	15	18	0

Schmidt, Lefebvre (2), Biasetti (3) et Dorsey; Peoplis et Widholm. P—Schmidt. Cir.: Drum—Ballester.

Sherbrooke	003 000 000—	3	6	2
St-Jean	202 301 00x—	8	9	3

Luthern, Wylie (4) et Jubin; Koski et Giancello. P—Luthern. Cir: St-Jean—Brathwaite, Long, Ryan.

Début des éliminatoires dans la Ligue Laurentides Senior

La saison régulière dans le circuit Cherrier prend fin ce soir

Même si seulement trois des quatre équipes qui doivent prendre part aux éliminatoires sont assurées de leur place, les éliminatoires de la Ligue des Laurentides débuteront demain après-midi à St-Eustache et à St-Jérôme. Avec le dernier programme de la saison régulière à l'affiche ce soir dans le circuit d'Alfred Cherrier, les clubs Ste-Thérèse et Joliette bataillent encore pour la possession de la 4e position dans le classement.

Dans la Ligue des Laurentides, les séries semi-finales et finale sont de 4 de 7. Le champion est opposé aux détenteurs de la 4e place tandis que le 2e dans le classement est opposé au 3e.

Les équipes St-Jérôme et Lachute sont maintenant certaines de demeurer au 2e et 3e rang respectivement. Cette série débutera donc demain après-midi, sur le terrain des Cardinaux.

Lee Griffeth lancera probablement pour le club local contre Fitz Luciano ou Rocky Robitaille pour le Lachute.

Les Patriotes de St-Eustache ne sauront pas avant ce soir quel sera leur adversaire dans leur série. Néanmoins, que ce soit Joliette ou Ste-Thérèse, la série débutera demain après-midi à St-Eustache. Ed Buckley sera le choix du gérant Henri-Paul Duval. Buckley a remporté 17 victoires au cours de la saison régulière et il n'a subi que trois revers.

Les Patriotes du président Oscar Latour sont favoris pour remporter les honneurs des séries. S'ils réussissent l'exploit, ils deviendront les premiers à le faire depuis trois ans qu'existe le circuit des Laurentides.

L'an dernier, les Indiens de Lachine ont terminé la saison en 1ère place, mais ils se sont ensuite retirés et Lachute gagna dans les séries. En 1952, Joliette finit en tête, mais St-Jérôme remporta les honneurs des éliminatoires.

La saison prendra fin ce soir, alors que cinq parties seront au calendrier. Les Tigres de Lachute se rendront à Joliette où ils disputeront un programme double. Les deux équipes termineront d'abord une joute incomplétée le mois dernier avant la partie régulière. Ce sera la dernière chance des Castors de devancer les Renards de Ste-Thérèse en 4e place et de prendre part aux éliminatoires.

Les Renards disputeront également les honneurs d'un programme double contre les Cardinaux à St-Jérôme. La première partie aura lieu à 6 h. 30 et la seconde à 8 h. 30.

Les Giants de Sorel disputeront leur dernière partie de la saison aux Patriotes de St-Eustache, champion du circuit d'Alfred Cherrier. La joute aura lieu à St-Eustache.

Joutes d'aujourd'hui

Sorel à St-Eustache, 8 h. 30
Lachute à Joliette (2), 8 h.
Ste-Thérèse à St-Jérôme (2), 6 h. 30 et 8 h. 30.

CONTRE HAMILTON AUJOURD'HUI

SAM ETCHEVERRY

LARRY GRIGG

Marv Rackley prive Roebuck d'une joute sans coup sûr

Richmond, (AP) — Le lanceur droitier Ed Roebuck a lancé sa meilleure partie de la saison en espaçant deux simples aux Virginians de Richmond — tous deux à un ex-Royal, Marv Rackley — pour permettre aux Royaux de Montréal de triompher par 9 à 0, ici hier soir. Rackley a cogné en lieu sûr dans les 6e et 9e manches.

Tous les joueurs du Montréal, sauf Bob Wilson, ont frappé en lieu sûr. Charlie et Don Thompson ont obtenu trois coups sûrs chacun, tandis que Roebuck en a cogné. Ce dernier en était à son 15e triomphe de la saison contre 11 défaites.

MONTREAL
000 011 232—9 15 0
RICHMOND
000 000 000—0 2 4
Roebuck et C. Thompson; Fine, Medlinger (9) et Johnson.

AUTRES JOUTES

OTTAWA
000 000 000—0 8 1
HAVANE
001 000 00x—1 5 1
Trice et Watlington; Moreno et Noble.

Rochester ..... 001000001—2 6 0
Syracuse ..... 00100002x—3 7 1
Faszholz et Burbrink; Peterson, Lovenguth (9) et Lonnett.

1ère joute:
Toronto ..... 1020000—3 10 2
Buffalo ..... 101102x—5 12 0
Johnson, Crimian (6) et Howard; Maas et Ryan.

2ème joute:
Toronto ..... 000000000—0 1 0
Buffalo ..... 00000200x—2 3 0
Barnes, Shore (7) et Howard; Lary et Lakeman.

Le baseball

HIER

Ligue Internationale
Montréal 9, Richmond 0
Buffalo 5, 2, Toronto 3, 0
Syracuse 3, Rochester 2
La Havane 1, Ottawa 0

Ligue Nationale
Chicago 4, Philadelphie 2
Cincinnati 3, Pittsburgh 2
Brooklyn 8, St-Louis 4
New-York 3, Milwaukee 1

Ligue Américaine
New-York 4, Détroit 0
Washington 3, Cleveland 2
Chicago 11, Philadelphie 0
Boston 3, Baltimore 2

AUJOURD'HUI

Ligue Provinciale
Montréal à Richmond.
Toronto à Buffalo.
Rochester à Syracuse.
Ottawa à Cuba.

Ligue Nationale
New-York à Milwaukee.
Brooklyn à St-Louis.
Philadelphie à Chicago.
Pittsburgh à Cincinnati.

Ligue Américaine
Cleveland à Washington.
Chicago à Philadelphie.
Détroit à New-York.
Baltimore à Boston.

Ligue Provinciale
Thetford Mines à Québec 2 h.
Thetford Mines à Québec 8 h.
Sherbrooke à Drummondville 8 h.
St-Jean à Trois-Rivières 8 h.

DEMAIN

Ligue Internationale
Montréal à Richmond.
Ottawa à Cuba.
Toronto à Buffalo
Rochester à Syracuse (2)

Ligue Nationale
Brooklyn à Milwaukee (2)
New-York à St-Louis (2)
Philadelphie à Cincinnati (2)
Pittsburgh à Chicago (2)

Ligue Américaine
Chicago à New-York
Détroit à Philadelphie (2)
Baltimore à Washington (2)

Ligue Provinciale
Sherbrooke à Drumm'ville 1 h. 30
Thetford Mines à Québec 2 h.
St-Jean à Trois-Rivières 7 h. (2)
Québec à Thetford 8 h.
Drumm'ville à Sherbrooke 8 h. 15

LE CLASSEMENT

Ligue Internationale

	G.	P.	Pct	Diff
Toronto	86	50	.632	...
Rochester	79	57	.581	7
Montréal	77	57	.575	8
Syracuse	66	68	.493	19
Cuba	66	70	.485	20
Buffalo	59	73	.447	25
Richmond	54	82	.397	32
Ottawa	53	83	.390	33

x—Parties d'hier non comprises.

Ligue Nationale

	G.	P.	Pct	Diff
New-York	78	45	.634	
Brooklyn	75	49	.605	3½
Milwaukee	71	51	.582	6½
St-Louis	59	65	.476	19½
Philadelphie	58	65	.472	20
Cincinnati	59	66	.472	20
Chicago	50	76	.397	29½
Pittsburgh	46	79	.368	33

(Joutes d'hier soir non comprises)

Ligue Américaine

	G.	P.	Pct	Diff
Cleveland	90	36	.714	...
New-York	87	40	.685	3½
Chicago	z84	46	.646	8
Boston	55	69	.444	34
Détroit	55	71	.437	35
Washington	52	72	.419	37
Philadelphie	42	84	.333	48
Baltimore	40	87	.315	50½

Nouvelle niée par M. Fleury

Le président de la Ligue Junior de hockey de la province de Québec — M. Lionel Fleury — a nié les rapports voulant qu'une franchise dans cette ligue ait été accordée à la ville de Hull.

Le président du comité de l'arena municipal de cette ville — M. Bob Guertin — avait annoncé que la franchise était accordée par l'Association canadienne du hockey amateur, et qu'elle devrait entrer en vigueur le jour où l'arena serait complété.

Lauzon gagne

Hier, Mario Lauzon a causé une surprise dans le tournoi de tennis du régiment de Chateauguay en battant Roland Bleau, 4-6; 6-2; 2-6; 6-0; 6-3, dans une rencontre semi-finale. Dans l'autre semi-finale, Val Harritt a vaincu Maurice Benoit, 6-1; 6-1; 6-0.

La finale entre Lauzon et Harritt sera disputée cet après-midi à 3 heures précises.

Le Big Four

(Suite de la page 17)

déterminés à prouver leur supériorité dès le début de la saison et les blessés du Hamilton, Frank Dempsey, Vince Mazza, et quelques autres joueurs incertains n'aideront pas la cause des Tiger-Cats.

Voyles aura une dure tâche s'il veut arrêter les attaques aériennes de Sam Etcheverry. Le célèbre quart-arrière des Alouettes recevra toute la protection nécessaire avec les avants qui lui donneront le temps nécessaire pour choisir ses receveurs tels que Patterson O'Quinn, Poole, McNichol et Miller.

Les attaques des Montréalais seront variées avec les passes aériennes d'Etcheverry, et les plongées de Webster, Wagner, Bewley, Bélec, Adrian, Hunsinger, Pal et surtout le fameux Larry Grigg, d'Oklahoma.

Walker est suspendu

Harry Walker, gérant des Red Wings de Rochester de la Ligue Internationale, a été suspendu pour trois jours par le président du circuit, Frank Shaughnessy, à cause d'une altercation avec l'arbitre Wally Shulock, mercredi.

La suspension prendra fin demain, après la partie contre les Chiefs de Syracuse, à Syracuse.

La direction de la ligue a dit que Walker avait "bousculé" l'arbitre Schulock "plusieurs fois, après que l'arbitre eut décidé qu'il y avait eu obstruction par un joueur du Rochester lors d'une joute à Rochester contre le Buffalo."

Les Russes en évidence aux Jeux européens

Berne, Suisse (P.C.) — La Russie, relativement nouvelle dans les compétitions sportives internationales, a enlevé sept des huit finales aux compétitions d'hier aux Jeux européens, se classant derrière la Tchécoslovaquie dans une autre épreuve, et prenant ainsi une forte avance en tête.

Les Russes détiennent une forte avance dans le classement non officiel des points, soit 162 contre 59 pour la Tchécoslovaquie. L'Allemagne suit avec 43 et l'Angleterre avec 36.

Des athlètes aussi réputés que le coureur du mille Roger Bannister et Chris Chataway et les coureurs du demi-mille Fred Green et Derek Johnson, et le coureur à obstacle Robert Shaw, tous des athlètes britanniques, ne sont pas encore entrés dans la lutte.

Mais Chataway et Green auront fort à faire contre le fabuleux Emil Zatopek, de Tchécoslovaquie, dans le 5,000 mètres.

Et, bien que la Russie n'ait pu placer un homme dans la finale des épreuves de qualification pour le 8,000 mètres, hier, Johnson devra faire la lutte au redoutable Audun Boysen, de Norvège, et Roger Moens, de Belgique, aussi bien que Lajos Szentgali, un Hongrois, dans l'épreuve décisive d'aujourd'hui. Boysen et Moens l'ont emporté sur le Britannique hier.

Chez les dames, les Russes ont eu le meilleur sur quelques-unes des meilleures athlètes anglaises hier.

Les résultats à Blue Bonnets

Voici les résultats des courses sous harnais disputées hier soir à la piste Blue Bonnets :

PREMIERE COURSE, Athlone Pat 8.60, 6.20, 5.70; True Abwollen 6.70, 5.00; Darby 6.30. — Ont aussi couru : Arnac, Miler, Dillon Rosecroft, Wintersea et Maryglow. Temps : 2.17 2-5.

DEUXIEME COURSE, — Merrie Feet 7.80, 4.30, 3.20; Pat G. Abbe 4.80, 3.80; Smoky Todd 4.90. — Ont aussi couru : Jean Hanover, Once Again, Attica, Victory Margue et Barbara Volo 2nd. — Temps : 2.16. Pari-double $46.25.

TROISIEME COURSE, — Stormy Spirit 18.70, 10.30, 8.60; Sir Volton 6.70, 5.90; Windsor Chief 9.40. — Ont aussi couru : Direct Calculation, Western Front, Lady J. Stuart, Betty Play et Betty Wisdom. Temps : 2.13.

QUATRIEME COURSE — Irene Van 9.40, 8.20, 4.60; Sandy H. Lee 20.30, 7.20; Buster 4.70. — Ont aussi couru : Hi Pat Jr., Ruth Riddell, Lady Effective, Fleetfoot Tide et F. R. Volo. Temps : 2.13. Quinella $13.75.

CINQUIEME COURSE — Lou Lou Todd 11.90, 5.80, 3.70; Farla Grattan 6.20, 4.20; Sir Guy Todd 3.50. — Temps : 2.14. — Ont aussi couru : Kelly Chief, Our Star, Foxie Fancy Major Kelly et Widower Pat.

SIXIEME COURSE — Silver Tommy 22.20, 9.70, 5.20; Guy Worthy 7.30, 4.60, Peter R. Signal 5.90. — Temps : 2.15. Ont aussi couru : Mr Norway, Miss Judy Hal, Just Reta, Nickie Dillon et Congresswoman.

SEPTIEME COURSE. — Julia's Boy, 13.70, 6.00, 4.20; Bonnie Doone, 5.80, 4.20; Miss Jean Chips, 4.00. — Ont aussi couru : Tommie Mac, Lynchburg Lady, Fury, Josedale Scotland et Red Path. — Temps : 2.13.

HUITIEME COURSE. — Carol Song, 17.10, 8.70, 5.70; Happy Pegasus, 12.70, 5.20; Burnell Hanover, 4.40. — Ont aussi couru : Carol Regent, We Mite, Major Song, Danny Rocket et Lady C. Grattan. — Temps : 2.12 3-5.

NEUVIEME COURSE — Bishop Worthy 6.50, 4.00, 3.00; Abbe Brewer 3.60, 3.20; Beatty Boy 6.20. — Temps : 2.09 4-5. — Ont aussi couru : Counsella, Ohio Pal, Claude Dale, Jenny Lyn et Jean B.

Blue Bonnets RACEWAY

CE SOIR A 8 h. 15
DEMAIN à 2 h.

Pari double sur la première et la deuxième course

L'Omnium Labatt

Ulrich toujours premier

Il mène le bal avec un score de 199 coups à la fin de la troisième ronde

Club de golf Scarboro, Toronto, (AP) — Wally Ulrich, de Rochester, Minn., a réussi une ronde de deux sous la normale de 69, hier, et demeure incontestablement en tête du tournoi omnium Labatt pour une bourse de $26,500.

Ulrich est venu de l'arrière dans la dernière moitié de son match d'hier pour dépasser Tommy Boldt, de Houston, Texas, qui a réussi une ronde 67 bon pour un total de 200.

Dave Douglas, de Grossinger, N.-Y., et Doug Ford, de Kiemesha Lake, N.1Y., venaient à la suite avec 202. Ford a eu une ronde de 69 coups et Douglas avait un score de 70 pour cette troisième ronde.

Stan Léonard, de Vancouver, et Bo Winninger, d'Oklahoma City, Okla., avaient 4 coups de plus qu'Ulrich, soit 204. Winniger avait commencé la journée d'hier avec un total de 131, un coup de plus qu'Ulrich, mais il a dû se contenter d'une ronde de 73 hier.

Léonard, qui avait un total de 134 après 36 trous, réussit le par 36 dans la première moitié du match d'hier et avait un coup de plus que le par au retour, soit un total de 70.

Dick Mayer, de St-Petersburg, Flo., et Shelley Mayfied, de Chicopee, Mass., avaient une carte de 69 chacun et un total de 205 à la fin de la journée d'hier.

Plusieurs golfeurs étaient de nouveau à l'assaut du par, hier, puisque 25 des 80 athlètes ont eu un score meilleur que la moyenne de 71. Les exploits s'étendent d'un 65 réussi par Jerry Barber, de La Canada, Calif., qui a terminé avec un total de 209, à onze qui ont eu un total de 70.

Ulrich était irrégulier au début, mais ses coups d'approche étaient bien meilleurs dans la deuxième moitié du match, et il réussit un 32, comparativement à 37 pour la matinée.

Stan Leonard réussit de brillants coups d'approche qui lui donnèrent des "birdies" aux 3e et 8e trous, mais il manqua le par au 4e trou, avec un coup roulé trop puissant et au 5e, où il expédia sa balle dans un ruisseau.

Il réussit un birdie au long 10e trou, alors que son 3e coup le laissa à 4 pieds de la coupe, et égala le par 3 au 11e trou, avec un dernier coup de 12 pieds. Il continua en égalant la moyenne jusqu'au 18e trou, où sa drive envoya sa balle dans les broussailles et ne put s'approcher du vert à son 2e coup. Il lui fallut deux coups pour terminer, alors qu'il était à 20 pieds de la soucoupe.

Chez les autres golfeurs canadiens, Bill Kerr, de Montréal, était le deuxième meilleur au total, puisque sa ronde de 70, hier, lui donnait un total de 210. Jules Huot, le professionnel de Laval-sur-le-Lac, avait le même score hier et un total de 213. Tous deux étaient suivis par Bill Mawhinney, de Vancouver, avec 214.

Rudy Horvath, de Windsor, Ont., avait une carte de 145—71—216, de même que Gerry Kesselring, de Kitchener, Ont., suivi de Stan Horne, avec 218, Jim Swarbrick, de Montréal, 219, et Nick Besner, un autre Montréalais, 225.

A la fin de la 3e ronde, 39 des 80 concurrents sont encore sous la moyenne pour les 54 premiers trous. Parmi eux, on remarque tous les concurrents dans le dernier tiers du tirage d'hier.

La ronde finale, aujourd'hui, commencera à 9 h. 30 et se terminera par les puissantes équipes de trois. Ulrich est dans le dernier groupe devant commencer à 1 h. 38, avec Douglas et Winniger. Bolt, Ford et Léonard prennent le départ à 1 h. 22.

Ennis et Hamner à Milwaukee!

MILWAUKEE, (AP) — Sam Levy, du "Milwaukee Journal", a dit hier que Granny Hamner et Del Ennis des Phillies de Philadelphie, ont été offerts aux Braves de Milwaukee, à la suite de la dispute survenue entre ces joueurs et le gérant Terry Moore.

Un porte-parole des Phillies a nié la rumeur: "Vrai ou non, il est impossible de transiger actuellement. Il faut s'attendre à des rumeurs de cette sorte, après ce qui s'est passé."

Levy prétend que les Phillies n'accepteraient que des joueurs en échange. "Les Braves sont présumés avoir les meilleurs joueurs d'avenir dans leurs clubs-fermes. Si les Braves laissaient partir un ou deux de leurs joueurs actuels et une couplus de jeunes de leurs clubs-fermes, Hamner et Ennis seraient abandonnés."

Richards à Baltimore!

BOSTON, (AP) — Un chroniqueur sportif de Baltimore prétend que les Orioles de Baltimore tentent de retenir les services de Paul Richards comme gérant.

Hugh Trader, Jr., du News Post, a rapporté que le gérant général Art Ehlers et le gérant Jimmy Dykes étaient sur le point d'être congédiés et que Richards serait embauché.

L'article de Trader a été écrit après une déclaration du président Clarence W. Miles à l'effet qu'il était sur le point de faire des "changements radicaux" sur son club.

Trader écrit: "Le nom de Richards, avant ceux de Bucky Harris, Chuck Dressen et Lefty O'Doul, est le premier mentionné. Si on embauche Richards, il remplacera Dykes. Toutefois, il est rumeur que l'actuel gérant des White Sox préférerait être gérant général."

Cigarettes
British Consols
BOUT ORDINAIRE ou EN LIÈGE

CAVALCADE SPORTIVE

par Gérard "Gerry" Gosselin

Ce qui vient de se produire au sein du club des Phillies de Philadelphie est regrettable, mais il n'y a rien de nouveau, à la différence près que l'affaire a été rendue publique. Un groupe de jeunes joueurs, ayant probablement perdu la tête depuis le championnat remporté il y a quelques années, ont cru pouvoir se dispenser de l'autorité du pilote et faire fi de tous les règlements. En devenant champions de la Ligue Nationale, ces éphèbes ont pensé devenir des hommes et ont cherché qu'à ne faire à leur guise. Favorisés par deux gérants débonnaires, Eddie Sawyer et Steve O'Neill, ils ont petit à petit adopté une attitude plutôt réactionnaire. Déjà, au début de cette saison, le président du club, Bob Carpenter, se croyait justifié d'engager des détectives privés pour filer ses joueurs. Il n'y a jamais de fumée sans feu, dit le proverbe. Pour qu'un propriétaire de club en vienne à employer des méthodes aussi peu orthodoxes, il fallait qu'il ait de bonnes raisons. On sait que chaque club a son propre règlement de couvre-feu. Ordinairement, deux heures après une joute du soir, les joueurs doivent être rentrés chez eux. Les boissons alcooliques leur sont totalement interdite.

* * *

Or, voici que le nouveau gérant des Phillies, Terry Moore, affirme à la face du public, que ses joueurs se couchent aux petites heures du matin en voyage et que certains d'entre eux avaient eu le culot d'absorber des boissons fortes devant lui, tout bonnement, tout naturellement, assurés d'une impunité habituelle. Terry Moore n'est pas le premier venu. Il a de l'expérience. Il a vu beaucoup de joueurs avant les jeunes de Philadelphie, et probablement meilleurs. Mais Moore n'a jamais été témoin d'une telle désinvolture. Tous les clubs ont, à un moment ou l'autre, des difficultés qui surgissent de la part des joueurs. Il est impossible que vingt-cinq joueurs s'entendent toujours à merveille avec le gérant. Trop d'ambitions sont en jeu. Des rancunes peuvent dormir en silence et il ne s'agit que d'une étincelle pour mettre le feu aux poudres. Les Royaux de Montréal, de 1948, une des meilleures éditions du club local, ont failli vers la fin de cette saison-là faire la grève en une circonstance. C'était au temps de Clay Hopper, de Jimmy Bloodworth et de Chuck Connors. La chose se passa à Syracuse, mais personne n'en a jamais rien su, parce que selon la coutume, on a tenu un caucus, plus long que les autres au cours duquel on a réglé les différends et les Royaux continuèrent à remporter des victoires pour décrocher le championnat.

* * *

La même année, il y eut commencement de dissention sur l'équipe. Duke Snider s'était blessé à un genou la veille, et pendant le diner de Clay Hopper, John Van Cuyk, le copain de chambre de Snider, vint annoncer au gérant que Snider ne pourrait jouer à cause de son genou endolori. A quoi Hopper répondit avec mauvais goût: "C'est à la tête qu'il aurait dû se blesser". Van Cuyk ne prisa pas la remarque au sujet de Snider qui frappait pour une moyenne de .328, avait frappé 18 circuits et avait volé le marbre à quatre reprises. Des gros mots s'ensuivirent. Tout le club fut mis au courant de la remarque désobligeante du pilote et les relations devinrent plus que tendues. Au début de 1949, Branch Rickey lui-même dut venir rencontrer les joueurs avant une partie à Newark pour affirmer l'autorité de Clay Hopper aux joueurs insatisfaits. Ce soir-là, il n'y eut pas d'exercice au bâton parce que le vieux Rickey semonça les joueurs, un à un, pendant plus d'une heure. Aucun journal ne put mentionner l'affaire, parce que les joueurs comprirent leurs torts et tout le monde usa de discrétion. Mais dans le cas qui nous occupe, les joueurs ont pris l'initiative de porter leurs plaintes en public. Et quels sont ces prétendus griefs des joueurs des Phillies? Leur capitaine et porte-parole, Granny Hamner, a résumé la situation en disant que ses coéquipiers en avaient assez de se faire traiter comme des enfants d'école.

* * *

Ce sont pourtant ces joueurs qui se comportent comme des enfants. Quand on est pas assez vieux pour se conduire seul, pour se soumettre à une discipline établie pour leur plus grand bien, n'est-il pas opportun de leur tracer en détails leurs devoirs et leurs obligations. La majorité des athlètes dignes des majeures comprennent d'eux-mêmes que pour être en bonne forme physique, ils doivent entrer à une heure raisonnable, prendre le repos dont ils ont besoin et s'éloigner des débits de boisson qui ne peuvent apporter rien de bon à leurs records. C'est un devoir de justice envers leurs employeurs qui leur paient des salaires élevés et qui sont en droit d'attendre de leurs employés qu'ils ne compromettent pas les succès du club par leurs incartades. Si de tels règlements offusquent les joueurs des Phillies de Philadelphie, Terry Moore a raison de les traiter comme des enfants d'école, dont le jugement n'est pas encore assez développé et leur signaler les dangers à craindre et les punir quand ils font mal. Ces joueurs, maniaques de la publicité, cherchent tous les moyens pour attirer l'attention. Cette fois, ils ont dépassé la mesure. Dans l'intérêt du baseball, de son prestige, nous croyons que le Commissaire devrait intervenir. Dans tous les domaines de la vie, il y a des patrons et des employés; des gens qui commandent et d'autres qui obéissent. Oublier cette règle élémentaire mérite les remontrances les plus sévères.

Les Cubs et les Red Sox gagnent

Ils défont les Phillies 4 à 3 et les Orioles, 3 à 2 respectivement — Baker en évidence

Chicago. (AP) — Un coup retenu, bon pour un simple par Gene Baker a fait compter Hal Jeffcoat, qui faisait sa première apparition dans le champ extérieur, et les Cubs l'ont emporté au compte de 4-3, en douze manches sur les Phillies de Philadelphie. Jeffcoat a compté du troisième-but alors que le bunt est tombé en avant de ce coussin alors qu'il y avait deux joueurs de retirés.

Jeffcoat avait frappé un simple. Puis il se rendit au troisième sur une erreur de Bob Morgan sur le roulant de Walker Cooper. Le coup de Baker était le huitième coup sûr contre Murray Dickson qui a enregistré son 16e revers de la saison.

Les voltigeurs des Phillies n'ont eu que trois retraits à faire durant la joute, dont deux par Del Ennis.

Ernie Banks égalisa le pointage à la neuvième manche avec son 19e circuit de la saison.

Les Cubs comptèrent un point à la deuxième et prirent une avance de 2-0 à la septième manche alors que Randy Jackson compta sur un simple de Dee Fondy.

Les Phillies prirent l'avance à la huitième quand Granny Hamner frappa un circuit, son 11e de la saison, après des simples par Ritchie Ashburn et Smokey Burgess.

Lorsque Johnny Wyrostek suivit avec son deuxième coup de deux buts de la partie, le lanceur débutant Johnny Klippstein donna sa place à la recrue Bill Tremel.

Jimmy Davis, une autre recrue, lança les dernières quatre manches, ne donnant que deux coups sûrs pour remporter sa huitième victoire de la saison alors que les Phillies encaissaient leur quatrième défaite consécutive.

A CHICAGO

PHILADELPHIE	ab	p	cs	r	a
Ashburn, cc	5	1	1	1	0
Torgeson, 1b	5	0	0	12	1
Burgess, r	5	1	1	10	0
b-Lopata	1	0	0	0	0
Hamner, 2b	6	1	2	4	5
Wyrostek, cd	4	0	3	0	0
a-Clark, cd	2	0	0	0	0
Ennis, cg	5	0	0	2	0
R. Morgan, ac	3	0	1	2	3
Jones, 3b	4	0	2	4	2
Dickson, l	4	0	0	0	2
Totaux	44	3	10	35	13

CHICAGO	ab	p	cs	r	a
Talbot, ac	3	0	0	2	0
d-Rice	0	0	0	0	0
Davis, l	1	0	0	0	1
e-Cooper	1	0	0	0	0
f-Hacker	0	0	0	0	0
Baker, 2b	6	0	2	1	3
Jackson, 3b	4	1	0	2	3
Sauer, cd	4	0	0	2	0
Banks, ac	5	2	3	2	5
Kiner, cg	4	0	0	7	0
Fondy, 1b	5	0	2	11	1
Garagiola, r	5	0	0	7	0
Klippstein, l	2	0	0	1	1
Tremel, l	0	0	0	0	0
c-V. Morgan	1	0	0	0	0
Jeffcoat, ac	2	1	1	1	0
Totaux	43	4	8	36	14

a-Courut pour Wyrostek à la 8e.
b-RAB pour Burgess à la 12e.
c-RAB pour Tremel à la 8e.
d-BB pour Talbot à la 8e.
e-Sauf sur erreur pour Davis à la 12e
f-Courut pour Cooper à la 12e.
PHILADELPHIE 000 000 030 000—3
CHICAGO 010 000 101 010—4

E—Torgeson, R. Morgan. PPP—Fondy, Hamner 3, Banks, Baker. 2B—Wyrostek 2, R. Morgan, Baker. CC—Hamner, Banks. S—Sauer, Dickson. DJ—Jackson et Fondy. Laissés—Philadelphie 11, Chicago 8. BB—Dickson 3, Klippstein 2, Tremel 2, Davis 1. RAB—Dickson 10, Klippstein 4, Tremel 1, Davis 1. CS—Klippstein 8 en 7⅓, Tremel 0 en ⅔, Davis 2 en 4. P-PM—Dickson 4-2, Klippstein 3-3, Tremel 0-0, Davis 0-0. PP—Burgess. G—Davis (8-5). P—Dickson (8-16). A—Gore, Gorman, Donatelli, Conlan. T—3:10. A—5,790.

Lepcio en vedette

Boston (A.P.) — Un ballon sacrifice par Ted Lepcio à la sixième manche fit croiser le marbre à Harry Agganis alors que les Red Sox de Boston ont eu le meilleur, au pointage de 3-2, sur les Orioles de Baltimore. Russ Kemmerer et Ellis Kinder ont tenu leurs adversaires à huit coups sûrs bien espacés.

Une erreur de deux buts par Bob Young sur le roulant de Grady Hatton à la suite du simple par Agganis a préparé le jeu qui devait donner la victoire au club de Lou Boudreau. Le circuit de deux points par Sammy White, dans les estrades de gauche, à la deuxième manche, son 11e de la saison, avait produit les deux autres points des Red Sox.

Kemmerer a obtenu sa troisième victoire contre trois défaites même s'il dut être remplacé vers la fin de la joute. Lors de la dernière partie où il lança contre les Orioles, Kemmerer n'avait donné qu'un seul coup sûr à ce club.

Kinder s'est amené au monticule à la septième manche, après un but sur balles à Cal Abrams et un simple par Eddie Waitkus. Il fit face à Vern Stephens, dont les simples précédents avaient produit les 2 points des Orioles. Le vétéran Kinder eut raison du dangereux frappeur qui cogna une faible chandelle au deuxième but. Clint Courtney fut ensuite retiré au champ droit.

Les Orioles menacèrent à la huitième, avec des simples par Billy Hunter, son troisième de la partie, et du frappeur d'urgence Dick Kryhoski, mais Abrams fut retiré au champ centre. Jim Piersall, qui revenait au jeu, après un repos forcé de 11 jours, aggrava sa blessure au bras et dut être remplacé par Karl Olson.

Lou Kretlow fut le lanceur perdant, subisant son 10e revers contre seulement trois victoires.

BOSTON

BALTIMORE	ab	p	cs	r	a
Abrams, cd	3	1	0	3	0
Coan, cg	4	1	0	4	0
Waitkus, 1b	4	0	2	8	0
Stephens, 2b	5	0	2	0	3
Courtney, r	4	0	0	5	1
Diering, cc	4	0	0	1	0
Young, 2b	3	0	0	2	1
Hunter, ac	4	0	3	1	1
Kretlow, l	2	0	0	0	1
a-Kryhoski	1	0	1	0	0
Chakales, l	0	0	0	0	0
Totaux	34	2	8	24	8

BOSTON	ab	p	cs	r	a
Piersall, cd	4	0	0	2	0
Olson, cd	0	0	0	0	0
Williams, cg	3	0	1	4	0
Jensen, cc	4	0	1	6	0
Agganis, 1b	4	2	2	9	0
Hatton, 3b	4	0	1	0	0
Whiten, r	2	1	1	3	1
Lepcio, 2b	2	0	0	3	4
Consolo, ac	3	0	0	0	1
Kammerer, l	2	0	0	0	2
Kinder, l	1	0	0	0	1
Totaux	29	3	6	27	9

a-Simple pour Kretlow à la 8e.
BALTIMORE 100 1010 000—2
BOSTON 020 001 00x—3

E—Young. PPP—Stephens 2, White 2, Lepcio. CC—White. S—Kretlow. BS—Lepcio. DJ—Courtney et Hunter. Laissés—Baltimore 11, oBston 5. BB — Kretlow 2, Kemmerer 5. RAB—Kretlow 4, Chakales 1, Kemmerer 2, Kinder 1. CS—Kretlow 5 en 7, Chakales 1 en 1, Kemmerer 6 en 6⅓, Kinder 2 en 2⅔. P-PM—Kemmerer 2-2; Kinder 0-0; Kretlow 3-2; Chakales 0-0. G—Kemmerer (3-3). P—Kretlow (3-10). A—Rommel, Paparella, Flaherty. T—2:10. A—4,048.

Ce jeune garçon de 14 ans, ANDRE TOUPIN, de Ville Saint-Laurent, élève du Collège Jean-de-Brébeuf, vient de décrocher le championnat du Canada dans la division des garçons, après avoir éliminé tous ses adversaires en deux sets consécutifs. Ce jeune espoir du Canada s'était récemment signalé en remportant le championnat au Collège Jean-de-Brébeuf à 13 ans, et le championnat provincial chez les garçons pour se mériter de représenter l'association amateur du Québec et être son délégué officiel.

Cinquième joute de la série entre le Jarry et Mayport

Le président Albert Langlois suspend Morrisseau indéfiniment

Demain après-midi à 2.00 précises le Jarry Junior rendra visite au Mayport dans la 5ième partie d'une série semi-finale de 4 de 7. Grâce à sa victoire de 7 à 4 jeudi soir le Jarry a réussi à égaliser la série à 2 victoires chacun.

La partie de demain est très importante pour les deux équipes. Le Mayport qui semble avoir beaucoup de difficulté à gagner au parc Lafontaine a désigné leur as lanceur Roméo Charbonneau pour lancer cette joute. Charbonneau a remporté les deux victoires du Mayport et a maintenant lancé 24 manches dans cette série.

Il a limité ses adversaires à 10 coups surs et sa moyenne de points mérités est de 1.13. Paul Dauphinais et Laurent Baril ont désigné Rudy Tatto pour débuter cette joute au monticule. Tatto le premier-but de l'équipe en sera à sa première présence au monticule depuis deux mois. Baril espère ainsi donner un repos bien mérité au jeune Marcel Moffett qui a remporté sa deuxième victoire jeudi soir.

Le Jarry compte aussi sur Gilles Caillé leur as-lanceur pendant la saison. Caillé éprouve beaucoup de difficultés à terminer une partie depuis le début de la série. Le président de la Ligue Monsieur Albert Langlois a annoncé hier que Jean Morrisseau, receveur du Mayport était suspendu indéfinimet. Morrisseau a quitté le Mayport pour s'aligner avec le Joliette dans la Ligue des Laurentides.

Ceci porte un dur coup aux chances du Mayport car Morrisseau était reconnu comme un des meilleurs receveurs Juniors à Montréal et possédait un très bon coup de bâton.

Le vainqueur de cette série affrontera l'Immaculée-Conception pour le championnat de la ligue.

Dernier programme régulier dans la Ligue Yamaska

La Ligue de baseball Yamaska présentera son dernier programme régulier demain. Les éliminatoires du circuit doivent débuter le 5 septembre prochain, et les six équipes y prendront part.

Demain, un programme double sera de grande importance, car il décidera de la 3ème place. Tous les autres clubs sont assurés des positions qu'ils détiennent dans le moment.

Napierville et Magog batailleront pour la 3ème place. Napierville détient cette position avec une faible avance d'une partie et demie sur Magog. Ce dernier visitera Napierville à 2 h., et les deux équipes se rendront à Magog pour 6 h.

Dans un autre double, les Chevaliers de Granby affronteront le Chambly, champion de la saison régulière. A Chambly, la joute aura lieu à 2 h., et à Granby le soir, à 7 h. 30.

Finalement, Acton Vale et Sorel se feront face deux fois, dont à Sorel demain après-midi à 2 h., et le soir à Acton, à 6 h. 30.

CLASSEMENT

	G.	P.	Moy.	Diff.
Chambly	27	4	.871	—
Granby	20	10	.667	6½
Napierville	13	14	.481	12
Magog	14	18	.438	13½
Acton Vale	11	18	.379	15
Sorel	8	22	.267	18½

Un free for all pour ambleurs à la piste Blue Bonnets demain après-midi

Les courses sous harnais, qui sont en train de briser tous les records à la piste Blue Bonnets, atteindront en quelque sorte leur point culminant dimanche après-midi lorsque sera présenté ce que les experts s'accordent à reconnaitre comme le meilleur programme de dix courses jamais offert par une piste locale. La crème des chevaux et conducteurs dans l'est du pays réuniront leurs efforts pour s'assurer la part du lion d'une somme de $7,100 distribués en bourses.

L'épreuve principale sera un free-for-all pour une bourse de $2,500 dans lequel les meilleurs ambleurs du pays se feront la lutte. H. B. Chief, détenteur du record de piste de 2.04 4/5 à Blue Bonnets reviendra en action contre les redoutables Ruth Chips, High-Lee Baldwin, Peter Brooks 3rd, King Pola et Dr. Holman.

H. B. Chief, dont le conducteur est le réputé Jules Giguère, possède un dossier très impressionnant. Il a remporté de nombreuses victoires et il s'avère de nouveau comme le cheval à battre.

Quant à Ruth Chips, elle nous revient plus ei forme que jamais. L'an dernier, au Parc Richelieu, cette jument était une grande favorite des amateurs et ses deux récentes victoires consécutives dénotent qu'elle est actuellement à son meilleur.

High Lee Baldwin, des écuries Ulysse Ste-Marie, tout frais de son triomphe dans les stakes Laviolette, disputés aux Trois-Rivières, la semaine dernière, semble aussi à son meilleur. Si l'on tient compte du fait qu'il a parcouru le mille en 2.05 1/5 et battait H. B. Chief, on en viendra à la conclusion qu'il méritera tout au moins d'être surveillé.

Dr Holman en est un autre qu'il ne faut pas ignorer, car il est un "finisseur" de luxe. Plus l'opposition est forte, plus Dr Holman semble à son meilleur. Jusqu'ici, il a récolté $7,000 en bourses. Son conducteur et entraineur, Percy Robillard, l'affable employé de l'écurie Wells, croit que son favori livrera unt chaude lutte, dimanche.

Des écuries Bélanger, de Matane, le solide King Pola est aussi de la mêlée. C'est un solide compétiteur qui ne craint pas l'opposition. Il est dommage que durant la majeure partie de la saison il ait dû rivaliser avec l'incomparable Star Volo. Il sera conduit par le vétéran Chapdelaine, un gars de chez nous qui n'a pas froid aux yeux et ne manque pas d'expérience.

Une autre course fort attrayante du programme dominical est la huitième dans laquelle Now, Eva Riggs et Poplar Ike, les trois choix probables des handicapers feront la lutte à Jessie Chief, Evelyn G. Dillon, Bob's Margaret, Harold Abbe et Flash Regent pour une bourse de $800.

La classe prédomine dans ce programme de gala et l'on prévoit que les records d'assistance, de rapidité et de pasis seront encore une fois abaissés.

Quant au programme de ce soir, il n'en cèdera en rien aux présentations habituelles. La classique principale à l'affiche pour ce soir sera un Trot Free For All. Lord Brookville, le nouveau détenteur du record de la piste avec une marque de 2.05 2/5, fera la lutte au rapide Ben Boy, champion trois ans de l'année 53.

PREMIERE COURSE, Trot, 1 mille, $300. — Donation, R. Bouthillier; et Irish Wick, M. Picard; Blue Ridge, G. Kitchen; Doreen Dawn Volo, F. Libby; Senator Max, A. Aubin; Black Hussy, G. Diotte; Miss April Star, W. Habkirk; Captain Britton, J. Vachon, et Ann Volo E., E. Conley.

DEUXIEME COURSE, C. 1 mille, $400. — Calumet Worthy, R. Bouthillier; Enid Fingo, H. Legault; Ivan Mac, F. Roloson; Tony C. Grattan, P. Sauvé; Eddie Mack, M. Picard; Clever Jimmy, B. Bomar; Highland Brooks, W. Collins; Rene Hanover, G. Bouvrette; Bonnie Baker, T. Turcotte.

TROISIEME COURSE, amble, CC, 1 mille, $500. — Ida Direct, R. Croteau; Mighty Sharp, Y. Giard; Mitzie Herbert, J. Liversey; James R. Direct, A. Huff; Fan K., M. Moore; Howard Jr., A. Boucher; Carroll Cash, P. Sauve; et Absand, P. Dussault. Eligible: A. P. Grattan, W. Hopkins.

QUATRIEME COURSE, trot, CC, 1 mille, $500. — Pard C., P. Robillard; et Prolite, D. Eastman; Stance Dillon, et J. Harvey; Rowe Riddell, K. Waples; Hideaway Hanover, A. Boucher; Miracle Card, H. McKinley; Miss Mite, et D. Morois; Our Victory, Y. Giard. Eligible: Vanity Riddell, M. L'Heureux.

CINQUIEME COURSE, Trot, FFA, 1 mille, $2,500, div. — Maine Song, H. Larochelle; Baron Key, M. L'Heureux; Lord Brockville, E. Conley; Roll On, R. McDonald; Ben Boy, K. Waples; Great Hanover, A. Cote.

SIXIEME COURSE, amble, B, 1 mil. le, $600. — Ambassador Scott, K. Waples; Ginger Chips Belle, Mrs. Williams; et Monocl eMan, A. Boucher; Pastime Girl, W. Grant; Thunder Volo, et D. Larkin; George Rambler, G. Lockhart; Ariel Chief, D. Eastman; Pat O'Donna, J. McLellan; Wilma's Chief, G. Proctor.

SEPTIEME COURSE, amble, BB, 1 mille, $700. — Wee Ted, L. Bourgon; Globetrotter, R. McDonald; Turnabout, R. Caldwell; Cecelia G., M. Hopkins; Beth C. Chips, Dischord, L. Pelletier; Little Majesty, Howard Direct, P. Robillard. Eligible: Donna Harvester C., H. Varcoe.

HUITIEME COURSE, trot, FFA 1 1-16 mille, $2,500, dvi. — Maine Song, H. Larochelle; Baron Key, M. L'Heureux; et Lord Brookville, E. Conley; Roll On, R. McDonald; B en Boy, K. Waples; Great Hanover, A. Cote.

NEUVIEME COURSE, amble, A, 1 mille, $800. — Mighty Cashier, V. Lutman; Derby Day, H. Larochelle; Major Henley, B. Sanford; Adeline Key, et W. Page; Honor's Bonnie V., J. Bannerman; State Attorney, W. Harvey; Sailor Hal, A. Page; U.N.O., R. Turcotte.

DIXIEME COURSE, amble, B, 1 mille, $600. — Richard Lee, G. Kitchen; Roxie Lauderdale, R. Dryden; Little Champ, A. Cote; Louise Widower, A. Boucher; Miss Laviolett, P. Dussault; Admiral Lincoln, P. Caldwell; Nifty Patch, H. Varcoe; Henley Wilkes, B. Bomar; Eligible: Forrest Direct, G. Hess.

SAMEDI

1. Donation, Irish Wick, Miss April Star.
2. Tony C. Grattan, Rene Hanover, Clever Jimmy.
3. James R. Direct, Absand, Howard Jr.
4. Hideaway Hanover, Pard C., Rowe Riddell.
5. Ben Boy, Lord Brockville, Baron Key.
6. Monocle Man, Ambassador Scott, George Rambler.
7. Beth C. Chips, Dischord, Globetrotter.
8. Ben Boy, Lord Brockville, Maine Song.
9. Sates Attorney, Sailor Hal, U. N.O.
10. Miss Laviolette, Richard Lee, Louise Widower.

Meilleur choix: States Attorney.

DIMANCHE

PREMIERE COURSE, amble, 1 mille, $400. — Zip M., H. Kyer; Miss Forbes Chief, H. Cormier; Buddy York, N. Laraia; Gordo nGuy, D. McLean; Miss Valleyfield, M. Gingras; Laura Irene, H. Baker; Trigger Volo, F. Libby; Little Clipper, P. Charbonneau, Bettyplay W. Lewis.

DEUXIEME COURSE, Trot, C, 1 mille, $500. — Royal Widower, R. Grandmaison; Caress, Sunrise B., J. Zeron; Bifty Sue, P. Grenier; Eddie Gangle, E. Bradette; Mary's Boy, A. Hanna; et Litaire, A. Boucher; April Rose, R. Turcotte; Eligible: Roman Brooke, P. Caldwell.

TROISIEME COURSE, amble, CC, 1 mille, $500. — Bob Grattan, H. Baker; Pontiac Bill, H. McKinley; Dandy Handy, A. Rogers; Dorothy Van, K. Waples; Leon Baler, R. Turcotte; Arnold Direct, A. Page; Bold Salute, W. Chapdelane; Maryilou Hal. Eligible: Mistletoe W., L. Pelletier.

QUATRIEME COURSE, Trot, B, 1 mille, $600. — Randolph, R. Bardier; Mose Hanover, H. Larochelle; Ring Up, H. Varcoe; Poplar Cole, A. Page; Sir Harris, P. Sauve; De Al Stan, P. Robillard; Hildreth Hanover, D. Eastman; First Cannon, J. Guiguere.

CINQUIEME COURSE, F.F.A., 1 mille, $2,500, (div.) — Ruth Chips, W. Hapkins; High-Lee Baldwin, A. Page; Peter Brook 3rd, P. Pacquin; King Pola, W. Chapdelane; Dr Holman, P. Robillard; H. B. Chief, J. Guigere.

SIXIEME COURSE, amble, CC 1 mille, $500. — Vera Scott, H. Larochelle; Princes Decca, R. Caldwell; Senator H., K. Waples; Cash Grattan, E. Haley; et Mr. Remus, P. Dussault; Symbol Manley, H. Dupee; Spud Windgay, W. Chapdelane; Billy Breezes, R. Turcotte; Eligible: Sir Guy Todd, P. Caldwell.

SEPTIEME COURSE, amble, A, 1 mille, $800 — Eva Riggs, M. L'Heureux; Poplar Ike, P. Sauve; Now, V. Lutman; Jessie Chief, A. Page; Evelyn G. Dillon, W. Habkirk; Bob's Margaret, D. Rowntree; Harold Abbe, A. Rogers; et Flash Regent, H. McKinley.

NEUVIEME COURSE, amble, BB, 1 mille, $700. — Genghis Khan, P. Caldwell; Wee Atom, V. Lutman; Pat Rea, G. Kitchen; Afton Prince, H. Varcoe; Carroll Hanover, W. Habkirk; My Son Sparkle, F. Leboeuf; Mighty Nibble, Broderick, W. Hopkins.

DIXIEME COURSE, amble, b, 1 mille, $600. — Captain X. W. Page; Monday Morning, W. Grant; Faith Volo, C. Lockhart; Linda C. Grattan, L. Pelletier; Peter G. Grattan, K. Waples; et Crusader Chief, W. Lewis; Just Teddy, D. Currie; Miss Mattie Mac, P. Dussault. Eligible: Hi Los Nona, Rod. McDonald.

DIMANCHE

1. Trigger Volo, Miss Forbes Chieff, Miss Valleyfield.
2. Mary's Boy, Royal Widower, April Rose.
3. Dandy Handy, Bold Salute, Pontiac Bill.
4. Ring Up, De Al Stan, Mose Hanover.
5. H. B. Chief, Ruth Chips, King Pola.
6. Princess Decca, Cash Grattan, Vera Scott.
7. Now, Eva Riggs, Poplar Ike.
8. Mêmes que 5e course.
9. Afton Prince, Genghis Khan, Pat Rea.
10. Just Teddy, Miss Mattie Mac, Peter G. Grattan.

Meilleur choix: H. B. Chief.

DANS LE FREE FOR ALL AMBLE — H. B. Chief, qui sera conduit par Jules Giguère, participera à la principale épreuve de demain à la piste Blue Bonnets et les experts concèdent des chances à ce coursier de décrocher la palme contre ses cinq adversaires, Ruth Chips, High Lee Baldwin, Peter Brooks 3rd, King Pola et Dr Holman.

Palmer en finale

Il affrontera le jeune Sweeny, 17 ans

Détroit. (CP) — Arnold Palmer a vaincu son compatriote de Cleveland, Ed Meister, en le battant par un coup, hier, au 39e trou, et s'est assuré le droit de rencontrer Bob Sweeny, champion amateur britannique de 17 ans, dans la finale pour le championnat amateur de golf des Etats-Unis, aujourd'hui.

Sweeny s'est qualifié pour la ronde décisive en battant un golfeur peu connu de Nouvelle-Angleterre, le Dr Ted Lenczyk, de Newington, Conn., par 5 et 4 dans l'autre semi-finale de 36 trous.

Meister, âgé de 37 ans, s'était rallié après avoir trainé de l'arrière par trois coups après les quatre premiers trous dans la matinée, et il avait réussi à prendre les devants au 25e trou. Mais il ne put tenir bon.

Palmer, un athlète de 24 ans qui vient tout juste de sortir du collège, égala le compte pour la sixième fois au 27e trou, prit les devants au 33e, puis retourna sur un pied d'égalité au 34e.

Palmer réussit un brillant coup, au 36e trou, après avoir dépassé le tapis vert, parvenant du fait à demeurer sur un pied d'égalité et à nécessiter du jeu supplémentaire.

Lenczyk, qui ne s'est jamais qualifié pour le tournoi amateur auparavant, livra une chaude lutte à l'habile Sweeny, et ce ne fut que dans les derniers trous qu'il perdit sa chance. Sweeny menait par quatre coups au 24e trou et de nouveau au 27e, puis Lenczyk gagna un coup. Il s'assura la victoire au 30e trou, alors que Lenezyk envoya deux fois sa balle dans un buisson, et termina avec un par quatre au 32e trou.

Les meneurs dans les Majeures

LIGUE NATIONALE

	ab	p	cs	pct
Musial, St-Louis	475	105	165	.347
Snider, Brooklyn	468	98	162	.346
Mueller, New-York	498	73	168	.337
Mays, New-York	452	94	152	.336
Moon, St-Louis	514	94	170	.331
Robinson, Brooklyn	347	56	107	.327
Schoendienst, St-Ls	523	92	168	.321
Thomas, Pittsburgh	470	65	151	.321
Kluszewski, Cin'nati	465	78	148	.318
Hamner, Philadelph.	467	65	147	.315

Circuits

Mays, New-York	38
Kluszewski, Cincinnati	36
Sauer, Chicago	34
Hodges, Brooklyn	32
Mathews, Milwaukee	32

Points produits

Musial, St-Louis	113
Snider, Brooklyn	102
Hodges, Brooklyn	100
Kluszewski, Cincinnati	100
Mays, New-York	95

LIGUE AMERICAINE

	ab	p	cs	pct
Noren, New-York	361	56	123	.341
Minoso, Chicago	465	102	155	.333
Avila, Cleveland	444	89	145	.327
Fox, Chicago	520	94	168	.323
Bauer, New-York	305	62	96	.315
Mantle, New-York	446	107	140	.314
Berra, New-York	476	72	145	.305
Vernon, Washington	484	75	146	.302
Boone, Détroit	438	64	132	.301
Busby, Washington	503	66	150	.298

Circuits

Doby, Cleveland	27
Mantle, New-York	26
Williams, Boston	23
Sievers, Washington	22
Rosen, Cleveland	21

Points produits

Doby, Cleveland	102
Berra, New-York	97
Minoso, Chicago	95
Jensen, Boston	94
Mantle, New-York	92

(Joutes d'hier non comprises)

Requêtes à Ted Williams

Un chroniqueur sportif de Boston a lancé une campagne nationale afin de convaincre Ted Williams, des Red Sox de Boston, de demeurer dans le baseball pendant au moins une autre saison. Leo Egan, d'un poste de radio local (WBZ-WBZA) espère que la campagne va provoquer suffisamment de requêtes pour faire changer d'avis à Williams, qui désire prendre sa retraite à la fin de la présente saison. Egan demande à tous ses auditeurs d'écrire à Williams pour lui demander de rester une autre saison.

Cortez contre Bob Russell

Bob Russell, qui a perdu son titre à Manuel Cortez il y a quelques jours, peut s'estimer des plus chanceux. Le promoteur Gerry Legault a pris en considération les plaintes de ce dernier, pour convaincre le nouveau titulaire à lui faire face.

Manuel Cortez, toujours très sportif, n'a pas hésité lorsque le promoteur lui a proposé de défendre immédiatement son titre, et ce contre l'adversaire qu'il a vaincu lundi dernier. Russell et ses partisans ont surtout insisté sur l'acte de l'arbitre Jack Sharkey, au cours du dernier engagement.

"Il est des plus rares que je me plaigne des officiels, j'entre dans l'arène pour combattre et je compte toujours sur mes propres moyens pour l'emporter. Toutefois, lorsque l'arbitre se permet de me frapper tel que l'a fait Sharkey lundi dernier, je trouve que c'est pousser la chose un peu loin."

Par ses paroles, Russel faisait allusion au coup de poing que lui a administré Sharkey, lorsque le trop bouillant athlète a tenté de le pousser au cours d'un argument avec l'ancien champion. Cortez, qui s'est montré opportuniste, n'a pas pris de temps pour se jeter sur Russell et s'assurer la chute décisive.

Dans la semi-finale, qui sera par équipes, les barbus Yvan et Karol Kalmikoff seront opposés à l'équipe composée de Ted Evans et Arnold Skaaland.

Dans le deuxième match, Harry Madison rencontrera Sammy Berg, tandis que Ted Germaine sera l'adversaire d'Al Tucker dans la préliminaire.

Retour de Salas

Sacramento. (A.P.) — L'ancien champion poids léger du monde à la boxe, Lauro Salas effectuera un retour dans l'arène dans un combat de 10 rounds contre Pete Aguirre, de Los Angeles, ici, le 31 août prochain.

La bataille a été bâclée par le promoteur Jackie King.

Le Big Four

Les Alouettes commencent leur saison à Hamilton

par Marc PILON

La saison du Big Four s'ouvre aujourd'hui avec deux parties importantes les Alouettes à Hamilton contre les Tigers, et les Riders d'Ottawa à Toronto. La saison 1954 sera certes la plus importante dans l'histoire du football canadien, plusieurs clubs participent dans les diverses ligues professionnelles, dont Hamilton, Ottawa, Toronto et Montréal dans le Big Four, et Regina, Winnipeg, Calgary, Edmonton et Vancouver dans la ligue de l'Ouest.

Plus de cent joueurs américains joueront dans les divers clubs et chaque équipe opérera avec un budget de près d'un quart de million. Des foules innombrables pourront assister à la présentation des joutes grâce à la télévision canadienne et américaine, et dans chaque ville, les stades ont été agrandis pour recevoir de plus nombreux spectateurs.

Dans l'Ouest canadien, les équipes ont déjà commencé leur saison et les foules record ont assisté aux premières joutes. Avec l'ouverture du Big Four, des records d'assistances seront enregistrés aujourd'hui alors que les quatre clubs de la Ligue de l'Est du pays commenceront leur cédule.

A Toronto, les Argos recevront la visite de l'équipe de la capitale, et une foule de 20,000 personnes verra la joute. La National Broadcasting Co. télévisera sur un réseau de 120 postes américains cette première partie de football canadien et le public américain verra un jeu ouvert, rapide et différent du jeu américain. L'on s'attend à une assistance d'environ 40,000,000 de spectateurs américains qui verront la joute d'ouverture entre les Riders et les Argos. Lin Nelson et Jim Crowley expliqueront les principales différences entre le jeu américain et le jeu canadien, mais les deux spécialistes du football n'auront aucune difficulté à identifier les joueurs, car lors de cette première joute, les adversaires respectifs auront une quinzaine d'Américains sur chaque club, et plusieurs noms célèbres connus dans les milieux du football universitaire ainsi que dans la Ligue Nationale professionnelle américaine.

Walker confiant

A Hamilton, l'instructeur Walker est confiant de remporter une première victoire avec les Alouettes, alors que son équipe est en excellente condition, et que tous les joueurs sont à leur poste pour cette importante joute d'ouverture. Les Montréalais après avoir remporté deux parties dans leur récente tournée d'exhibitions, sont

(Suite à la page 16)

Un match-revanche accordé à Yvon Robert contre O'Connor

Le populaire athlète canadien-français, Yvon Robert, qui a fait magnifique figure contre Pat O'Connor, au stade des Royaux il y a deux semaines mais qui n'a pu tout de même s'assurer le championnat comme il aurait tant voulu le faire, a réussi à obtenir un match-revanche contre le fameux Irlandais de la Nouvelle-Zélande. Le promoteur Quinn a en effet annoncé, immédiatement après sa séance de jeudi soir, au stade, qu'il avait réussi à conclure un match de championnat Robert vs O'Connor pour mercredi soir prochain lorsque les activités de la lutte reprendront au Forum après une absence de deux semaines.

Robert a très bien tenu son bout contre O'Connor au stade des Royaux le 18 août dernier quand près de 20,000 amateurs ont vu les deux fameux athlètes aux prises. Yvon s'est assuré la chute initiale grâce à sa fameuse clé japonaise mais le spectaculaire O'Connor a égalé les chances quand il a enlevé le second engagement après une vingtaine de minutes d'action soutenue.

admirateurs de Robert vous diront que O'Connor a de plus été chanceux de pouvoir l'emporter comme il l'a fait, pour conserver son titre, quand il a réussi à s'assurer la chute finale. En effet, selon la majorité des amateurs, O'Connor s'aida des câbles pour réussir à river les épaules d'Yvon au matelas. L'arbitre Sammy Mack n'y vit rien toutefois et accorda la chute et la victoire à O'Connor. C'est cet échec que Robert voudra venger de belle façon mercredi soir prochain, au Forum.

Solution du problème d'hier

Le football canadien et américain

Les principales différences entre le football américain et le jeu canadien sont les suivantes:

1—Football canadien: douze joueurs. Football américain: onze. le 12ème joueur au jeu canadien est le "flying wing".

2—Au Canada, l'équipe en possession du ballon doit avance d'une distance de 10 verges e trois essais; aux Etats-Unis, 4 essais sont accordés pour gagner l même distance.

3—Au Canada, le placage est limité à 10 verges de la ligne de jeu.

4—Le jeu n'arrête pas sur demande d'un joueur, sauf dans le cas d'un joueur blessé; aux Etats-Unis, le club a trois repos par demie.

5—Le terrain du jeu canadien est de 110 verges par 65 verges.

6—Le touché canadien vaut 5 points. Aux Etats-Unis, le touché compte pour 6 points.

7—Le "rouge" se compte lorsqu'un joueur reçoit un botté dans la zone des buts et qu'il est plaqué ou terrassé par l'adversaire avant d'en sortir.

Un point simple sur botté est compté lorsque le ballon est botté en dehors de la ligne-limite de la zone de buts.

Classement des équipes de tennis "inter-clubs"

Paul Bédard, le secrétaire de l'exécutif de l'Association du tennis amateur dans le Québec, nous fait parvenir le classement des équipes "inter-clubs".

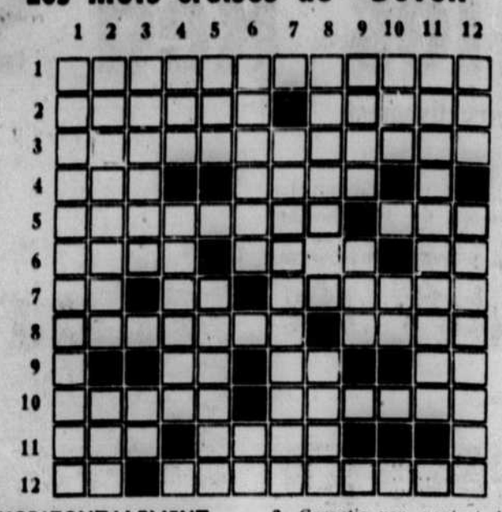
	P.J.	G.	P.	Pts
Dames, classe "A"				
Mont-Royal	15	11	4	11
Monkland	10	4	6	4
Rég. Châteauguay	10	3	7	3
Rideau	5	2	3	2
Classe "B"				
Mont-Royal	10	7	3	7
Mt Royal C. Club	10	6	4	6
Woodland Park	10	6	4	6
Garneau	10	1	9	1
Classe "C"				
Sedarview	5	5	0	5
Portal Heights	5	0	5	0
Eastward	0	0	0	0
Hommes, section "1"				
Mont-Royal	5	3	2	3
Rég. Châteauguay	5	2	3	2
Rideau	0	0	0	0
Section "2"				
Monkland	15	14	1	14
Eastward	5	1	4	1
Verdun	10	0	10	0
Hommes, classe "B", section "1"				
Rég. Châteauguay	10	9	1	9
Garneau	15	9	6	9
Francs Rigolos	15	7	8	7
Verdun	15	7	8	7
Iberville	10	4	6	4
Portal Heights	15	4	11	4
Section "2"				
Woodland Park	15	11	4	11
Mont-Royal	10	9	1	9
Y.M.H.A.	15	6	9	6
Monkland	10	3	7	3
Cedarview	10	1	9	1
Classe "C", section "1"				
La Bohème	10	8	2	8
Francs Rigolos	5	2	3	2
Eastward	5	0	5	0
Section "2"				
Châteauguay H.	10	6	4	6
Woodland Park	10	6	4	6
Montreal West	10	3	7	3
Section "3"				
Mt Royal C. Club	10	8	2	8
Y.M.H.A.	10	4	6	4
Joyce Park	10	3	7	3

La 1ère place à P. Robillard

Percy Robillard, conducteur et entraîneur du fameux ambleur Dr. Holman, qui remportait les honneurs chez les conducteurs à la piste Richelieu lors du dernier meeting d'été est aujourd'hui confortablement installé en tête du classement à la piste du Blue Bonnets. Percy, détient le plus grand nombre de victoires soit 7, sont total de points est de 35, soit trois de plus que son plus proche rival, Albert Boucher, qui lui aussi, remporte d'immenses succès à la piste du Bld. Décarie. En 3e place on retrouve le vétéran Philippe Dussault, qui est suivi de près par Philippe Sauvé. Voici la liste des conducteurs, et leur classement à date.

	1e	2e	3e	pts
Robillard	7	3	8	35
Boucher	3	10	5	32
Dussault	4	5	3	30
Sauvé	3	6	5	26
Ramsey	4	3	7	25
Waples	3	5	3	23
McDonald	6	0	4	22
Bomar	2	5	5	21
Hopkins	4	1	3	16

Les mots croisés du "Devoir"



HORIZONTALEMENT

1—Soustraction frauduleuse.
2—Surpris. — Pays d'Amérique dont la richesse était proverbiale.
3—A grands frais.
4—Oignon à odeur forte. — Ancien lit d'un cours d'eau où il reste encore de l'eau.
5—On a recours à lui en cas de mauvaises conduites.—L'âge.
6—Ville d'Allemagne. — Avoir chaud. — Pronom personnel.
7—Règle double. — Indique une condition. — joindre à nouveau.
8—Garantie par contrat d'assurance. — Arme qui n'est plus qu'une parure.
9—Lettre grecque. — Possessif. — Dans la gamme.
10—Ecrivain norvégien, auteur de Peer Gynt. — de Troie.
11—Affirmation. — Représentation d'une chose dans l'esprit.
12—Venu au monde. — Résultats quelconques.

VERTICALEMENT

1—Vous fait perdre la tête sans remède.
2—Parsemées d'étoiles. — Avalée.
3—Grand port militaire français. — Note.
4—Possèdent. — Bâtiment tombé en ruine.
5—Première d'une série. — Moquerie.
6—Rassemblés.—Venu à échéance.
7—Petites soeurs.
8—Prise de frayeur. — Fractions d'un hectare.
9—Exprime identité ou parité.—Genre de plantes, famille des rutacées.
10—Epoque. — Dans Napoléon.
11—Egale à la quatre-vingt-dixième.
12—Plus court qu'un tutu.—Claires et limpides.

Retour de Lary

Chicago, (A.P.) — Les Cubs de Chicago ont annoncé qu'ils obtiendraient le lanceur droitier, Al Lary, 23 ans. Ce dernier se rapportera aux clubs dès qu'il recevra son licenciement militaire vers la fin de la semaine.

Ce que l'hote canadien de bon goût offre...

Bourgognes Thorin

Les meilleurs crus millésimés en Bourgognes rouges et blancs

J. PAUL CHARTRAND, OFFICE GENERAL DES GRANDES MARQUES, RUE CRESCENT, MONTREAL

1000 milles de moins sur l'océan !

Prenez un EMPRESS BLANC pour l'Europe

Votre voyage sera plus agréable et la traversée moins longue. Les repas, les divertissements et le service ajouteront à vos vacances. $220.00 et plus en Première; $152.00 et plus en Touriste selon le bateau et la saison.

DÉPARTS CHAQUE SEMAINE DE MONTRÉAL ET QUÉBEC
EMPRESS OF SCOTLAND, EMPRESS OF FRANCE, EMPRESS OF AUSTRALIA

Aidez pour obtenir les passeports et renseignements complets de votre propre agence de voyages ou de:
NEAL L. WISEMAN, ou RENÉ HÉBERT
Agents généraux, Services Maritimes.
201 ouest, rue St-Jacques, Montréal, P.Q.
Tél: PL. 2211

Pacifique Canadien
POUR CONFORT ET REPOS...PRENEZ UN PAQUEBOT!

ouverts aujourd'hui

de 9 h. 30 à 5 h. 30

Chez dupuis Frères

afin d'accommoder les parents qui préparent les élèves pour la

rentrée des classes

GRANDES ECONOMIES POUR TOUS

FERMES SAMEDI 4 SEPTEMBRE
afin d'accorder une longue fin de semaine à notre personnel.
Ouverts vendredi soir jusqu'à 9 h. 30
Fermés lundi 6 sept. FETE DU TRAVAIL.

Dupuis Frères LIMITÉE
RAYMOND DUPUIS président